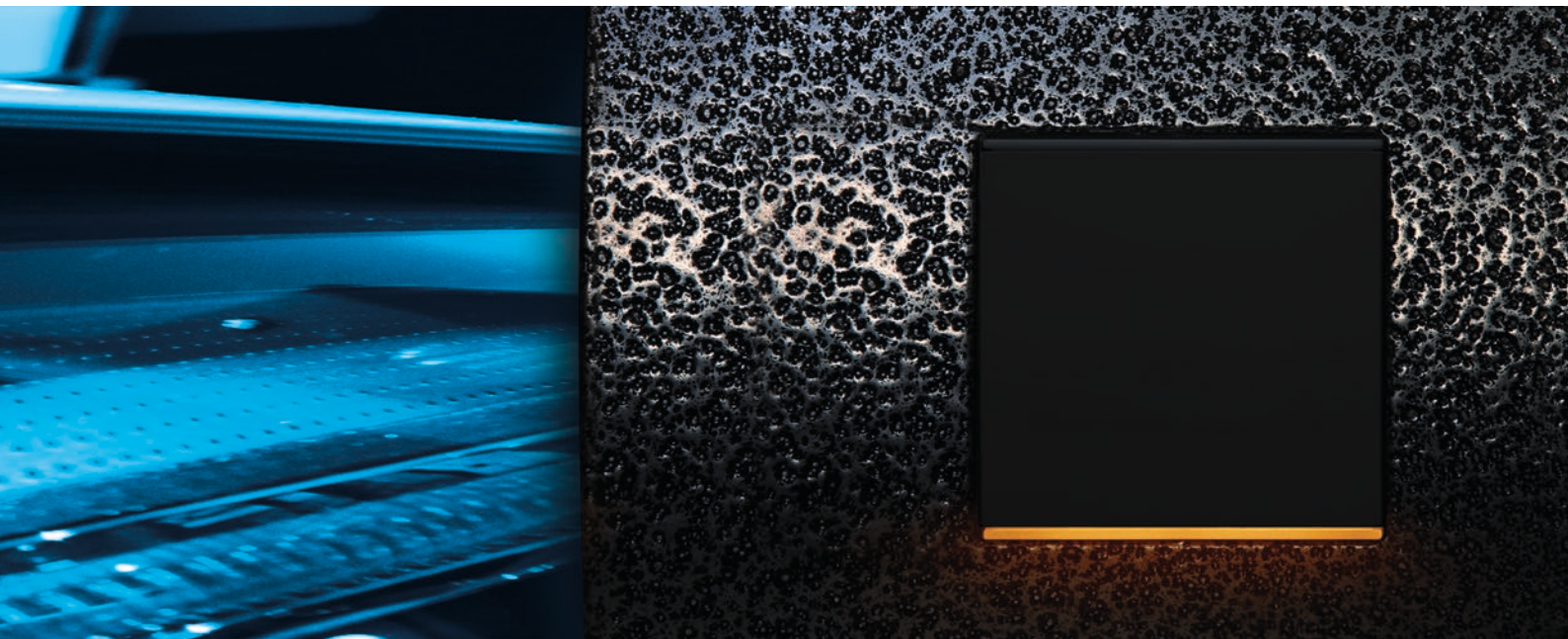


TEM



touching completeness

TEM



Witamy w rodzinie Π O D U L

Welcome to the Π O D U L family

Rozwijamy i ulepszamy rodzinę nowoczesnych łączników
Modul do wszystkich typów pomieszczeń.

We are expanding and perfecting the modern
Modul switch family for all types of rooms.

discovering new insights

odkrywanie nowych wyobrażeń

MODUL

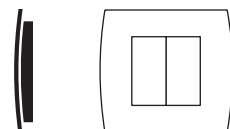
Linie Pure, Line i Soft odzwierciedlają nowoczesny, wyrafinowany i niezależny styl życia. Obszerny i bogaty wybór kolorów, wzorów i kształtów do zmiany wyglądu włączników i gniazdek tak, iż można je dopasować do wymarzonej atmosfery i nastroju.

The Pure, Line and Soft design lines reflect a modern, sophisticated and independent lifestyle. You can choose from a wide and rich selection of colours, patterns and shapes to alter the appearance of your switches and sockets so that they fit the desired atmosphere and mood.

PURE

naturalne materiały
natural materials

drewno
wood
metal
metal
szkło
glass



—line—

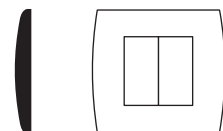
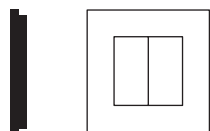
—soft—



linie proste
straight lines



delikatne
linie
soft lines



PURE



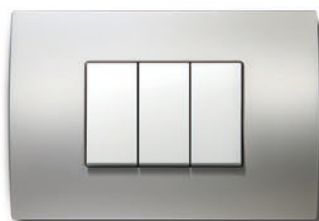
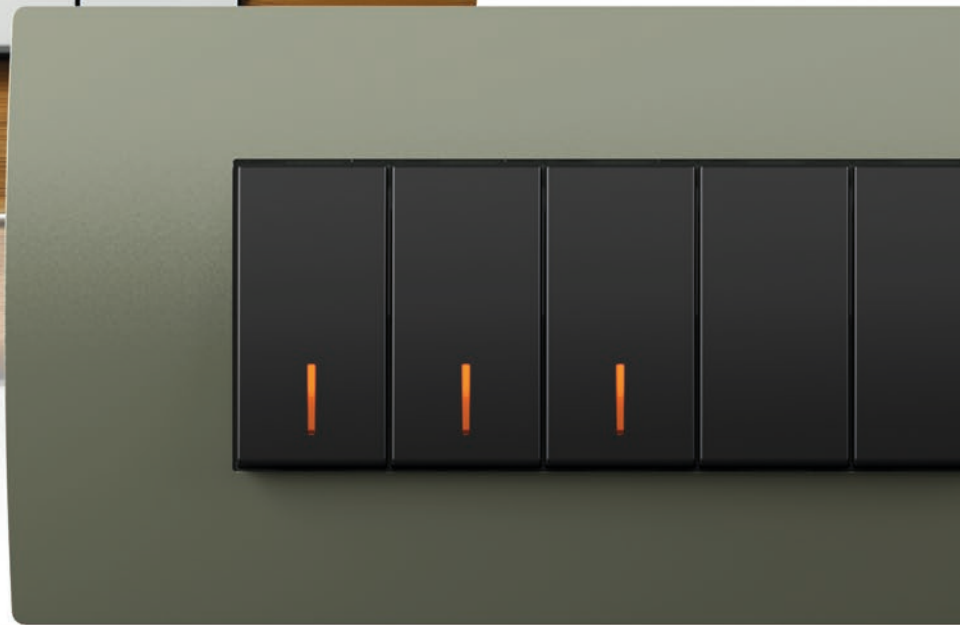
cudowne życie wonderful living

Korzenie historii linii Pure sięgają prostoty i czystości nowonarodzonego świata. Dotyk naturalnych motywów przeplata się zarówno z wyrafinowanymi liniami i formami, jak i z najnowocześniejszą, aktualną na czasie technologią.

From the cleanliness and purity of a new-born world stems the story of the Pure line. The touch of natural motifs is intertwined with a sophisticated taste for lines and form and interwoven with threads of state-of-the-art technology.



PURE



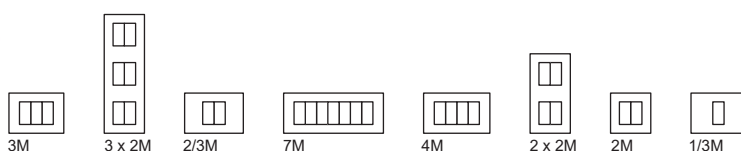


uczucie natury

feeling of nature

Linia włączników Pure wyróżnia się naturalnymi materiałami: metalem, drewnem i szkłem. Unikalny design nadaje jej szczególnego charakteru. Jest niesamowita, a jednocześnie dyskretna. Promienieje zmysłowością, wyszukaniem, wysokimi standardami i oczywiście schludnością.

The Pure switch line is distinguished by its natural materials: metal, wood and glass. Its unique design gives it a special touch. It is striking yet unobtrusive. It radiates sensuality, sophistication, high standards and, of course, cleanliness.



line



harmonia prostych linii

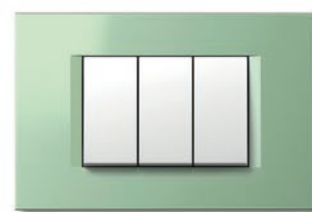
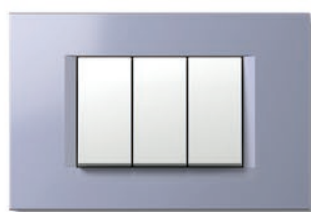
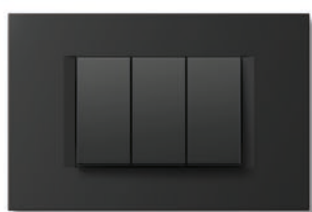
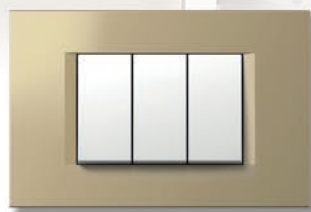
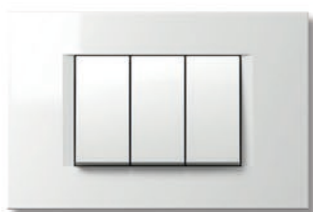
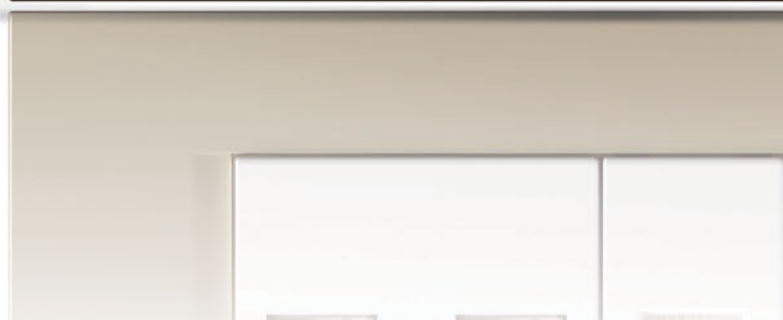
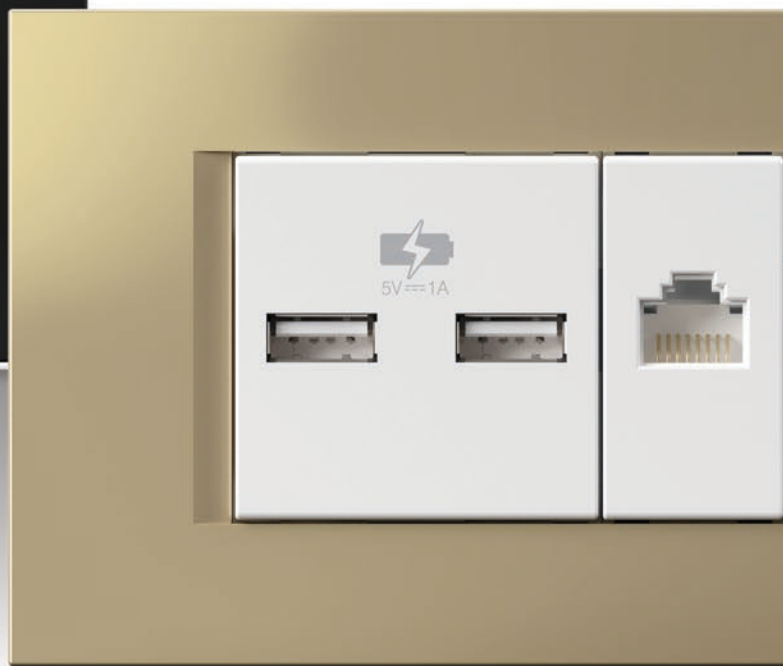
harmony of straight lines

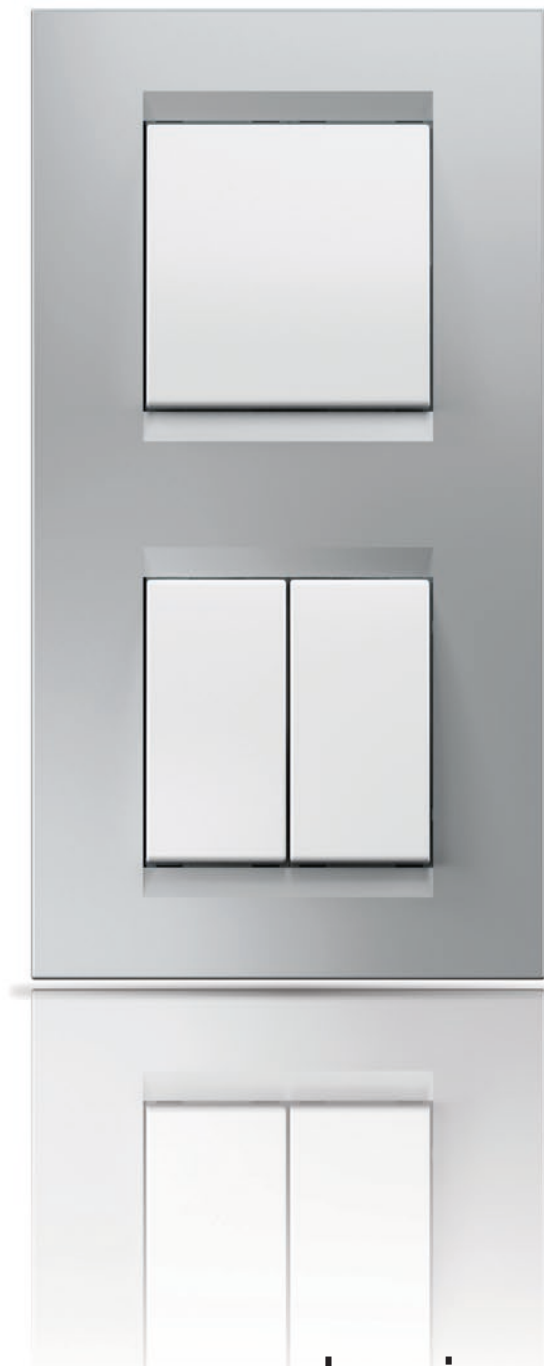
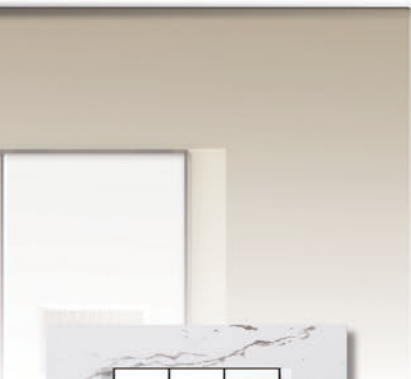
Przygotuj się na spotkanie z elegancką doskonałością prostych linii. Doświadcz blasku powierzchni łagodnie komponujących się z nowoczesnymi elementami pomieszczeń. Łączniki wyróżnia technologia „Soft Touch”, stworzona specjalnie po to, by każde dotknięcie było wspaniałym doświadczeniem.

Prepare for the elegant perfection of straight shapes. Try brilliant surfaces that gently play with modern elements of your room. We have incorporated “Soft Touch” technology especially for you, turning every touch into a unique experience.



line





nowoczesny design modern design

Proste, łagodne linie tworzą ponadczasowe formy. Doskonale prosty, ekskluzywny profil i ergonomia „soft touch” tworzą niesamowicie elegancki wygląd.

Its straight, smooth lines make for a timeless design. Its perfectly straight, sleek profile and soft-touch ergonomics give it an amazingly elegant appearance from all angles.



soft



delikatność w twoim domu

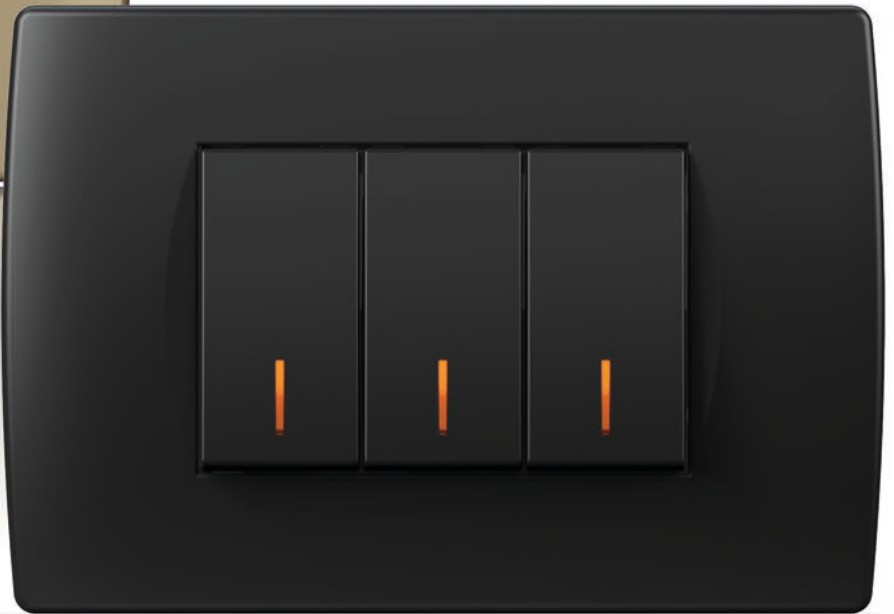
softness in your home

Pozwól, aby zaokrąglone kształty i delikatne przejścia wniosły delikatność do domu.

Let the rounded shapes and soft transitions bring softness into your home.



soft

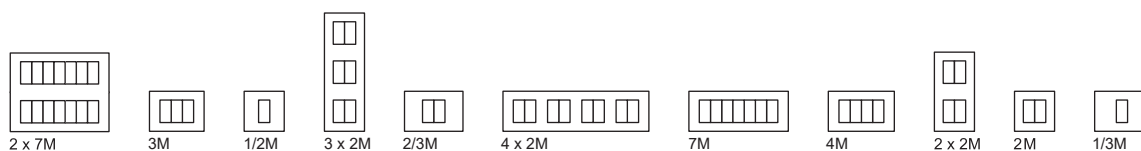




ciepły dom a warm home

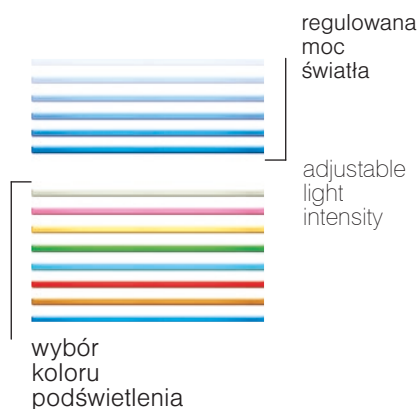
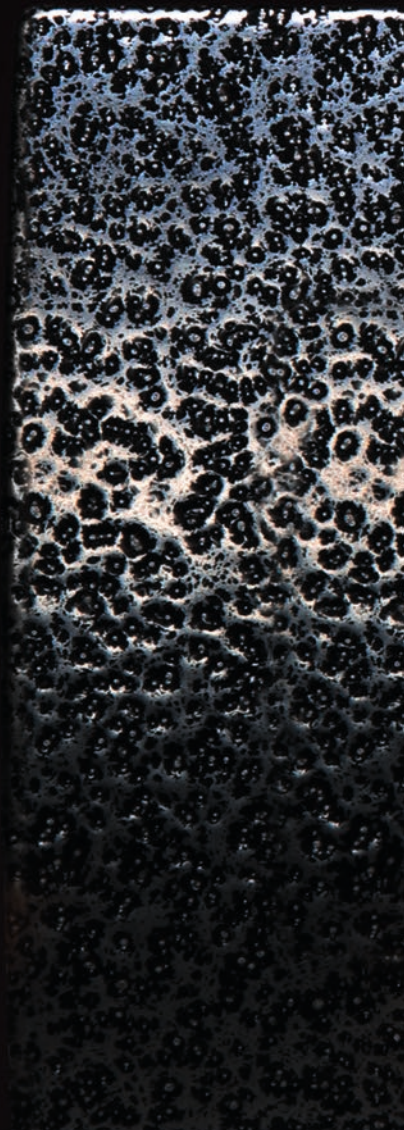
Doskonale delikatne kształty, zarysowane dzięki doskonałemu doborowi kolorów i powłok – aby każdy dotyk był szczególny.

Perfectly soft shapes rounded off by a subtle selection of colours and special coatings for a special touch.



ściemniacz uniwersalny

universal dimmer



choosing
illumination
colour

W ciemności Touch zmienia się w delikatne, nastrojowe światelko. Wyróżnia włącznik i delikatnie oświetla pomieszczenie. Istnieje możliwość wyboru spośród ośmiu różnych kolorów podświetlenia, jak również dopasowania jego jasności stosownie do nastroju..

In the dark Touch becomes a tender soft ambient light. It marks the spot of a switch and gently illuminates a place. You can choose among eight different colours of tender light and adapt its brightness according to your mood.



światło, jakiego jeszcze nie widziano light as never seen before

Przygaszone światło tworzy spokojną, zmysłową i romantyczną atmosferę. Jest nieodłącznym elementem romantycznych miejsc i spokojnych wieczornych godzin spędzonych w domu lub w pracy. Przełączanie jest łagodne i długie. Nie tylko wydłuża żywotność lampy, ale także zmienia ciemność w światło w zdecydowanie łagodniejszy i przyjemniejszy sposób. Touch pozwala na ściemnianie światła wszędzie, niezależnie od typu żarówki.

A dimmed light makes peaceful, sensual and romantic atmosphere. It is a trade mark of romantic places and quiet late evening hours spent at home or at work. Switching is soft and extended. It does not only prolong the lamp life expectancy, but also changes darkness into light in a slower and much more pleasant way. Touch enables you to dim the light anywhere, regardless of the type of lamps.





wszystko w jednym miejscu

everything in one place

Dom stanowi centrum do życia. Ogrom używanych urządzeń wymaga licznych łączników i gniazdek. Stwórz własne centrum multimedialne, dzięki któremu można w jednym miejscu podłączyć różnorodne urządzenia i używać ich wedle uznania.

Your house is the centre of your life. The multitude of devices you use requires a number of connectors and sockets. Create your own multimedia centre, one that will allow you to connect and use a multiple number of different components in one place.



innowacyjna kontrola temperatury

innovative temperature controller

Zapewnij sobie komfort poprzez kontrolę temperatury w mieszkaniu lub w pracy, niezależnie od pory roku przy użyciu inteligentnego termostatu. Pozwala on kontrolować urządzenia grzewcze i chłodzące, jak również oferuje funkcję eko.

Make yourself comfortable by controlling the temperature in your living and working rooms during all seasons with a smart thermostat. It allows you to control heating and cooling devices and features an eco-function.

komfort w twoim pokoju 23

comfort in your room



wygoda użytkowania
convenience of use



TOUCHLESS - bez dotykania

Włączniki bezdotykowe pozwalają cieszyć się nowoczesnym stylem życia, włączać i wyłączać oświetlenie bez konieczności kontaktu fizycznego. Opcja ta jest bardzo przydatna, gdy mamy pełne ręce lub są one zabrudzone i wtedy można włączyć wymarzone oświetlenie bez nadmiernej irytacji.

The touchless switch allows you to enjoy a modern lifestyle, enabling the turning on and off of your lights, without the need for physical interaction. This option is very useful when you find yourself with your hands full, or dirty, as you can achieve the desired lighting without undue fuss.



nowoczesne oświetlenie

modern illumination





lampa 3D

3D lamp

Szybkie tempo życia powoduje, że bezustannie jesteśmy bombardowani informacjami. Kolorowa lampa 3D jest eleganckim rozwiązaniem w kontekście ogłoszeń i znaków. Grafikę możemy wykonać na życzenie.

The rapid pace of life means you are constantly being bombarded with a plenty of information. 3D colour lamp provide an elegant solution for information and direction signs. We can make graphics according to your wishes.



ARX – pożegnaj się z kluczami

ARX – say goodbye to keys

ARX ONE umożliwia bezpieczny i wygodny dostęp do mieszkania, domu lub biura. Do otwarcia drzwi potrzebny jest tylko ruch palcem. Urządzenie działa niezależnie i nie wymaga podłączenia do komputera.

The ARX ONE allows you to gain access to your apartment, house or office securely and conveniently. It takes only a swipe of the finger to unlock the door. It functions as an independent unit and requires no computer connection.

lepsze bezpieczeństwo

29

improved security



indywidualność

individuality



stwórz to sam

make it your own

Wyróżnij się. Wykonaj włącznik według własnego gustu. Możesz wybierać pomiędzy różnymi kolorami ramek, a my możemy ponadto ozdobić ramki grafiką lub znakiem. Wybierzcie kolor podświetlenia odpowiadający nastrojowi w pomieszczeniu.

Be different. Make a switch according to your taste. You can choose between different frame colours and we can decorate them for you with custom graphics or signs. Choose a illumination colour that suits the ambience of your room.



modułowość

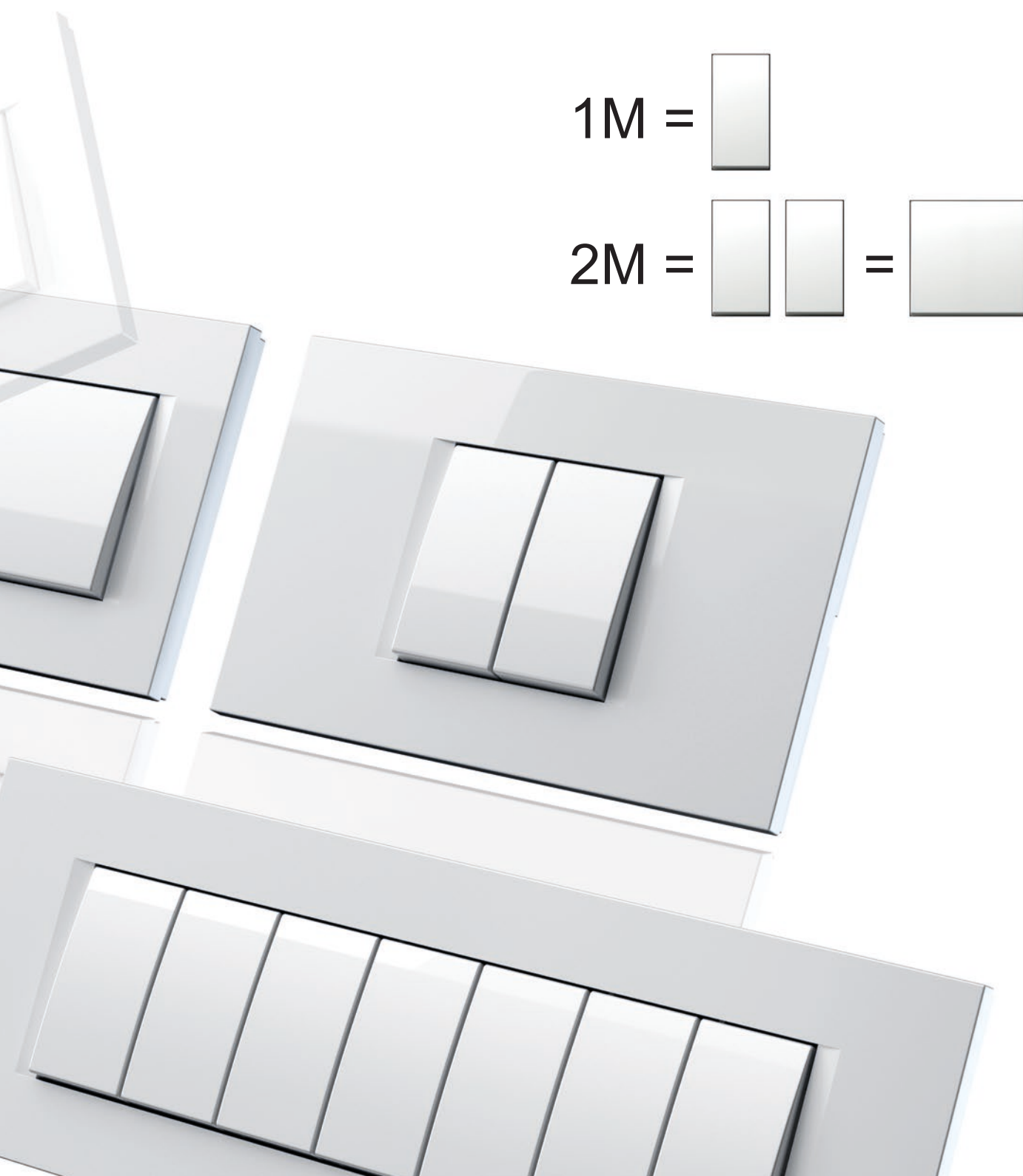
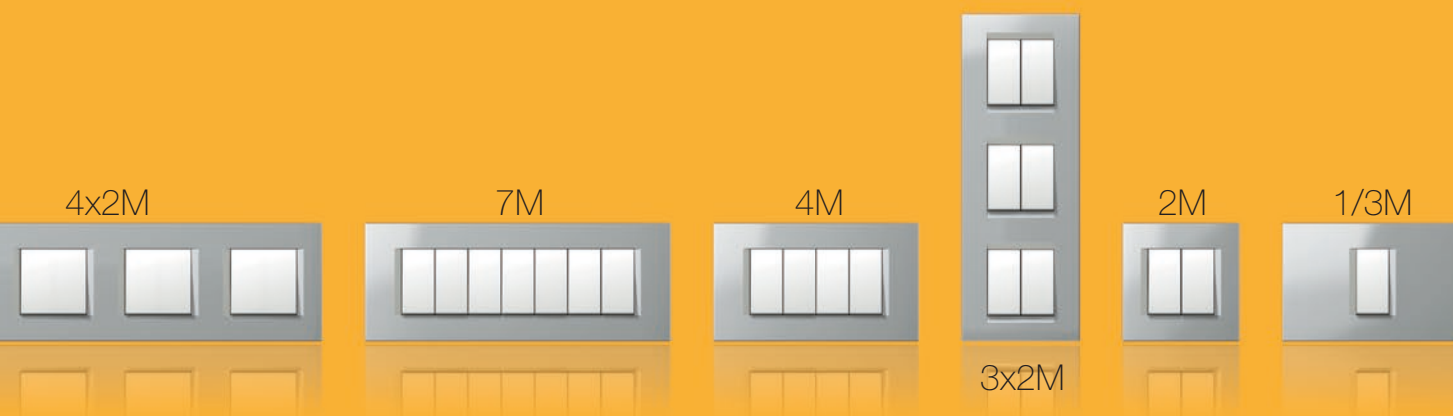
modularity



Zaprojektowaliśmy wszechstronny system zawierający różnorodne elementy i pozwalający na stworzenie każdej kombinacji wedle gustu. Podstawowe elementy systemu są modułowe, mogą więc zostać ułożone zarówno poziomo, jak i pionowo.

We have designed a comprehensive system that features a variety of elements, allowing you to create any configuration you wish. The basic elements of the system are modular and can be combined horizontally or vertically.





uniwersalność

universality

System umożliwia obszerny dobór elementów i pozwala na łatwy montaż. Zestawy włączników mogą być pozycjonowane na różne sposoby, niezależnie od kształtu i rozmiaru puszek, pojedynczo lub seryjnie.

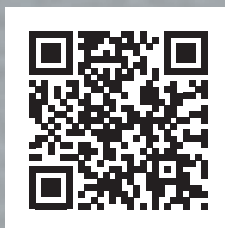
The system features a comprehensive selection of elements and is easy to install. Switch sets can be positioned in many different ways, regardless of whether the box is round or rectangular, individual or serial.



modulmanager.tem.si

Wypróbuj narzędzie „ModulManager”, pozwalające na łączenie dowolnych kombinacji.

Try out the “ModulManager” tool, which will help you put together any combination you want.



rozwiązania dla 4 łączników

solutions for 4 switches



MODUL MANAGER

łatwo i szybko / easy and fast





konfigurator włączników i gniazdek configurator of switches and sockets

ModulManager pozwala na skompletowanie i szybką inwentaryzację włączników od strony budowlanej lub w kontekście komfortu w domu. Przygotowaliśmy unikalną metodę zamawiania, która łączy w sobie praktyczność i szybkość. Istnieje możliwość doboru kolorów włączników jak również kształtów ramek, co oznacza możliwość dopasowania ich do swoich przestrzeni lub potrzeb klienta. Dlaczego nie spróbować? Wszystko, czego potrzebujesz to tablet lub komputer. modulmanager.tem.si.

The Manager Module allows you to perform a complete and quick inventory of switches from the building site itself or from the comfort of your own home. We have prepared a unique ordering method, which is both practical and quick. You can select the colours of the switches, as well as the shape of the frames, meaning you can tailor them to your space or the client's demands. Why not try us out? All you need is a smartphone, a tablet, or a computer and <http://modulmanager.tem.si>.

funkcjonalność

functionality

Moduł został zaprojektowany dla wszystkich, którzy cenią mądrze zaprojektowane produkty. System zajmuje mniej miejsca, ponieważ każda kombinacja elementów może zostać zamontowana w jednej ramce. Jest odpowiedni zarówno do nowych, jak i remontowanych budynków.

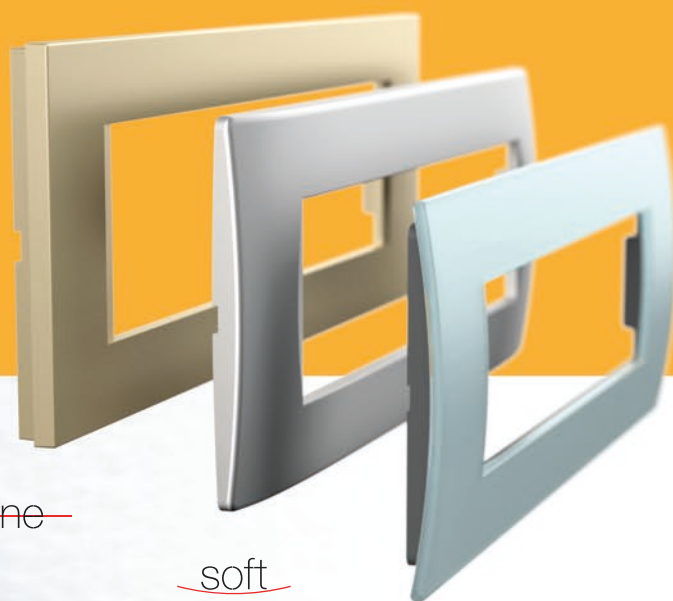
The Modul was developed for those who can appreciate a thoughtfully designed product. The system takes up less space, as any combination of function elements can be fitted inside the same cover plate. It is suitable for new, as well as renovated buildings.



Moduł Soft jest także dostępny w wersji antybakteryjnej AW.

The Modul Soft is also available in an antibacterial solution AW.

ramki ozdobne
decorative cover plates



—line—

—soft—

PURE



moduly
function elements



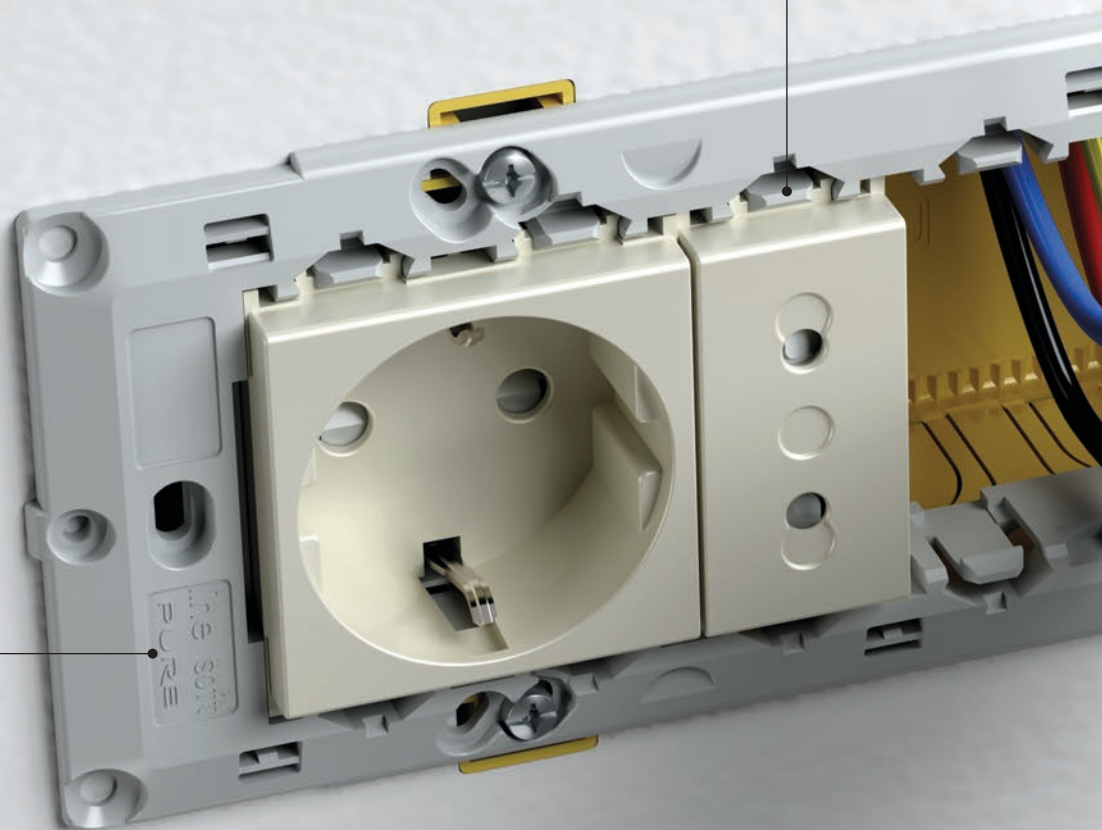
prostota simplicity

Moduły mogą zostać łatwo zainstalowane w ramce. Zastosowana przez nas metoda „klik-in, klik-out” pozwala zminimalizować czas potrzebny na montaż. Podłączenia są łatwo dostępne z przodu.

The function elements are easily fitted inside the mounting frame. The “klik-in, klik-out” solution we have developed for you will reduce installation time. The connection contacts are easily accessible from the front.

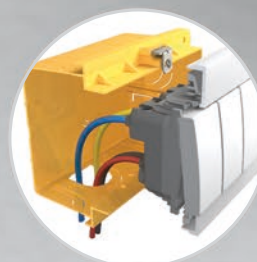
line
soft
PURE

klik-in, klik-out



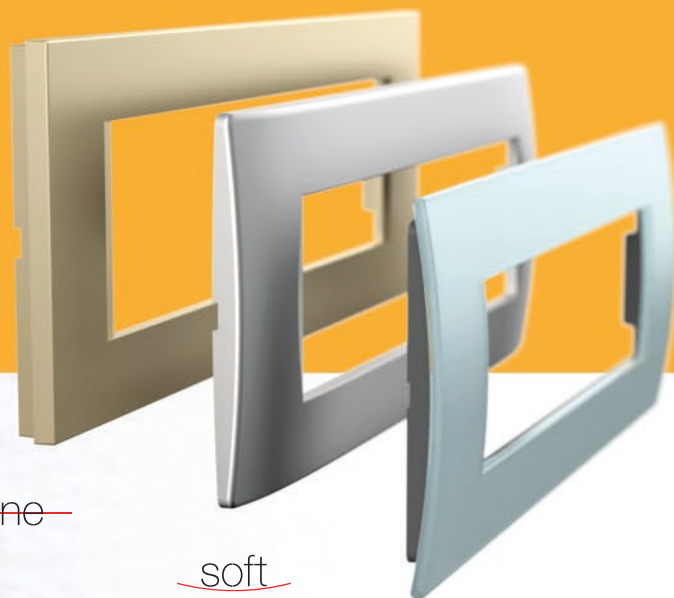
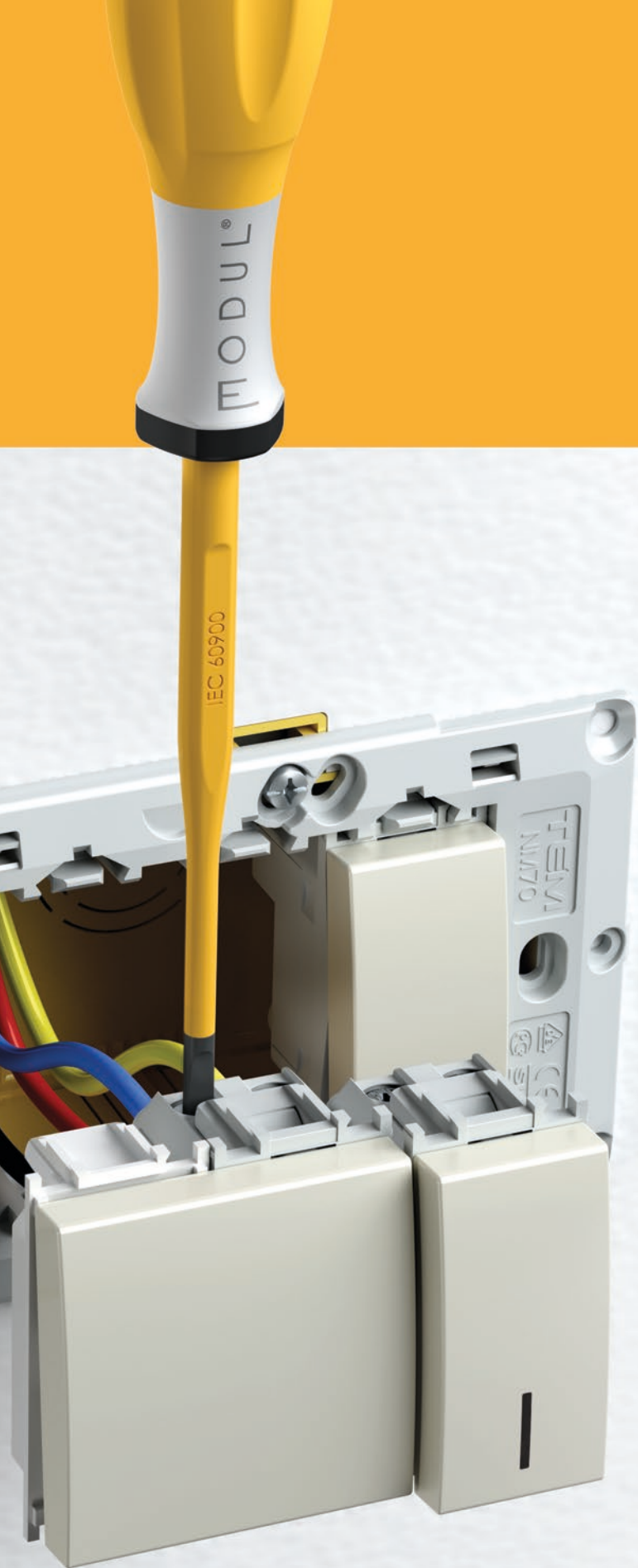
“klik-out” - łatwo i szybko bez użycia zbędnych śrubek.

“klik-out” - simple and quick, no screws necessary.



Prostokątne puszki mają więcej miejsca na kable.

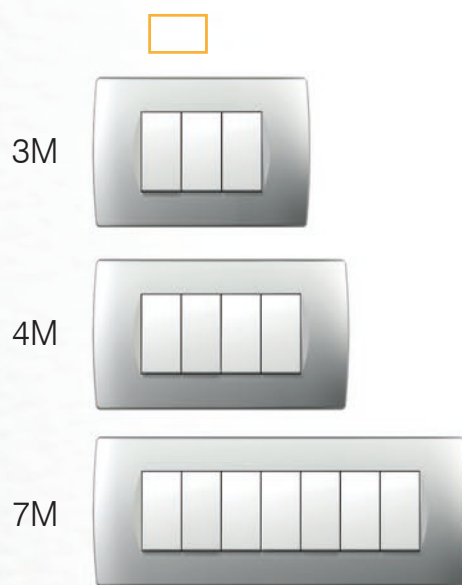
Rectangular boxes have more space for connection wires.



line

soft

PURE



łączenie

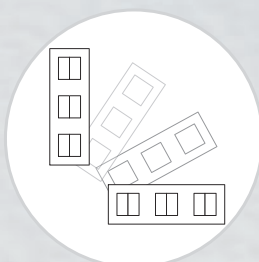
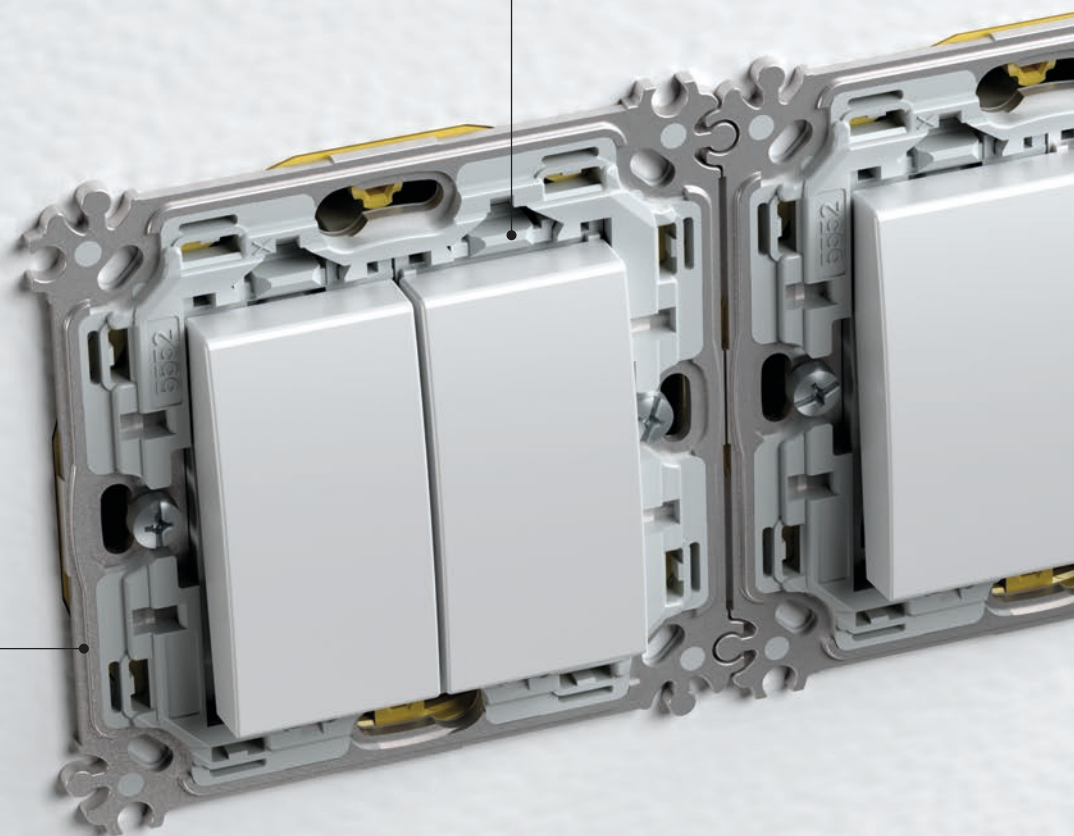
combinability

Modul oferuje wiele możliwości nawet w okrągłych puszkach. Puszki można łączyć w poziomie lub w pionie, pojedynczo lub w zestawach. Metalowa ramka montażowa zapewnia doskonałą stabilność nawet w trudnych warunkach użytkowania oraz pasuje dla wszystkich ramek ozdobnych.

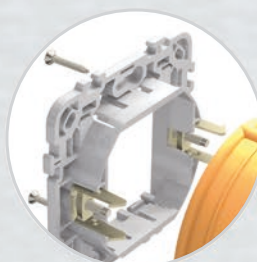
The Modul enables a many possibilities even with round boxes. You can combine them horizontally or vertically, individually or in groups. The metal mounting frame ensures excellent stability even with rough use and is suitable for any decorative cover plates.

line
soft
PURE

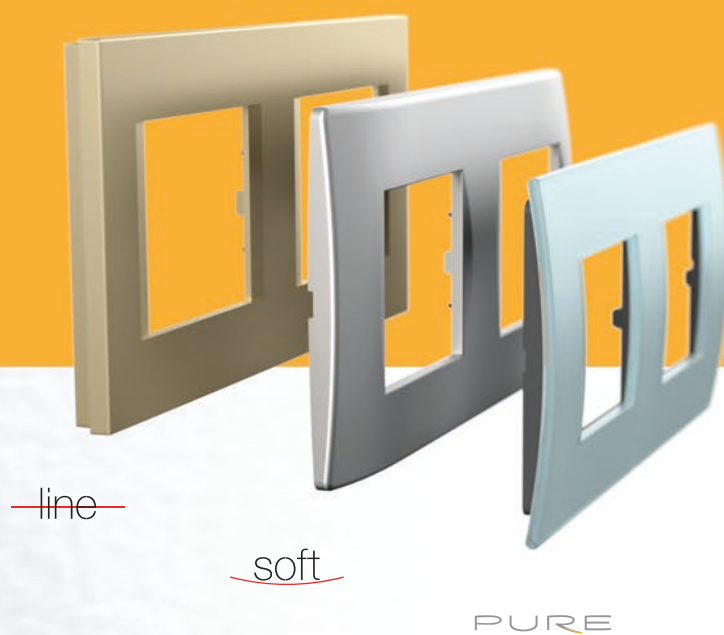
klik-in, klik-out



Ta sama ramka może być pozycjonowana w poziomie lub w pionie.
The same cover plate can be positioned horizontally or vertically.



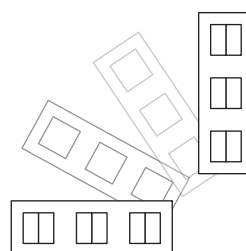
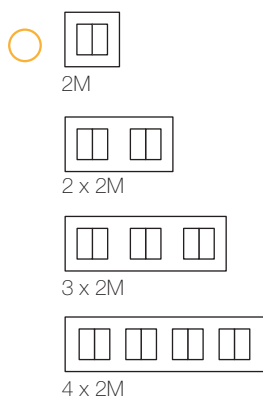
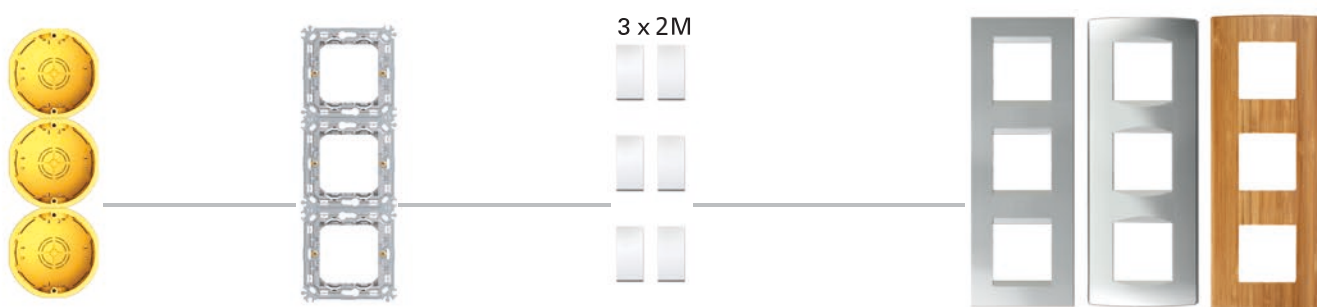
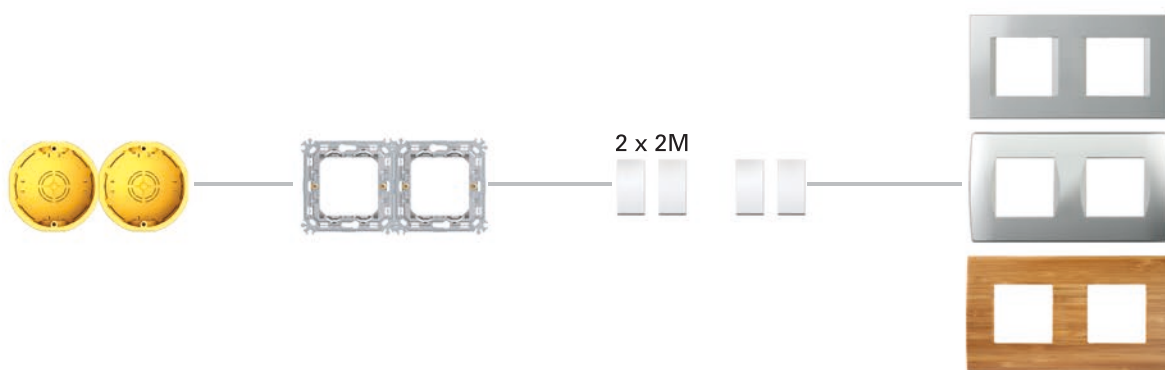
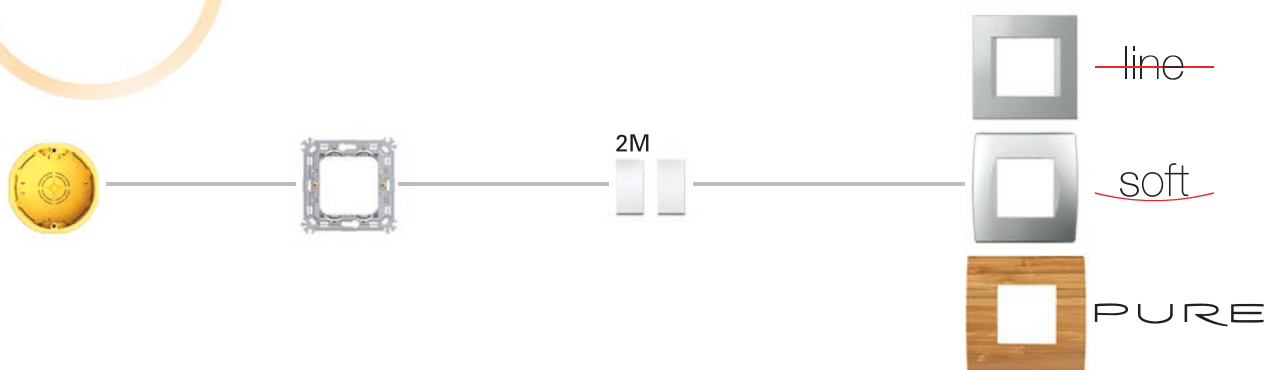
Ramki montażowe mogą być mocowane za pomocą śrub lub pazurków.
Mounting frames can be fixed with screws or claws.



Ramki montażowe 2M można łatwo łączyć ze sobą.
2M mounting frames are easily joined into groups.

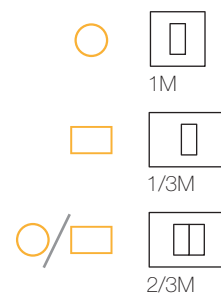
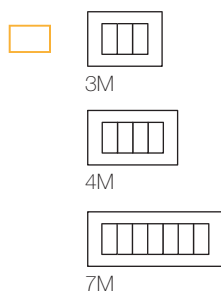
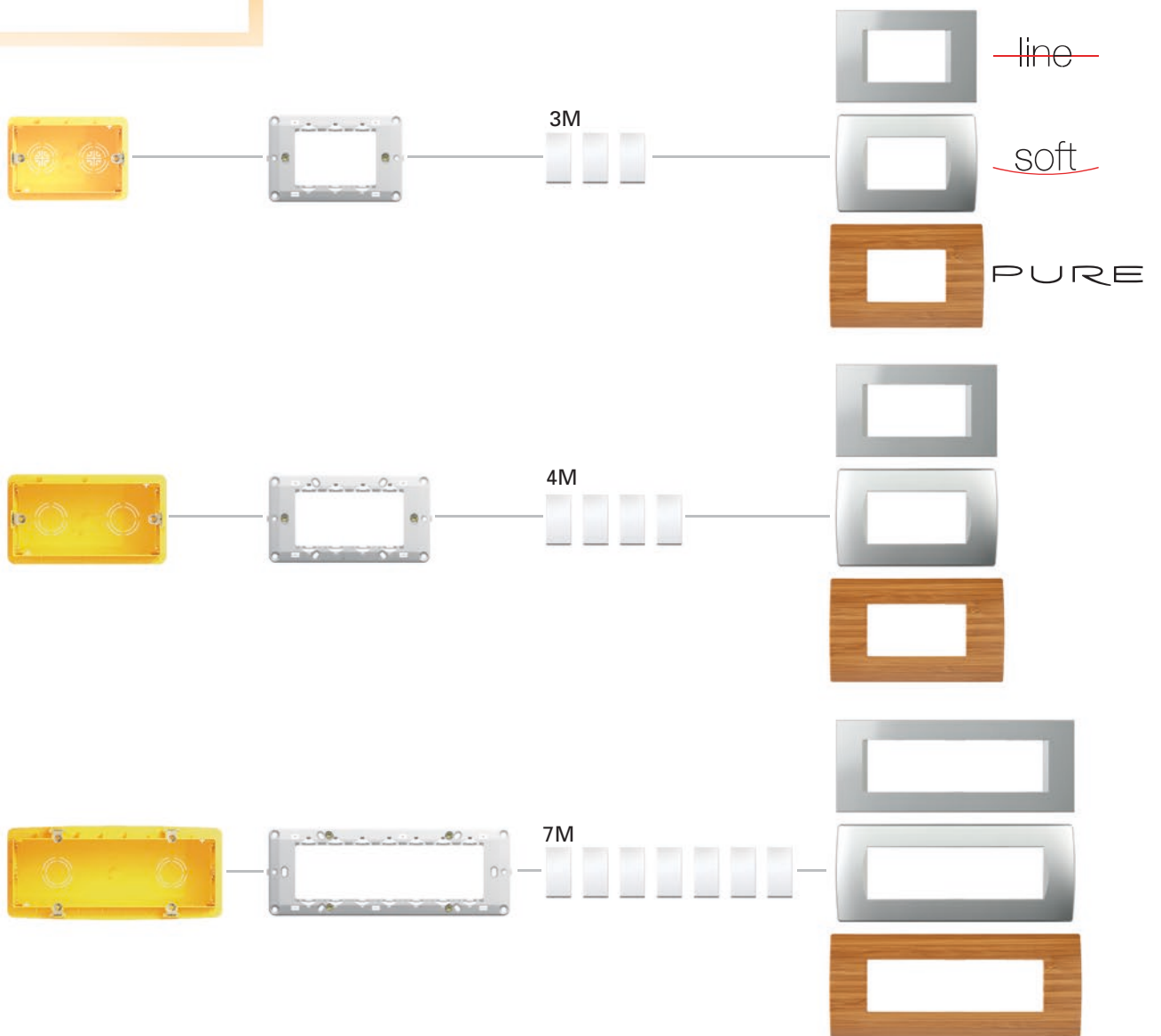
uniwersalność

universality



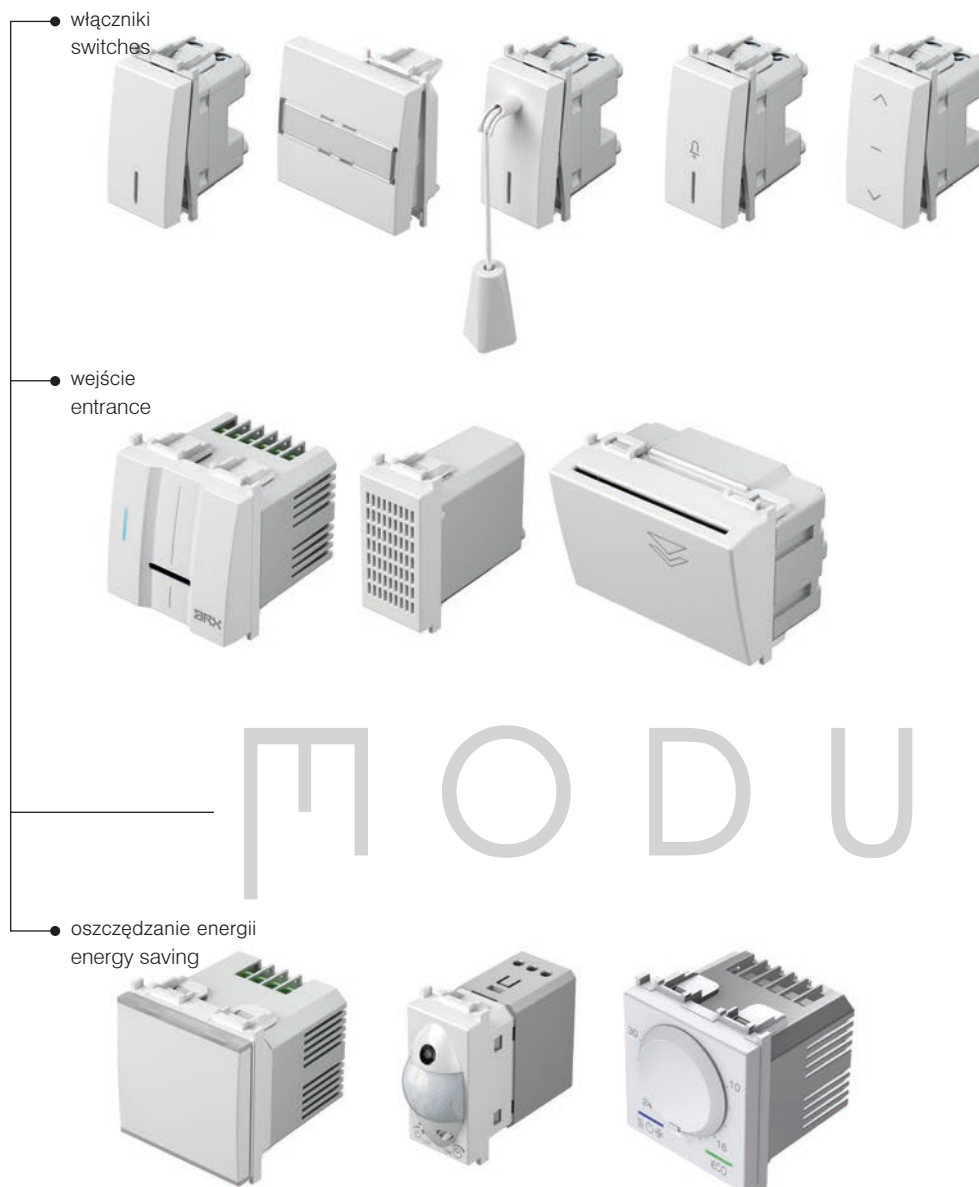
System jest uniwersalny i można go stosować zarówno w okrągłych, jak i prostokątnych puszkach.

The system is universal and can be fitted in both round and rectangular boxes.



moduły

function elements



Niezawodny sposób połączenia nawet w przypadku zastosowania przewodów o różnych przekrojach.

Reliable connection even when different size of wires are used.



Wysoka wytrzymałość mechaniczna i elektryczna urządzeń i zgodność z wymaganiami norm międzynarodowych.

Long-life of switches and adequacy to the international standards.

We have designed a wide selection of function element for the Modul family. You can use them to design both simple and complex installations.



- gniazda
sockets
- komunikacja
entertainment
- oświetlenie
illumination



Wszystkie gniazda są wyposażone w przesłony zapewniające osłonę części znajdujących się pod napięciem.
All the sockets are equipped with a safety shutters assuring the protection to live contacts.



16 AX
styków

Srebrne styki zapewniają wysoką niezawodność łącznika.
The switch is highly reliable via its silver rivets contacts.

unikalna użyteczność

unique range of usability

Modul Soft AW
rozwiązanie antybakteryjne
antibacterial solution



MODUL

CUBO IP20

puszki natynkowe
surface mounted boxes



CUBO IP55

puszki natynkowe
surface mounted boxes



IP44

podtynkowe
flush mounted



Mebłujesz dom, biuro lub warsztat? Modul jest odpowiedni zarówno do mieszkań, jak i miejsc pracy, w budynkach prywatnych i publicznych. Wyróżnia się tym, że włączniki i gniazdka mogą zostać zamontowane wszędzie tam, gdzie jest to potrzebne.

Are you furnishing your home, office or workshop? The Modul is suitable for living as well as working spaces and both private and public buildings. It is unique in that the switches and sockets can be fitted wherever they are needed.

Dcegła
brick**H**puste ściany
hollow wall**B**beton
concrete

● elementy funkcyjne /
function elements

łączniki / switches
gniazda / sockets
komunikacja / communications
czujniki / sensors
regulatory / regulators
oświetlenie / illuminations

MAkanały aluminiowe
trunking systems**MO**skrzynki rozdzielcze
distribution boards**MT**skrzynki podłogowe
floor boxes

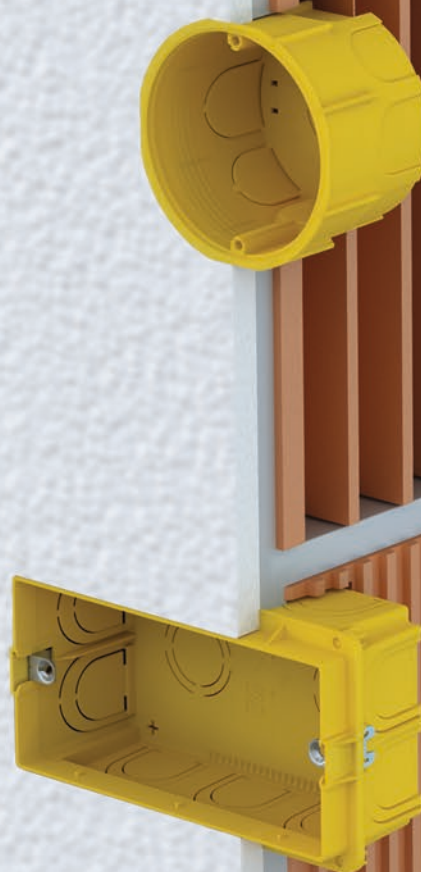
rozwiązania podtynkowe

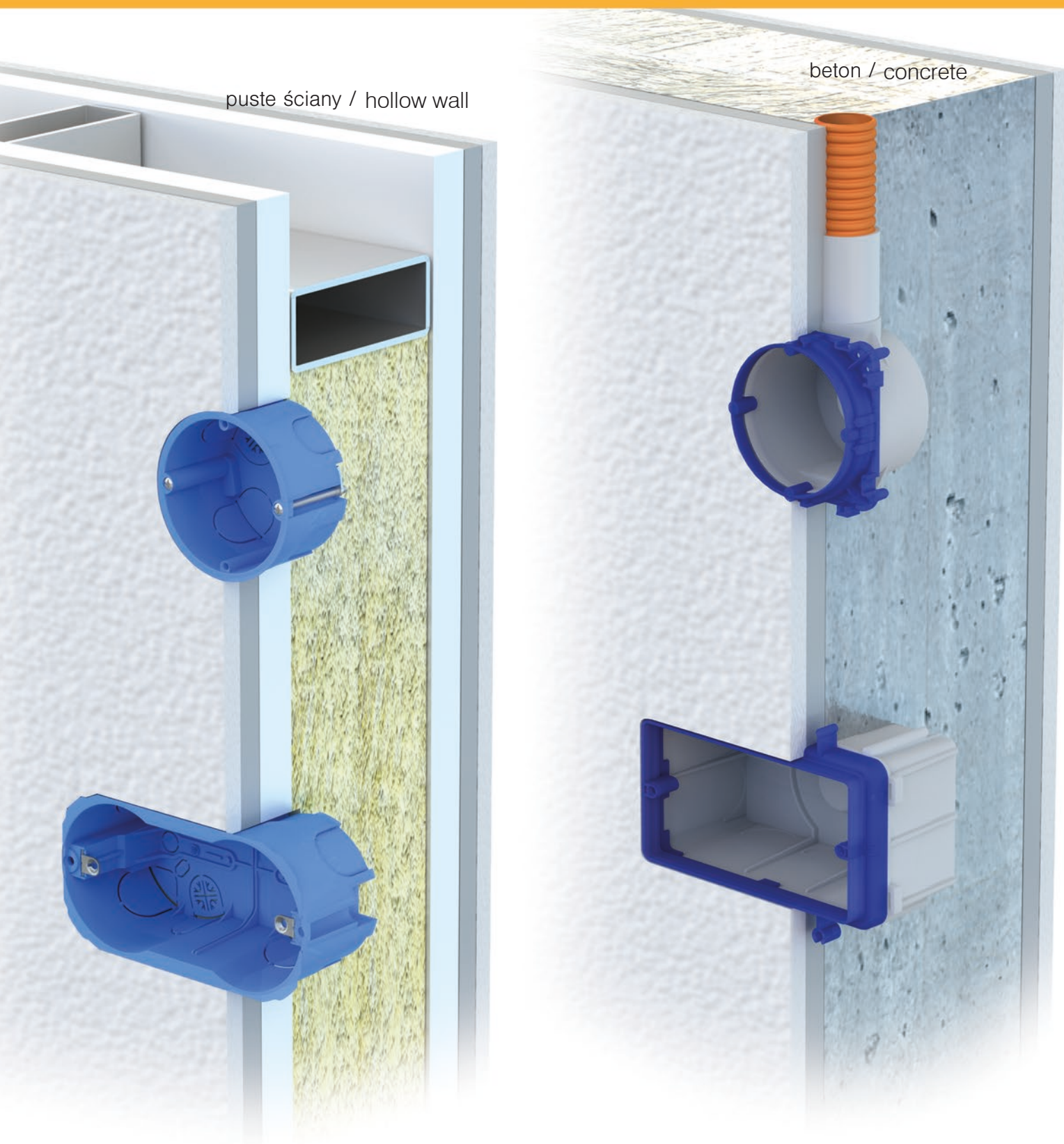
flush mounted solutions

cegła / brick

Modul jest odpowiedni do wszystkich rodzajów ścian i może być używany w standardowych, płytkich lub betonowych konstrukcjach. Jest łatwy do zainstalowania i umożliwia łączenie kwadratowych lub okrągłych puszek w odpowiedniej odległości. Użyte materiały spełniają najwyższe standardy.

The Modul is suitable for all wall types and can be used in conventional, hollow wall or concrete constructions. It is easy to install and enables you to combine rectangular or round boxes at the proper distances. The materials used are compliant with high standards.





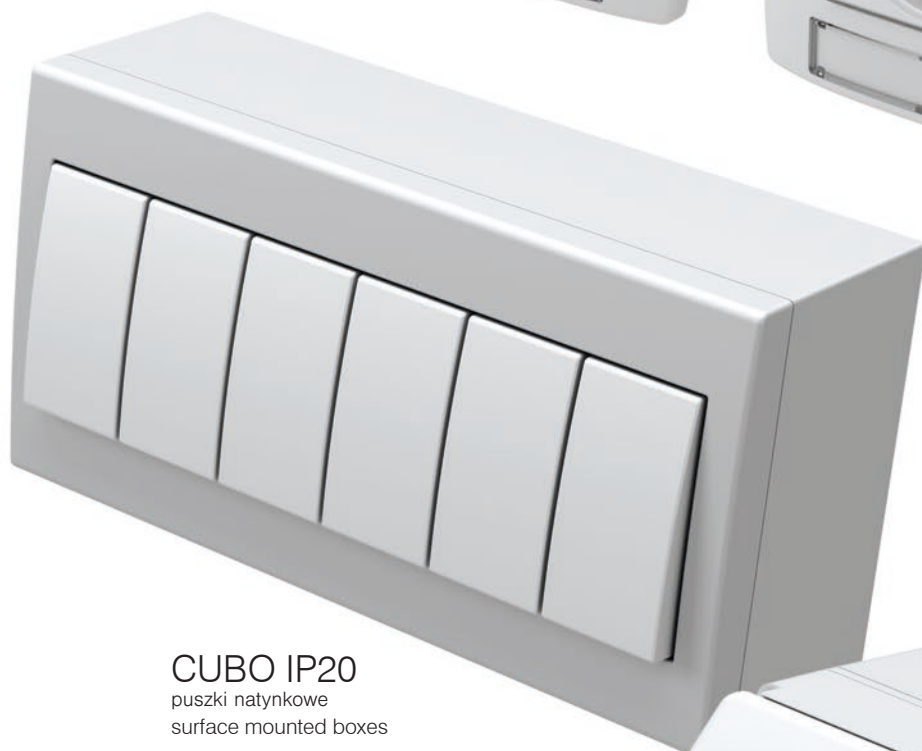
inne rozwiązania

other solutions

IP44
podtynkowe
flush mounted



CUBO IP20
puszki natynkowe
surface mounted boxes



CUBO IP55
puszki natynkowe
surface mounted boxes

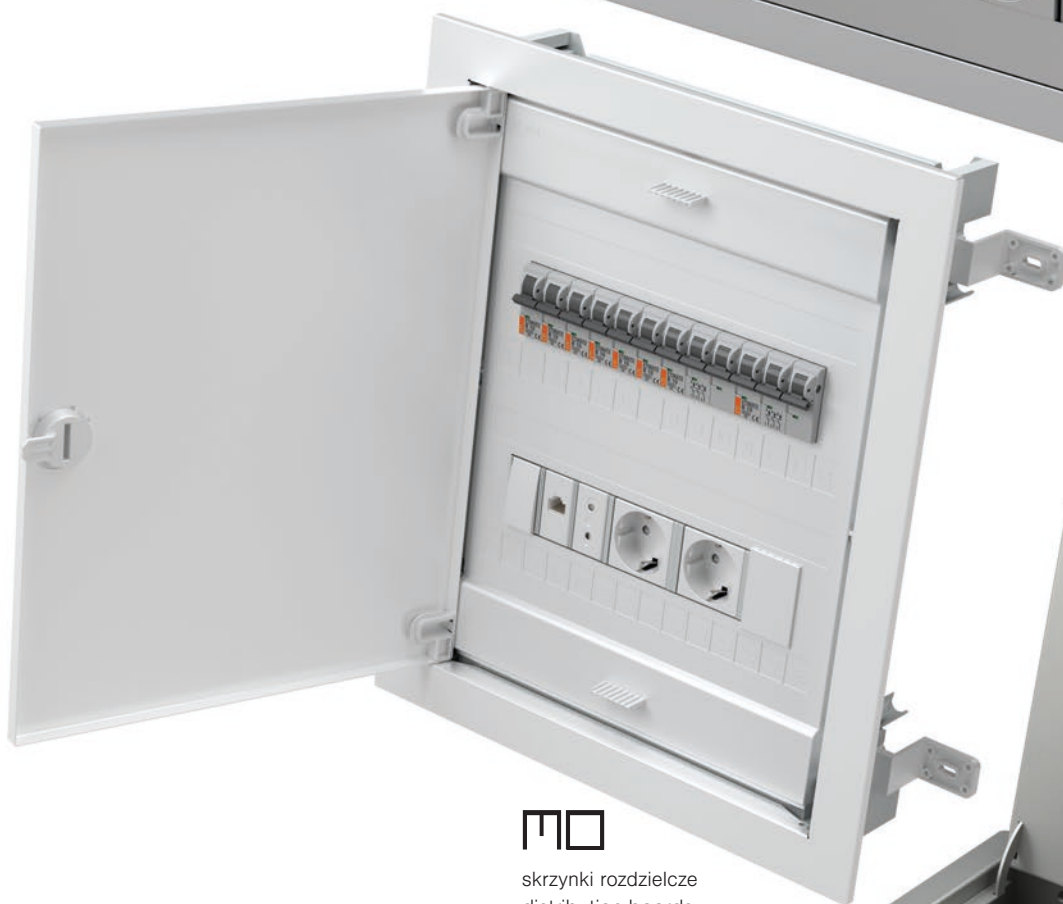


Szukasz łącznika podtynkowego, natynkowego lub podłogowego? Modul oferuje różne rozwiązania z różnorodnymi stopniami ochrony IP, do systemów okablowania, skrzynek rozdzielczych i skrzynek podłogowych. Wybór należy do Ciebie.

Do you need switch or socket in flush, surface or floor solution? The Modul provides different mounting solutions with different IP protections, for trunking systems, distribution boards or floor boxes. The choice is yours.

**MA**

kanaly aluminiowe
trunking systems

**MO**

skrzynki rozdzielcze
distribution boards

MT

skrzynki podłogowe
floor boxes



katalog techniczny

technical catalogue





MODUL

— moduły
function elements



56

design
design

PURE
~~line~~
soft



104

puszki
boxes



124

rozdział energii
distribution



146

ekonomik —



170

fontana —



198










TEM









MODUŁY

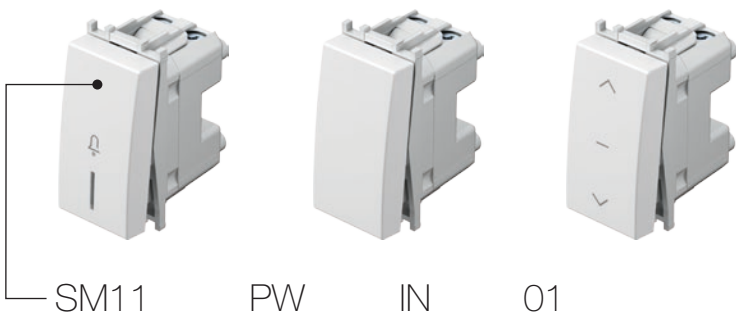
FUNKTION ELEMENTS

ŁĄCZNIKI SM SWITCHES SM		58
KLAWISZE TM BUTTONS TM		63
OŚWIETLENIE IA ILLUMINATION IA		66
GNIAZDA VM SOCKETS VM		68
TELEKOMUNIKACJA KM COMMUNICATIONS KM		72
AKCESORIA TELEKOMUNIKACYJNE KA COMMUNICATION ACCESSORIES KA		78
ELEKTRONIKA EM ELECTRONICS EM		80
ZESTAWY CM SETS CM		96
PROGRAM ANTYBAKTERYJNY AW ANTIBACTERIAL PROGRAM AW		100

WZORNICTWO

DESIGN

RAMKI OZDOBNE PURE OP COVER PLATES PURE OP		104
RAMKI OZDOBNE LINE OL COVER PLATES LINE OL		108
RAMKI OZDOBNE SOFT OS COVER PLATES SOFT OS		112
RAMKI MONTAŻOWE NM MOUNTING FRAMES NM		120



typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1	opis opcjonalny 2 optional data 2
SM10	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY SWITCH 1WAY	16AX 250V~	1M	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white	<input type="checkbox"/> NT neutralny neutral	01
SM11	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY PUSH BUTTON 1WAY	16A 250V~	1M	<input checked="" type="checkbox"/> SB czarny-mat soft touch black	<input type="checkbox"/> IN neutralny indicator	02
SM12	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY SWITCH 1WAY	20A 250V~	1M	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver		03
⋮	⋮	⋮	⋮	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white		

WŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M



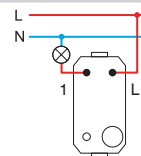
SM10

- łącznik bez klawisza
- 16AX 250V~, typ SM10
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²



SWITCH 1WAY 16AX 250V~ 1M

- switch without button
- 16AX 250V~, type SM10
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



WŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M



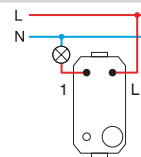
SM11

- przycisk bez klawisza
- 16A 250V~, typ SM11
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²



PUSH BUTTON 1WAY 16AX 250V~ 1M

- push button without button
- 16A 250V~, type SM11
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²

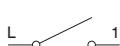


WŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 20A 250V~ 1M



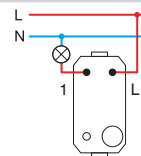
SM12

- łącznik bez klawisza
- 20A 250V~, typ SM12
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²



SWITCH 1WAY 20A 250V~ 1M

- switch without button
- 20A 250V~, type SM12
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M

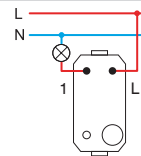


SM20

- łącznik bez klawisza
- 16AX 250V~, typ SM20
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- jedynie w kombinacji z klawiszem TM15

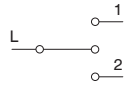
SWITCH 2POLE 16AX 250V~ 1M

- switch without button
- 16AX 250V~, type SM20
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- only in combination with button TM15





SM40

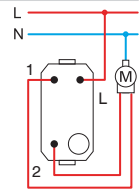


ŁĄCZNIK ŻALUZYJOWY 1-0-2 16AX 250V~ 1M

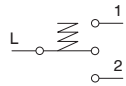
- łącznik bez klawisza
- 16AX 250V~, typ SM40
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²

SWITCH SHUTTERS 1-0-2 16AX 250V~ 1M

- switch without button
- 16AX 250V~, type SM40
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



SM41

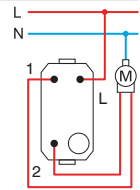


PRZYCIŚK ŻALUZYJOWY 1-0-2 16A 250V~ 1M

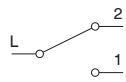
- przycisk bez klawisza
- 16A 250V~, typ SM41
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²

PUSH BUTTON SHUTTERS 1-0-2 16A 250V~ 1M

- push button without button
- 16A 250V~, type SM41
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



SM60

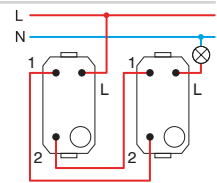


ŁĄCZNIK SCHODOWY 16AX 250V~ 1M

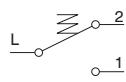
- łącznik bez klawisza
- 16AX 250V~, typ SM60
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²

SWITCH 2WAY 16AX 250V~ 1M

- switch without button
- 16AX 250V~, type SM60
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



SM61

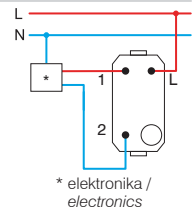


PRZYCIŚK SCHODOWY 16A 250V~ 1M

- przycisk bez klawisza
- 16A 250V~, typ SM61
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²

PUSH BUTTON 2WAY 16A 250V~ 1M

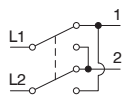
- push button without button
- 16A 250V~, type SM61
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



* elektronika / electronics



SM70

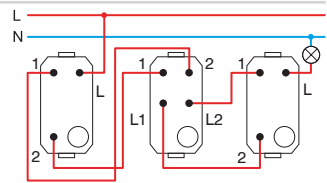


ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 16AX 250V~ 1M

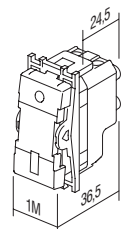
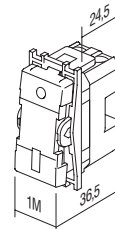
- łącznik bez klawisza
- 16AX 250V~, typ SM70
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²

SWITCH INTERMEDIATE 16AX 250V~ 1M

- switch without button
- 16AX 250V~, type SM70
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²



1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45





□ PW biały połysk
polar white



■ SB czarny-mat
soft touch black

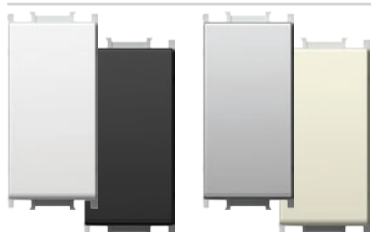


□ ES srebrny-mat
elox silver



□ IW beż-połysk
ivory white

ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M



- SM10PW
- SM10SB
- SM10ES
- SM10IW

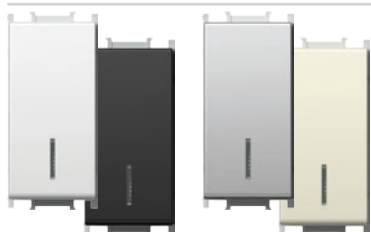
- 16AX 250V~, typ SM10
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH 1WAY 16AX 250V~ 1M

- 16AX 250V~, type SM10
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- replaceable button



ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M __ IN



- SM10PWIN
- SM10SBIN
- SM10ESIN
- SM10IWIN

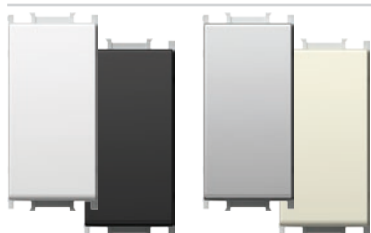
- IN podświetlany
- 16AX 250V~, typ SM10
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- komplet nie zawiera lampki
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH 1WAY 16AX 250V~ 1M __ IN

- IN indicator
- 16AX 250V~, type SM10
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- lamp is not included
- replaceable button



PRZYCIŚK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M



- SM11PW
- SM11SB
- SM11ES
- SM11IW

- 16A 250V~, typ SM11
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- możliwość wymiany klawisza

PUSH BUTTON 1WAY 16A 250V~ 1M

- 16A 250V~, type SM11
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- replaceable button



PRZYCIŚK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M __ IN 01



- SM11PWIN01
- SM11SBIN01
- SM11ESIN01
- SM11IWIN01

- IN podświetlany z symbolem 01: "Dzwonek"
- 16A 250V~, typ SM11
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- komplet nie zawiera lampki
- możliwość wymiany klawisza

PUSH BUTTON 1WAY 16A 250V~ 1M __ IN 01

- IN 01 indicator bell
- 16A 250V~, type SM11
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- lamp is not included
- replaceable button





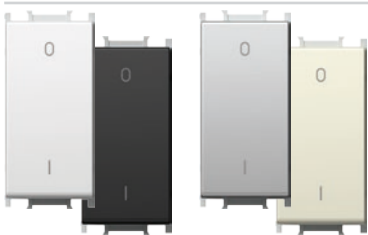
- SM11PWIN02
- SM11SBIN02
- SM11ESIN02
- SM11IWIN02

PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M __ IN 02

- IN podświetlany z symbolem 02: "Oświetlenie"
- 16A 250V~, typ SM11
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- komplet nie zawiera lampki
- możliwość wymiany klawisza

PUSH BUTTON 1WAY 16A 250V~ 1M __ IN 02

- IN 02 indicator light
- 16A 250V~, type SM11
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- lamp is not included
- replaceable button



- SM20PWNT03
- SM20SBNT03
- SM20ESNT03
- SM20IWNT03

ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M __ NT 03

- NT neutralny z symbolem 03: "0-1"
- 16AX 250V~, typ SM20
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH 2POLE 16AX 250V~ 1M __ NT 03

- NT 03 neutral 0-1
- 16AX 250V~, type SM20
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- replaceable button



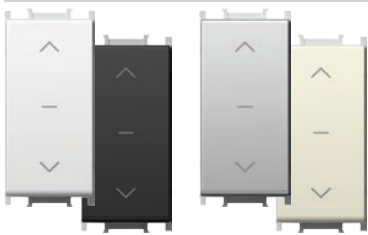
- SM20PWIN
- SM20SBIN
- SM20ESIN
- SM20IWIN

ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M __ IN

- IN podświetlany
- 16AX 250V~, typ SM20
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- komplet nie zawiera lampki
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH 2POLE 16AX 250V~ 1M __ IN

- IN indicator
- 16AX 250V~, type SM20
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- lamp is not included
- replaceable button



- SM40PWNT10
- SM40SBNT10
- SM40ESNT10
- SM40IWNT10

ŁĄCZNIK ŻALUZJOWY 1-0-2 16AX 250V~ 1M __ NT 10

- NT 10 neutralny 1-0-2
- 16AX 250V~, typ SM40
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH SHUTTERS 1-0-2 16AX 250V~ 1M __ NT 10

- NT 10 neutral 1-0-2
- 16AX 250V~, type SM40
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- replaceable button



- SM41PWNT10
- SM41SBNT10
- SM41ESNT10
- SM41IWNT10

PRZYCISK ŻALUZJOWY 1-0-2 16A 250V~ 1M __ NT 10

- NT 10 neutralny 1-0-2
- 16A 250V~, typ SM41
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- możliwość wymiany klawisza

PUSH BUTTON SHUTTERS 1-0-2 16A 250V~ 1M __ NT 10

- NT 10 neutral 1-0-2
- 16A 250V~, type SM41
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- replaceable button



- SM60PW
- SM60SB
- SM60ES
- SM60IW

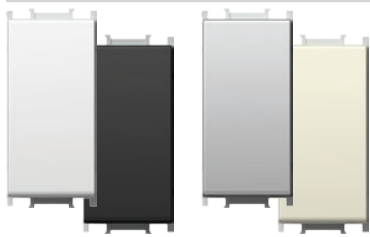
ŁĄCZNIK SCHODOWY 16AX 250V~ 1M

- 16AX 250V~, typ SM60
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH 2WAY 16AX 250V~ 1M

- 16AX 250V~, type SM60
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- replaceable button





- SM61PW
- SM61SB
- SM61ES
- SM61IW

PRZYCIISK SCHODOWY 16A 250V~ 1M

- 16A 250V~, typ SM61
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- możliwość wymiany klawisza

PUSH BUTTON 2WAY 16A 250V~ 1M

- 16A 250V~, type SM61
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- replaceable button



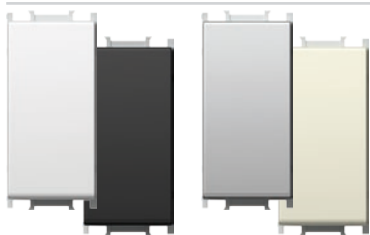
- SM62PWCD
- SM62SBCD
- SM62ESCD
- SM62IWCD

PRZYCIISK SCHODOWY ZE SZNURKIEM 16A 250V~ 1M __ CD

- CD podświetlany + sznurek
- długość sznurka 1,5m
- 16A 250V~, typ SM62
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²

PUSH BUTTON 2WAY WITH CORD 16A 250V~ 1M __ CD

- CD indicator + cord
- cord length 1.5m
- 16A 250V~, type SM62
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²



- SM70PW
- SM70SB
- SM70ES
- SM70IW

ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 16AX 250V~ 1M

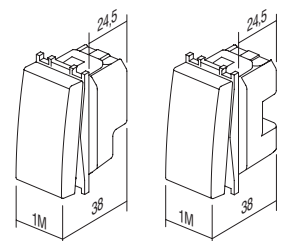
- 16AX 250V~, typ SM70
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5 mm²
- możliwość wymiany klawisza

SWITCH INTERMEDIATE 16AX 250V~ 1M


- 16AX 250V~, type SM70
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- replaceable button






1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45

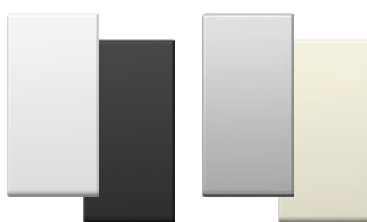


B U T T O N S T M



typ type	opis description	rozmiar size	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1	opis opcjonalny 2 optional data 2
TM11	KLAWISZ BUTTON	1M	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white	<input type="checkbox"/> NT neutralny neutral	 01
TM12	KLAWISZ BUTTON	2M	<input checked="" type="checkbox"/> SB czarny-mat soft touch black	<input type="checkbox"/> IN podświetlenie indicator	 02
TM21	ZĄŚLEPKA BLANK	1M	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver		 03
⋮	⋮	⋮	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white		
⋮	⋮	⋮			

KLAWISZ 1M



- TM11PW
- TM11SB
- TM11ES
- TM11IW

- możliwość wymiany klawisza 1M
- zgodność z normą EN 60669-1

BUTTON 1M

- replaceable button 1M
- in accordance with EN 60669-1



KLAWISZ 1M PODŚWIETLANY



- TM11PWIN
- TM11SBIN
- TM11ESIN
- TM11IWIN

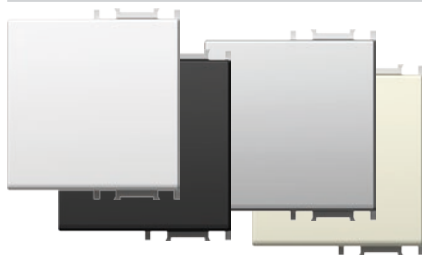
- możliwość wymiany klawisza 1M
- zgodność z normą EN 60669-1

BUTTON 1M INDICATOR

- replaceable button 1M
- in accordance with EN 60669-1



KLAWISZ 2M



- TM12PW
- TM12SB
- TM12ES
- TM12IW

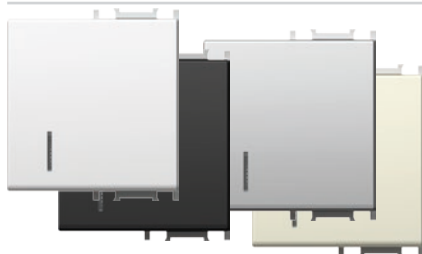
- klawisz wymienny 2M wraz z uchwytem klawiszy
- do zmiany rozmiaru łącznika lub przycisku
z wymiaru 1M na 2M
- zgodność z normą EN 60669-1

BUTTON 2M

- replaceable button 2M with button carrier
- to upgrade switch or push button
from size 1M to size 2M
- in accordance with EN 60669-1



KLAWISZ 2M PODŚWIETLANY



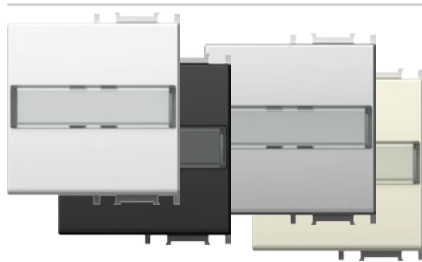
- TM12PWIN
- TM12SBIN
- TM12ESIN
- TM12IWIN

- klawisz wymienny 2M wraz z uchwytem klawiszy
- do zmiany rozmiaru łącznika lub przycisku
z wymiaru 1M na 2M
- zgodność z normą EN 60669-1

BUTTON 2M INDICATOR

- replaceable button 2M with button carrier
- to upgrade switch or push button
from size 1M to size 2M
- in accordance with EN 60669-1





- TM13PWIL
- TM13SBIL
- TM13ESIL
- TM13IWIL

KLAWISZ 2M Z SZYLDDEM

- klawisz wymienny 2M wraz z uchwytem klawiszy
do zmiany rozmiaru łącznika lub przycisku z wymiaru 1M na 2M
- zgodność z normą EN 60669-1

BUTTON 2M WITH INSCRIPTION PLATE

- replaceable button 2M with button carrier
- to upgrade switch or push button
from size 1M to size 2M
- in accordance with EN 60669-1



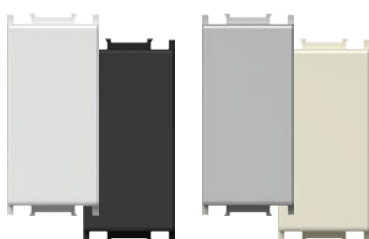
- TM15PW
- TM15SB
- TM15ES
- TM15IW

KLAWISZ 1M DWUBIEGUNOWY

- możliwość wymiany klawisza 1M
- jedynie w kombinacji z mechanizmem SM20
- zgodność z normą EN 60669-1

BUTTON 1M 2POLE

- replaceable button 1M
- only in combination with mechanism SM20
- in accordance with EN 60669-1



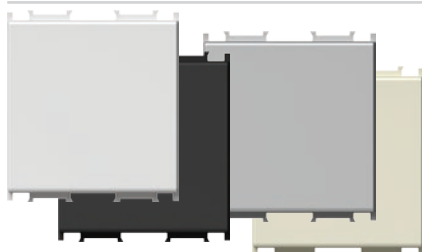
- TM21PW
- TM21SB
- TM21ES
- TM21IW

ZAŚLEPKA 1M

- do wypełniania pustych miejsc
- zgodność z normą EN 60669-1

BLANK 1M

- blank modul to fill up empty spaces
- in accordance with EN 60669-1



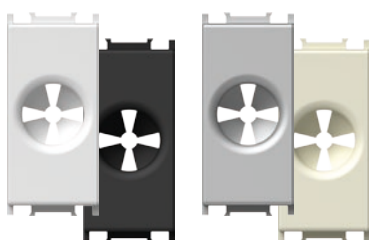
- TM22PW
- TM22SB
- TM22ES
- TM22IW

ZAŚLEPKA 2M

- do wypełniania pustych miejsc
- zgodność z normą EN 60669-1

BLANK 2M

- blank modul to fill up empty spaces
- in accordance with EN 60669-1



- TM31PW
- TM31SB
- TM31ES
- TM31IW

WYPUST KABLA 1M

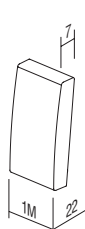
- wypust kabla
- zgodność z normą EN-60669-1

CABLE OUTLET 1M

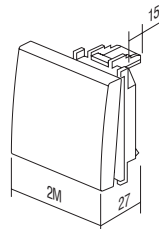
- outlet for cable
- in accordance with EN-60669-1



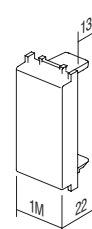
1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45



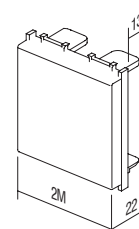
TM11
TM15



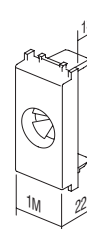
TM12
TM13



TM21

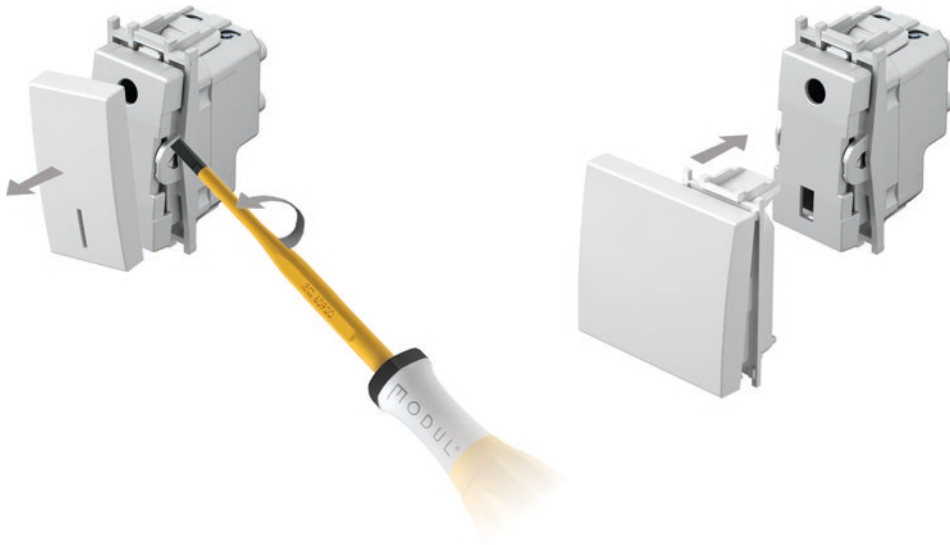


TM22



TM31

B U T T O N S T M



DRUK LASEROWY NA KLAWISZACH

- laserowy dodruk dowolnej grafiki we wskazanym miejscu
- standardowe symbole do wyboru, inne na życzenie

LASER PRINT ON BUTTONS

- laser print of any graphics on marked locations
- standard symbols from stock, other on request

1M

A
B
C

2M

A	D	G
B	E	H
C	F	I



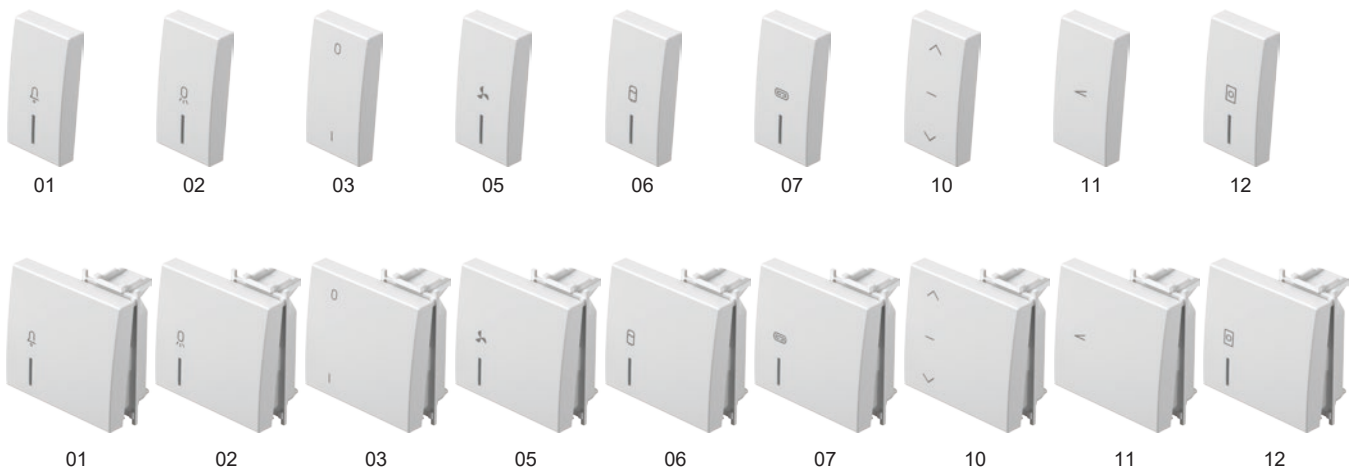
SYMBOLE

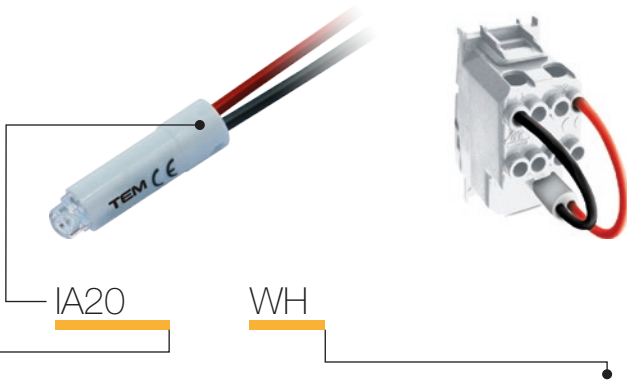
SYMBOLS

01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
					OFF	ON					AC				
40	41	42	43	44	45	46	47	48							

STANDARDOWE SYMBOLE

STANDARD SYMBOLS





typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
IA10	LAMPKA NEONOWA NEON LAMP	230V~ 0,34W	<input type="checkbox"/> WH biały white
IA20	LAMPKA LED LED LAMP	230V~ 0,40W	<input checked="" type="checkbox"/> BL niebieski blue
IA21	LAMPKA LED LED LAMP	24V AC/DC 0,20W	<input checked="" type="checkbox"/> RD czerwony red
⋮	⋮	⋮	<input checked="" type="checkbox"/> GR zielony green
⋮	⋮	⋮	<input checked="" type="checkbox"/> OR pomarańczowy orange

LAMPKA 230V~ 0,34W



IA10OR

- do wskazywania, podświetlania lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

NEON LAMP 230V~ 0,34W

- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator

LAMPKA LED 230V~ 0,40W



IA20WH
 IA20GR
 IA20RD
 IA20BL

- do wskazywania, podświetlania lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

LED LAMP 230V AC/DC 0,40W

- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator

LAMPKA LED 24V~ 0,20W



IA21WH
 IA21RD

- do wskazywania, podświetlania lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

LED LAMP 24V AC/DC 0,20W

- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator

LAMPKA LED 12V~ 0,10W



IA22WH
 IA22RD

- do wskazywania, podświetlania lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

LED LAMP 12V AC/DC 0,10W

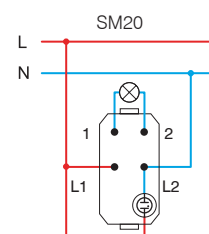
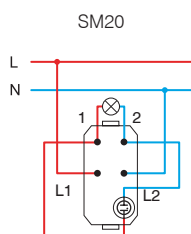
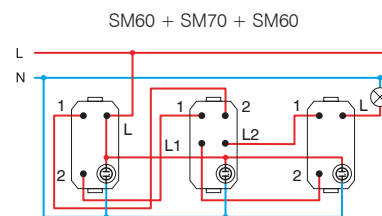
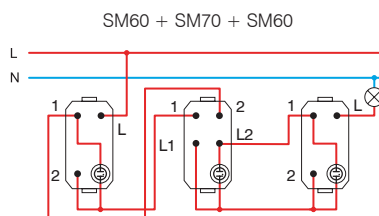
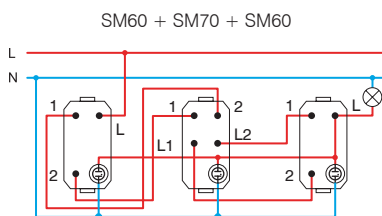
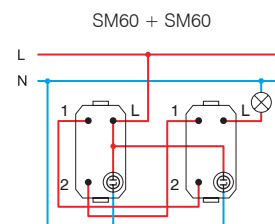
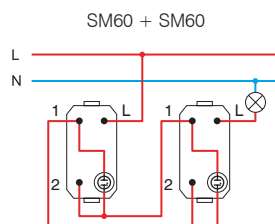
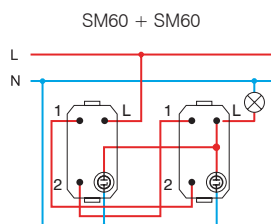
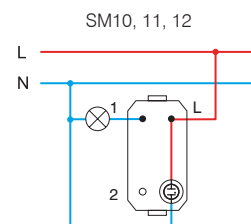
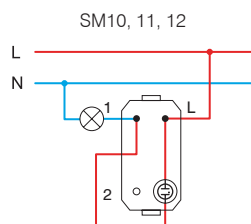
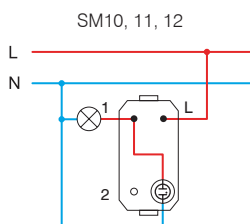
- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator

I L L U M I N A T I O N I A

* wskazywanie /
Indication

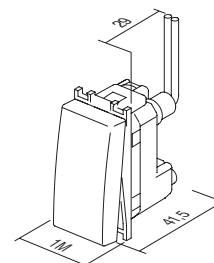
podświetlenie /
Illumination

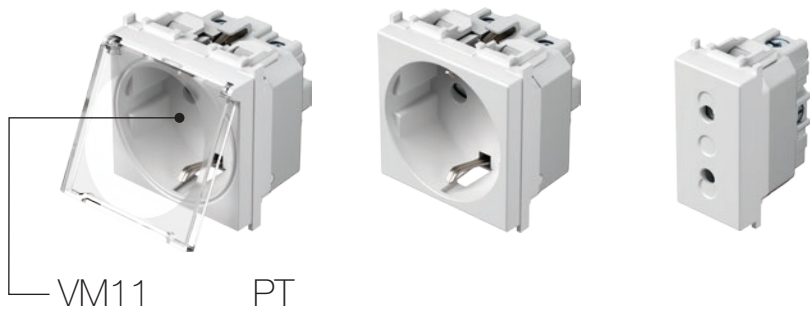
oświetlenie ciągłe /
Constant illumination



* schemat dla kompaktowych lamp fluorescencyjnych (CFL) /
wiring scheme for compact fluid lamp (CFL)

1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45





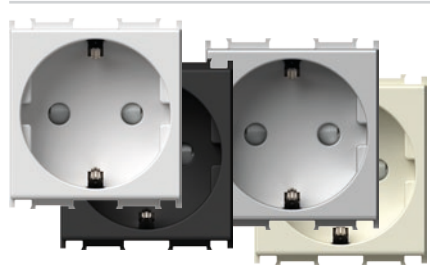
VM11

PT

typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour																																				
VM10	GNIAZDKO SCHUKO+KS SOCKET SCHUKO+KS	2P+E 16A 250V~	2M	<table border="0"> <tr> <td><input type="checkbox"/> PW</td> <td>biały polysk polar white</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> PT</td> <td>biały+przezroczysty white+transparent</td> <td><input type="checkbox"/> PP</td> <td>biały+biały white+white</td> </tr> </table>	<input type="checkbox"/> PW	biały polysk polar white	<input checked="" type="checkbox"/> PT	biały+przezroczysty white+transparent	<input type="checkbox"/> PP	biały+biały white+white																														
<input type="checkbox"/> PW	biały polysk polar white	<input checked="" type="checkbox"/> PT	biały+przezroczysty white+transparent	<input type="checkbox"/> PP	biały+biały white+white																																			
VM11	GNIAZDKO SCHUKO+KS+POKRYWA SOCKET SCHUKO+KS+COVER	2P+E 16A 250V~	2M	<table border="0"> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> SB</td> <td>czarny-mat soft touch black</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> BT</td> <td>czarny+przezroczysty soft touch black+transparent</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> BB</td> <td>czarny+czarny soft touch black+black</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> ES</td> <td>srebrny-mat elox silver beż-polysk</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> ST</td> <td>srebrny+przezroczysty silver+transparent</td> <td><input type="checkbox"/> SS</td> <td>srebrny+srebrny silver+silver</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> IW</td> <td>iwory ivory white</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> IT</td> <td>beż+przezroczysty ivory+transparent</td> <td><input type="checkbox"/> II</td> <td>beż+beż ivory+ivory</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> RD</td> <td>red czerwony</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> RT</td> <td>czerwony+przezroczysty red+transparent</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> RR</td> <td>czerwony+czerwony red+red</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> GR</td> <td>green zielony</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> GT</td> <td>zielony+przezroczysty green+transparent</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> GG</td> <td>zielony+zielony green+green</td> </tr> <tr> <td><input checked="" type="checkbox"/> OR</td> <td>orange pomarańczowy</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> OT</td> <td>pomarańczowy+przezroczysty orange+transparent</td> <td><input checked="" type="checkbox"/> OO</td> <td>pomarańczowy+pomarańczowy orange+orange</td> </tr> </table>	<input checked="" type="checkbox"/> SB	czarny-mat soft touch black	<input checked="" type="checkbox"/> BT	czarny+przezroczysty soft touch black+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> BB	czarny+czarny soft touch black+black	<input type="checkbox"/> ES	srebrny-mat elox silver beż-polysk	<input checked="" type="checkbox"/> ST	srebrny+przezroczysty silver+transparent	<input type="checkbox"/> SS	srebrny+srebrny silver+silver	<input type="checkbox"/> IW	iwory ivory white	<input checked="" type="checkbox"/> IT	beż+przezroczysty ivory+transparent	<input type="checkbox"/> II	beż+beż ivory+ivory	<input checked="" type="checkbox"/> RD	red czerwony	<input checked="" type="checkbox"/> RT	czerwony+przezroczysty red+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> RR	czerwony+czerwony red+red	<input checked="" type="checkbox"/> GR	green zielony	<input checked="" type="checkbox"/> GT	zielony+przezroczysty green+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> GG	zielony+zielony green+green	<input checked="" type="checkbox"/> OR	orange pomarańczowy	<input checked="" type="checkbox"/> OT	pomarańczowy+przezroczysty orange+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> OO	pomarańczowy+pomarańczowy orange+orange
<input checked="" type="checkbox"/> SB	czarny-mat soft touch black	<input checked="" type="checkbox"/> BT	czarny+przezroczysty soft touch black+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> BB	czarny+czarny soft touch black+black																																			
<input type="checkbox"/> ES	srebrny-mat elox silver beż-polysk	<input checked="" type="checkbox"/> ST	srebrny+przezroczysty silver+transparent	<input type="checkbox"/> SS	srebrny+srebrny silver+silver																																			
<input type="checkbox"/> IW	iwory ivory white	<input checked="" type="checkbox"/> IT	beż+przezroczysty ivory+transparent	<input type="checkbox"/> II	beż+beż ivory+ivory																																			
<input checked="" type="checkbox"/> RD	red czerwony	<input checked="" type="checkbox"/> RT	czerwony+przezroczysty red+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> RR	czerwony+czerwony red+red																																			
<input checked="" type="checkbox"/> GR	green zielony	<input checked="" type="checkbox"/> GT	zielony+przezroczysty green+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> GG	zielony+zielony green+green																																			
<input checked="" type="checkbox"/> OR	orange pomarańczowy	<input checked="" type="checkbox"/> OT	pomarańczowy+przezroczysty orange+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> OO	pomarańczowy+pomarańczowy orange+orange																																			
VM20	GNIAZDKO EURO+KS SOCKET EURO+KS	2P 10A 250V~	1M																																					



GNIAZDKO SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M



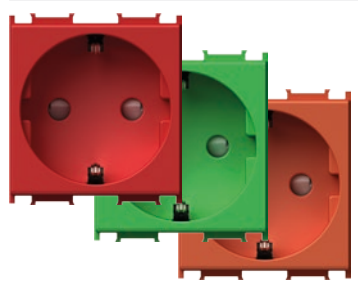
- VM10PW
- VM10SB
- VM10ES
- VM10IW

- 2P+E schuko
- 16A 250V~, typ VM10
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem



SOCKET SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M
- 2P+E schuko
- 16A 250V~, type VM10
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts

GNIAZDKO SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M



- VM10RD
- VM10GR
- VM10OR

- 2P+E schuko
- 16A 250V~, typ VM10
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem



SOCKET SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M
- 2P+E schuko
- 16A 250V~, type VM10
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts

GNIAZDKO SCHUKO+KS+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ 2M



- VM11PT
- VM11BT
- VM11ST
- VM11IT
- VM11PP

- 2P+E schuko+pokrywa
- 16A 250V~, typ VM11
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem



SOCKET SCHUKO+KS+COVER
2P+E 16A 250V~ 2M
- 2P+E schuko+cover
- 16A 250V~, type VM11
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts

S O C K E T S V M



- VM20PW
- VM20SB
- VM20ES
- VM20IW

Gniazdko Euro+KS 2P+E 10A 250V~ 1M

- 2P euro
- 10A 250V~, typ VM20
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET EURO+KS 2P 10A 250V~ 1M

- 2P Euro
- 10A 250V~, type VM20
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts



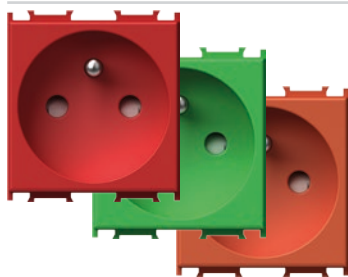
- VM40PW
- VM40SB
- VM40ES
- VM40IW

Gniazdko Francuskie+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E francuskie
- 16A 250V~, typ VM40
- zgodność z normą IEC 60884-1, NF C 61-314, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET FRENCH+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E French
- 16A 250V~, type VM40
- in accordance with IEC 60884-1, NF C 61-314, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts



- VM40RD
- VM40GR
- VM40OR

Gniazdko Francuskie+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E francuskie
- 16A 250V~, typ VM40
- zgodność z normą IEC 60884-1, NF C 61-314, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET FRENCH+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E French
- 16A 250V~, type VM40
- in accordance with IEC 60884-1, NF C 61-314, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts



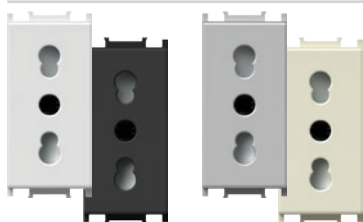
- VM41PT
- VM41BT
- VM41ST
- VM41IT

Gniazdko Francuskie+KS+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E francuskie+pokrywa
- 16A 250V~, typ VM41
- zgodność z normą IEC 60884-1, NF C 61-314, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET FRENCH+KS+COVER

- 2P+E 16A 250V~ 2M
- 2P+E French+cover
- 16A 250V~, type VM41
- in accordance with IEC 60884-1, NF C 61-314, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts



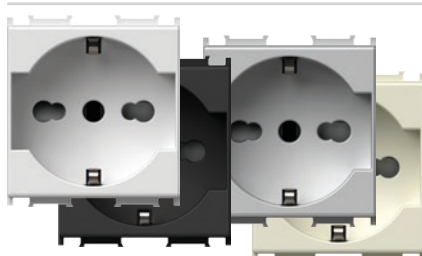
- VM30PW
- VM30SB
- VM30ES
- VM30IW

Gniazdko Włoskie P17/11+KS 2P+E 16A 250V~ 1M

- 2P+E włoskie P17/11
- 16A 250V~, typ VM30
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEI 23-50
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET ITALIAN P17/11+KS 2P+E 16A 250V~ 1M

- 2P+E Italian P17/11
- 16A 250V~, type VM30
- in accordance with IEC 60884-1, CEI 23-50
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts



- VM31PW
- VM31SB
- VM31ES
- VM31IW

Gniazdko Schuko/Włoskie P17/11+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

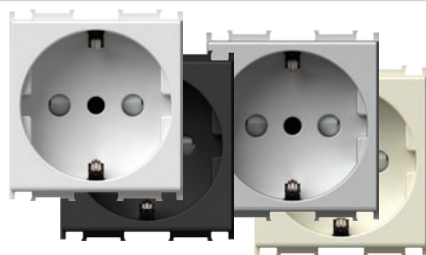
- 2P+E schuko/włoskie P17/11
- 16A 250V~, typ VM31
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEI 23-50
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET SCHUKO/ITA P17/11+KS

- 2P+E 16A 250V~ 2M
- 2P+E schuko/Italian P17/11
- 16A 250V~, type VM31
- in accordance with IEC 60884-1, CEI 23-50
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts



GNIAZDKO SCHUKO/WŁOSKIE P30+KS 2P+E 16A 250V~ 2M



- VM32PW
- VM32SB
- VM32ES
- VM32IW

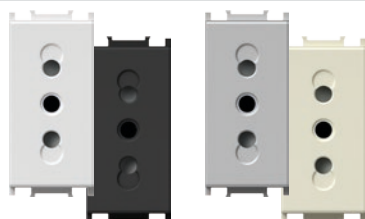
- 2P+E schuko/włoskie P30
- 16A 250V~, typ VM32
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEI 23-50
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET SCHUKO/ITALIA P30+KS

- 2P+E 16A 250V~ 2M**
- 2P+E schuko/Italian P30
 - 16A 250V~, type VM32
 - in accordance with IEC 60884-1, CEI 23-50
 - screw contacts 1.5-2.5 mm²
 - KS build-in child protection - shuttered live contacts



GNIAZDKO WŁOSKIE P11+KS 2P+E 10A 250V~ 1M



- VM33PW
- VM33SB
- VM33ES
- VM33IW

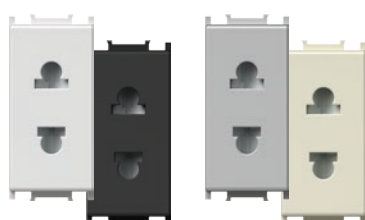
- 2P+E włoskie P11
- 10A 250V~, typ VM33
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEI 23-50
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET ITALIAN P11+KS 2P+E 10A 250V~ 1M

- 2P+E Italian P11**
- 10A 250V~, type VM33
 - in accordance with IEC 60884-1, CEI 23-50
 - screw contacts 1.5-2.5 mm²
 - KS build-in child protection - shuttered live contacts



GNIAZDKO EURO/AMERYKAŃSKIE+KS 2P 16A 250V~ 1M



- VM21PW
- VM21SB
- VM21ES
- VM21IW

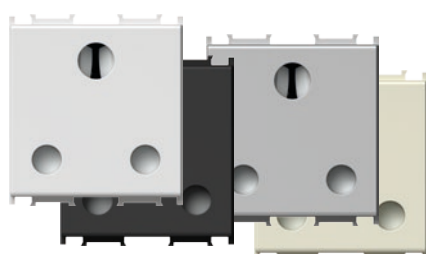
- 2P euro/amerykańskie
- 16A 250V~, typ VM21
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem
- tylko w krajach spoza UE

SOCKET EURO/AMERICAN+KS 2P 16A 250V~ 1M

- 2P Euro/American**
- 16A 250V~, type VM21
 - screw contacts 1.5-2.5 mm²
 - KS build-in child protection - shuttered live contacts
 - only for countries not members of EU



GNIAZDKO BRYTYJSKIE BS 546+KS 2P+E 15A 250V~ 2M



- VM51PW
- VM51SB
- VM51ES
- VM51IW

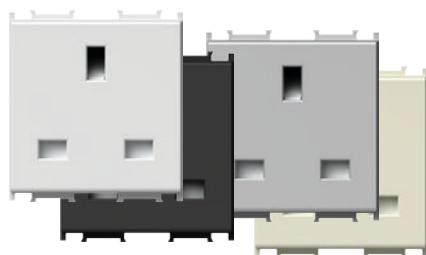
- 2P+E brytyjskie BS 546
- 15A 250V~, typ VM51
- zgodność z normą BS 546
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-4 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET BRITISH BS 546+KS 2P+E 15A 250V~ 2M

- 2P+E British BS 546**
- 15A 250V~, type VM51
 - in accordance with BS 546
 - screw contacts 1.5-4 mm²
 - KS build-in child protection - shuttered live contacts



GNIAZDKO BRYTYJSKIE BS 1363-2+KS 2P+E 13A 250V~ 2M



- VM52PW
- VM52SB
- VM52ES
- VM52IW

- 2P+E brytyjskie BS 1363-2
- 13A 250V~, typ VM52
- zgodność z normą BS 1363-2
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-4 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET BRITISH BS 1363-2+KS 2P+E 13A 250V~ 2M

- 2P+E British BS 1363-2**
- 13A 250V~, type VM52
 - in accordance with BS 1363-2
 - screw contacts 1.5-4 mm²
 - KS build-in child protection - shuttered live contacts



OCHRONA PRZECIWPRIEPięCIOWA MPE MINI 275V/50Hz

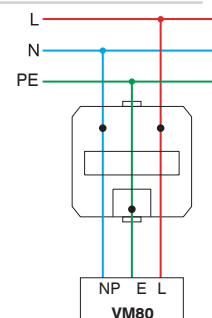


VM80

- połączenie równoległe z pierwszym gniazdem
- III klasa ochrony
- Uc=275Vac, Uoc/Isc=6kV/3kA, Up<800V
- zgodność z normą IEC 61643-1
- przewody 1,5 mm², IP20
- sygnał dźwiękowy w przypadku zepsucia






SURGE PROTECTOR MPE MINI 275V/50Hz

- parallel connection with the first socket in the row
- protection class III
- Uc=275Vac, Uoc/Isc=6kV/3kA, Up<800V
- in accordance with IEC 61643-1
- wires 1.5mm², IP20
- sound signal at breakdown

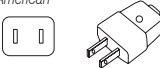




S O C K E T S V M

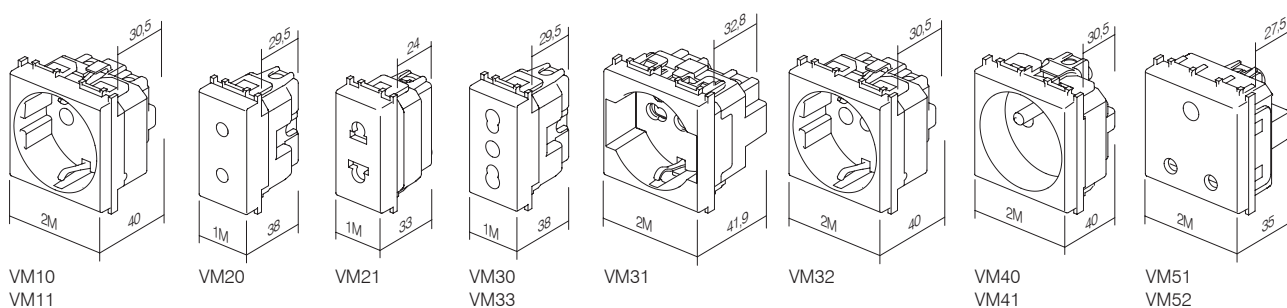
ZGODNOŚĆ GNIAZD I WTYCZEK
SOCKETS AND PLUGS MATCHING

GNAZDO / SOCKET	VM10 VM11	VM20	VM30	VM33	VM31	VM32	VM40 VM41	VM21
RODZAJ WTYCZKI / PLUG STYLE								
Niemiecka / German 	•				•	•		
Francuska / French 	•				•	•	•	
Włoska / Italian S11 			•	•	•	•		
Włoska / Italian S17 			•		•			
Euro 	•	•	•		•	•	•	•

ZGODNOŚĆ GNIAZD I WTYCZEK
SOCKETS AND PLUGS MATCHING

GNAZDO / SOCKET	VM21	VM51	VM52
RODZAJ WTYCZKI / PLUG STYLE			
Amerykańska / American 	•		
Brytyjska / British BS 546 		•	
Brytyjska / British BS 1363-2 			•

1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45

VM10
VM11

VM20

VM21

VM30
VM33

VM31

VM32

VM40
VM41VM51
VM52



typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour
KM10	GNAZDO ANTENOWE TV PODSTAWOWE SOCKET TV BASIC	0dB	1M	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white
KM11	GNAZDO ANTENOWE TV KOŃCOWE SOCKET TV END-LINE	1dB	1M	<input type="checkbox"/> SB czarny-mat soft touch black
KM12	GNAZDO ANTENOWE TV PRZELOTOWE SOCKET TV TROUGHPASS	10dB	1M	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
:	:	:	:	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white

GNAZDO ANTENOWE 0dB 1M



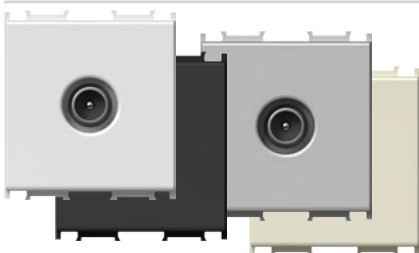
- KM10PW
- KM10SB
- KM10ES
- KM10IW

- TV podstawowe
- tłumienie 0dB
- konektor z tyłu – standard F

SOCKET TV BASIC 0dB 1M
- TV basic
- reduction 0dB
- back connector – F standard



GNAZDO ANTENOWE TV PODSTAWOWE 0dB 2M



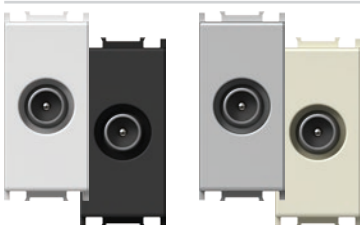
- KM20PW
- KM20SB
- KM20ES
- KM20IW

- TV podstawowe
- tłumienie 0dB
- konektor z tyłu – standard F

SOCKET TV BASIC 0dB 2M
- TV basic
- reduction 0dB
- back connector – F standard



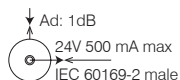
GNAZDO ANTENOWE TV KOŃCOWE 1dB 1M



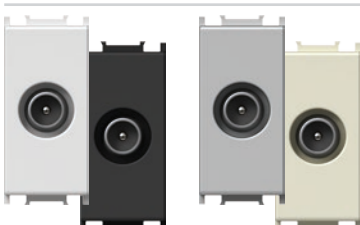
- KM11PW
- KM11SB
- KM11ES
- KM11IW

- TV końcowe
- zakres częstotliwości 5÷2400MHz
- tłumienie < 1dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

SOCKET TV END-LINE 1dB 1M
- TV end-line
- frequency range 5÷2400 MHz
- reduction < 1 dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



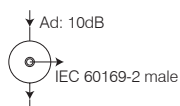
GNAZDO ANTENOWE TV PRELOTOWE 10dB 1M



- KM12PW
- KM12SB
- KM12ES
- KM12IW

- TV przelotowe
- zakres częstotliwości 5÷2400MHz
- tłumienie < 10dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

SOCKET TV TROUGHPASS 10dB 1M
- TV troughpass
- frequency range 5÷2400 MHz
- reduction < 10 dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



GNIAZDO ANTENOWE SAT PODSTAWOWE 0dB 1M



- KM15PW
- KM15SB
- KM15ES
- KM15IW

- SAT podstawowe
- tłumienie 0dB
- konektor z tyłu – standard F

SOCKET SAT BASIC 0dB 1M

- SAT basic
- reduction 0dB
- back connector – F standard



GNIAZDO ANTENOWE SAT PODSTAWOWE 0dB 2M



- KM24PW
- KM24SB
- KM24ES
- KM24IW

- SAT podstawowe
- tłumienie 0dB
- konektor z tyłu – standard F

SOCKET SAT BASIC 0dB 2M

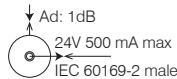
- SAT basic
- reduction 0dB
- back connector – F standard



GNIAZDO ANTENOWE SAT KOŃCOWE 1dB 1M



- KM16PW
- KM16SB
- KM16ES
- KM16IW



- SAT końcowe
- zakres częstotliwości 5÷2400MHz
- tłumienie < 1dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

SOCKET SAT END-LINE 1dB 1M

- SAT end-line
- frequency range 5÷2400 MHz
- reduction < 1dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



GNIAZDO ANTENOWE R PODSTAWOWE 0dB 1M



- KM19PW
- KM19SB
- KM19ES
- KM19IW

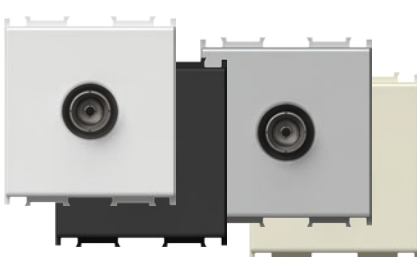
- R podstawowe
- tłumienie 0dB
- konektor z tyłu – standard F

SOCKET R BASIC 0dB 1M

- R basic
- reduction 0dB
- back connector – F standard



GNIAZDO ANTENOWE R PODSTAWOWE 0dB 2M



- KM29PW
- KM29SB
- KM29ES
- KM29IW

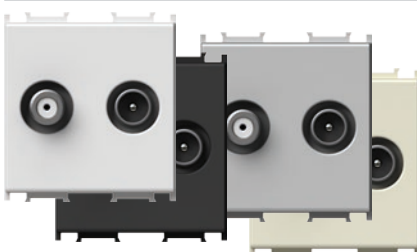
- R podstawowe
- tłumienie 0dB
- konektor z tyłu – standard F

SOCKET R BASIC 0dB 2M

- R basic
- reduction 0dB
- back connector – F standard



GNIAZDO ANTENOWE SAT-TV KOŃCOWE 1dB 2M

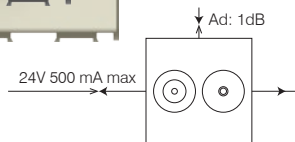


- KM25PW
- KM25SB
- KM25ES
- KM25IW

- SAT-TV końcowe
- zakres częstotliwości 5÷2400MHz
- tłumienie < 1dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

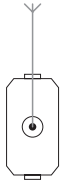
SOCKET SAT-TV END-LINE 1dB 2M

- SAT-TV end-line
- frequency range 5÷2400 MHz
- reduction < 1dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



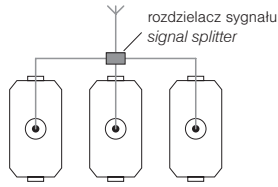
PODSTAWOWE SCHEMATY
BASIC CONNECTION SAMPLES

połączenie pojedyncze
stand alone connection



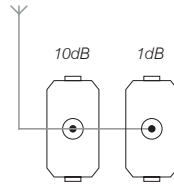
KM10
KM20
KM11
KM15
KM24
KM16
KM19
KM29
KM25

połączenie gwiazdowe
star connection



KM10
KM20
KM11
KM15
KM24
KM16
KM19
KM29
KM25

połączenie szeregowe
throughpass connection



KM12 KM11

GNAZDO AUDIO 2xRCA 1M



- KM22PW
- KM22SB
- KM22ES
- KM22IW

- audio 2x RCA
- lutowane połączenie kabli z tylnej strony

SOCKET AUDIO 2xRCA 1M

- audio 2x RCA
- soldering connection of cable at the back side



GNAZDO AUDIO GŁOŚNIKOWE 1M



- KM23PW
- KM23SB
- KM23ES
- KM23IW

- audio 2x Ø4mm
- do podłączenia kabla głośnikowego, wtyk bananowy Ø4mm lub widelkowy
- lutowane połączenie kabli z tylnej strony

SOCKET AUDIO LOUDSPEAKERS 1M

- audio 2x Ø4mm
- to accommodate speaker wire, banana plug Ø4mm or spades
- soldering connection of cable at the back side



GNAZDO AUDIO GŁOŚNIKOWE 2M



- KM26PW
- KM26SB
- KM26ES
- KM26IW

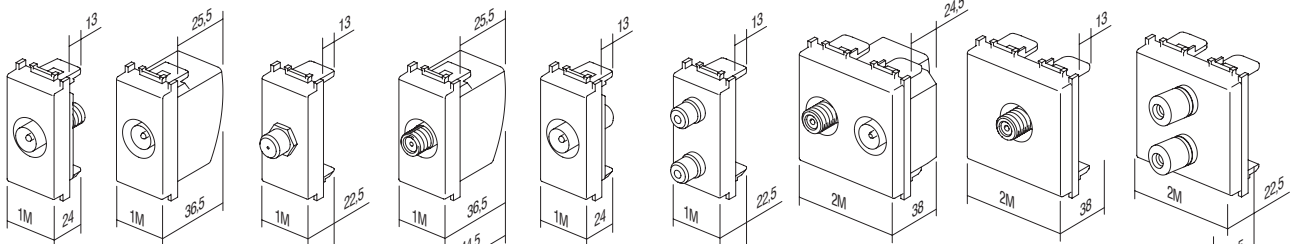
- audio 2x Ø4mm
- do podłączenia kabla głośnikowego, wtyk bananowy Ø4mm lub widelkowy
- lutowane połączenie kabli z tylnej strony

SOCKET AUDIO LOUDSPEAKERS 2M

- audio 2x Ø4mm
- to accommodate speaker wire, banana plug Ø4mm or spades
- soldering connection of cable at the back side



1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45



KM10

KM11
KM12

KM15

KM16

KM19

KM22
KM23

KM25

KM20
KM24
KM29

KM26

GNAZDO TELEFONICZNE LT RJ11 6/4 1M



- KM30PW
- KM30SB
- KM30ES
- KM30IW

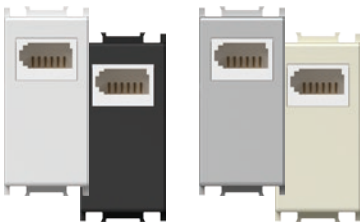
- standard montażu LT
- RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7
- podłączenie śrubowe

SOCKET TEL LT RJ11 6/4 1M

- TEL LT screw
- RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7
- screw contacts



GNAZDO TELEFONICZNE BT SEC 6/6 1M



- KM31PW
- KM31SB
- KM31ES
- KM31IW

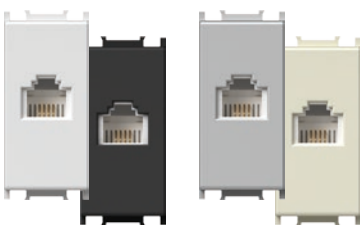
- standard montażu BT (brytyjski)
- SEC sekundarne 6/6
- zgodność z normą BS 6312
- podłączenie śrubowe

SOCKET TEL BT SEC 6/6 1M

- TEL BT British standard
- SEC secondary 6/6
- in accordance with BS 6312
- screw contacts



GNAZDO TELEFONICZNE KS RJ11 6/4 1M



- KM36PW
- KM36SB
- KM36ES
- KM36IW

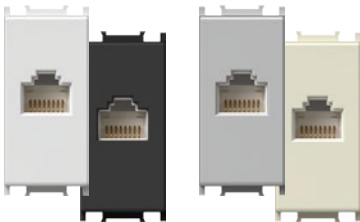
- standard montażu KS keystone
- RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET TEL KS RJ11 6/4 1M

- KS keystone fixing standard
- RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7



GNAZDO CAT5e KS RJ45 8/8 1M



- KM37PW
- KM37SB
- KM37ES
- KM37IW

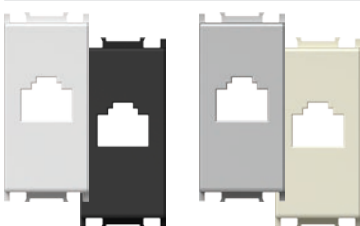
- standard montażu KS keystone
- CAT5e, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET CAT5e KS RJ45 8/8 1M

- KS keystone fixing standard
- CAT5e, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



ADAPTER KS 1M



- KM35PW
- KM35SB
- KM35ES
- KM35IW

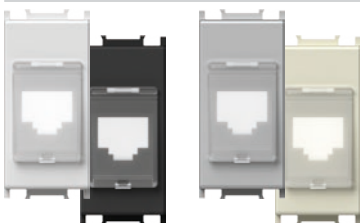
- standard montażu KS keystone
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER KS 1M

- KS keystone fixing standard
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- communication module not included



ADAPTER KS Z OCHRONĄ PRZECIW KURZOWI 1M



- KM38PW
- KM38SB
- KM38ES
- KM38IW

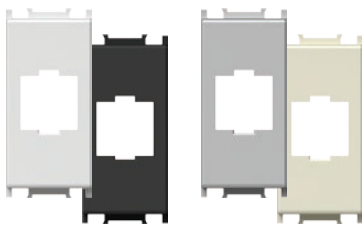
- standard montażu KS keystone, z ochroną przeciw kurzowi
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER KS WITH DUST PROTECTION 1M

- KS keystone fixing standard with dust protection
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- communication module not included



ADAPTER KS UNIWERSALNY 1M



- KM50PW
- KM50SB
- KM50ES
- KM50IW

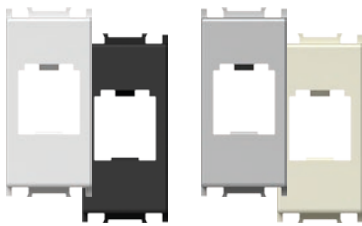
- standard montażu KS keystone
 - odpowiedni dla HDMI, USB
 - komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER KS UNIVERSAL 1M

- KS keystone fixing standard
 - suitable for HDMI, USB
 - communication module not included



ADAPTER PD 1M



- KM40PW
- KM40SB
- KM40ES
- KM40IW

- standard montażu PD Panduit Mini-COM
 - komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER PD 1M

- PD Panduit Mini-COM fixing standard
 - communication module not included



ADAPTER PD Z OCHRONĄ PRZECIWIW KURZOWI 1M



- KM43PW
- KM43SB
- KM43ES
- KM43IW

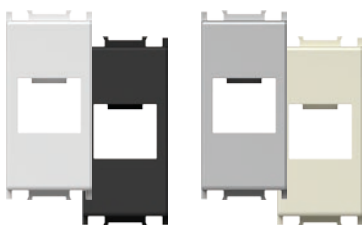
- standard montażu PD Panduit Mini-COM z ochroną przeciw kurzowi
 - komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER PD WITH DUST PROTECTION 1M

- PD Panduit Mini-COM fixing standard with dust protection
 - communication module not included



ADAPTER R&M 1M



- KM46PW
- KM46SB
- KM46ES
- KM46IW

- standard montażu R&M
 - komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER R&M 1M

- R&M fixing standard
 - communication module not included



ADAPTER R&M Z OCHRONĄ PRZECIWIW KURZOWI 1M



- KM47PW
- KM47SB
- KM47ES
- KM47IW

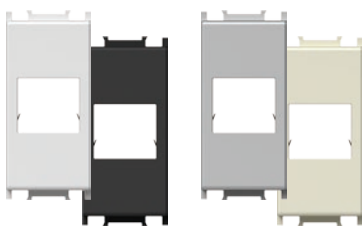
- standard montażu R&M z ochroną przeciw kurzowi
 - komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER R&M WITH DUST PROTECTION 1M

- R&M fixing standard with dust protection
 - communication module not included



ADAPTER LK 1M



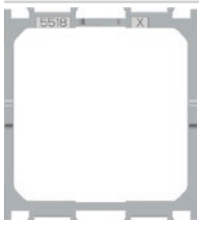
- KM45PW
- KM45SB
- KM45ES
- KM45IW

standard montażu LK LeoniKerpen eLine / BKS NewLine
 - komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER LK 1M

- LK LeoniKerpen eLine / BKS NewLine fixing standard
 - communication module not included





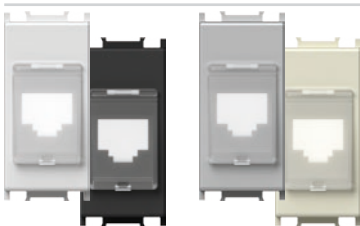
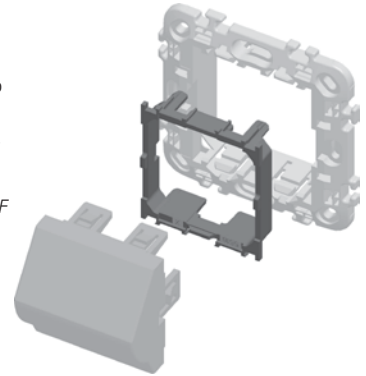
KM26

ADAPTER NEXANS/SCHRACK 2M

- adapter do montażu modułów NEXANS LANmark 45x45mm
- odpowiedni do typu N423.540N
- odpowiedni do Schrack typu HSEMD02W2F
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER NEXANS/SCHRACK 2M

- fixing adapter for Nexans LANmark and Schrack module 45x45mm
- suitable for Nexans type N423.540N
- suitable for Schrack type HSEMD02W2F
- communication module not included



- KM48PW
- KM48SB
- KM48ES
- KM48IW

ADAPTER AT&T SYSTEMAX Z OCHRONĄ PRZECIWIW KURZOWI 1M

- standard montażu AT&T Systemax, z ochroną przeciw kurzowi
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER AT&T SYSTEMAX WITH DUST PROTECTION 1M

- AT&T Systemax fixing standard with dust protection
- communication module not included



- KM51PW
- KM51SB
- KM51ES
- KM51IW

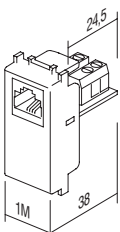
GNIAZDO USB TYP A 1M

- gniazdo USB 2.0 typu A
- podłączenie śrubowe, raster 5 mm, 1,5 mm², 1x2P + 1x3P
- okablowanie:
 - PIN 1 – VCC (+5V, przewód czerwony)
 - PIN 2 – Data - (przewód biały)
 - PIN 3 – Data + (przewód zielony)
 - PIN 4 – GND - uziemienie (przewód czarny)
- S – ekran
- zgodność z dyrektywą 2011/95/EU (RoHS2)

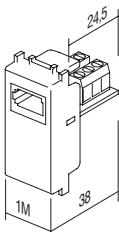
**SOCKET USB TYPE A 1M**

- USB 2.0 socket type A
- screw contacts, raster 5 mm, 1,5 mm², 1x2P + 1x3P
- wiring:
 - PIN 1 – VCC (+5V, red wire)
 - PIN 2 – Data - (white wire)
 - PIN 3 – Data + (green wire)
 - PIN 4 – GND - ground (black wire)
- S – shield
- in accordance with directive 2011/95/EU (RoHS2)

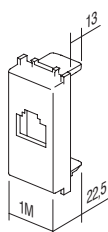
1M = 22,5 x 45
2M = 45 x 45



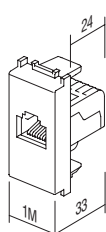
KM30



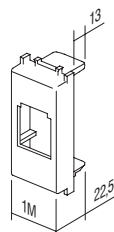
KM31



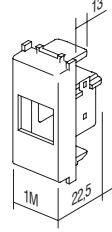
KM35
KM38
KM50
KM48



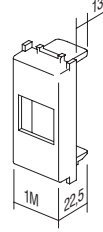
KM36
KM37



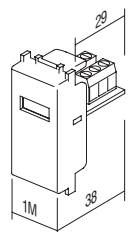
KM40
KM43



KM45



KM46
KM47
KM50



KM51



KA10

typ type	opis description	dane techniczne technical data
KA10	KONEKTOR KS CAT3 CONNECTOR KS CAT3	RJ11 6/4
KA11	KONEKTOR KS CAT5e CONNECTOR KS CAT5e	RJ45 8/8
KA12	KONEKTOR KS CAT5eS CONNECTOR KS CAT5eS	RJ45 8/8
...



KA10

KONEKTOR KS CAT3 RJ11 6/4

- standard montażu KS keystone
- CAT3, RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

CONNECTOR KS CAT3 RJ11 6/4

- KS keystone fixing standard
- CAT3, RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7



KA11

KONEKTOR KS CAT5e RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- CAT5e, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

CONNECTOR KS CAT5e RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- CAT5e, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



KA12

KONEKTOR KS CAT5eS RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- CAT5eS, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

CONNECTOR KS CAT5eS RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- CAT5eS, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



KA15

KONEKTOR KS CAT6 SCH RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- CAT6 UTP bez użycia narzędzi, RJ45 8/8
- zgodność z normą ISO/IEC 11801

CONNECTOR KS CAT6 SCH RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- CAT6 UTP toolless, RJ45 8/8
- in accordance with ISO/IEC 11801



KA16

KONEKTOR KS CAT6S SCH RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- CAT6S STP bez użycia narzędzi, RJ45 8/8
- zgodność z normą ISO/IEC 11801

CONNECTOR KS CAT6S SCH RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- CAT6S STP toolless, RJ45 8/8
- in accordance with ISO/IEC 11801



KA17

KONEKTOR KS CAT6S SCH RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- CAT6a STP bez użycia narzędzi, RJ45 8/8
- zgodność z normą ISO/IEC 11801

CONNECTOR KS CAT6S SCH RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- CAT6a STP toolless, RJ45 8/8
- in accordance with ISO/IEC 11801



KA27

KONEKTOR KS HDMI

- standard montażu KS keystone
- jedynie w kombinacji z adapterem KM50
- HDMI/HDMI

CONNECTOR KS HDMI

- KS keystone fixing standard
- only in combination with adapter KM50
- HDMI/HDMI



EM31



PW



typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour
EM10	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY DIMMER ROTATIVE	R 300W	1M	<input type="checkbox"/> PW biały polysk polar white
EM11	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY DIMMER ROTATIVE 2WAY	RL 300W	1M	<input type="checkbox"/> SB czarny-mat soft touch black
EM21	ŚCIEMNIACZ WBUDOWANY DIMMER INBOX	RLC 300W	/	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
...	<input type="checkbox"/> IW beż-polysk ivory white
...	<input type="checkbox"/> BL niebieski blue
...	<input type="checkbox"/> RD czerwony red
...	<input type="checkbox"/> GR zielony green
...	<input type="checkbox"/> OR pomarańczowy orange
...	<input type="checkbox"/> RG czerwony/zielony red/green

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY R 300W 1M



- EM10PW
- EM10SB
- EM10ES
- EM10IW

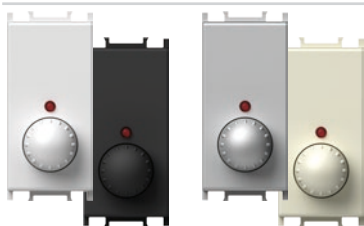
- obrotowy bez łącznika
- typ RTS34.43 RVP, obciążenie R, 40W - 300W
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- kombinacja z łącznikiem schodowym nie jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- wbudowana dioda LED

DIMMER ROTATIVE R 300W 1M

- rotation control without switch
- type RTS34.43 RVP, load R, 40W - 300W
- supply voltage 230V~ 50Hz
- 2-way switch combination is not possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- LED indication



ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RL 300W 1M



- EM11PW
- EM11SB
- EM11ES
- EM11IW

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- typ RTS34 DVP, obciążenie RL, 40W - 300W
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- pamięć natężenia światła
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5mm²
- wbudowana dioda LED

DIMMER ROTATIVE 2WAY RL 300W 1M

- rotation control with 2-way switch
- type RTS34 DVP, load RL, 40W - 300W
- supply voltage 230V~ 50Hz
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- light intensity memory
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- LED indication



ŚCIEMNIACZ WBUDOWANY RLC 300W



EM21

- wbudowany, sterowany osobnym przyciskiem
- typ RHUN, obciążenie RLC, 25W - 300W lub 25VA - 250VA
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- możliwe połączenie z większą liczbą przycisków
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- pamięć natężenia światła
- funkcja łagodnego włączania/wyłączania
- zgodność z normą EN 61058-1
- przewody 1.5mm²



DIMMER INBOX RLC 300W

- inbox, controlled by external push button
- type RHUN, load RLC, 25W - 300W or 25VA - 250VA
- supply voltage 230V~ 50Hz
- several push-buttons combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- light intensity memory
- soft start / stop function
- in accordance with EN 61058-1
- wires 1.5mm²

ŚCIEMNIACZ WBUDOWANY R 500W



EM22

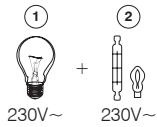
- wbudowany, sterowany osobnym przyciskiem
- typ RTL500UN, obciążenie R, 40W - 500W
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- możliwe połączenie z większą liczbą przycisków
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- pamięć natężenia światła
- funkcja łagodnego włączania/wyłączania
- zgodność z normą EN 61058-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5-2.5mm²



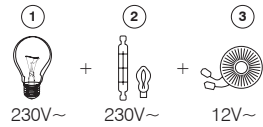
DIMMER INBOX R 500W

- inbox, controlled by external push button
- type RTL500UN, load R, 40W - 500W
- supply voltage 230V~ 50Hz
- several push-buttons combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- light intensity memory
- soft start / stop function
- in accordance with EN 61058-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²

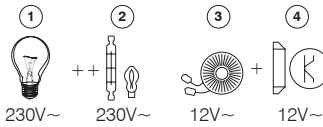
EM10 (40÷300W)
EM22 (40÷500W)



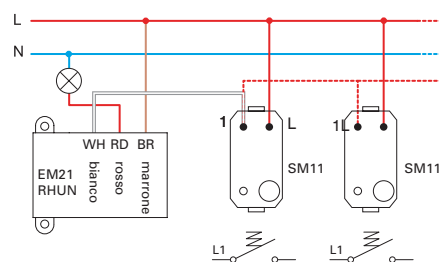
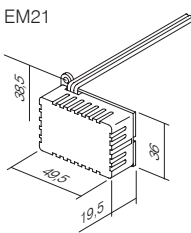
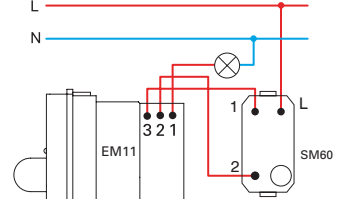
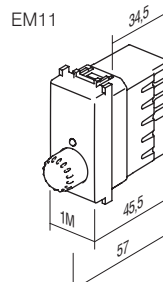
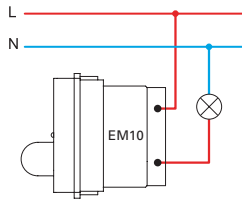
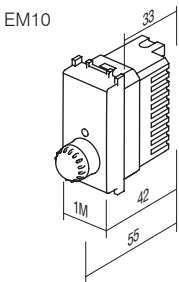
EM11 (40÷300W)



EM21 (25÷300W, 25÷250VA)



- 1 - żarówka z żarnikiem / incandescent lamp
- 2 - żarówka halogenowa / halogen lamp
- 3 - klasyczny transformator / classical transformer
- 4 - transformator elektroniczny / electronic transformer

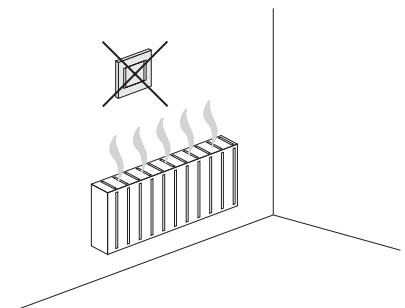
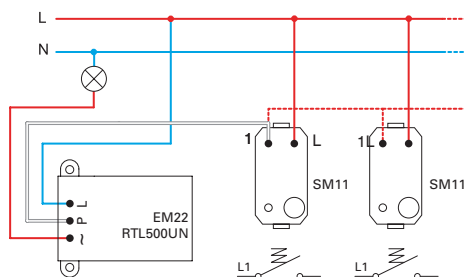
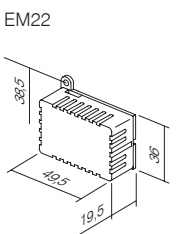


UWAGA!

W przypadku podłączenia większej liczby ściemniaczy w jednej puszcze należy zredukować moc o 10% dla każdego ściemniacza.

ATTENTION!

If more dimmers are connected in one box reduce maximum common power for 10% for each dimmer.



ŁĄCZNIK / ŚCIEMNIACZ UNIWERSALNY RLC 0-300W 2M



- EM25PW
- EM25SB
- EM25ES
- EM25IW



TOUCH EM25 to mikroprocesorowy ściemniacz elektroniczny. Umożliwia włączanie, wyłączanie i ściemnianie wszystkich rodzajów żarówek i świetlówek ściemnianych oraz niektórych nieściemnianych. Wbudowany mikroprocesor samodzielnie rozpoznaje rodzaj żarówki i przystosowuje tryb działania. Dzięki funkcji pamięci po wyłączeniu zapamiętuje ostatnie ustawienia. Funkcja miękkiego włączenia przedłuża żywotność żarówek. W klawisz wbudowano eleganckie podświetlenie LED z możliwością wyboru koloru i natężenia. Opcjonalnie do jednego urządzenia można połączyć do 5 dodatkowych przycisków EM26 («slave»).

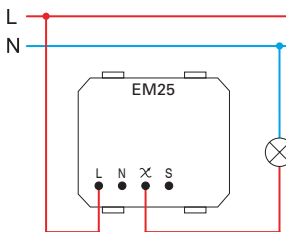
TOUCH EM25 is microprocessor controlled electronic light dimmer. It serves as switch and dimmer for dimmable and some of no-dimmable lamps. Integrated microprocessor automatically identifies the type of lamp and adjusts the operating mode. It remembers the level of dimming after switching off due to integrated memory function. Soft-start function extends the lamp service life. In button integrated elegant LED illumination enables many different colors and intensity levels. Optionally one can connect of up to 5 additional control tasters EM26 («slave»).

- uniwersalny ściemniacz elektroniczny do włączania/wyłączania i ściemniania klasycznych i większości energooszczędnych żarówek, także tych nieprzeznaczonych do standardowych ściemniaczy
- automatyczne rozpoznawanie rodzaju żarówki i dostosowanie sposobu funkcjonowania
- zmniejszenie zużycia energii
- funkcja łagodnego włączania przedłuża żywotność żarówki
- kontrolowany przez wbudowane mikrołączniki
- wbudowana funkcja zapamiętywania – zapamiętuje jasność podczas wyłączenia
- możliwość podłączenia do 5 jednostek EM26
- połączenie z łącznikiem dwubiegunowym nie jest możliwe
- wbudowane zabezpieczenie przeciw zwarciom, przegrzewaniu i przeciążeniom
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- eleganckie podświetlenie LED z możliwością dostosowania koloru i jasności
- możliwa zamiana klasycznego łącznika z dwuprzewodowym podłączeniem⁽¹⁾
- pełna funkcjonalność zostaje osiągnięta przy trójprzewodowym podłączeniu⁽²⁾
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5mm² (maks. moment dokręcania 0,4Nm)

SWITCH / DIMMER UNIVERSAL RLC 0-300W 2M

- universal electronic dimmer for ON/OFF switching and dimming of all dimmable lamps (classical, halogen, LED, CFL, ...) and some no-dimmable lamps
- automatic detection of lamp type and adjustment of operating mode
- reduction of energy consumption
- soft start function extends life of lamps
- controlled by build-in micro switches
- memory function included – memorizes brightness on turn-off
- up to five (5) additional control units EM26 can be connected
- connection with 2-way switch is not possible
- build-in short-circuit, overheating and overload protection
- supply voltage 230V~ 50Hz
- elegant LED illumination, adjustable colour and brightness
- replacement of classical switch is possible at two-wire connection⁽¹⁾
- full functionality is achieved at three-wire connection⁽²⁾
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- screw contacts 1.5mm² (max. tightening torque 0.4Nm)

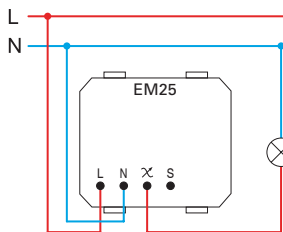
⁽¹⁾ podłączenie dwuprzewodowe
two-wire connection



- podłączenie dwuprzewodowe umożliwia ściemnianie żarówek i świetlówek ściemnianych

- two-wire connection allows dimming of dimmable lamps

⁽²⁾ podłączenie trójprzewodowe
three-wire connection



- podłączenie trójprzewodowe umożliwia ściemnianie żarówek i świetlówek ściemnianych oraz niektórych nieściemnianych

- three-wire connection allows dimming of dimmable lamps and some of no-dimmable LED and CFL lamps

	12	5	6	7
Min.	40 W	40 W	40 VA	40 VA
Max.	300 W	300 W	100 VA	100 VA
	(F)	(F)		

- 1 - żarówka z żarnikiem / incandescent lamp
- 2 - żarówka halogenowa / halogen lamp

- 4 - transformator elektroniczny / electronic transformer
- 5 - transformator klasyczny / classical transformer

	12	4	6	7	8	9
Min.	0 W	0 VA	0 VA	0 VA	0 VA	0 VA
Max.	300 W	120 VA	120 VA	120 VA	120 VA	120 VA
	(F)	(F)			(F)	(F)

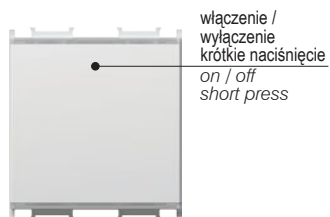
- 6 - ściemnialna żarówka energooszczędna CFL / dimmable energy saving CFL lamp
- 7 - ściemnialna żarówka LED / dimmable LED lamp

- 8 - nieściemnialna żarówka energooszczędna CFL / no-dimmable energy saving CFL lamp
- 9 - nieściemnialna żarówka LED / no-dimmable LED lamp

uwagi / remarks

- (F) filtr EM27
- sugerowane użycie filtra EM27 / it is recommended to use filter EM27
- wszystkie sterowane żarówki i świetlóвки muszą być jednakowe / all controlled lamps must be the same
- tabela obciążeń dla żarówek ze współczynnikiem PF>0.5 / table of loads is valid for lamps with power factor PF>0.5

włączenie, wyłączenie i ściemnianie lamp /
on / off swithcing and dimming of lamp



włączenie /
wyłączenie
krótkie naciśnięcie
on / off
short press



rozjaśnienie
dłuższe
naciśnięcie
dimming up
long press



ściemnienie
dłuższe
naciśnięcie
dimming down
long press

wybór koloru i ustawienie natężenia podświetlenia LED /
LED colour selection and intensity level adjustment



żarówka wyłączona
krótkie naciśnięcie
lamp off
short press



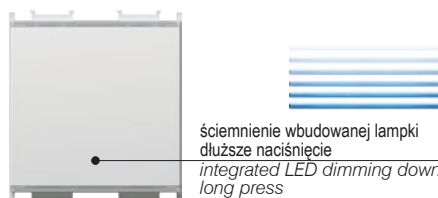
równoczesne naciśnięcie ~3s
wbudowana lampka mignie 3 razy
simultaneous press ~3s
integrated LED blinks 3 times



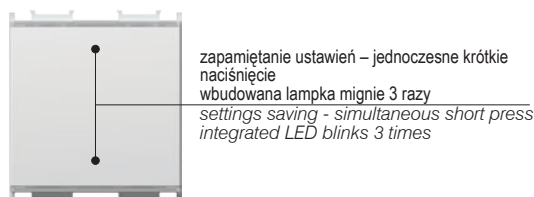
wybór koloru
krótkie naciśnięcie
colour selection
short press



rozjaśnienie wbudowanej lampki
dłuższe naciśnięcie
integrated LED dimming up
long press

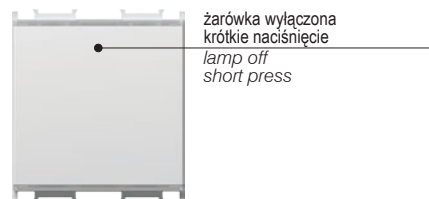


ściemnienie wbudowanej lampki
dłuższe naciśnięcie
integrated LED dimming down
long press

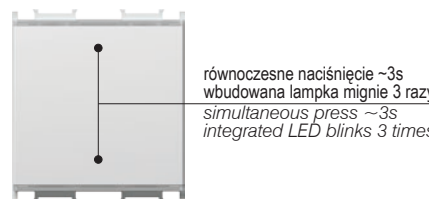


zapamiętanie ustawień – jednoczesne krótkie
naciśnięcie
wbudowana lampka mignie 3 razy
settings saving - simultaneous short press
integrated LED blinks 3 times

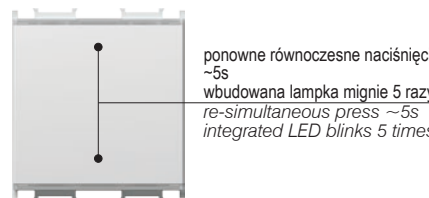
*funkcja "RESET" /
"RESET" function



żarówka wyłączona
krótkie naciśnięcie
lamp off
short press



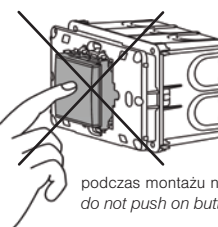
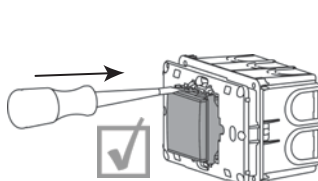
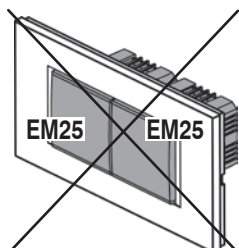
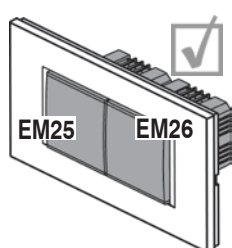
równoczesne naciśnięcie ~3s
wbudowana lampka mignie 3 razy
simultaneous press ~3s
integrated LED blinks 3 times



ponowne równoczesne naciśnięcie
~5s
wbudowana lampka mignie 5 razy
re-simultaneous press ~5s
integrated LED blinks 5 times

- * - sugerowane przy montażu ściemniacza i zmianie żarówek lub świetlówek
- obowiązkowe w przypadku używania świetlówek nieściemnianych
- funkcja „RESET” nie działa w przypadku podłączenia dwuprzewodowego
- możliwe jedynie przy EM25
- it is recommended at dimmer installation and lamp replacement
- mandatory when using no-dimmable lamps
- "RESET" function is not possible when using two-wire connection
- only possible on EM25

uwagi dotyczące montażu /
installation precautions



podczas montażu nie naciskać na przycisk /
do not push on button during mounting



- EM26PW
- EM26SB
- EM26ES
- EM26IW

JEDNOSTKA KONTROLNA PRZYCIŚKU

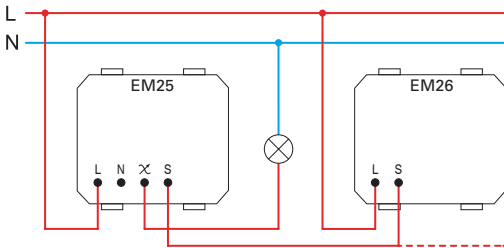
- podłączenie do uniwersalnego ściemniacza EM25 pozwala na kontrolowanie oświetlenia z taką samą funkcjonalnością jak EM25
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- podłączenie śrubami przewodów 1.5mm² (maks. moment dokręcania 0.4Nm)



PUSH-BUTTON CONTROL UNIT 2M

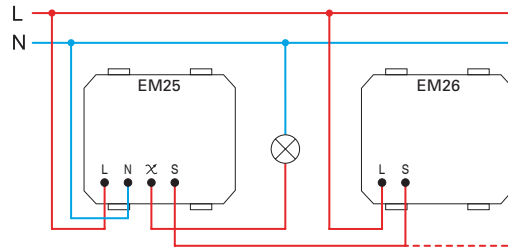
- connected to universal dimmer EM25 allows controlling of lamps with same functionality as EM25
- supply voltage 230V~ 50Hz
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- screw contacts 1.5mm² (max. tightening torque 0.4Nm)

(1) podłączenie dwuprzewodowe
two-wire connection



- podłączenie dwuprzewodowe umożliwia ściemnianie żarówek i świetlówek ściemnianych
- w przypadku podłączenia dwuprzewodowego użycie każdego dodatkowego klawisza zwiększa moc minimalną o 25W
- two-wire connection allows dimming of dimmable lamps
- in a two-wire connection each additional control unit increases the minimum load by 25W

(2) podłączenie trójprzewodowe
three-wire connection



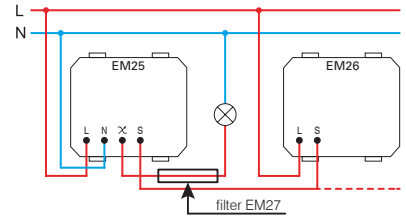
- podłączenie trójprzewodowe umożliwia ściemnianie żarówek i świetlówek ściemnianych oraz niektórych nieściemnianych
- three-wire connection allows dimming of dimmable lamps and some of non-dimmable LED and CFL lamps

FILTR ZAKŁÓCEŃ SIECIOWYCH



EM27

- filtr zakłóceń dla EM25
- rysunek jest symboliczny
- FREQUENCY FILTER
- frequency filter for EM25
- image is symbolic



KOMPLET ŁĄCZNIK / ŚCIEMIACZ UNIWERSALNY RLC 0-300W 2M PP OL20

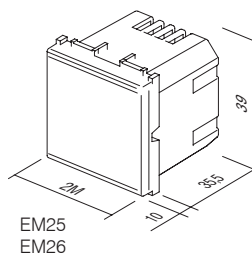


□ EM25PPOL20

- zestaw zawiera ściemniacz EM25, ramkę montażową 2M oraz ramkę ozdobną LINE 2M PW
- opis techniczny - jak dla EM25
- SET SWITCH | DIMMER UNIVERSAL RLC 0-300W 2M PP OL20
- set includes dimmer EM25, mounting frame 2M and cover plate LINE 2M PW
- for technical details see EM25



2M = 45 x 45



EM25
EM26



- EM31PW
- EM31SB
- EM31ES
- EM31IW

CZUJNIK RUCHU 5A 230V~ 1M

- łącznik na podczerwień (IR)
- napięcie zasilające: 230V~ ±10 % 50Hz
- przekładnik: 5A / 250V~ wyjście na przepływ wysokoprądowy przejście przez zero
- stopień bezpieczeństwa: IP40
- przekrój drutu przy łączniku: 0,75 - 2,5 mm²
- kąt widzenia: do 110° przy 20°C
- zasięg: ok. 8 m przy 20°C
- możliwość ustawienia czasu oświetlenia: od ok. 5 s do 12 min.
- możliwość ustawienia natężenia oświetlenia: od ok. 5 do 200 luksów
- temperatura funkcjonowania: od 0°C do +40°C
- nieodpowiedni do montażu w puszkach o głębokości 45 mm i puszkach CUBO IP20
- jedynie do użytku wewnętrznego



IR SWITCH 5A 230V~ 1M

- IR infrared switch
- supply voltage: 230V~ ±10 % 50Hz
- relay: 5A / 250V~ output for limited current with high resistance for zero crossing
- protection rating: IP40
- cross-section of wires at the contact terminal: 0.75 - 2.5 mm²
- detection angle: up to 110° at 20°C
- detection area: approx. 8 m at 20°C
- adjustability of duration: from approx. 5 s to 12 min
- adjustability of brightness: from approx. 5 to 200 LUX
- operating temperature: from 0°C to +40°C
- not suitable for installation in 45 mm deep boxes and surface mount box CUBO IP20
- only for indoor usage

CZUJNIK RUCHU 5A 230V~ 2M



- EM32PW
- EM32SB
- EM32ES
- EM32IW

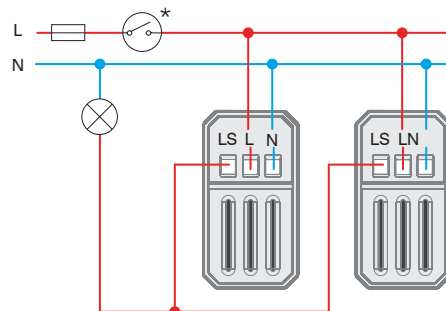
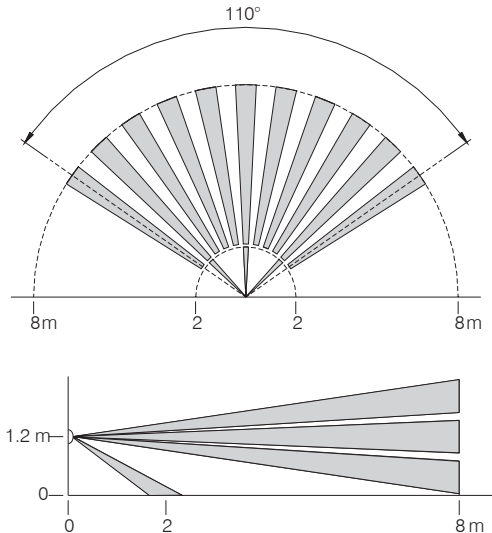
- łącznik na podczerwień (IR)
- napięcie zasilające: 230V~ ±10 % 50Hz
- przekładnik: 5A / 250V~ wyjście na przepływy wysokoprądowy przejście przez zero
- stopień bezpieczeństwa: IP40
- przekrój drutu przy łączniku: 0,75 - 2,5 mm²
- kąt widzenia: do 110° przy 20°C
- zasięg: ok. 8 m przy 20°C
- możliwość ustawienia czasu oświetlenia: od ok. 5 s do 12 min.
- możliwość ustawienia natężenia oświetlenia: od ok. 5 do 200 luksów
- temperatura funkcjonowania: od 0°C do +40°C
- nieodpowiedni do montażu w puszkach o głębokości 45 mm i puszkach CUBO IP20
- jedynie do użytku wewnętrznego



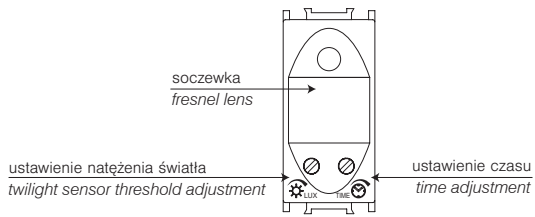
IR SWITCH 5A 230V~ 2M

- IR infrared switch
- supply voltage: 230V~ ±10 % 50Hz
- relay: 5A / 250V~ output for limited current with high resistance for zero crossing
- protection rating: IP40
- cross-section of wires at the contact terminal: 0.75 - 2.5 mm²
- detection angle: up to 110° at 20°C
- detection area: approx. 8 m at 20°C
- adjustability of duration: from approx. 5 s to 12 min
- adjustability of brightness: from approx. 5 to 200 LUX
- operating temperature: from 0°C to +40°C
- not suitable for installation in 45 mm deep boxes and surface mount box CUBO IP20
- only for indoor usage

zasięg /
detection range



ustawienia natężenia i czasu światła
time and twilight adjustment



5 LUX	~5 s	200 LUX
		~12 min

	1	2	3	4	5	6	7	8
Min.	1 W	1 W		1 VA	1 W	1 W	1 VA	1 VA
Max.	800 W	800 W	5A	6x20 VA	6x36 W	4x36 W (20μF)	6x23 VA	6x20 VA

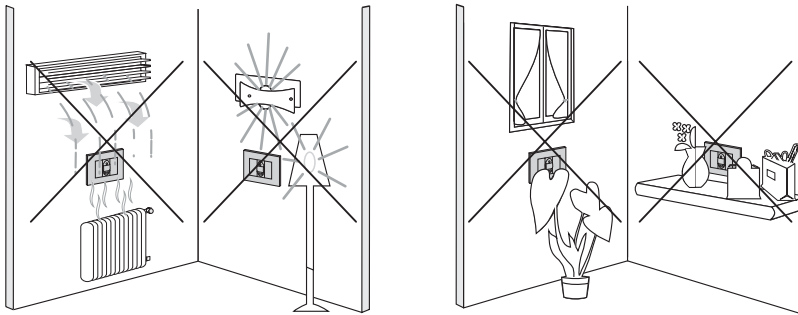
1 - żarówka z żarnikiem /
incandescent lamp
2 - żarówka halogenowa /
halogen lamp

3 - element grzejny oporowy
resistive heating element
4 - transformator elektroniczny /
electronic transformer

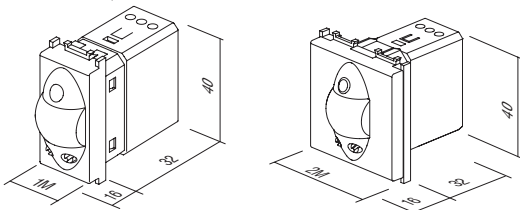
5 - rurka fluorescencyjna (wersja 1) /
fluorescent tube (version 1)
6 - rurka fluorescencyjna (wersja 2) /
fluorescent tube (version 2)

7 - żarówka energooszczędna CFL /
energy saving CFL lamp
8 - żarówka LED /
LED lamp

uwaga /
attention



1M = 22,5 x 45





- EM37PW
- EM37SB
- EM37ES
- EM37IW

TERMOSTAT 6A 230 V ~ 2M

- termostat elektroniczny do regulacji temperatury
- tryb pracy: ogrzewanie / chłodzenie / wyłączenie
- zasilanie: 230 VAC, 50 Hz
- wyjście: 6(2) A, 230 VAC, styk przelączny
- zakres regulacji: +10 °C do +30 °C
- histereza: ±0.5 °C, ED = 20min
- ochrona przed zamarzaniem (tryb ogrzewania): +6 °C
- ochrona przed przegrzaniem (tryb chłodzenia): +32 °C
- funkcja ECO do obniżania temperatury o 3°C na 6 godzin w trybie ogrzewania oraz podwyższania temperatury o 3°C na 6 godzin w trybie chłodzenia
- funkcja dostosowująca się ECO, automatycznie codziennie o tej samej godzinie obniża temperaturę o 3°C na 6 godzin w trybie ogrzewania oraz podwyższa temperaturę o 3°C na 6 godzin w trybie chłodzenia
- możliwość włączenia trybu pracy ECO za pomocą włącznika zewnętrznego poprzez oddzielne wejście
- wskaźnik LED trybu pracy
- nie nadaje się do elektrycznego ogrzewania podłogowego
- podłączenie śrubami przewodów 2,5 mm²
- zgodny z dyrektywą LV, dyrektywą EMC, standardem EN60730-1 i EN60730-2-9
- aby zapewnić prawidłową pracę, należy wmontować w oddzielną puszkę, bez kontaktu z urządzeniami generującymi ciepło
- temperatura pracy: 5 ÷ 35 °C
- temperatura przechowywania: -20 ÷ 50 °C

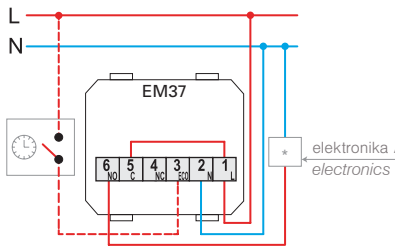


Termostat jest przeznaczony do regulacji temperatury w pomieszczeniu. Działa na dwa sposoby – ogrzewa lub chłodzi. Ma wbudowaną funkcję ochrony przed zamarzaniem (tryb grzania) i ochrony przed przegrzaniem (tryb chłodzenia). Pracę termostatu sygnalizują lampki LED. Termostat ustawia się za pomocą pokrętki (temperatura) oraz przycisków dotykowych.

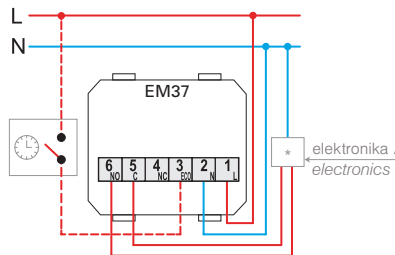
The thermostat is intended for regulating temperature in a room. A thermostat enables two modes of operation – heating or cooling. It has safety functions installed for protection against freezing (heating mode) and protection against overheating (cooling mode). The operation is indicated via LED lights. Thermostat setup is performed with the help of a rotary button for setting the temperature and with other capacitive touch buttons.

THERMOSTAT BASIC 6A 230 V ~ 2M

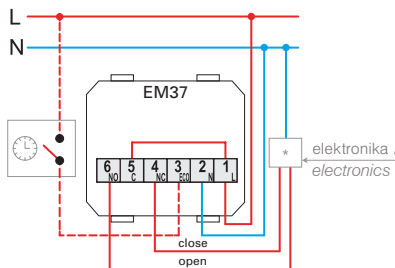
- electronic thermostat, basic
- operation mode: heating/cooling/turn off
- power supply: 230 VAC, 50 Hz
- output: 6(2) A, 230 VAC, relay switch
- regulation range: +10 °C to +30 °C
- hysteresis: ±0.5 °C, ED = 20min
- anti-freeze protection (heating mode): +6 °C
- overheating protection (cooling mode): +32 °C
- ECO function for lowering the temperature by 3 °C for 6 hours in the heating mode and raising temperature by 3 °C for 6 hours in the cooling mode
- adaptive ECO function, automatically every day at the same time lowers the temperature by 3 °C for 6 hours in the heating mode and raises temperature by 3 °C for 6 hours in the cooling mode
- option to turn on the ECO operating mode by external trigger via a separate input
- LED indication of operation
- not suitable for electrical floor heating
- screw contacts max. 2.5 mm²
- in accordance with the LV Directive, the EMC Directive, standards EN60730-1 and EN60730-2-9
- for correct operation, we recommend installing in an independent single box, separate from devices that generate heat
- operating temperature: 5 ÷ 35 °C
- storage temperature: -20 ÷ 50 °C



pompa obiegowa, palnik (połączenie bezpośrednie)
napęd termoelektryczny /
circulation pump, burner (direct connection)
thermoelectric drive

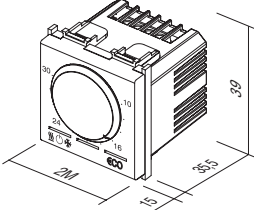


kocioł, pompa ciepła, palnik (wejście sterowania T1/T2) /
boiler, heat pump, burner (control input T1/T2)



napęd silnikowy (ograniczone użycie w przypadku ogrzewania podłogowego) /
motor drive (limited use with underfloor heating)

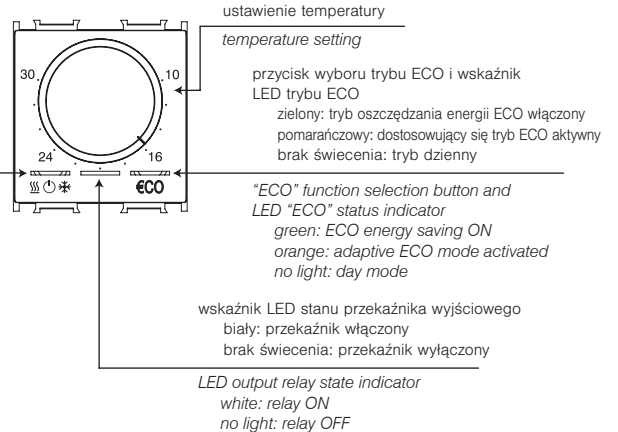
2M = 45 x 45



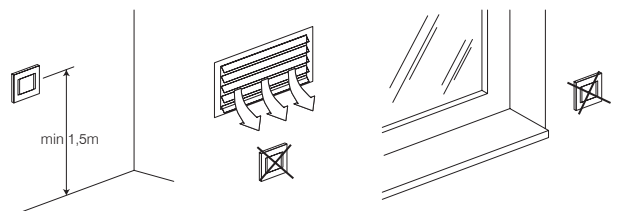
ustawienia trybu pracy i temperatury
function and temperature adjustment

przycisk wyboru trybu pracy i wskaźnik LED statusu:
czerwony: ogrzewanie
niebieski: chłodzenie
brak świecenia: wyłączone

function selection button and LED status indicator:
red: heating
blue: air conditioning
no light: switched off



uwaga / attention





- EM40PW
- EM40SB
- EM40ES
- EM40IW

ENERGOOSZCZĘDNY ŁĄCZNIK HOTELOWY 3A 250V~ 3M

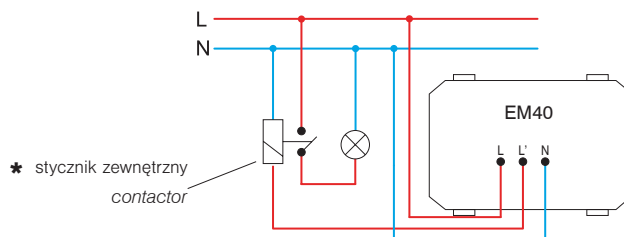
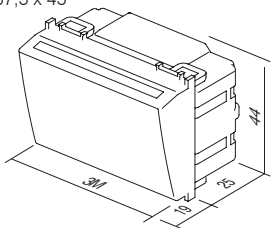
- łącznik hotelowy podstawowy, dowolna karta ISO
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- wyjście 3A 250V~ dla włączenia zewnętrznego stycznika *
- ustawienia czasowe 15-20s
- zgodność z normą EN 61000-6-1
- komplet nie zawiera karty
- nie przeznaczony do kontroli dostępu



ENERGY SAVER CARD SWITCH 3A 250V~ 3M

- card switch basic, any ISO card
- supply voltage 230V~ 50Hz
- output 3A 250V~ for switching contactor *
- switch off delay 15-20s
- in accordance with EN 61000-6-1
- card is not included
- not for access control

3M = 67,5 x 45



KARTA ISO

EM47

- karta ISO
- do kombinacji z łącznikiem na kartę EM40
- rozmiar: 85x54 mm

CARD ISO

- ISO card
- for combination with card switch EM40
- size: 85x54 mm

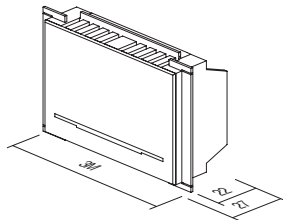




EM44BK

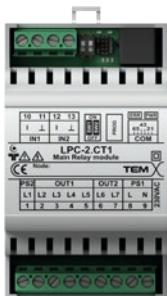
ENERGOOSZCZĘDNY ŁĄCZNIK HOTELOWY RF HF 13,56MHz 3M

- elektroniczny łącznik hotelowy na kartę RFID ISO
- zasilanie z jednostki przełącznikowej EM49 poprzez konektory kablowe RJ12
- wyjście może być połączone z jednostką przełącznikową EM49 w przypadku otwartych drzwi balkonowych lub okna
- opóźnienie wyłączenia zasilania głównego 15-20s poprzez wyjęcie karty
- opóźnienie wyłączenia zasilania głównego 1 min "HVAC" w przypadku otwartych drzwi balkonowych lub okna
- zgodność z normą EN 61000-6-1
- komplet nie zawiera karty
- nie przeznaczony do kontroli dostępu



ENERGY SAVER CARD SWITCH RF HF 13,56MHz 3M

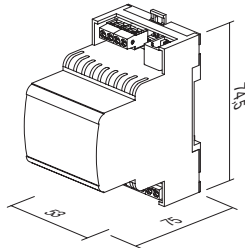
- electronic card switch for RFID ISO card
- supply from relay unit EM49 through cable connectors RJ12
- output to be connected to relay output unit EM49
- 15-20s "main power" switch off delay with card withdrawal
- 1 min "HVAC" switch off delay with card withdrawal when balcony doors or windows opened
- in accordance with EN 61000-6-1
- card is not included
- not for access control



EM49

ENERGOOSZCZĘDNA JEDNOSTKA PRZEKAŹNIKOWA 2x16A 250V~

- jednostka przełącznikowa dla łącznika na kartę EM44
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz
- zgodność z normą EN 61000-6-1 montaż na listwie DIN 35mm, 3MU
- wejście i wyjście zależne od implementacji: pokój pojedynczy lub podwójny



ENERGY SAVER CONTROL UNIT 2x16A 250V~

- relay unit for card switches EM44
- supply voltage 230V~ 50Hz
- in accordance with EN 61000-6-1
- mounting on DIN rail 35mm, 3MU
- input and output depending on implementation: single or double room



EM45

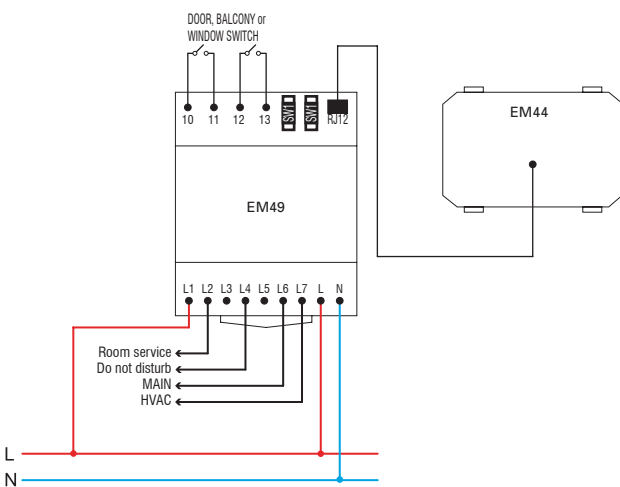
ROZDZIELACZ SPL-1

- do połączenie dwóch modułów peryferyjnych EM44 z jednostką przełącznikową EM49
- konektor komunikacyjny RJ12
- rozmiar: 37 x 30 x 27 mm

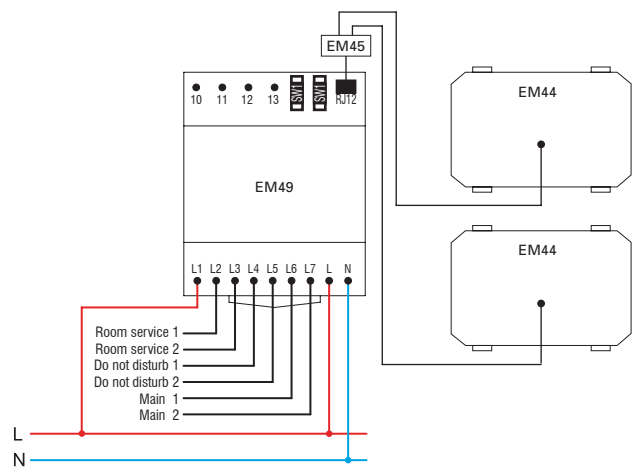
SPLITTER SPL-1

- used to connect two peripheral modules EM44 to relay unit EM49
- communication connector RJ12
- size: 37 x 30 x 27 mm

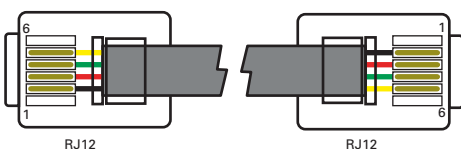
schemat połączeń implementacji w pokoju pojedynczym / wiring diagram for single room implementation



schemat połączeń implementacji w pokoju podwójnym / wiring diagram for double room implementation



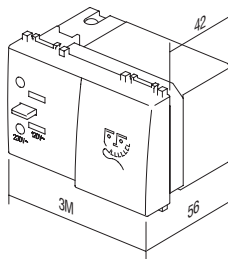
kable połączeniowe RJ12 pomiędzy EM44 a EM49 / connection cable RJ12 between EM44 and EM49





- EM60PW
- EM60SB
- EM60ES
- EM60IW

3M = 67,5 x 45



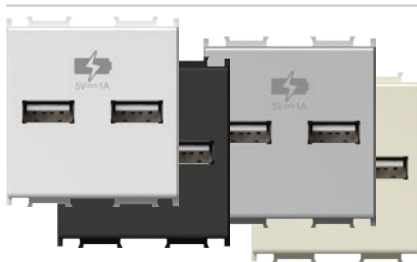
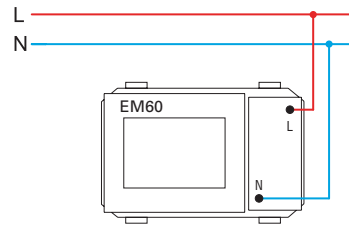
GNAZDKO GOLARKOWE 230V~/125V~ 3M

- gniazdko golarkowe z transformatorem separacyjnym 20VA
- wejście: 230V~ 50-60Hz
- wyjście: 230V~ for 2P 2.5A wtyczka euro lub 125V~ for 2P 15A wtyczka amerykańska
- II klasa ochrony
- zgodność z normą EN 61558-2-5



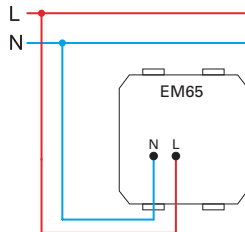
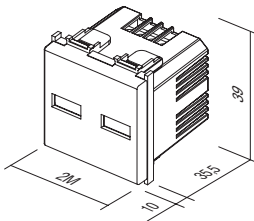
SOCKET SHAVER 230V~/125V~ 3M

- shaver supply unit with isolating transformer 20VA
- supply: 230V~ 50-60Hz
- output: 230V~ for 2P 2.5A Europlug or 125V~ for 2P 15A American plug
- Class II
- in accordance with EN 61558-2-5



- EM65PW
- EM65SB
- EM65ES
- EM65IW

2M = 45 x 45



ŁADOWARKA USB 5V 1A 2M

- do ładowania urządzeń elektronicznych przez standardowe wejście USB (kompatybilna także z urządzeniami Apple)
- umożliwia jednoczesne ładowanie dwóch urządzeń
- zasilanie: 230V~ 50Hz
- zużycie energii w stanie uśpienia: 50 mW przy 230V~
- napięcie wyjściowe: 5 VDC (±5%) SELV
- wahania napięcia wyjściowego: 150 mV
- znamionowy prąd wyjściowy: 1 A (1 x 1.000 mA lub 2 x 500 mA) (±10%)
- skuteczność: ponad 67%
- stopień ochrony IP: IP20, tylko do użytku wewnętrznego
- podłączenie śrubami przewodów: maks. 2,5 mm²
- zgodność z normą EN 60950-1 i dyrektywą EMC
- ładowarka musi być zabezpieczona przez odpowiedni zewnętrzny wyłącznik



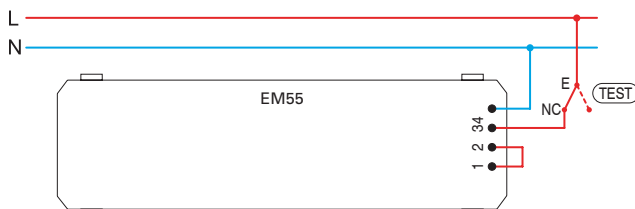
POWER SUPPLY UNIT USB 5V 1A 2M

- for charging of electronic devices via a standard USB port (also compatible with Apple devices)
- enables charging of two devices simultaneously
- power supply: 230V~ 50Hz
- stand-by power consumption: 50 mW pri 230V~
- nominal output voltage: 5 VDC (±5%) SELV
- output ripple voltage: 150 mV
- nominal output current: 1 A (1 x 1.000 mA or 2 x 500 mA) (±10%)
- efficiency: greater than 67%
- IP protection class: IP20, indoor use only
- screw contacts: max. 2.5 mm²
- in accordance with EN 60950-1 and EMC directive
- an appropriate external disconnect device needs to be considered as part of installation



- EM55

7M = 151,5 x 45



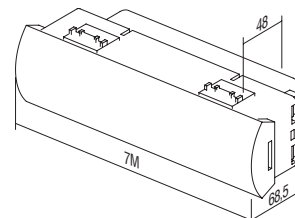
LAMPKA OŚWIETLENIA AWARYJNEGO LED 250V~ 1,5W, NiMh 6h 7M

- lampka oświetlenia awaryjnego LED
- zasilanie 230V~ 50Hz 3x0,5W żarówki LED E10, wymienne
- akumulator NiMh 1150 mAh, wymienny
- autonomia 6h, ładowanie 4h
- II klasa ochrony
- zgodność z normą EN 60598-1, EN 60598-2-2, EN 60598-2-22
- oświetlenie 76lx / 0,9m²

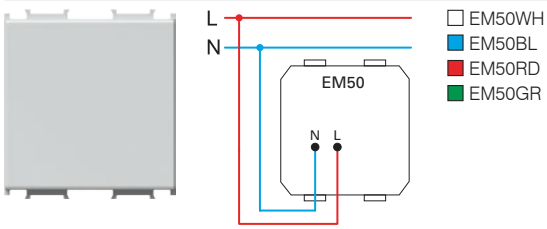


LED EMERGENCY LIGHT 250V~ 1.5W, Ni-Mh 6h 7M

- emergency LED lamp
- supply voltage 230V~ 50Hz 3x0,5W LED lamps E10, replaceable
- NiMh accumulator 1150 mAh, replaceable
- autonomy 6h, charging 4h
- Class II
- in accordance with EN 60598-1, EN 60598-2-2, EN 60598-2-22
- illumination 76lx / 0,9m²



LAMPKA LED JEDNOBARWNA 250V~ 12W 2M



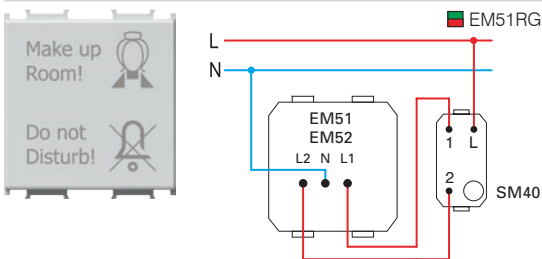
- lampa LED schodowa
- napięcie 230V~ 50Hz 0,8W
- II klasa ochrony
- zgodność z normą EN 60598-1
- możliwość użycia jako oświetlenia kierunkowego lub sygnalizującego z dopasowanym nadrukiem laserowym

LED LAMP MONOCOLOR 250V~ 0,8W 2M

- step marker LED lamp
- supply voltage 230V~ 50Hz 0,8W
- Class II
- in accordance with EN 60598-1
- optional usage for directional or signal illumination with customized laser printing on diffuser



LAMPKA LED DWUBARWNA 250V~ 2x0,4W 2M



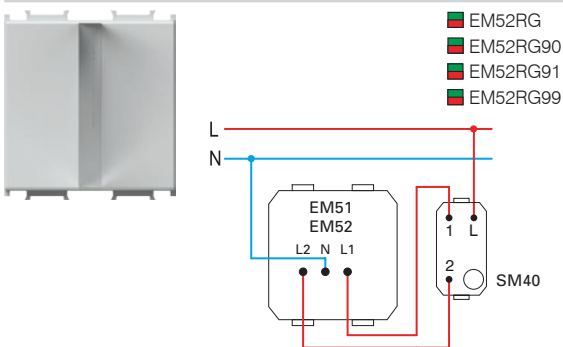
- dwubarwna (czerwony/zielony) lampka LED sygnalizacyjna
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz 2x0,4W
- II klasa ochrony
- zgodność z normą EN 60598-1
- dyfuzor posiada grafikę przedstawioną na zdjęciu
- możliwość laserowego nadruku dowolnej grafiki

LED LAMP DUAL COLOR 250V~ 2x0,4W 2M

- signaling dual color (red/green) LED lamp
- supply voltage 230V~ 50Hz 2x0,4W
- Class II
- in accordance with EN 60598-1
- diffuser includes graphics as shown
- possible customized laser printing on diffuser



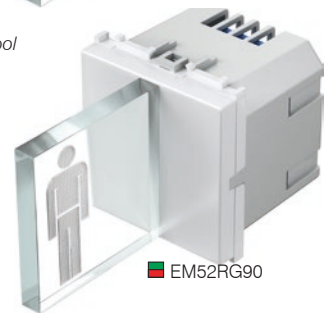
LAMPKA LED 3D DWUBARWNA 250V~ 2x0,4W 2M



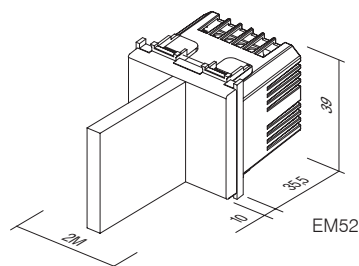
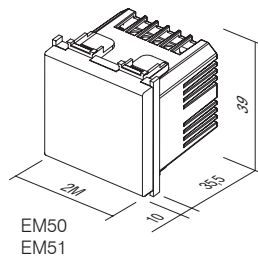
- dwubarwna (czerwony/zielony) lampka LED sygnalizacyjna z symbolem 3D
- napięcie zasilania 230V~ 50Hz 2x0,4W
- II klasa ochrony
- zgodność z normą EN 60598-1
- możliwość nadruku dowolnej grafiki
- 90 symboli męskich, 91 symboli żeńskich, 99 symboli na zamówienie

LED LAMP 3D DUAL COLOR 250V~ 2x0,4W 2M

- signalling LED lamp, dual color (red/green) with 3D symbol
- supply voltage 230V~ 50Hz 2x0,4W
- class II
- in accordance with EN 60598-1
- possible customized graphics on request
- 90 male symbol, 91 female symbol, 99 symbol on request



2M = 45 x 45



ŁĄCZNIK Z CZYTNIKIEM LINII PAPILARNYCH ARX ONE 2M



- EM70PW
- EM70SB
- EM70ES
- EM70IW

- łącznik na odcisk palca z oddzielną jednostką przekaźnikową
- do otwierania zamków elektrycznych
- pojemność 1000 wzorów linii papilarnych
- łatwe programowanie za pomocą dwóch klawiszy
- termiczny sensor biometryczny
- zasilanie wewnętrznej jednostki przekaźnikowej 110-230V~ 50-60Hz
- wyjście przekaźnikowe 2x3A 12V DC
- 256-bitowe szyfrowanie łącza między łącznikiem a wewnętrzną jednostką przekaźnikową
- zgodność z normą EN 61000-6-1



FINGERPRINT SWITCH ARX ONE 2M

- fingerprint switch with included internal relay unit
- for unlocking electrical locks
- capacity 1000 fingerprints
- easy programming with two buttons
- thermal biometric sensor
- internal relay unit supply 110-230V~ 50-60Hz
- output relay 2x3A 12V DC
- 256-bit encrypted link between switch and internal relay unit
- in accordance with EN 61000-6-1

USUWANIE UŻYTKOWNIKA

1. Pierwsze trzy wprowadzone odciski palców mają upoważnienia administratora.
2. Procedura wprowadzania administratora jest taka sama jak procedura wprowadzania użytkownika bez drugiego kroku.

ADMINISTRATOR ENROLMENT

1. The first three fingerprints enrolled are assigned administrative rights.
2. Administrator enrolment procedure is same as user enrolment without second step.

WPROWADZANIE UŻYTKOWNIKA

1. Lewy przycisk znajdujący się na zewnętrznej jednostce należy przytrzymać przez 3 sekundy. Pomarańczowa LED zacznie wolno migać.
2. Administrator przesuwając palec nad sensorem jeden raz. Kiedy zostanie zidentyfikowany, pomarańczowa LED zacznie szybko migać.
3. Następnie należy wcisnąć lewy przycisk. Zielona LED oznacza potwierdzenie. Użytkownik przesuwając palec nad sensorem cztery razy. Każde prawidłowe wprowadzenie jest oznaczone dźwiękiem.
5. Kiedy użytkownik zostaje prawidłowo wprowadzony, świeci się zielona LED i dzwonek wydaje z siebie dźwięk.

USER ENROLMENT

1. The left button on the exterior unit is pressed for 3 seconds. The orange LED starts flashing slow.
2. An administrator swipes his finger over the sensor once. When he/she is identified, the orange LED will start flashing fast.
3. Press left button. The green LED confirms.
4. The orange and green LED will flash alternately. At this point the user swipes his/her finger over the sensor four times. Each successful entry is indicated by a buzz.
5. When the user is correctly enrolled, the green LED will flash and the buzzer will buzz at the same time.

WPROWADZANIE UŻYTKOWNIKA

1. Należy przycisnąć prawy przycisk znajdujący się na jednostce zewnętrznej przez 5 sekund, aby pomarańczowa LED zaczęła wolno migać.
2. Administrator przesuwając palec nad sensorem jeden raz. Kiedy zostanie zidentyfikowany, pomarańczowa LED zacznie szybko migać.
3. Następnie należy wcisnąć lewy przycisk, a zielona LED oznacza potwierdzenie. Użytkownik przesuwając palec nad sensorem. Kiedy zostanie zidentyfikowany, zielona LED zacznie migać, a dzwonek wyda jeden sygnał dźwiękowy. Użytkownik został usunięty z systemu.

DELETING A USER

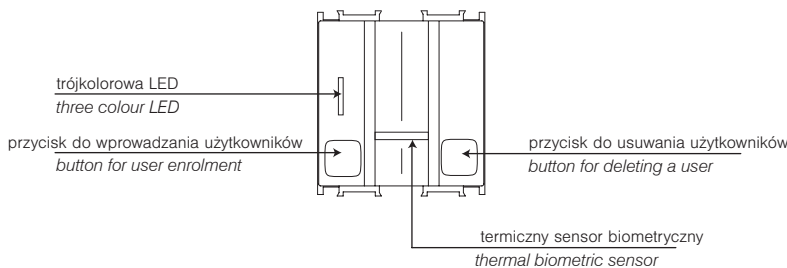
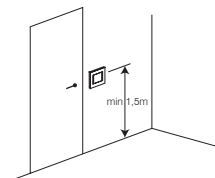
1. The right button on the exterior unit should be pressed for 5 seconds whereupon the orange LED will start flashing slow.
2. An administrator swipes his finger over the sensor once. When he/she is identified, the green LED will flash and the buzzer will buzz at the same time.
3. The red and green LED will flash alternately. Then the user swipes his finger over the sensor once. When the user is identified, the green LED flash and the buzzer will buzz once. The user has been successfully deleted from the system.

USUWANIE WSZYSTKICH ODCISKÓW PALCÓW

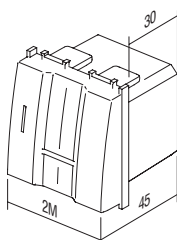
1. Należy jednocześnie przycisnąć prawy i lewy przycisk na jednostce zewnętrznej przez 10 sekund. Pomarańczowa i czerwona LED zaczną migać na zmianę.
2. Następnie administrator jednokrotnie przesuwając palec nad sensorem. Kiedy zostanie zidentyfikowany, zielona LED zacznie migać, a dzwonek wyda jeden dźwięk.
3. Pomarańczowa i czerwona LED znów zaczną migać na zmianę. Administrator powtarza drugi krok.
4. Czerwona i pomarańczowa LED zaczną migać, a dzwonek pięciokrotnie wyda z siebie dźwięk. Oznacza to, że wszystkie odciski palców zostały usunięte.

DELETING ALL FINGERPRINTS

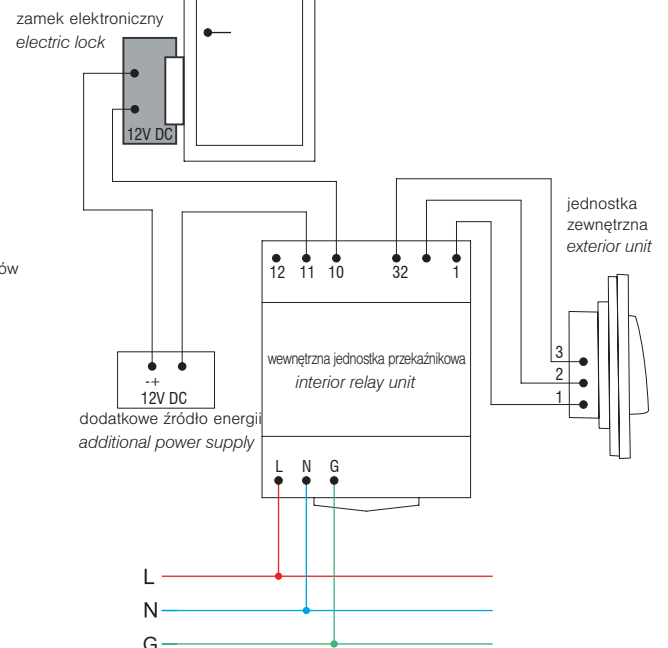
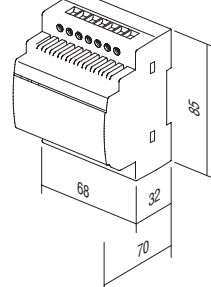
1. Press the left and right button on the exterior unit together for a period of 10 seconds whereupon the orange and red LED will flash alternately.
2. The administrator then swipes his/her finger once. Identification is confirmed when the green LED flashes and the buzzer buzzes at the same time.
3. The orange and red LED will flash alternately again. The administrator repeats second step.
4. The red and orange LED will flash and the buzzer will buzz five times simultaneously. All fingerprint templates will then have been deleted.



jednostka zewnętrzna exterior unit



wewnętrzna jednostka przekaźnikowa interior relay unit



ŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY 10A 240V~



EM80GW

- bezdotykowe włączanie/wyłączanie ("master")
- zasilanie: 240 V~ 50 Hz
- wyjście przekaźnikowe 10A / 250V~ (2400W przy 240V~)
- regulowany zakres od 2 do 10 cm
- przeznaczony do instalacji w standardowej okrągłej puszcze Ø60 mm box
- przewód neutralny (N) wymagany do podłączenia
- połączenie z łącznikiem dwustabilnym nie jest możliwe
- możliwe połączenia z 5 łącznikami sterującymi EM81
- łatwa instalacja dekoracyjnych pokrywek przy pomocy magnesów
- śrubowe mocowanie przewodów o przekroju do 2.5 mm² (maks. moment dokręcania to 0.4 Nm)
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- tylko do użytku wewnętrznego



SWITCH, TOUCHLESS 10A 240V~

- touchless switch for turning on/off ("master")
- power supply: 240 V~ 50 Hz
- output relay 10A / 250V~ (2400W at 240V~)
- adjustable range from 2 to 10 cm
- intended for installation into a standard round Ø60 mm box
- a neutral lead (N) is required for connection
- connection with toggle switches is not possible
- connection with up to 5 EM81 control switches is possible
- simple installation of decorative covers with the help of magnets
- screw fastening of leads up to 2.5 mm² (max. screw tightening torque is 0.4 Nm)
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- only for indoor use

ŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY, STEROWNIK



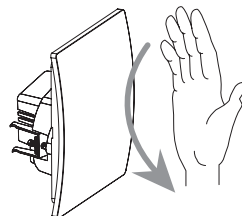
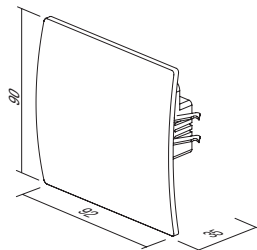
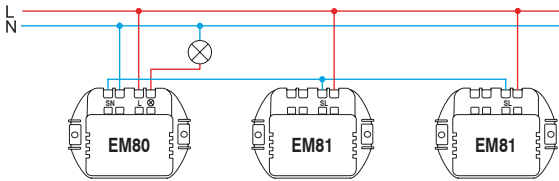
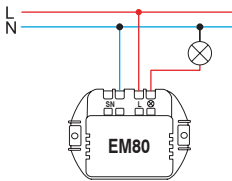
EM81GW

- łącznik sterujący ("slave")
- pracuje tylko w połączeniu z łącznikiem EM80 ("master")
- łatwa instalacja dekoracyjnych pokrywek przy pomocy magnesów
- śrubowe mocowanie przewodów o przekroju do 2.5 mm² (maks. moment dokręcania to 0.4 Nm)
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- tylko do użytku wewnętrznego

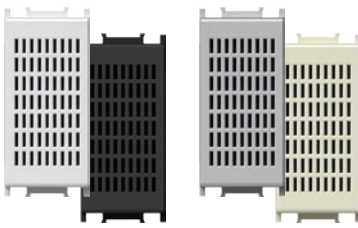


SWITCH, TOUCHLESS, CONTROL UNIT

- control switch ("slave")
- works only when connected with the EM80 switch ("master")
- simple installation of decorative covers with the help of magnets
- screw fastening of leads up to 2.5 mm² (max. screw tightening torque is 0.4 Nm)
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- only for indoor use



BRZĘCZYK 8VA 230V~1M



- EM90PW
- EM90SB
- EM90ES
- EM90IW

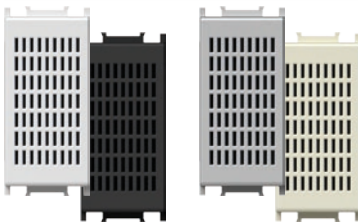
- brzęczyk sygnałowy
 - długość dźwięku jest taka sama jak długość przytrzymania przycisku
 - napięcie 230V~ 50Hz 8VA

BUZZER 8VA 230V~1M

- signal buzzer
 - the sound emission has the same lasting time as the control operation
 - supply voltage 230V~ 50Hz 8VA



BRZĘCZYK 8VA 12V~1M



- EM91PW
- EM91SB
- EM91ES
- EM91IW

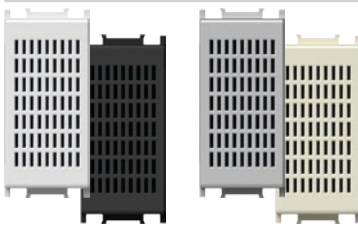
- brzęczyk sygnałowy
 - długość dźwięku jest taka sama jak długość przytrzymania przycisku
 - napięcie 12V~ 50Hz 8VA

BUZZER 8VA 12V~1M

- signal buzzer
 - the sound emission has the same lasting time as the control operation
 - supply voltage 12V~ 50Hz 8VA



DZWONEK 8VA 230V~1M



- EM92PW
- EM92SB
- EM92ES
- EM92IW

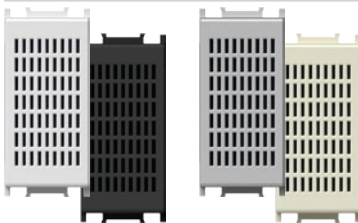
- dzwonek sygnałowy
 - długość dźwięku jest taka sama jak długość przytrzymania przycisku
 - napięcie 230V~ 50Hz 8VA

BELL 8VA 230V~1M

- signal bell
 - the sound emission has the same lasting time as the control operation
 - supply voltage 230V~ 50Hz 8VA



DZWONEK 8VA 12V~1M

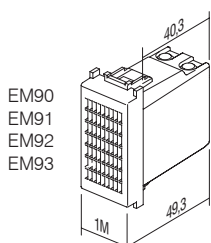


- EM93PW
- EM93SB
- EM93ES
- EM93IW

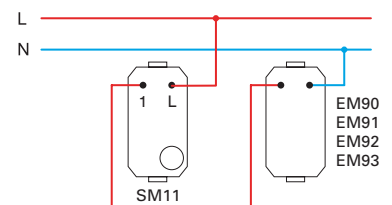
- dzwonek sygnałowy
 - długość dźwięku jest taka sama jak długość przytrzymania przycisku
 - napięcie 12V~ 50Hz 8VA

BELL 8VA 12V~1M

- signal bell
 - the sound emission has the same lasting time as the control operation
 - supply voltage 12V~ 50Hz 8VA



EM90
 EM91
 EM92
 EM93





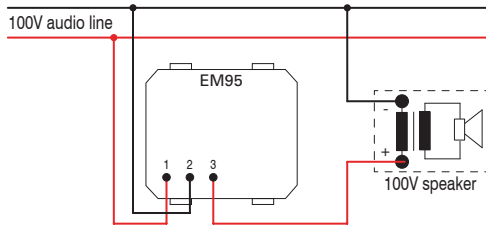
- EM95PW
- EM95SB
- ▒ EM95ES
- EM95IW

REGULATOR GŁOŚNOŚCI DLA 100V LINII AUDIO 35W 2M

- regulator głośności (tłumik) dla systemów nagłośnienia 100V
- moc znamionowa 35W (maks. 45W), 6-stopniowe ustawienie głośności
- odpowiedni do wmontowania w głębokich puszkach (min. 60 mm)
- nieodpowiedni do montażu w puszkach o głębokości 45 mm i puszkach CUBO IP20
- tylko do użytku wewnętrznego

VOLUME CONTROL 100V AUDIO LINE 35W 2M

- volume control (attenuator) for 100V audio systems
- power rating 35W (max. 45W), 6 steps volume control
- suitable for boxes min. 60 mm deep
- not suitable for installation in 45 mm deep boxes and surface mount boxes CUBO IP20
- for indoor use only



NISKONAPIĘCIOWY REGULATOR GŁOŚNOŚCI 4-8 Ω 35W 2M

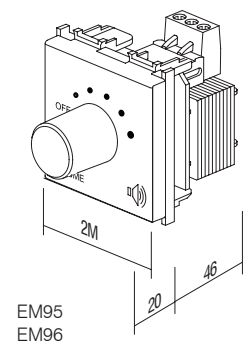
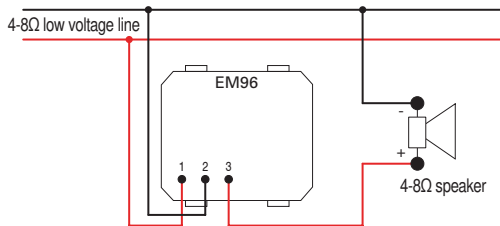
- regulator głośności do wyjść niskonapięciowych 4-8 Ω 35W
- moc znamionowa 35W, 6-stopniowe ustawienie głośności
- odpowiedni do wmontowania w głębokich puszkach (min. 60 mm)
- nieodpowiedni do montażu w puszkach o głębokości 45 mm i puszkach CUBO IP20
- tylko do użytku wewnętrznego

VOLUME CONTROL 4-8 Ω 35W 2M

- volume control (attenuator) for low voltage outputs 4-8 Ω, 35W
- power rating 35W, 6 steps volume control
- suitable for boxes min. 60 mm deep
- not suitable for installation in 45 mm deep boxes and surface mount boxes CUBO IP20
- for indoor use only



- EM96PW
- EM96SB
- ▒ EM96ES
- EM96IW



EM95
EM96



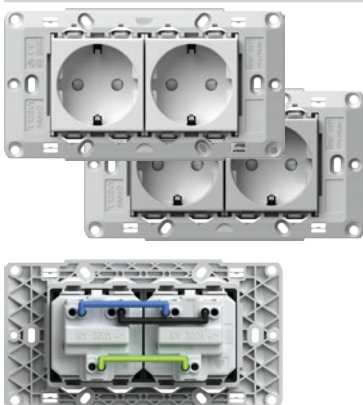
CM25

PW

OS

typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1
CM10	ZESTAW GNIAZD 2x SCHUKO SOCKET SET 2x SCHUKO	2P+E 16A 250V~	4M	<input type="checkbox"/> PW biały polysk polar white	<input type="checkbox"/> OL ramka ozdobna LINE cover plate LINE
CM11	ZESTAW GNIAZD 3x SCHUKO SOCKET SET 3x SCHUKO	2P+E 16A 250V~	7M	<input checked="" type="checkbox"/> SB czarny-mat soft touch black	<input type="checkbox"/> OS ramka ozdobna SOFT cover plate SOFT
CM15	ZESTAW PRZEWODÓW ŁĄCZĄCYCH LINK WIRE SET	3x1.5mm ²	1M	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver	
...	<input type="checkbox"/> IW beż-polysk ivory white	

ZESTAW GNIAZD 2x SCHUKO 2P+E 16A 250V~ 4M

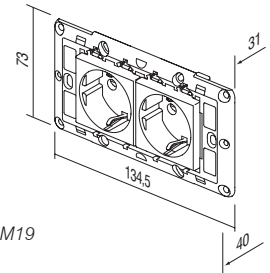


- CM10PW
- CM10ES

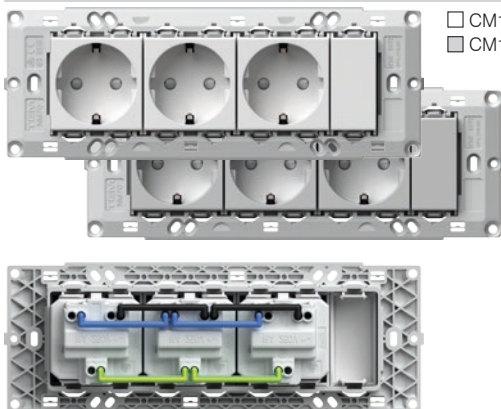
- zestaw gniazd 2x schuko VM10 2P+E 16A 250V~
- gniazda połączone przewodami łączącymi CM16
- ramka montażowa bez śrub 4M
- do montażu ramki montażowej należy użyć śrub CM17, CM18 lub CM19
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- zgodność z normą IEC-60884-1, CEE7

SOCKETS SET 2x SCHUKO 2P+E 16A 250V~ 4M

- socket set 2x schuko VM10 2P+E 16A 250V~
- prewired with link wires CM16
- with mounting frame 4M without screws
- for mounting frame fixing use screws CM17, CM18 or CM19
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- in accordance with IEC-60884-1, CEE7



ZESTAW GNIAZD 3x SCHUKO 2P+E 16A 250V~ 7M

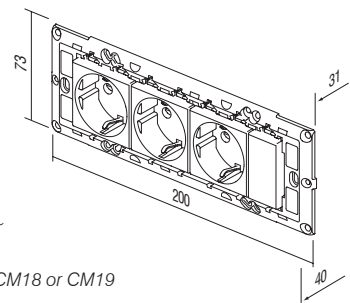


- CM11PW
- CM11ES

- zestaw gniazd 3x schuko VM10 2P+E 16A 250V~
- gniazda połączone przewodami łączącymi CM16
- ramka montażowa bez śrub 7M
- do montażu ramki montażowej należy użyć śrub CM17, CM18 lub CM19
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- zgodność z normą IEC-60884-1, CEE7

SOCKETS SET 3x SCHUKO 2P+E 16A 250V~ 7M

- socket set 3x schuko VM10 2P+E 16A 250V~
- prewired with link wires CM16
- with mounting frame 7M without screws
- for mounting frame fixing use screws CM17, CM18 or CM19
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- in accordance with IEC-60884-1, CEE7





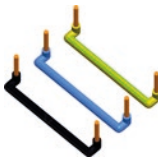
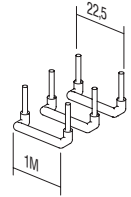
CM15

ZESTAW PRZEWODÓW ŁĄCZĄCYCH 3x1.5mm² 1M

- zestaw przewodów łączących do łączenia dwóch elementów o rozmiarze 1M
- zawiera 10 czarnych, 10 niebieskich i 10 żółto/zielonych przewodów

LINK WIRE SET 3x1.5mm² 1M

- link wire set to connect two elements size 1M
- includes 10 black, 10 blue and 10 yellow/green wires



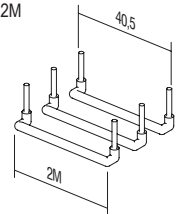
CM16

ZESTAW PRZEWODÓW ŁĄCZĄCYCH 3x2.5mm² 1M

- zestaw przewodów łączących do łączenia dwóch elementów o rozmiarze 2M
- zawiera 10 czarnych, 10 niebieskich i 10 żółto/zielonych przewodów

LINK WIRE SET 3x2.5mm² 1M

- link wire set to connect two elements size 2M
- includes 10 black, 10 blue and 10 yellow/green wires



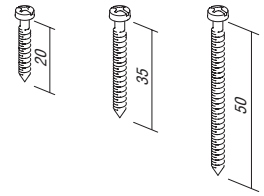
CM17
CM18
CM19

ZESTAW ŚRUB 3,5

- śruby do instalacji ramek NM30, NM32, NM40, NM41, NM70
- CM17 - l=20mm, 100szt.
- CM18 - l=35mm, 50szt.
- CM19 - l=50mm, 50szt.

SCREW SET 3,5

- screw set for fixing mounting frames NM30, NM32, NM40, NM41, NM70
- CM17 - l=20mm, 100pcs
- CM18 - l=35mm, 50pcs
- CM19 - l=50mm, 50pcs



CM22PW

ZESTAW DO ŁĄCZNIKÓW IP44 2M

- do montażu w wilgotnych pomieszczeniach
- ochrona IP44 zapewniona dla wszystkich łączników Modul
- łączniki i klawisze nie są częścią zestawu
- ramka SOFT 2M z tabliczką
- zgodność z normą IEC 60669-1

SET SWITCHES IP44 2M

- for usage in humid areas
- IP44 protection provides for all Modul switches
- switches and buttons are not part of the set
- SOFT 2M cover plate with inscription plate
- in accordance with IEC 60669-1



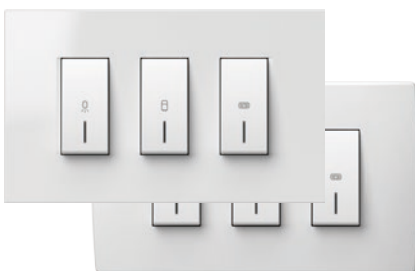
CM23PW

ZESTAW DO GNIAZDEK IP44 2M

- do montażu w wilgotnych pomieszczeniach
- ochrona IP44 zapewniona w kombinacji z gniazdkiem z osłoną (VM11, VM41)
- gniazda nie są częścią zestawu
- ramka SOFT 2M z tabliczką
- zgodność z normą IEC 60884-1

SET SOCKETS IP44 2M

- for usage in humid areas
- IP44 protection can be achieved only in combination with covered socket (VM11, VM41)
- sockets are not part of the set
- SOFT 2M cover plate with inscription plate
- in accordance with IEC 60884-1



CM25PWOL
 CM25IWOL

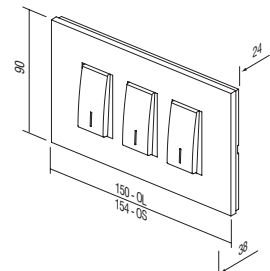
 CM25PWOS
 CM25IWOS

ZESTAW ŁAZIENKOWY 3x20AX 250V~ 4M

- zestaw łazienkowy 3xSM12 20AX 250V~ bez ramki montażowej i ramki gniazda
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2 5mm²
- zgodność z normą EN 60669-1
- uniwersalne rozwiązanie dla wbudowanych puszek o rozmiarach 108-135 mm lub puszek o rozmiarze 4M
- wysokość ramki 90mm

SWITCH SET FOR BATHROOM 3x20AX 250V~ 4M

- switch set 3xSM12 20AX 250V~ with mounting frame and cover plate
- screw contacts 1,5-2.5mm²
- in accordance with EN 60669-1
- universal solution for renovation on boxes with fixing dimensions 108-135mm or boxes 4M size
- cover plate height 90mm





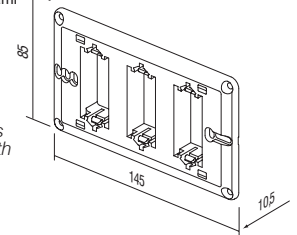
NM41

RAMKA MONTAŻOWA DO ZESTAWU ŁAZIENKOWEGO 4M

- uniwersalna ramka montażowa zestawu łazienkowego ze śrubami
- uniwersalne rozwiązanie dla montażu w prostokątnych puszkach o rozmiarach 108-135 mm lub puszkach o rozmiarze 4M
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME BATHROOM SET 4M

- universal mounting frame for bathroom set with screws
- universal solution for mounting on rectangular boxes with fixing dimensions 108-135mm or boxes 4M size
- in accordance with EN 60669-1



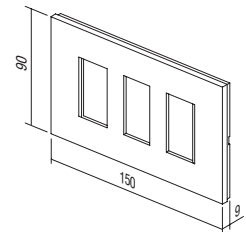
- OL41PW
- OL41NB
- OL41IW
- OL41ES
- OL41SG
- OL41IB
- OL41MG

RAMKA OZDOBNA LINE DO ZESTAWU ŁAZIENKOWEGO

- ramka ozdobna LINE do zestawu łazienkowego
- wysokość 90 mm
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE BATHROOM SET

- decorative cover plate bathroom set LINE
- height 90mm
- in accordance with EN 60669-1



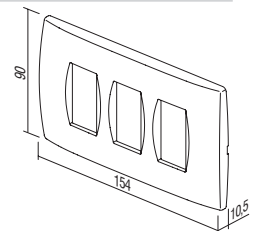
- OS41PW
- OS41NB
- OS41IW
- OS41ES
- OS41SG
- OS41SB
- OS41WE


RAMKA OZDOBNA SOFT DO ZESTAWU ŁAZIENKOWEGO


- ramka ozdobna SOFT do zestawu łazienkowego
- wysokość 90 mm
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT BATHROOM SET

- decorative cover plate bathroom set SOFT
- height 90mm
- in accordance with EN 60669-1





typ type	opis description	rozmiar size	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1
TM11	KLAWISZ BUTTON	1M	<input type="checkbox"/> AW biały antybakteryjny antibacterial white	 NT neutralny neutral
TM21	ZASŁEPKA BLANK	1M		
VM10	GNAZDO / SOCKET	2M		 IN podświetlenie indicator
.	.	.		
.	.	.		

PROGRAM ANTYBAKTERYJNY MODUL

- włączniki i gniazdka są codziennie dotykane przez wiele osób, dlatego stają się miejscem rozwoju bakterii
- dzięki swoim naturalnym właściwościom antybakteryjnym srebro jest już od trzech tysięcy lat używane jako skuteczny środek dezynfekcyjny. Jest całkowicie naturalne, zdrowe i przyjazne środowisku
- dodanie jonów srebra zapewnia długotrwałą i skuteczną ochronę przed rozwojem bakterii, wirusów, mikroobów i grzybów
- ochrona antybakteryjna zapewnia higienę, czystość i zdrowie
- jest doskonała do środowisk o dużych wymaganiach higienicznych (szpitale, centra zdrowia, miejsca związane z przemysłem farmaceutycznym, domy spokojnej starości, laboratoria, restauracje, hotele, lotniska, stacje autobusowe i kolejowe, sklepy, instytucje publiczne...)
- niezależne badania laboratoryjne zostały przeprowadzone zgodnie z najwyższymi japońskimi standardami JISZ 2801
- niski koszt zapewnienia zdrowia
- budowa i funkcjonalność antybakteryjnego programu MODUL zapewniają łatwe utrzymanie i czyszczenie
- antybakteryjne przyciski, ramki ozdobne i gniazda są połączone z klasycznymi ramkami do montażu i łącznikami
- z tyłu produkty zostały oznaczone AW (antibacterial white)

ANTIBACTERIAL PROGRAM MODUL

- switches and sockets are daily touched by many people, so this is a common place for development and spread of bacteria
- thanks to its natural antibacterial characteristics silver has been used for three millennia as a safe and effective disinfectant, since it is completely natural, healthy and environmentally friendly
- special antibacterial silver ions additive provides long-term, reliable and effective protection against the development and spread of bacteria, viruses, microbes and fungi
- antibacterial protection ensures hygiene, cleanliness and health for people
- perfectly suitable for use in environments with strict hygiene conditions (hospitals, health centers, pharmaceutical facilities, homes for elderly, nursing homes, laboratories, restaurants, hotels, airports, bus and railway stations, business and shopping areas, public institutions...)
- independent laboratory testings have been carried out in accordance with highest Japanese standards JIS Z 2801
- low cost for providing human health
- design and functionality of antibacterial program MODUL allow easy cleaning and maintenance
- antibacterial buttons, cover plates and sockets are combined with classic mounting frames and switches
- products are labelled on the back with AW (antibacterial white)

A N T I B A C T E R I A L P R O G R A M M O D U L

	□ TM11AW	KLAWISZ 1M - możliwość wymiany klawisza 1M - zgodność z normą EN 60669-1 - ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801	
	□ TM11AWIN	KLAWISZ 1M PODŚWIETLANY - możliwość wymiany klawisza 1M - zgodność z normą EN 60669-1 - ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801	
	□ TM12AW	KLAWISZ 2M - klawisz wymienny 2M wraz z uchwytem klawiszy - do zmiany rozmiaru łącznika lub przycisku z wymiaru 1M na 2M - zgodność z normą EN 60669-1 - ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801	
	□ TM12AWIN	KLAWISZ 2M PODŚWIETLANY - klawisz wymienny 2M wraz z uchwytem klawiszy - do zmiany rozmiaru łącznika lub przycisku z wymiaru 1M na 2M - zgodność z normą EN 60669-1 - ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801	
	□ TM21AW	ZAŚLEPKA 1M - do wypełniania pustych modułów - zgodność z normą EN 60669-1 - ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801	
	□ TM22AW	ZAŚLEPKA 2M - do wypełniania pustych modułów - zgodność z normą EN 60669-1 - ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801	

BUTTON 1M

- replaceable button 1M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801

BUTTON 1M INDICATOR

- replaceable button 1M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801

BUTTON 2M

- replaceable button 2M with button carrier
- to upgrade switch or push button from size 1M to size 2M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801

BUTTON 2M INDICATOR

- replaceable button 2M with button carrier
- to upgrade switch or push button from size 1M to size 2M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801

BLANK 1M

- blank modul to fill up empty spaces
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801

BLANK 2M

- blank modul to fill up empty spaces
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



□ VM10AW

GNIAZDKO SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E schuko
- 16A 250V~, typ VM10
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

SOCKET SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E schuko
- 16A 250V~, type VM10
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



□□ VM11AW

GNIAZDKO SCHUKO+KS+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ 2M

- 2P+E schuko+pokrywa
- 16A 250V~, typ VM11
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

SOCKET SCHUKO+KS+COVER

- 2P+E 16A 250V~ 2M
- 2P+E schuko+cover
- 16A 250V~, type VM11
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



□ VM20AW

GNIAZDKO EURO+KS 2P+E 10A 250V~ 1M

- 2P euro
- 10A 250V~, typ VM20
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

SOCKET EURO+KS 2P 10A 250V~ 1M

- 2P Euro
- 10A 250V~, type VM20
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection - shuttered live contacts
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



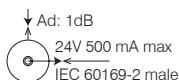
□ KM11AW

GNIAZDO ANTENOWE TV KOŃCOWE 1dB 1M

- TV końcowe
- zakres częstotliwości 5÷2400MHz
- tłumienie < 1dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

SOCKET TV END-LINE 1dB 1M

- TV end-line
- frequency range 5÷2400 MHz
- reduction < 1 dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



□ KM35AW

ADAPTER KS 1M

- standard montażu KS keystone
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

ADAPTER KS 1M

- KS keystone fixing standard
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- communication module not included
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



A N T I B A C T E R I A L P R O G R A M M O D U L



OS20AW

RAMKA SOFT 2M

- ramka ozdobna SOFT 2M
- zgodność z normą EN 60669-1
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

COVER PLATE SOFT 2M

- decorative cover plate SOFT 2M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



OS24AW

RAMKA SOFT 2x2M

- ramka ozdobna SOFT 2x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

COVER PLATE SOFT 2x2M

- decorative cover plate SOFT 2x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



OS26AW

RAMKA OZDOBNA SOFT 3x2M

- ramka ozdobna SOFT 3x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

COVER PLATE SOFT 3x2M

- decorative cover plate SOFT 3x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



OS30AW

RAMKA SOFT 3M

- ramka ozdobna SOFT 3M
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 3M

- decorative cover plate SOFT 3M
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801
- in accordance with EN 60669-1



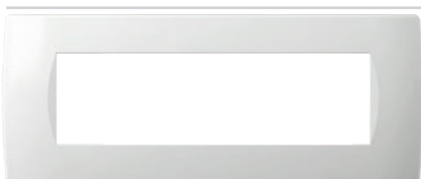
OS40AW

RAMKA SOFT 4M

- ramka ozdobna SOFT 4M
- zgodność z normą EN 60669-1
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

COVER PLATE SOFT 4M

- decorative cover plate SOFT 4M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801



OS70AW

RAMKA SOFT 7M

- ramka ozdobna SOFT 7M
- zgodność z normą EN 60669-1
- ochrona antybakteryjna zgodna z JISZ 2801

COVER PLATE SOFT 7M

- decorative cover plate SOFT 7M
- in accordance with EN 60669-1
- antibacterial protection in accordance with JIS Z 2801

metal
metal

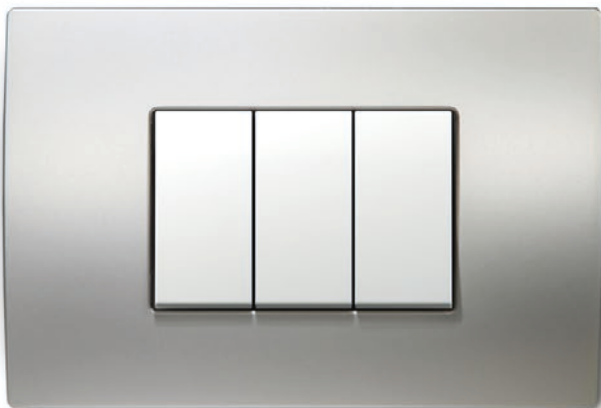
MH stal młotkowana
hammered steel



ME żelazo
etched iron



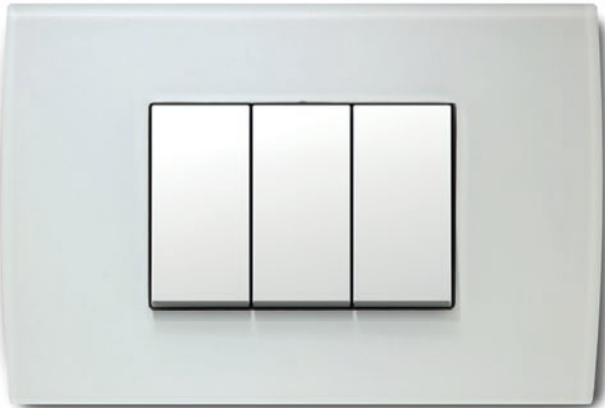
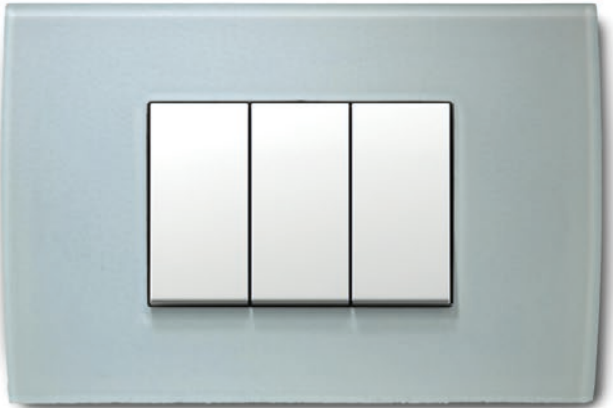
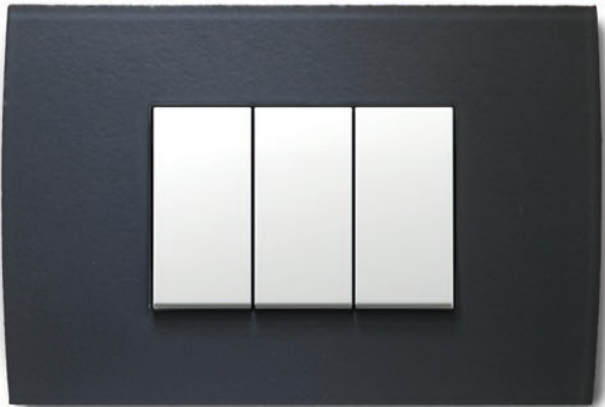
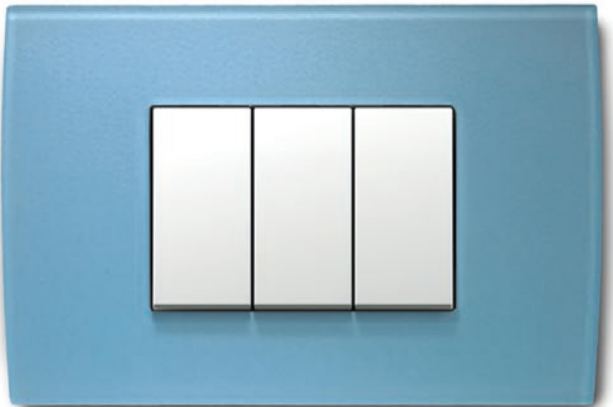
MS satynowe srebro
satin silver



MN satynowy nikiel
satin nickel



COVER PLATES PURE OP

drewno
woodWB bambus
bambooWW orzech
walnutWM klon
mapleWE wenge
wenge**szkło**
glassGW lodowa biel
ice whiteGG lodowa zieleń
ice greenGY lodowa szarość
ice greyGB lodowy niebieski
ice blue



typ type	opis description	rozmiar size	kolor colour					
OP13	RAMKA PURE COVER PLATE PURE	1/3M	MH	stal młotkowana hammered steel	WB	bambus bamboo	GW	lodowa biel ice white
OP20	RAMKA PURE COVER PLATE PURE	2M	ME	rdzawe żelazo etched iron	WW	orzech walnut	GG	lodowa zieleń ice green
OP23	RAMKA PURE COVER PLATE PURE	2/3M	MS	satynowe srebro satin silver	WM	klon maple	GY	lodowa szarość ice grey
..	..	..	MN	satynowy nikiel satin nickel	WE	wenge wenge	GB	lodowy niebieski ice blue



OP20MH	OP20WB
OP20ME	OP20WW
OP20MS	OP20WM
OP20MN	OP20WE
	OP20GW
	OP20GG
	OP20GY
	OP20GB

RAMKA PURE 2M

- ramka ozdobna PURE 2M
- zgodność z normą EN 60669-1
- tylko w połączeniu z ramką montażową NM24 lub NM25

COVER PLATE PURE 2M

- decorative cover plate PURE 2M
- in accordance with EN 60669-1
- only in combination with mounting frame NM24 or NM25



OP24MH	OP24WB
OP24ME	OP24WW
OP24MS	OP24WM
OP24MN	OP24WE
	OP24GW
	OP24GG
	OP24GY
	OP24GB

RAMKA PURE 2x2M

- ramka ozdobna PURE 2x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1
- tylko w połączeniu z ramkami montażowymi NM24 lub NM25

COVER PLATE PURE 2x2M

- decorative cover plate PURE 2x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1
- only in combination with mounting frames NM24 or NM25



OP26MH	OP26WB
OP26ME	OP26WW
OP26MS	OP26WM
OP26MN	OP26WE
	OP26GW
	OP26GG
	OP26GY
	OP26GB

RAMKA PURE 3x2M

- ramka ozdobna PURE 3x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1
- tylko w połączeniu z ramkami montażowymi NM24 lub NM25

COVER PLATE PURE 3x2M

- decorative cover plate PURE 3x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1
- only in combination with mounting frames NM24 or NM25

COVER PLATES PURE OP



	OP30MH		OP30WB
	OP30ME		OP30WW
	OP30MS		OP30WM
	OP30MN		OP30WE
			OP30GW
			OP30GG
			OP30GY
			OP30GB

RAMKA PURE 3M

- ramka ozdobna PURE 3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE PURE 3M

- decorative cover plate PURE 3M
- in accordance with EN 60669-1



	OP40MH		OP40WB
	OP40ME		OP40WW
	OP40MS		OP40WM
	OP40MN		OP40WE
			OP40GW
			OP40GG
			OP40GY
			OP40GB

RAMKA PURE 4M

- ramka ozdobna PURE 4M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE PURE 4M

- decorative cover plate PURE 4M
- in accordance with EN 60669-1



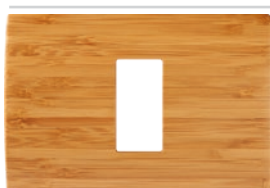
	OP70MH		OP70WB
	OP70ME		OP70WW
	OP70MS		OP70WM
	OP70MN		OP70WE
			OP70GW
			OP70GG
			OP70GY
			OP70GB

RAMKA PURE 7M

- ramka ozdobna PURE 7M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE PURE 7M

- decorative cover plate PURE 7M
- in accordance with EN 60669-1



	OP13MH		OP13WB
	OP13ME		OP13WW
	OP13MS		OP13WM
	OP13MN		OP13WE
			OP13GW
			OP13GG
			OP13GY
			OP13GB

RAMKA PURE 1/3M

- ramka ozdobna PURE 1/3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE PURE 1/3M

- decorative cover plate PURE 1/3M
- in accordance with EN 60669-1



	OP23MH		OP23WB
	OP23ME		OP23WW
	OP23MS		OP23WM
	OP23MN		OP23WE
			OP23GW
			OP23GG
			OP23GY
			OP23GB

RAMKA OZDOBNA PURE 2/3M

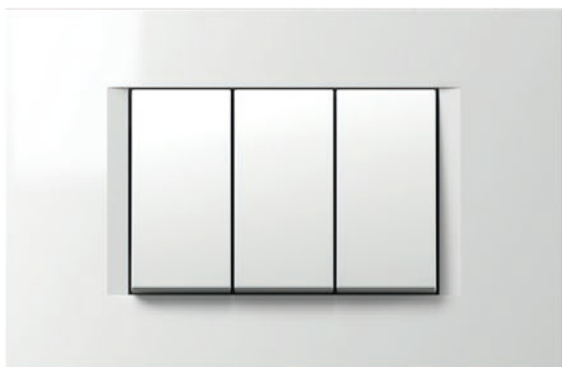
- ramka ozdobna PURE 2/3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE PURE 2/3M

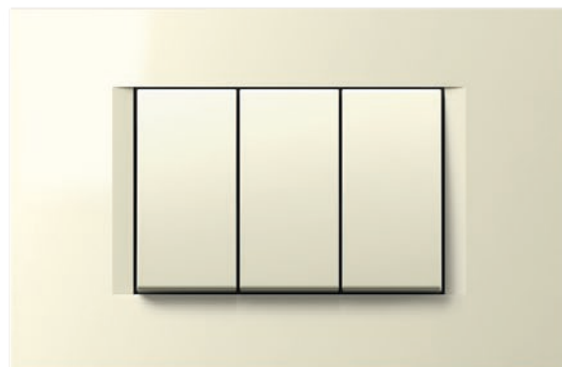
- decorative cover plate PURE 2/3M
- in accordance with EN 60669-1

basic
basic

PW biały połysk
polar white



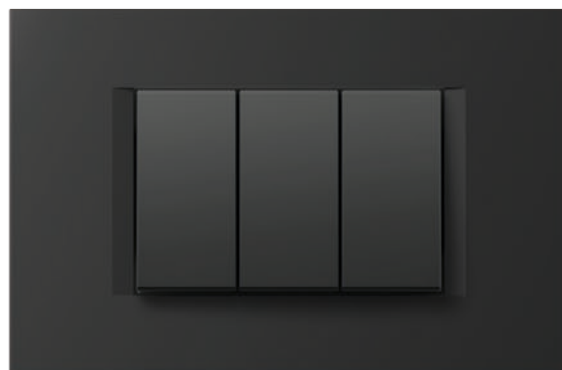
IW beż-połysk
ivory white



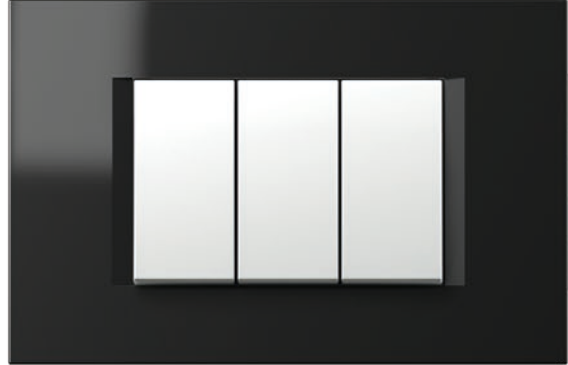
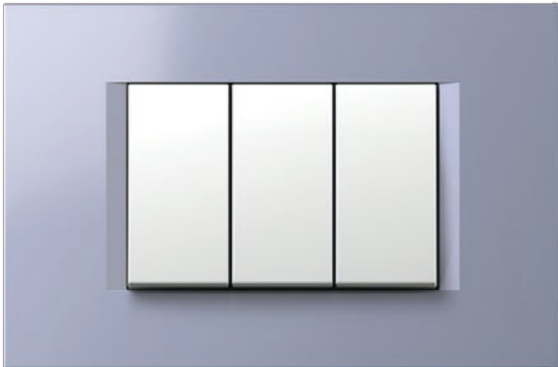
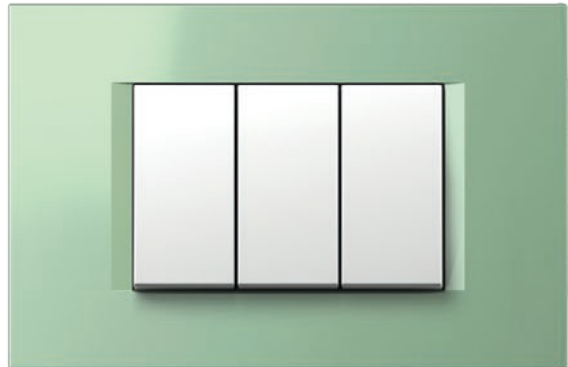
ES srebrny-mat
elox silver



SB czarny-mat
soft touch black



C O V E R P L A T E S L I N E O L

decor
decorSG złoty-mat
sand goldNG czarny-polysk
night blackIB niebieski-mat
impulse blueMG zielony-mat
mint greenSE kamień emerald
stone emeraldSW kamień biały
stone white



OL30

PW

typ type	opis description	rozmiar size	kolor colour	
OL10	RAMKA LINE COVER PLATE LINE	1/2M	PW	biały połysk polar white
OL13	RAMKA LINE COVER PLATE LINE	1/3M	IW	beż-połysk ivory white
OL20	RAMKA LINE COVER PLATE LINE	2M	ES	srebrny-mat elox silver
			SB	czarny-mat soft touch black
			SG	złoty-mat sand gold
			NB	czarny-połysk night black
			IB	niebieski-mat impulse blue
			MG	zielony-mat mint green
			SE	kamień emerald stone emerald
			SW	kamień biały stone white



OL20PW	OL20SG
OL20IW	OL20NB
OL20ES	OL20IB
OL20SB	OL20MG
	OL20SE
	OL20SW

RAMKA LINE 2M

- ramka ozdobna LINE 2M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 2M

- decorative cover plate LINE 2M
- in accordance with EN 60669-1



OL24PW	OL24SG
OL24IW	OL24NB
OL24ES	OL24IB
OL24SB	OL24MG
	OL24SE
	OL24SW

RAMKA LINE 2x2M

- ramka ozdobna LINE 2x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 2x2M

- decorative cover plate LINE 2x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1



OL26PW	OL26SG
OL26IW	OL26NB
OL26ES	OL26IB
OL26SB	OL26MG
	OL26SE
	OL26SW

RAMKA LINE 3x2M

- ramka ozdobna LINE 3x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 3x2M

- decorative cover plate LINE 3x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1



OL28PW	OL28SG
OL28IW	OL28NB
OL28ES	OL28IB
OL28SB	OL28MG
	OL28SE
	OL28SW

RAMKA LINE 4x2M

- ramka ozdobna LINE 4x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 4x2M

- decorative cover plate LINE 4x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1

COVER PLATES LINE OL



	OL30PW		OL30SG
	OL30IW		OL30NB
	OL30ES		OL30IB
	OL30SB		OL30MG
			OL30SE
			OL30SW

RAMKA LINE 3M

- ramka ozdobna LINE 3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 3M

- decorative cover plate LINE 3M
- in accordance with EN 60669-1



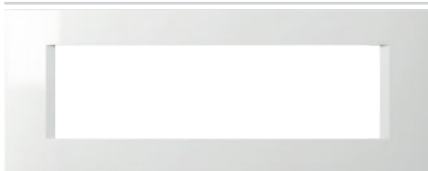
	OL40PW		OL40SG
	OL40IW		OL40NB
	OL40ES		OL40IB
	OL40SB		OL40MG
			OL40SE
			OL40SW

RAMKA LINE 4M

- ramka ozdobna LINE 4M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 4M

- decorative cover plate LINE 4M
- in accordance with EN 60669-1



	OL70PW		OL70SG
	OL70IW		OL70NB
	OL70ES		OL70IB
	OL70SB		OL70MG
			OL70SE
			OL70SW

RAMKA LINE 7M

- ramka ozdobna LINE 7M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 7M

- decorative cover plate LINE 7M
- in accordance with EN 60669-1



	OL10PW		OL10SG
	OL10IW		OL10NB
	OL10ES		OL10IB
	OL10SB		OL10MG
			OL10SE
			OL10SW

RAMKA LINE 1/2M

- ramka ozdobna LINE 1/2M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 1/2M

- decorative cover plate LINE 1/2M
- in accordance with EN 60669-1



	OL13PW		OL13SG
	OL13IW		OL13NB
	OL13ES		OL13IB
	OL13SB		OL13MG
			OL13SE
			OL13SW

RAMKA LINE 1/3M

- ramka ozdobna LINE 1/3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 1/3M

- decorative cover plate LINE 1/3M
- in accordance with EN 60669-1



	OL23PW		OL23SG
	OL23IW		OL23NB
	OL23ES		OL23IB
	OL23SB		OL23MG
			OL23SE
			OL23SW

RAMKA LINE 2/3M

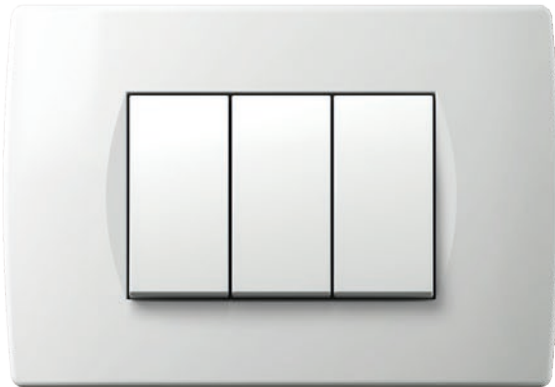
- ramka ozdobna LINE 2/3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE LINE 2/3M

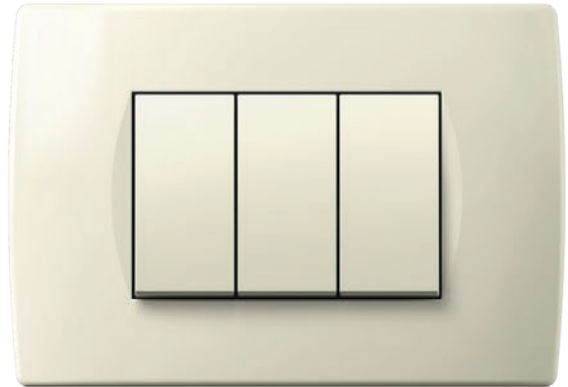
- decorative cover plate LINE 2/3M
- in accordance with EN 60669-1

basic
basic

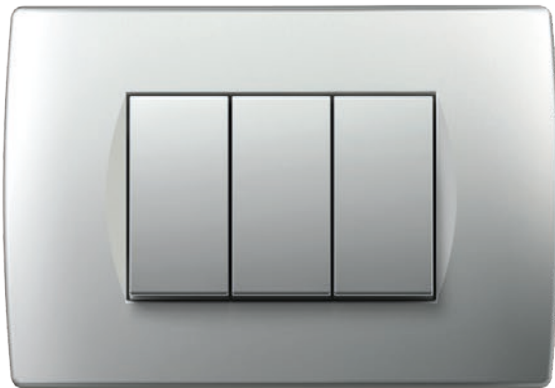
PW biały połysk
polar white



IW beż-połysk
ivory white



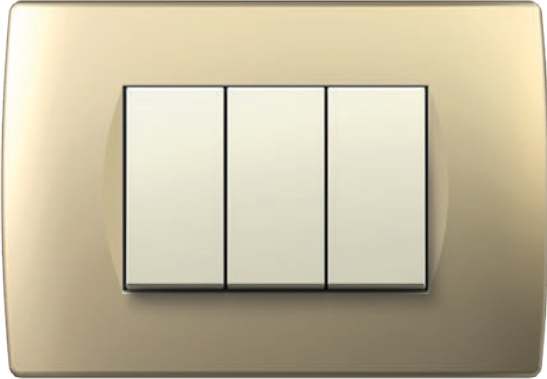
ES srebrny-mat
elox silver

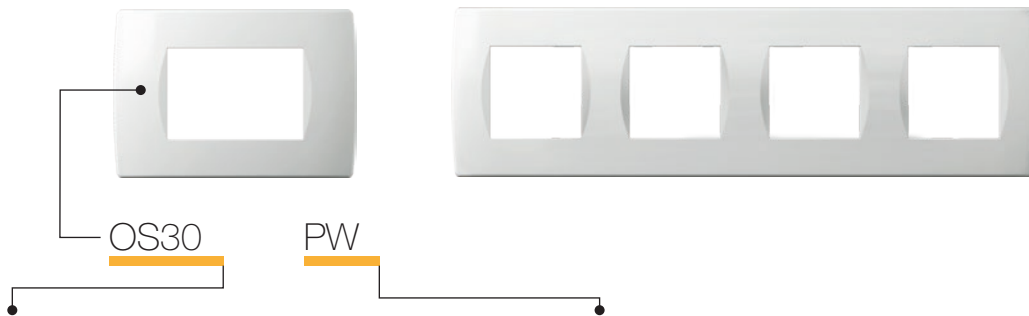


SB czarny-mat
soft touch black



COVER PLATES SOFT OS

decor
decorSG złoty-mat
sand goldNG czarny-polysk
night blackWP świerk
spruceWW orzech
walnutWE wenge
wenge



typ type	opis description	rozmiar size	kolor colour									
OS10	RAMKA SOFT COVER PLATE SOFT	1/2M	<table border="0"> <tr> <td></td> <td>PW</td> <td>biały połysk polar white</td> </tr> <tr> <td></td> <td>SG</td> <td>złoty-mat sand gold</td> </tr> <tr> <td></td> <td>WP</td> <td>świerk spruce</td> </tr> </table>		PW	biały połysk polar white		SG	złoty-mat sand gold		WP	świerk spruce
	PW	biały połysk polar white										
	SG	złoty-mat sand gold										
	WP	świerk spruce										
OS13	RAMKA SOFT COVER PLATE SOFT	1/3M	<table border="0"> <tr> <td></td> <td>IW</td> <td>beż-połysk ivory white</td> </tr> <tr> <td></td> <td>NB</td> <td>czarny-połysk night black</td> </tr> <tr> <td></td> <td>WW</td> <td>orzech walnut</td> </tr> </table>		IW	beż-połysk ivory white		NB	czarny-połysk night black		WW	orzech walnut
	IW	beż-połysk ivory white										
	NB	czarny-połysk night black										
	WW	orzech walnut										
OS20	RAMKA SOFT COVER PLATE SOFT	2M	<table border="0"> <tr> <td></td> <td>ES</td> <td>srebrny-mat elox silver</td> </tr> <tr> <td></td> <td>WE</td> <td>wenge wenge</td> </tr> <tr> <td></td> <td>SB</td> <td>czarny-mat soft touch black</td> </tr> </table>		ES	srebrny-mat elox silver		WE	wenge wenge		SB	czarny-mat soft touch black
	ES	srebrny-mat elox silver										
	WE	wenge wenge										
	SB	czarny-mat soft touch black										



	OS20PW		OS20SG
	OS20IW		OS20NB
	OS20ES		OS20WP
	OS20SB		OS20WW
			OS20WE

RAMKA SOFT 2M

- ramka ozdobna SOFT 2M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 2M

- decorative cover plate SOFT 2M
- in accordance with EN 60669-1



	OS24PW		OS24SG
	OS24IW		OS24NB
	OS24ES		OS24WP
	OS24SB		OS24WW
			OS24WE

RAMKA SOFT 2x2M

- ramka ozdobna SOFT 2x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 2x2M

- decorative cover plate SOFT 2x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1



	OS26PW		OS26SG
	OS26IW		OS26NB
	OS26ES		OS26WP
	OS26SB		OS26WW
			OS26WE

RAMKA SOFT 3x2M

- ramka ozdobna SOFT 3x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 3x2M

- decorative cover plate SOFT 3x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1



	OS28PW		OS28SG
	OS28IW		OS28NB
	OS28ES		OS28WP
	OS28SB		OS28WW
			OS28WE

RAMKA SOFT 4x2M

- ramka ozdobna SOFT 4x2M
- montaż w kombinacji poziomej lub pionowej
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 4x2M

- decorative cover plate SOFT 4x2M
- horizontal or vertical mounting
- in accordance with EN 60669-1

COVER PLATES SOFT OS



	OS30PW		OS30SG
	OS30IW		OS30NB
	OS30ES		OS30WP
	OS30SB		OS30WW
			OS30WE

RAMKA SOFT 3M

- ramka ozdobna SOFT 3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 3M

- decorative cover plate SOFT 3M
- in accordance with EN 60669-1



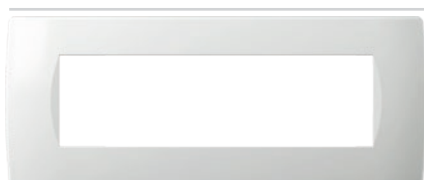
	OS40PW		OS40SG
	OS40IW		OS40NB
	OS40ES		OS40WP
	OS40SB		OS40WW
			OS40WE

RAMKA SOFT 4M

- ramka ozdobna SOFT 4M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 4M

- decorative cover plate SOFT 4M
- in accordance with EN 60669-1



	OS70PW		OS70SG
	OS70IW		OS70NB
	OS70ES		OS70WP
	OS70SB		OS70WW
			OS70WE





RAMKA SOFT 7M

- ramka ozdobna SOFT 7M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 7M

- decorative cover plate SOFT 7M
- in accordance with EN 60669-1



	OS72PW
	OS72IW
	OS72ES
	OS72SB

RAMKA SOFT 2x7M

- ramka ozdobna SOFT 2x7M z tabliczką
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 2x7M

- decorative cover plate SOFT 2x7M
with inscription plate
- in accordance with EN 60669-1



	OS10PW		OS10SG
	OS10IW		OS10NB
	OS10ES		OS10WP
	OS10SB		OS10WW
			OS10WE

RAMKA SOFT 1/2M

- ramka ozdobna SOFT 1/2M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 1/2M

- decorative cover plate SOFT 1/2M
- in accordance with EN 60669-1



	OS13PW		OS13SG
	OS13IW		OS13NB
	OS13ES		OS13WP
	OS13SB		OS13WW
			OS13WE

RAMKA SOFT 1/3M

- ramka ozdobna SOFT 1/3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 1/3M

- decorative cover plate SOFT 1/3M
- in accordance with EN 60669-1



	OS23PW		OS23SG
	OS23IW		OS23NB
	OS23ES		OS23WP
	OS23SB		OS23WW
			OS23WE

RAMKA SOFT 2/3M

- ramka ozdobna SOFT 2/3M
- zgodność z normą EN 60669-1

COVER PLATE SOFT 2/3M

- decorative cover plate SOFT 2/3M
- in accordance with EN 60669-1



DRUK LASEROWY NA RAMKACH

- druk laserowy dowolnej grafiki
- wykonanie na zamówienie
- odpowiedni do ramek OL, OS

LASER PRINT ON COVER PLATES

- laser print of any graphics
- made on request
- suitable for cover plates OL, OS

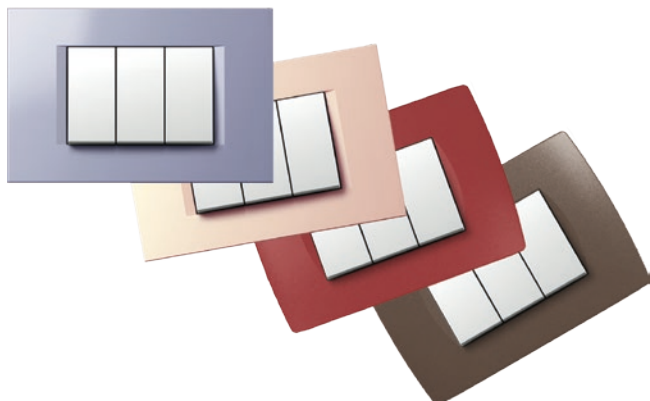


DEKOROWANIE RAMEK





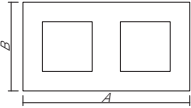
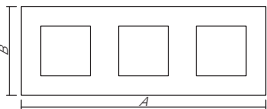
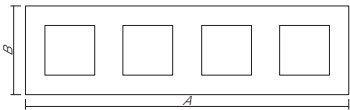


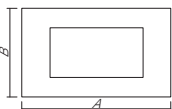
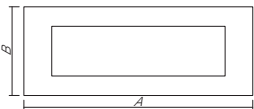
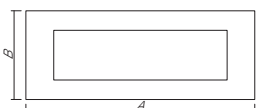


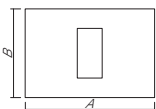
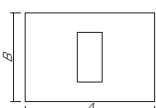
- wybór wzoru i kolorów
- wykonanie na zamówienie
- odpowiedni do ramek OL, OS

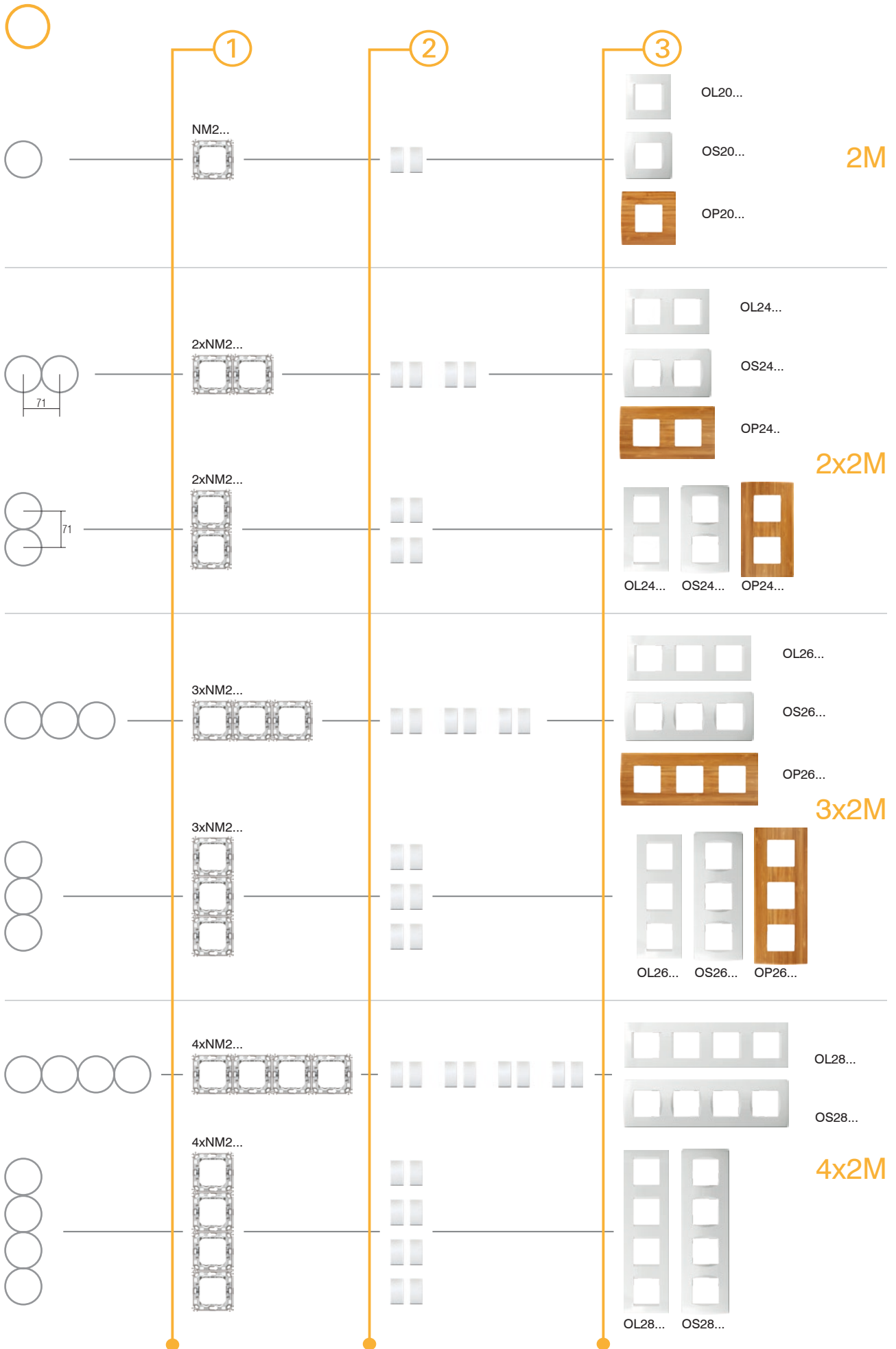
COVER PLATES DECORATIONS

- customised textures and colours
- made on request
- suitable for cover plates OL, OS

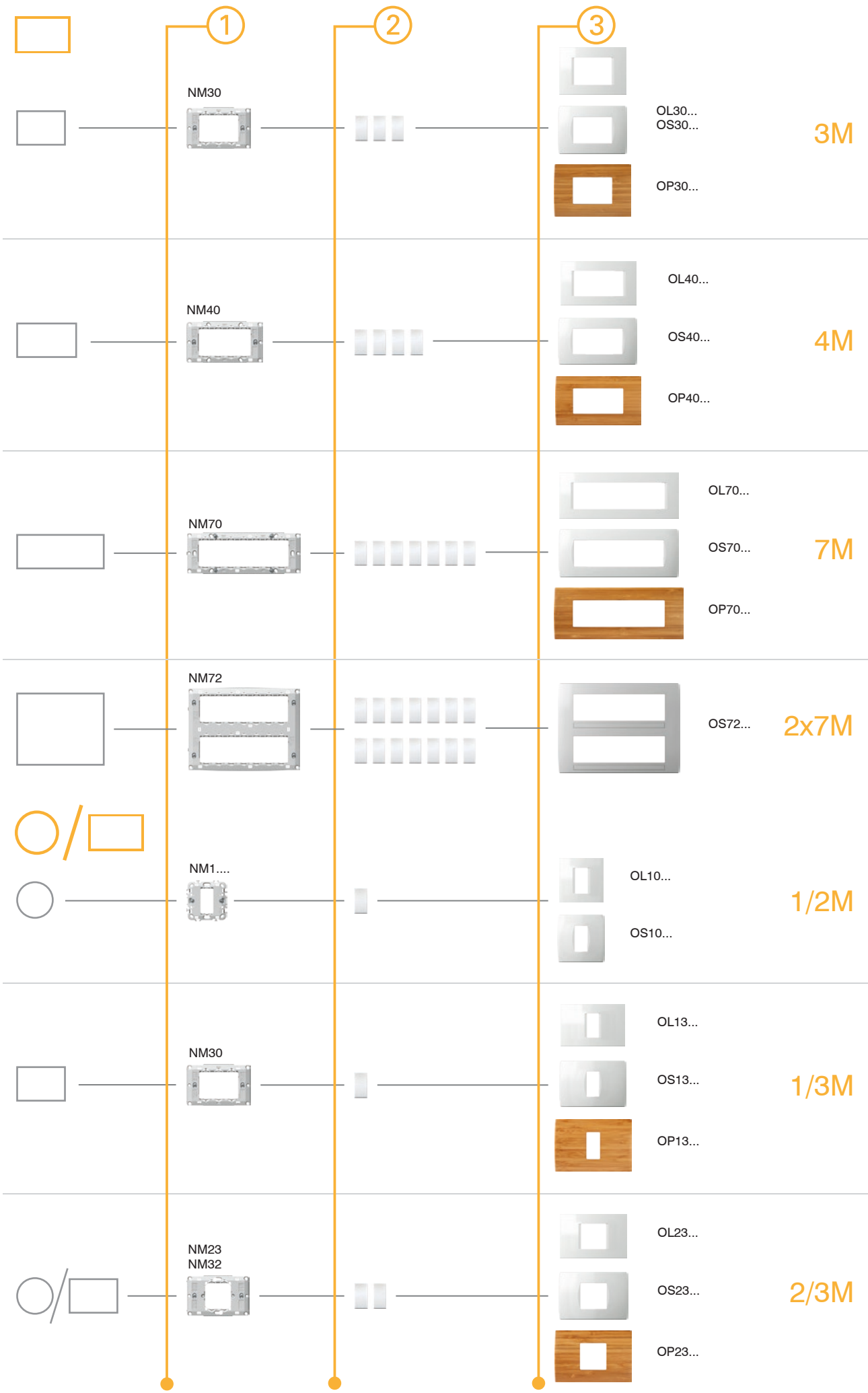


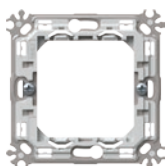
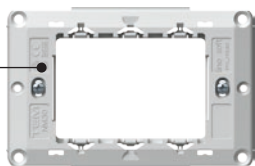
FRAMES

○			
	line A x B	soft A x B	PURE A x B
2M 	80 x 80 mm	84 x 84 mm	93 x 90 mm
2x2M 	151 x 80 mm	155 x 84 mm	164 x 90 mm
3x2M 	222 x 80 mm	226 x 84 mm	235 x 90 mm
4x2M 	293 x 80 mm	297 x 84 mm	
			
3M 	122 x 80 mm	122 x 84 mm	134 x 90 mm
4M 	149 x 80 mm	144 x 84 mm	157 x 90 mm
7M 	207 x 80 mm	212 x 84 mm	224 x 90 mm
2x7M 		212 x 158 mm	
			
1/2M 	80 x 80 mm	84 x 84 mm	
1/3M 	122 x 80 mm	122 x 84 mm	134 x 90 mm
2/3M 	122 x 80 mm	122 x 84 mm	134 x 90 mm



C O M B I N A T I O N S



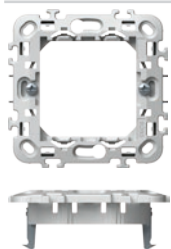


NM30

typ type	opis description	rozmiar size
NM10	RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI MOUNTING FRAME WITH CLAWS	1/2M
NM11	RAMKA MONTAŻOWA BEZ ŚRUB MOUNTING FRAME WITHOUT SCREWS	1/2M
NM20	RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI MOUNTING FRAME WITH CLAWS	2M
...



RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI 2M

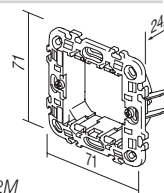


NM20

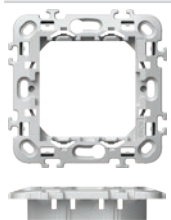
- ramka montażowa 2M z zaczepami
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (DE..) z zaczepami
- możliwa kombinacja pozioma lub pionowa w układzie 2x2M, 3x2M i 4x2M
- możliwość połączenia z ramkami LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH CLAWS 2M

- mounting frame 2M with claws
- for mounting on boxes Ø60 (DE..) with claws
- possible horizontal or vertical combinations 2x2M, 3x2M and 4x2M
- suitable for assembling with cover plates LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



RAMKA MONTAŻOWA BEZ ŚRUB 2M

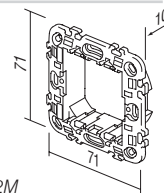


NM21

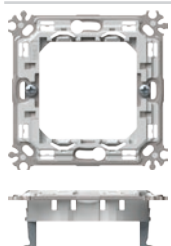
- ramka montażowa 2M bez śrub i bez zaczepów
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (HE.., BE..) śrubami
- możliwa kombinacja pozioma lub pionowa w układzie 2x2M, 3x2M i 4x2M
- możliwość połączenia z ramkami LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITHOUT SCREWS 2M

- mounting frame 2M without screws and without claws
- for mounting on boxes Ø60 (HE.., BE..) with screws
- possible horizontal or vertical combinations 2x2M, 3x2M and 4x2M
- suitable for assembling with cover plates LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



RAMKA MONTAŻOWA METALOWA Z ZACZEPAMI 2M

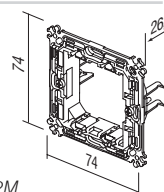


NM24

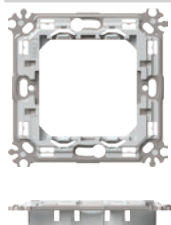
- metalowa ramka montażowa 2M z zaczepami - sztywna
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (DE..) z zaczepami
- możliwa kombinacja pozioma lub pionowa w układzie 2x2M, 3x2M i 4x2M
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME METAL WITH CLAWS 2M

- metal mounting frame 2M with claws - stiff version
- for mounting on boxes Ø60 (DE..) with claws
- possible horizontal or vertical combinations 2x2M, 3x2M and 4x2M
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



RAMKA MONTAŻOWA METALOWA BEZ ŚRUB 2M

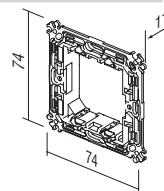


NM25

- metalowa ramka montażowa 2M bez śrub i bez zaczepów - sztywna
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (HE.., BE..) z zaczepami
- możliwa kombinacja pozioma lub pionowa w układzie 2x2M, 3x2M i 4x2M
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME METAL WITHOUT SCREWS 2M

- metal mounting frame 2M without screws and without claws - stiff version
- for mounting on boxes Ø60 (HE.., BE..) with claws
- possible horizontal or vertical combinations 2x2M, 3x2M and 4x2M
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1





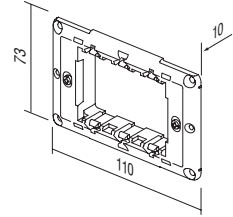
NM30

RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 3M

- ramka montażowa 3M ze śrubami
- montaż w puszkach prostokątnych o rozmiarze 3M
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH SCREWS 3M

- mounting frame 3M with screws
- for mounting on rectangular boxes 3M
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



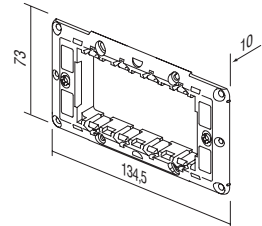
NM40

RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 4M

- ramka montażowa 4M ze śrubami
- montaż w puszkach prostokątnych o rozmiarze 4M
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH SCREWS 4M

- mounting frame 4M with screws
- for mounting on rectangular boxes 4M
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



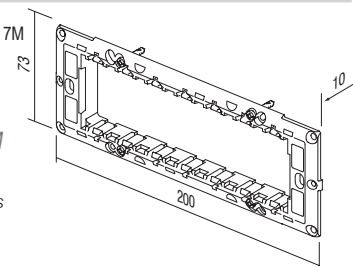
NM70

RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 7M

- ramka montażowa 7M ze śrubami
- montaż w puszkach prostokątnych o rozmiarze 7M
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH SCREWS 7M

- mounting frame 7M with screws
- for mounting on rectangular boxes 7M
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



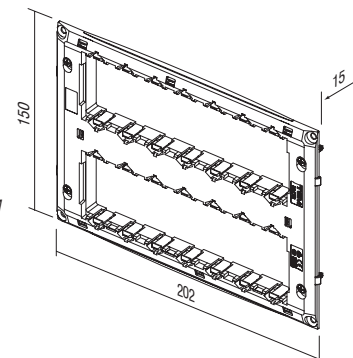
NM72

RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 2x7M

- ramka montażowa 2x7M ze śrubami
- montaż w puszkach prostokątnych o rozmiarze 2x7M
- możliwość połączenia z pokrywą SOFT OS72
- zgodność z normą EN 60669-1

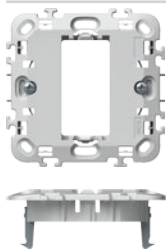
MOUNTING FRAME WITH SCREWS 2x7M

- mounting frame 2x7M with screws
- for mounting on rectangular boxes 2x7M
- suitable for assembling with cover plate SOFT OS72
- in accordance with EN 60669-1





RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI 1/2M

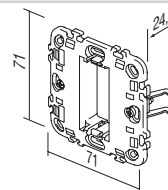


NM10

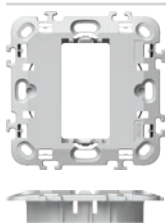
- ramka montażowa 1/2M z zaczepami
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (DE..) z zaczepami
- możliwość połączenia z ramkami LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH CLAWS 1/2M

- mounting frame 1/2M with claws
- for mounting on boxes Ø60 (DE..) with claws
- suitable for assembling with cover plates LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



RAMKA MONTAŻOWA BEZ ŚRUB 1/2M

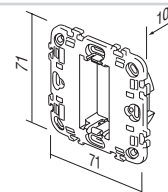


NM11

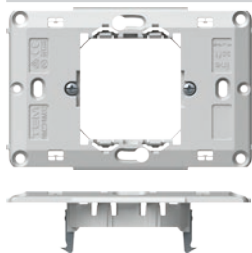
- ramka montażowa 1/2M bez śrub i bez zaczepów
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (HE.., BE..) śrubami
- możliwość połączenia z ramkami LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITHOUT SCREWS 1/2M

- mounting frame 1/2M without screws and without claws
- for mounting on boxes Ø60 (HE.., BE..) with screws
- suitable for assembling with cover plates LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI 2/3M

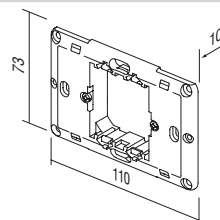


NM23

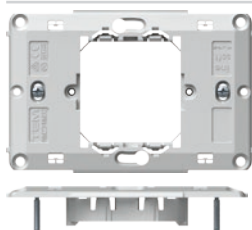
- ramka montażowa 2/3M z zaczepami
- przeznaczona do montażu w puszkach Ø60 (DE..) z zaczepami
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH CLAWS 2/3M

- mounting frame 2/3M with claws
- for mounting on boxes Ø60 (DE..) with claws
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 2/3M

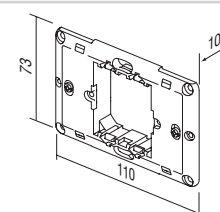


NM32

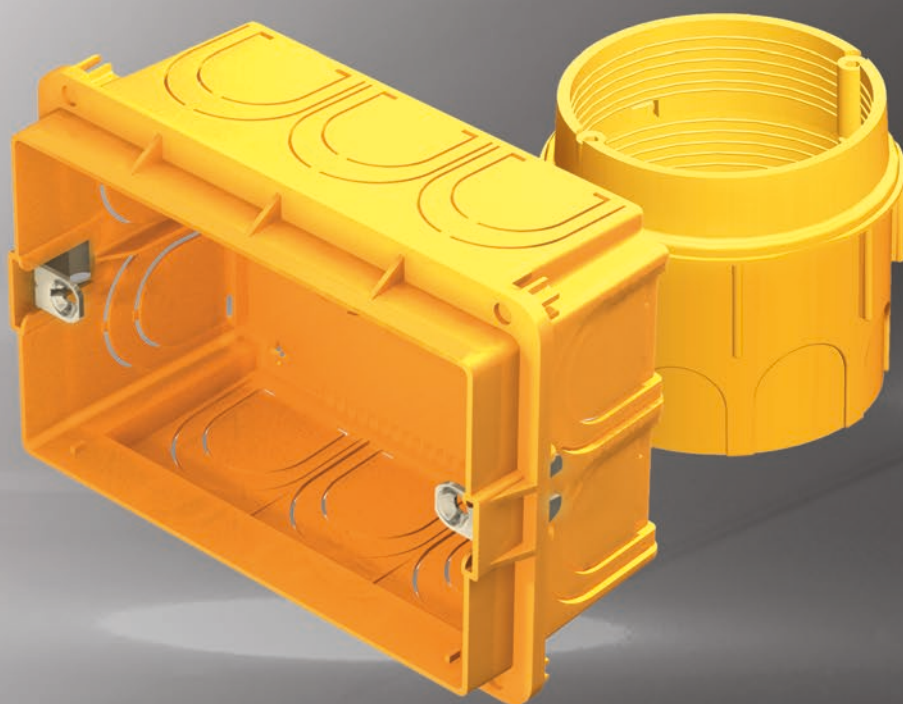
- ramka montażowa 2/3M ze śrubami
- montaż w puszkach prostokątnych o rozmiarze 3M
- możliwość połączenia z ramkami PURE, LINE i SOFT
- zgodność z normą EN 60669-1

MOUNTING FRAME WITH SCREWS 2/3M

- mounting frame 2/3M with screws
- for mounting on rectangular boxes 3M
- suitable for assembling with cover plates PURE, LINE and SOFT
- in accordance with EN 60669-1



TEM





PUSZKI OKRĄGLE
ROUND BOXES



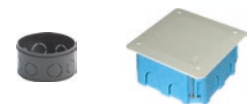
126

PUSZKI KWADRATOWE
RECTANGULAR BOXES



134

PUSZKI POŁĄCZENIOWE
JUNCTION BOXES

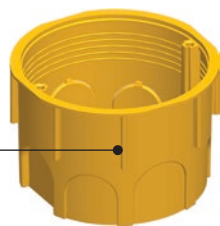


142

AKCESORIA
WIRING ACCESSORIES



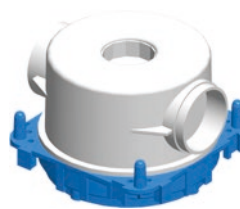
144



DE12



HE11



BE10

typ type	opis description	rozmiar size
DE10	PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY ROUND BOX BRICK	SM60-01
HE10	PUSZKA OKRĄGŁA DO PUSTYCH ŚCIAN ROUND BOX HOLLOW WALL	SM68X40
BE10	PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z BETONU ROUND BOX CONCRETE	
...

PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY SM60-01

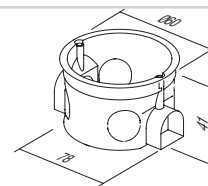


DE10

- Ø60, głębokość 40mm
- 650°C, 500V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

ROUND BOX BRICK SM60-01

- Ø60, depth 40mm
- 650°C, 500V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY GŁĘBOKA SM60-06

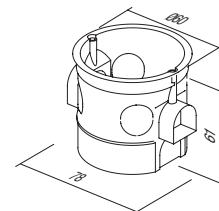


DE11

- Ø60, głębokość 60mm
- 650°C, 500V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

ROUND BOX BRICK DEEP SM60-06

- Ø60, depth 60mm
- 650°C, 500V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI SM60-03

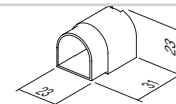


DE30

- do pionowego łączenia puszek SM60-06 lub SM60-01 w odległości 91 mm
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

COMBI-CLIP SM60-03

- for vertical fitting of boxes SM60-06 or SM60-01 on distance 91 mm
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI SM60-04

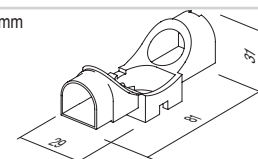


DE31


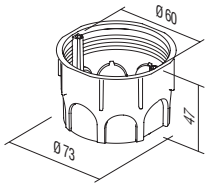
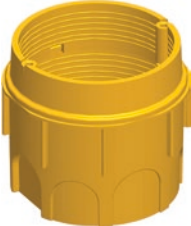
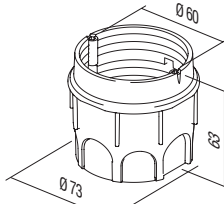

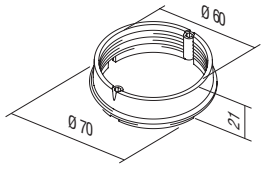

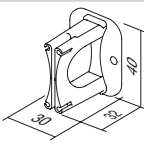

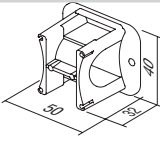

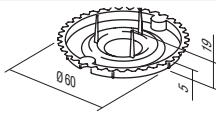

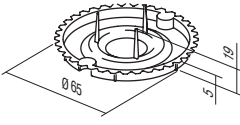

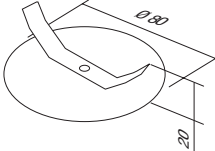
- do poziomego łączenia puszek SM60-06 lub SM60-01 w odległości 71mm
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

COMBI-CLIP SM60-04

- for horizontal fitting of boxes SM60-06 or SM60-01 on distance 71mm
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



R O U N D B O X E S

	DE12	<p>PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY MD65-46</p> <ul style="list-style-type: none"> - Ø65, głębokość 46mm - 650°C, 500V~ - zgodność z normą IEC 60670-1 <p><i>ROUND BOX BRICK MD65-46</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - Ø65, depth 46mm - 650°C, 500V~ - in accordance with IEC 60670-1 	
	DE13	<p>PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY GŁĘBOKA MD65-60</p> <ul style="list-style-type: none"> - Ø65/60, głębokość 62mm - 650°C, 500V~ - zgodność z normą IEC 60670-1 <p><i>ROUND BOX BRICK DEEP MD65-60</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - Ø65/60, depth 62mm - 650°C, 500V~ - in accordance with IEC 60670-1 	
	DE14	<p>PRZEDŁUŻENIE PUSZKI DO ŚCIAN Z CEGŁY MD65-46</p> <ul style="list-style-type: none"> - Ø65/60, głębokość 17mm - 650°C, 500V~ - zgodność z normą IEC 60670-1 <p><i>ADDITIONAL PIECE FOR MD65-46</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - Ø65/60, depth 17mm - 650°C, 500V~ - in accordance with IEC 60670-1 	
	DE32	<p>ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI MD65-71</p> <ul style="list-style-type: none"> - do łączenia puszek MD65 w odległości 71 mm - zgodność z normą IEC 60670-1 <p><i>COMBI-CLIP MD65-71</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - for fitting of boxes MD65 on distance 71mm - in accordance with IEC 60670-1 	
	DE33	<p>ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI MD65-91</p> <ul style="list-style-type: none"> - do łączenia puszek MD65 w odległości 91mm - zgodność z normą IEC 60670-1 <p><i>COMBI-CLIP MD65-91</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - for fitting of boxes MD65 on distance 91mm - in accordance with IEC 60670-1 	
	DE20	<p>POKRYWA OCHRONNA PUSZKI 60</p> <ul style="list-style-type: none"> - pokrywa ochronna puszek Ø60 dla DE13, DE14 - zgodność z normą IEC 60670-1 - ochrona podczas tynkowania <p><i>BOX COVER PROTECTIVE 60</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - protective cover for box Ø60 for DE13, DE14 - in accordance with IEC 60670-1 - box protection during plastering 	
	DE21	<p>POKRYWA OCHRONNA PUSZKI 65</p> <ul style="list-style-type: none"> - pokrywa ochronna puszek Ø65 dla DE12 - zgodność z normą IEC 60670-1 - ochrona podczas tynkowania <p><i>BOX COVER PROTECTIVE 65</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - protective cover for box Ø65 for DE12 - in accordance with IEC 60670-1 - box protection during plastering 	
	DE22	<p>DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA SM60</p> <ul style="list-style-type: none"> - dekoracyjna pokrywa puszek Ø60 - zgodność z normą IEC 60670-1 - bezhalogenowa <p><i>BOX COVER DECORATIVE SM60</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - decorative cover for boxes Ø60 - in accordance with IEC 60670-1 - halogen free 	



cegła / brick

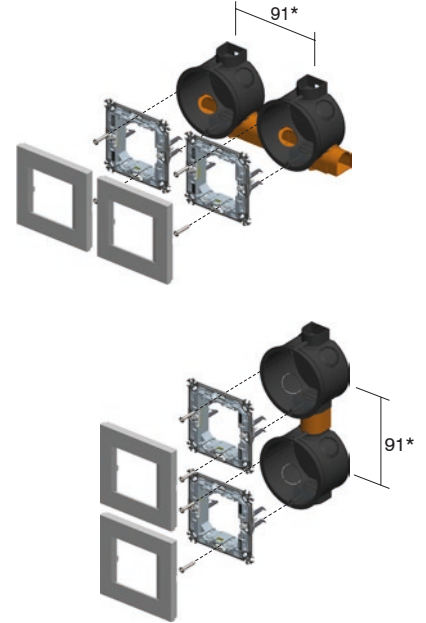
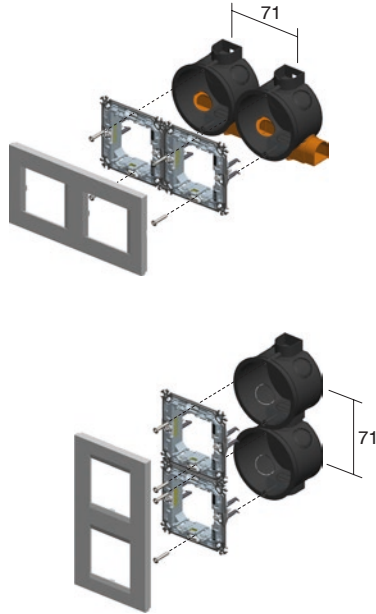
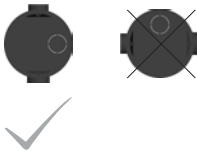
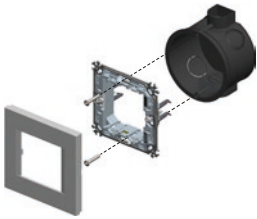


instrukcja montażu /
assembly instructions

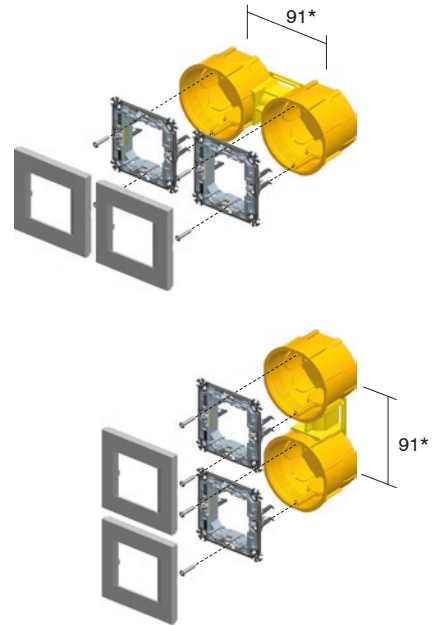
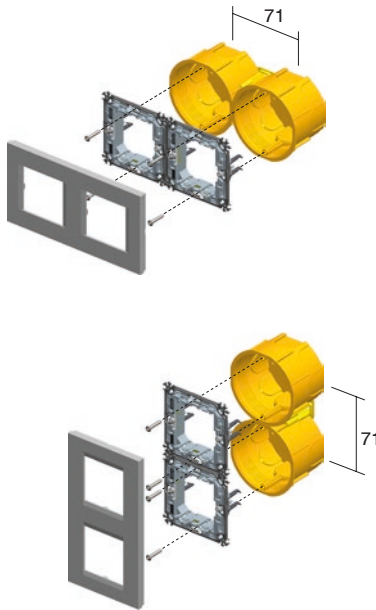
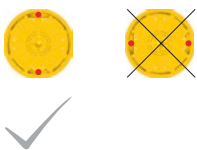
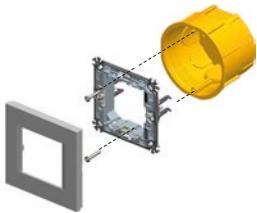
odległość między puszkami /
distance between boxes: 71mm

odległość między puszkami /
distance between boxes: 91mm

DE10,11



DE12,13



* w przypadku ramek PURE odległość między puszkami musi wynosić min. 100mm
* for PURE cover plates the minimum distance between boxes is 100mm

R O U N D B O X E S



DE10,11



NM20



DE12,13



NM24



DE10,11



NM10



DE12,13



71

2xDE10,11 + 2xDE31



2xNM20



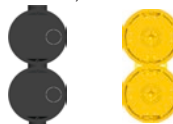
2xDE12,13 + 1xDE32



2xNM24



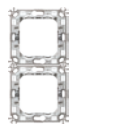
2xDE10,11 2xDE12,13 + 1xDE32



2xNM20



2xNM24



DE10,11



NM23



DE12,13



3xDE10,11 + 3xDE31



3xNM20



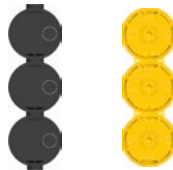
3xDE12,13 + 2xDE32



3xNM24



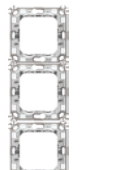
3xDE10,11 3xDE12,13 + 2xDE32



3xNM20



3xNM24



4xDE10,11 + 4xDE31



4xNM20



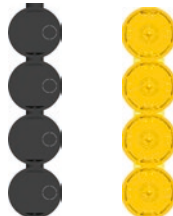
4xDE12,13 + 3xDE32



4xNM24



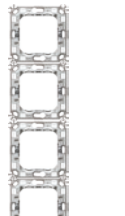
4xDE10,11 4xDE12,13 + 3xDE32



4xNM20



4xNM24



PUSZKA OKRĄGŁA DO PUSTYCH ŚCIAN SM68x40

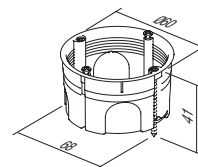


HE10

- Ø60, głębokość 40mm
- montaż w otworze Ø68
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- montaż zaczepami
- bezhalogenowa

ROUND BOX HOLLOW WALL SM68x40

- Ø60, depth 40mm
- cutting hole Ø68
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- mounting with claws
- halogen free



PUSZKA OKRĄGŁA DO PUSTYCH ŚCIAN SM68x55

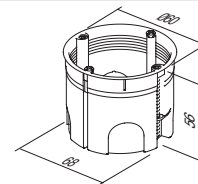


HE11

- Ø60, głębokość 55mm
- montaż w otworze Ø68
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- montaż zaczepami
- bezhalogenowa

ROUND BOX HOLLOW WALL SM68x55

- Ø60, depth 55mm
- cutting hole Ø68
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- mounting with claws
- halogen free



PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z BETONU

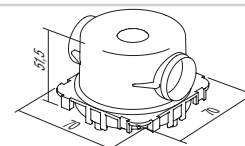


BE10

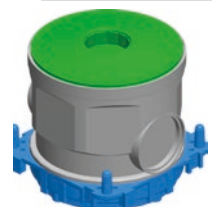
- Ø60, głębokość 49mm
- 650°C, 500V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

ROUND BOX CONCRETE

- Ø60mm, depth 49mm
- 650°C, 500V~
- in accordance with IEC 60670-1



PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z BETONU GŁĘBOKA

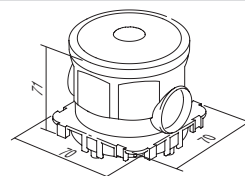


BE11

- Ø60, głębokość 58mm
- 650°C, 500V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

ROUND BOX CONCRETE DEEP

- Ø60mm, depth 58mm
- 650°C, 500V~
- in accordance with IEC 60670-1



PODPORA PUSZEK DO BETONU

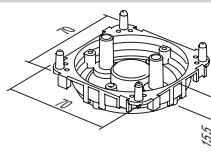


BE20

- do ochrony puszek o profilu BM82 przed dużym obciążeniem
- zgodność z normą IEC 60670-1

COUNTER BOX SUPPORT CONCRETE

- to support concrete boxes with discance profile BM82 for extreme loads
- in accordance with IEC 60670-1



STOPER 16 DO PUSZEK DO BETONU

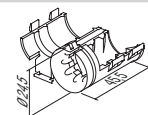


BE21

- do podpierania puszek z rurką
- zgodność z normą IEC 60670-1

PIPE STOPPER CONCRETE BOX 16

- for firming installation pipe to box
- in accordance with IEC 60670-1



R O U N D

B O X E S

puste ściany / hollow walls



beton / concrete

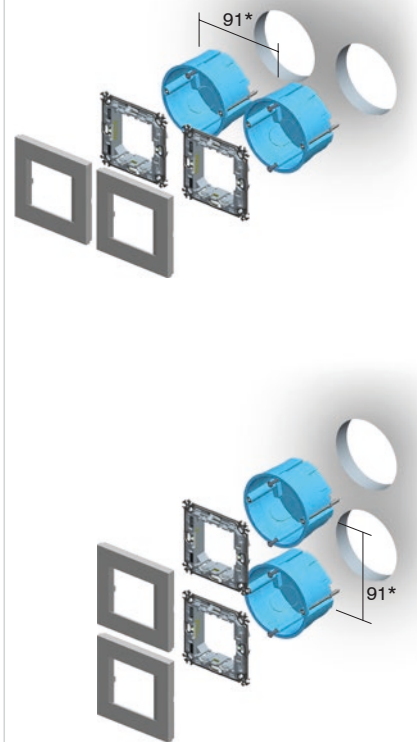
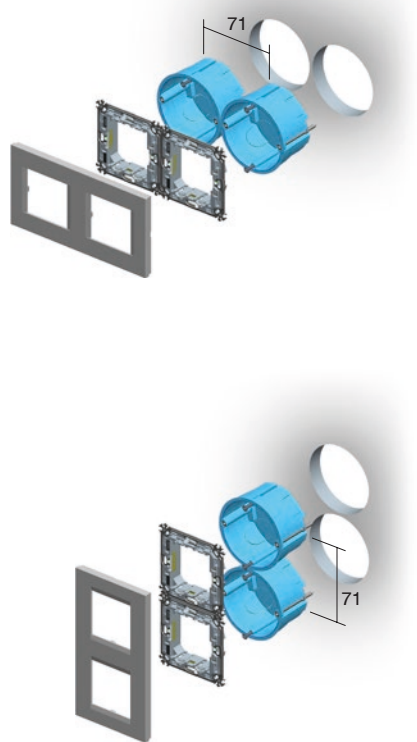
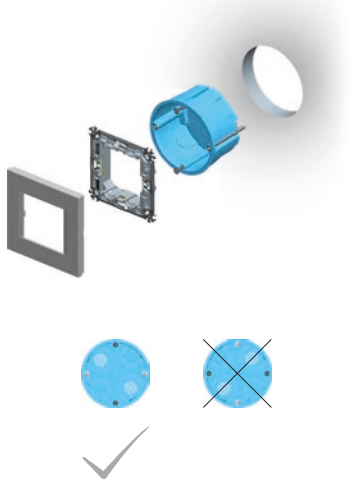


instrukcja montażu /
assembly instructions

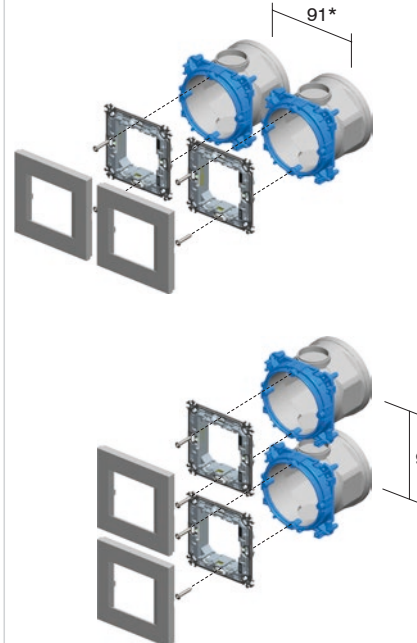
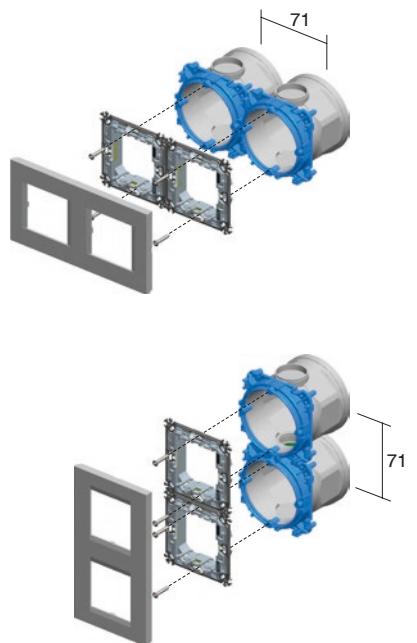
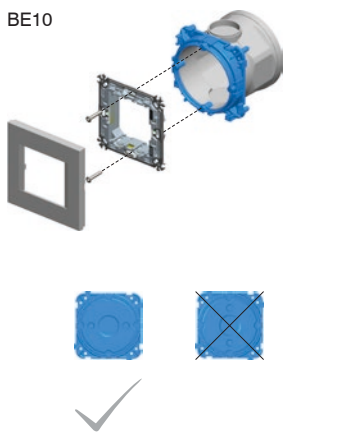
odległość między puszkami /
distance between boxes: 71mm

odległość między puszkami /
distance between boxes: 91mm

HE10,11



BE10

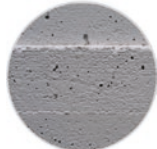


* w przypadku ramek PURE odległość między puszkami musi wynosić min. 100mm
* for PURE cover plates the minimum distance between boxes is 100mm

puste ściany / hollow walls



beton / concrete



HE10,11



BE10,11



NM21



NM25



2M

HE10,11



BE10,11



NM11



1/2M

2xHE10,11



2xBE10,11



2xNM21



2xNM25



2x2M

HE10,11



BE10,11



NM32



2/3M

2xHE10,11



2xBE10,11



2xNM21



2xNM25



3xHE10,11



3xBE10,11



3xNM21



3xNM25



3x2M

3xHE10,11



3xBE10,11



3xNM21



3xNM25



4xHE10,11



4xBE10,11



4xNM21



4xNM25



4x2M

4xHE10,11



4xBE10,11



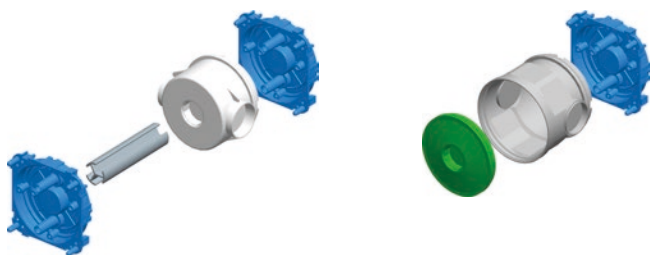
4xNM21



4xNM25

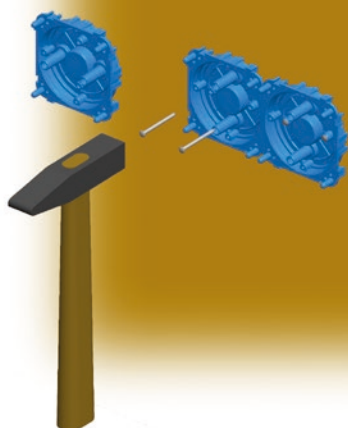


R O U N D B O X E S

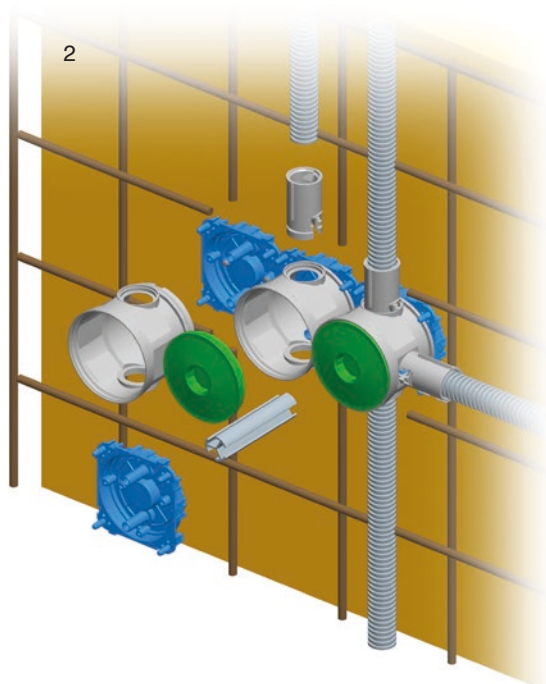


instrukcja montażu /
assembly instructions

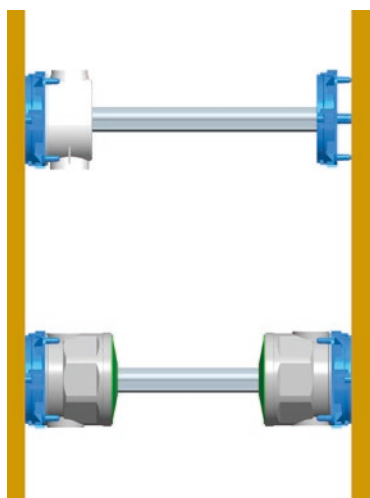
1



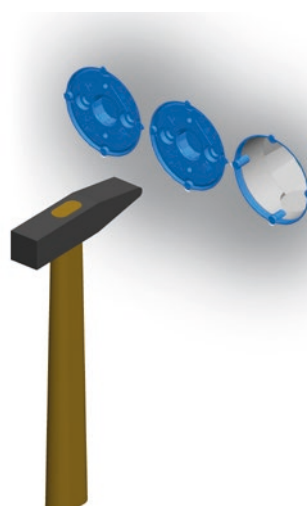
2

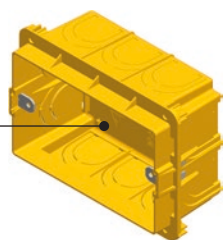


3



4

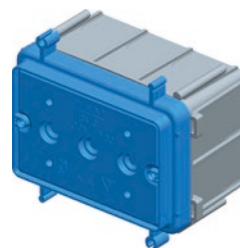




DM30



HM30



BM30

typ type	opis description	rozmiar size
DM30	PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY <i>RECTANGULAR BOX BRICK</i>	PM3
HM30	PUSZKA KWADRATOWA DO PUSTYCH ŚCIAN <i>RECTANGULAR BOX HOLLOW WALL</i>	VM3
BM30	PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z BETONU <i>RECTANGULAR BOX CONCRETE</i>	BM3
...

PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM3

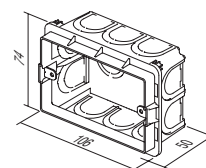


DM30

- rozmiar 3M, głębokość 49mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX BRICK PM3

- size 3M, depth 49mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM3-65

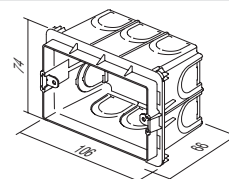


DM31

- rozmiar 3M, głębokość 65mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX BRICK PM3-65

- size 3M, depth 65mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM4

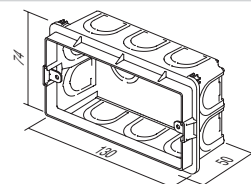


DM40

- rozmiar 4M, głębokość 49mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX BRICK PM4

- size 4M, depth 49mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM4-65

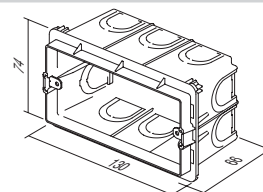


DM41

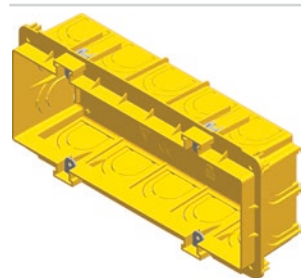
- rozmiar 4M, głębokość 65mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX BRICK PM4-65

- size 4M, depth 65mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



R E C T A N G U L A R B O X E S



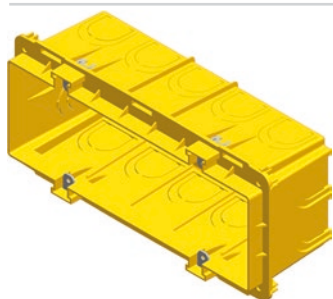
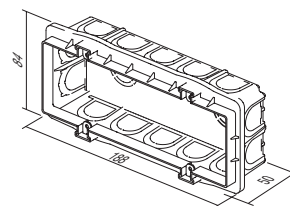
DM70

PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM7

- rozmiar 7M, głębokość 49mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX BRICK PM7

- size 7M, depth 49mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



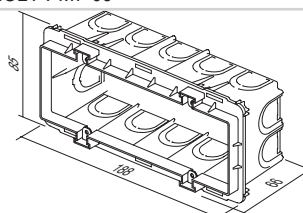
DM71

PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM7-65

- rozmiar 7M, głębokość 65mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX BRICK PM7-65

- size 7M, depth 65mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



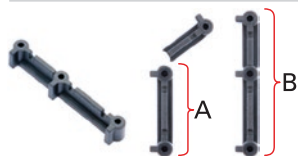
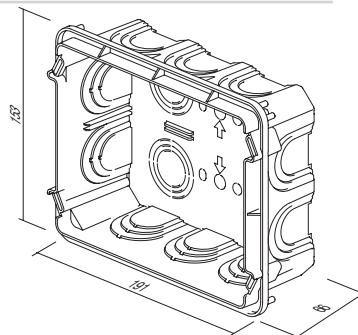
DM72

PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM72-65

- rozmiar 2x7M, głębokość 64mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

RECTANGULAR BOX BRICK PM72-65

- size 2x7M, depth 64mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1



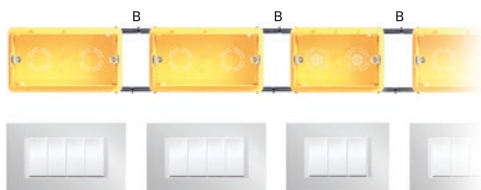
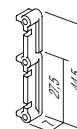
DM80

ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI PM

- do pionowego (B) i poziomego (A) montażu puszek PM3, PM4 i PM7

DISTANCE PIECE FOR BOX PM

- for vertical (B) and horizontal (A) fitting of boxes PM3, PM4 and PM7





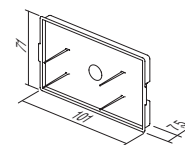
DM33

POKRYWA OCHRONNA PUSZKI PM3

- pokrywa ochronna puszek PM3
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa
- ochrona podczas tynkowania

BOX COVER PROTECTIVE PM3

- protective cover for box PM3
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free
- box protection during plastering



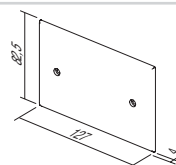
DM34

DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM3

- dekoracyjna pokrywa puszek 3M
- śruby w zestawie
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

BOX COVER DECORATIVE PM3

- decorative cover for boxes 3M
- screws are included
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



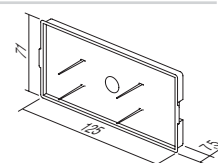
DM43

POKRYWA OCHRONNA PUSZKI PM4

- pokrywa ochronna puszek PM4
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa
- ochrona podczas tynkowania

BOX COVER PROTECTIVE PM4

- protective cover for box PM4
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free
- box protection during plastering



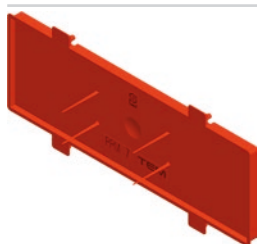
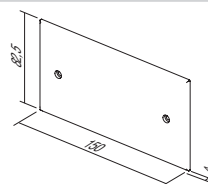
DM44

DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM4

- dekoracyjna pokrywa puszek 4M
- śruby w zestawie
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

BOX COVER DECORATIVE PM4

- decorative cover for boxes 4M
- screws are included
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



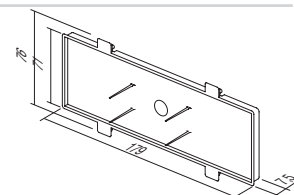
DM73

POKRYWA OCHRONNA PUSZKI PM7

- pokrywa ochronna puszek PM7
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa
- ochrona podczas tynkowania

BOX COVER PROTECTIVE PM7

- protective cover for box PM7
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free
- box protection during plastering



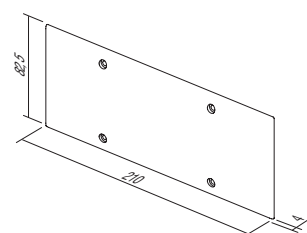
DM74

DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM7

- dekoracyjna pokrywa puszek 7M
- śruby w zestawie
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

BOX COVER DECORATIVE PM7

- decorative cover for boxes 7M
- screws are included
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free





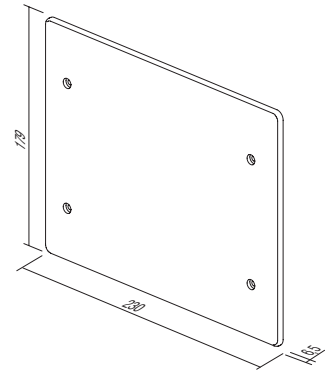
DM75

DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM72

- dekoracyjna pokrywa puszek 2x7M
- śruby w zestawie
- zgodność z normą IEC 60670-1

BOX COVER DECORATIVE PM72

- decorative cover for boxes 2x7M
- screws are included
- in accordance with IEC 60670-1





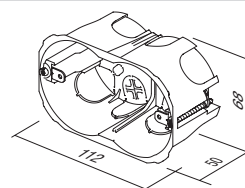
HM30

PUSZKA KWADRATOWA DO PUSTYCH ŚCIAN VM3

- rozmiar 3M, głębokość 49mm
- montaż w otworze 2xØ68/45mm
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX HOLLOW WALL VM3

- size 3M, depth 49mm
- cutting hole 2xØ68/45mm
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



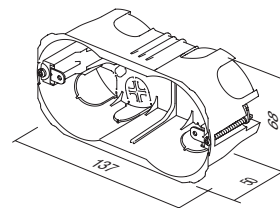
HM40

PUSZKA KWADRATOWA DO PUSTYCH ŚCIAN VM4

- rozmiar 4M, głębokość 49mm
- montaż w otworze 2xØ68/70mm
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX HOLLOW WALL VM4

- size 4M, depth 49mm
- cutting hole 2xØ68/70mm
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



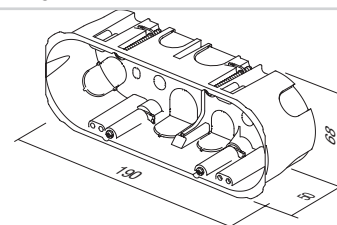
HM70

PUSZKA KWADRATOWA DO PUSTYCH ŚCIAN VM7

- rozmiar 7M, głębokość 49mm
- montaż w otworze 2xØ68/120mm
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1
- bezhalogenowa

RECTANGULAR BOX HOLLOW WALL VM7

- size 7M, depth 49mm
- cutting hole 2xØ68/120mm
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1
- halogen free



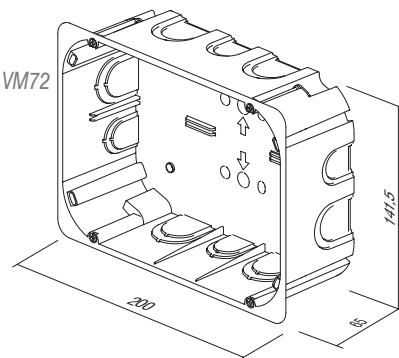
HM72

PUSZKA KWADRATOWA DO PUSTYCH ŚCIAN VM72

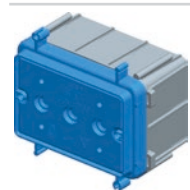
- rozmiar 2x7M, głębokość 63mm
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

RECTANGULAR BOX HOLLOW WALL VM72

- size 2x7M, depth 63mm
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1



R E C T A N G U L A R B O X E S



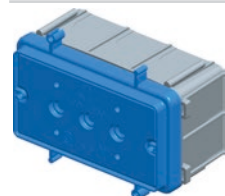
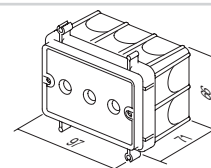
BM30

PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z BETONU BM3

- rozmiar 3M, głębokość 60mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

RECTANGULAR BOX CONCRETE BM3

- size 3M, depth 60mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1



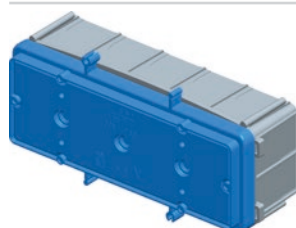
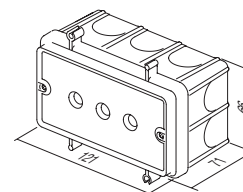
BM40

PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z BETONU BM4

- rozmiar 4M, głębokość 60mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

RECTANGULAR BOX CONCRETE BM4

- size 4M, depth 60mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1



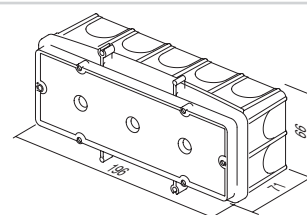
BM70

PUSZKA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z BETONU BM7

- rozmiar 7M, głębokość 60mm
- 650°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1

RECTANGULAR BOX CONCRETE BM7

- size 7m, depth 60mm
- 650°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1



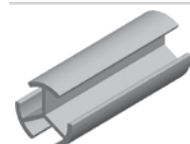
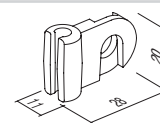
BM80

ELEMENT MOCUJĄCY BM

- do szybkiego montażu prostokątnych puszek BM na siatce
- odpowiednie dla elementów o średnicy do Ø8mm

FIXING COMBI-CLIP BM

- for fast fixation of BM rectangular boxes on reinforcing bar
- suitable for bar diameter up to Ø8mm



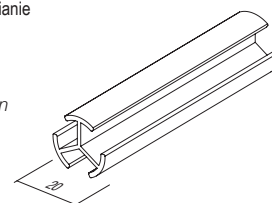
BM82

PROFIL DYSTANSUJĄCY DO PUSZEK BM

- do przytwierdzenia puszek BM z ramką na przeciwnej ścianie
- długość l=1m, średnica Ø20mm

DISTANCE PROFIL FOR BOXES BM

- to support boxes BM with counter box support on opposite wall
- length l=1m, diameter Ø20mm



P U S Z K I K W A D R A T O W E



cegła / brick



puste ściany / hollow walls



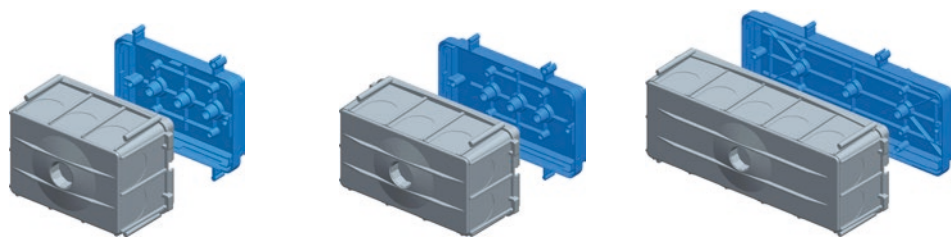
beton / concrete



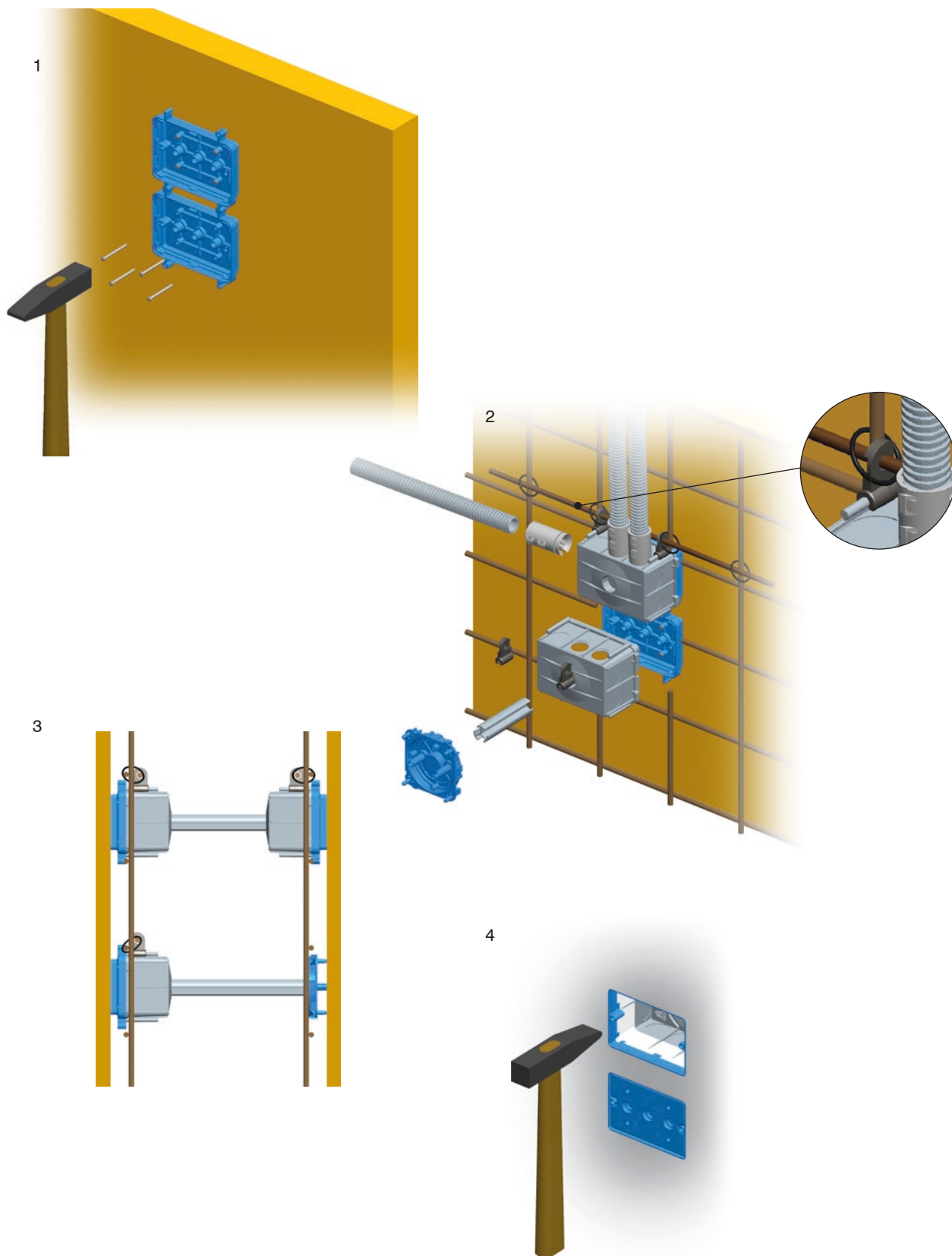
P U S Z K I

DM30		NM30	3M
HM30			
BM30			
DM40		NM40	4M
HM40			
BM40			
DM70		NM70	7M
HM70			
BM70			
DM72		NM72	2x7M
HM72			
DM30		NM32	2/3M
HM30			
BM30			

R E C T A N G U L A R B O X E S



instrukcja montażu /
assembly instructions





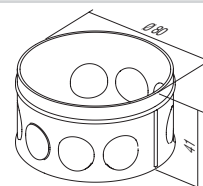
DW10

PUSZKA ROZGAŁĘŻNA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY DSM78

- Ø78, głębokość 40mm
- 650°C, 500V~
- zgodność z normą IEC 60670-1 i IEC 60670-22
- bezhalogenowa

CONNECTION ROUND BOX BRICK DSM78

- Ø78, depth 40mm
- 650°C, 500V~
- in accordance with IEC 60670-1 and IEC 60670-22
- halogen free



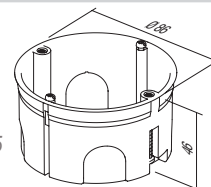
HW10

PUSZKA ROZGAŁĘŻNA OKRĄGŁA DO PUSTYCH ŚCIAN SM78x45

- Ø78, głębokość 45mm
- montaż w otworze Ø80
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1 i IEC 60670-22
- montaż zaczepami
- bezhalogenowa

CONNECTION ROUND BOX HOLLOW WALL SM78x45

- Ø78, depth 45mm
- cutting hole Ø80
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1 and IEC 60670-22
- mounting with claws
- halogen free



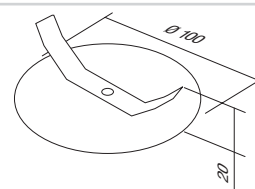
DE23

DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA SM78

- dekoracyjna pokrywa puszek Ø78
- zgodność z normą IEC 60670-1 i IEC 60670-22
- bezhalogenowa

BOX COVER DECORATIVE SM78

- decorative cover for boxes Ø78
- in accordance with IEC 60670-1 and IEC 60670-22
- halogen free



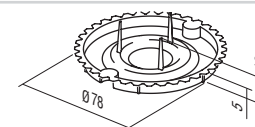
DE24

POKRYWA OCHRONNA PUSZKI 78

- pokrywa ochronna puszek Ø78
- zgodność z normą IEC 60670-1 i IEC 60670-22
- bezhalogenowa

BOX COVER PROTECTIVE 78

- protective cover for box Ø78
- in accordance with IEC 60670-1 and IEC 60670-22
- halogen free



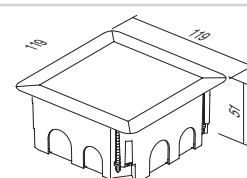
HW20

PUSZKA ROZGAŁĘŻNA KWADRATOWA DO ŚCIAN Z CEGŁY SM105x105

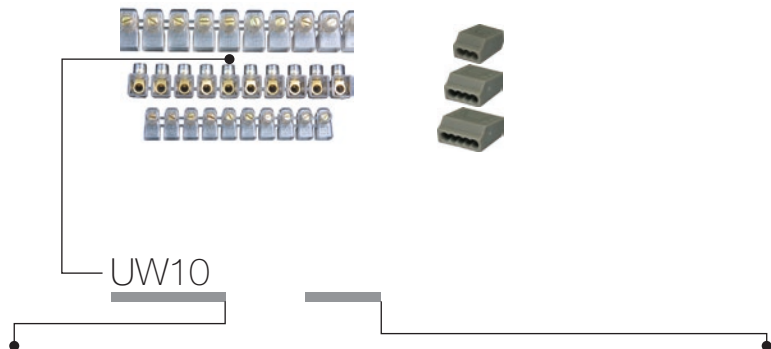
- rozmiar 105x105mm, głębokość 50mm
- montaż w otworze według dołączonego szablonu
- 850°C, 400V~
- zgodność z normą IEC 60670-1 i IEC 60670-22
- montaż zaczepami
- bezhalogenowa

CONNECTION SQUARE BOX BRICK SM105x105

- size 105x105mm, depth 50mm
- cutting hole according to attached template
- 850°C, 400V~
- in accordance with IEC 60670-1 and IEC 60670-22
- mounting with claws
- halogen free



R E C T A N G U L A R B O X E S



typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour
UW10	JEDNORZĘDOWA LISTWA ZACISKOWA 1 ROW TERMINAL BLOCKS	2x2.5mm ²	10P	TS przezroczysty transparent
UW11	JEDNORZĘDOWA LISTWA ZACISKOWA 1 ROW TERMINAL BLOCKS	2x4mm ²	10P	CO kolor colour
UW12	JEDNORZĘDOWA LISTWA ZACISKOWA 1 ROW TERMINAL BLOCKS	2x6mm ²	10P	WH biały white
...	...	...	...	GY szary grey

LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE ZAMKNIĘTE

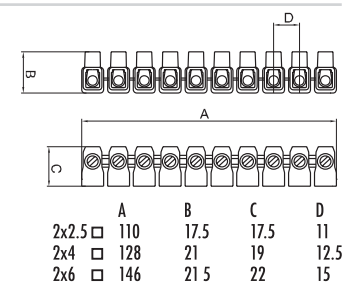


- 450V~; 2x2.5mm² ÷ 2x6mm²
- termoplast PC, przezroczysty
- liczba biegunów: 10 10

1 ROW TERMINAL BLOCKS CLOSED

- 450V~; 2x2.5mm² ÷ 2x6mm²
- thermoplast PC, transparent
- number of poles: 10

UW10TS	(NS12)	2x2.5mm ²	10P
UW11TS	(NS12)	2x4mm ²	10P
UW12TS	(NS12)	2x6mm ²	10P



LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE

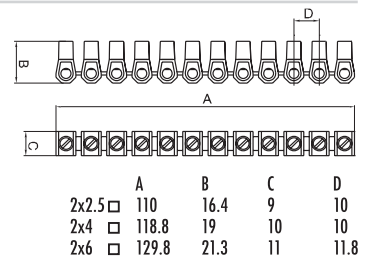


- 450V~; 2x2.5mm² ÷ 2x6mm²
- termoplast PA
- dostępne w różnych kolorach
- liczba biegunów: 10 12

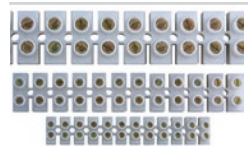
1 ROW TERMINAL BLOCKS

- 450V~; 2x2.5mm² ÷ 2x6mm²
- thermoplast PA
- available in different colours
- number of poles: 12

UW15CO	(NS12)	2x2.5mm ²	12P
UW16CO	(NS12)	2x4mm ²	12P
UW17CO	(NS12)	2x6mm ²	12P



LISTWA ZACISKOWA DWUŚRUBOWA

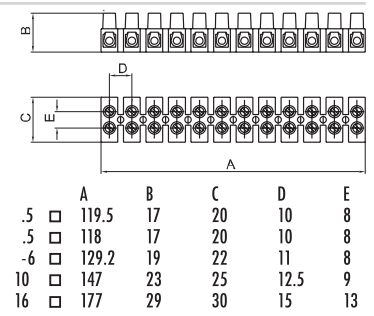


- 450V~; 1.5mm² ÷ 16mm²
- termoplast PA, biały
- liczba biegunów: 10 12

2 ROW TERMINAL BLOCKS

- 450V~; 1.5mm² ÷ 16mm²
- thermoplast PA, white
- number of poles: 12

UW20WH	(P7)	2.5-4.0mm ²	12P
UW21WH	(P9)	4.0-6.0mm ²	12P
UW22WH	(P12)	6.0-10mm ²	12P
UW23WH	(P14)	16mm ²	12P



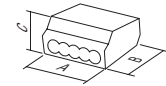
SZYBKOZĄCZKI



- 24A 450V~, termoplast PA, szary
- liczba biegunów: 10 3÷8
- kontakty 0,5÷1,5mm², do twardych kabli
- zgodność z normą EN 60998-1

PLUG-IN WIRE CONNECTORS

- 24A 450V~, thermoplast PA, grey
- number of poles: 3÷8
- plug-in contacts 0.5÷1.5mm², for rigide wires
- in accordance with EN 60998-1



UW40GY	PC153	1.5mm ²	3P	3P	A 12	B 18	C 9
UW41GY	PC155	1.5mm ²	5P	5P	17	18	9
UW42GY	PC158	1.5mm ²	8P	8P	26	18	9

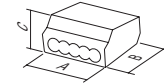
SZYBKOZĄCZKI



- 24A 450V~, termoplast PA, szary
- liczba biegunów: 10 3÷5
- kontakty 1,5÷2,5mm², do twardych kabli
- zgodność z normą EN 60998-1

PLUG-IN WIRE CONNECTORS

- 24A 450V~, thermoplast PA, grey
- number of poles: 3÷5
- plug-in contacts 1.5÷2.5mm², for rigide wires
- in accordance with EN 60998-1



UW45GY	PC253	2.5mm ²	3P	3P	A 14	B 19	C 9
UW46GY	PC254	2.5mm ²	4P	4P	17	19	9
UW47GY	PC255	2.5mm ²	5P	5P	21	19	9

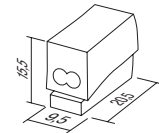
SZYBKOZĄCZKA



- 24A 450V~, termoplast PA, szary
- liczba biegunów: 10 2 (twarde przewody)+1 (miękki przewód)
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- zgodność z normą EN 60998-1

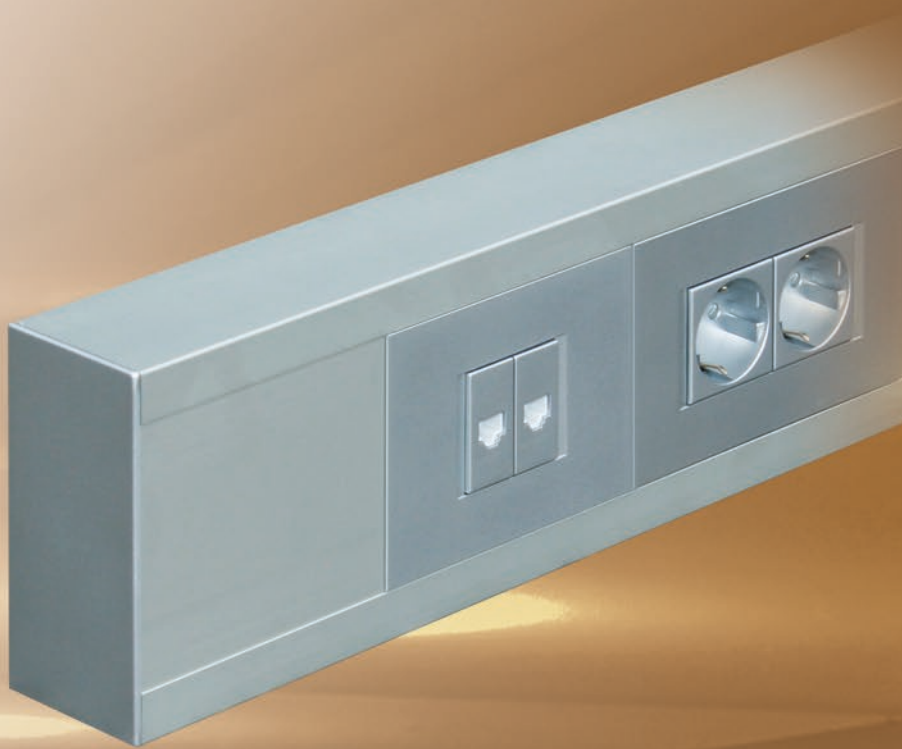
PLUG-IN WIRE CONNECTOR

- 24A 450V~, thermoplast PA, grey
- number of poles: 2 (rigide wire)+1 (soft wire)
- plug-in contacts 1.5÷2.5mm²
- in accordance with EN 60998-1








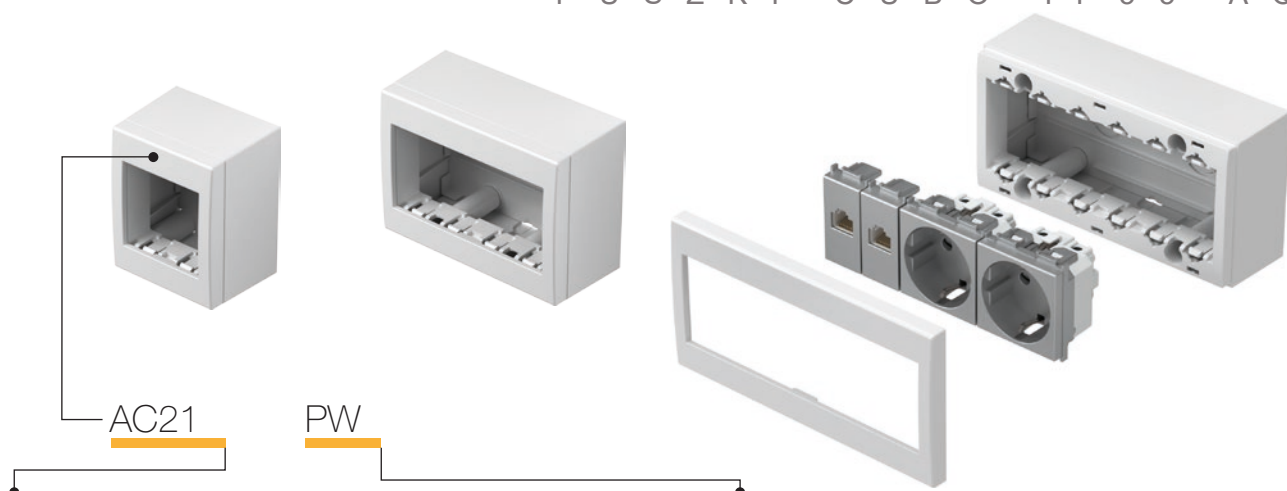
UW50WH	PC302	2.5mm ²	2/1P				
--------	-------	--------------------	------	--	--	--	--

TEM





<p>PUSZKI CUBO IP20 AC <i>BOXES CUBO IP20 AC</i></p>		148
<p>PUSZKI CUBO IP55 AQ <i>BOXES CUBO IP55 AQ</i></p>		149
<p>KANAŁY ALUMINIOWE MA <i>TRUNKING SYSTEM ALUMINIUM MA</i></p>		150
<p>PUSZKI PODŁOGOWE MT <i>FLOOR BOXES MT</i></p>		155
<p>TABLICE ROZDZIELCZE MO <i>DISTRIBUTION BOARDS MO</i></p>		158



typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour
AC11	ADAPTER NATYNKOWY POKRYWA BOCZNA SURFACE MOUNT BOX WITH BACK SIDE COVER	IP20	1M	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white
AC21	ADAPTER NATYNKOWY POKRYWA BOCZNA SURFACE MOUNT BOX WITH BACK SIDE COVER	IP20	2M	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
				<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white
AC41	ADAPTER NATYNKOWY POKRYWA BOCZNA SURFACE MOUNT BOX WITH BACK SIDE COVER	IP20	4M	

ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 1M



- AC11PW
- AC11ES
- AC11IW

- adapter natynkowy IP20 1M
- do natynkowego montażu elementów
- odpowiedni do łączników SM
- zgodność z normą EN 60669-1

BOX NO CUBO WITH BACK SIDE COVER IP20 1M
- box IP20 1M
- for surface mounting of elements
- suitable to SM switches
- in accordance with EN 60669-1



ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 2M



- AC21PW
- AC21ES
- AC21IW

- adapter natynkowy IP20 2M
- do natynkowego montażu elementów
- zgodność z normą EN 60669-1, EN60884-1

BOX NO CUBO WITH BACK SIDE COVER IP20 2M
- box IP20 2M
- for surface mounting of elements
- in accordance with EN 60669-1, EN60884-1



ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 4M



- AC41PW
- AC41ES
- AC41IW

- adapter IP20 4M
- do natynkowego montażu elementów
- zgodność z normą EN 60669-1, EN60884-1

BOX NO CUBO WITH BACK SIDE COVER IP20 4M
- box IP20 4M
- for surface mounting of elements
- in accordance with EN 60669-1, EN60884-1



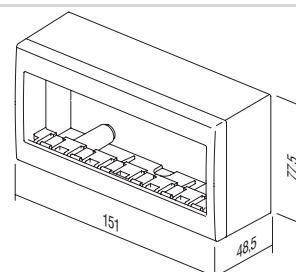
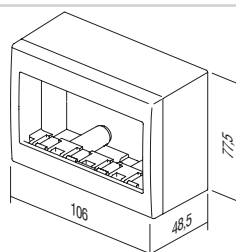
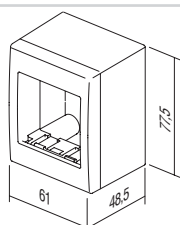
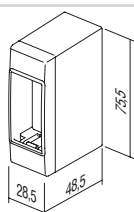
ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 6M



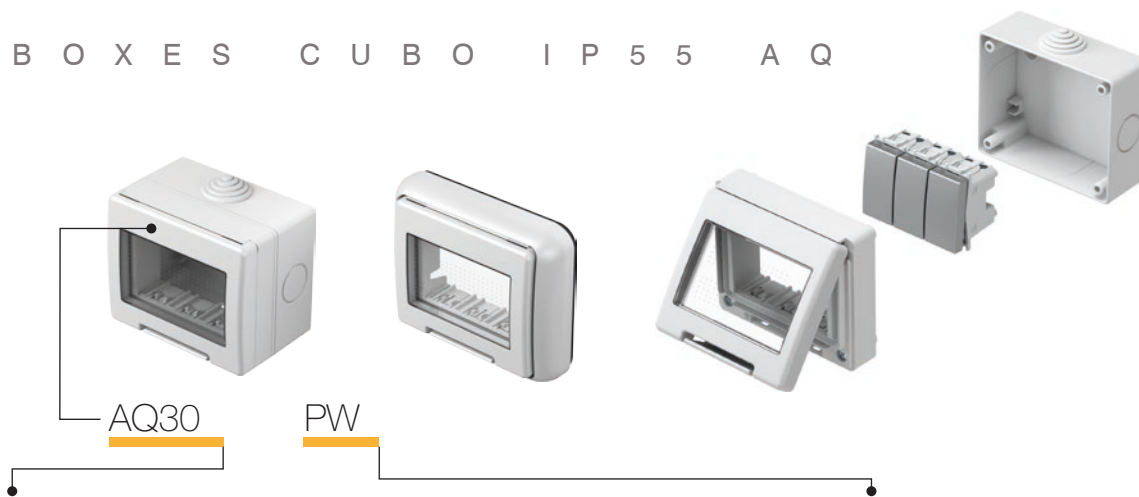
- AC61PW
- AC61ES
- AC61IW

- adapter natynkowy IP20 6M
- do natynkowego montażu elementów
- zgodność z normą EN 60669-1, EN60884-1

BOX NO CUBO WITH BACK SIDE COVER IP20 6M
- box IP20 6M
- for surface mounting of elements
- in accordance with EN 60669-1, EN60884-1



B O X E S C U B O I P 5 5 A Q



typ type	opis description	dane techniczne technical data	rozmiar size	kolor colour
AQ20	ADAPTER NATYKOWY OUTDOOR SURFACE MOUNT BOX	IP55	2M	□ PW biały polysk polar white
AQ22	ADAPTER NATYKOWY OUTDOOR SURFACE MOUNT BOX	IP55	2x2M	■ GY szary grey
AQ30	ADAPTER NATYKOWY OUTDOOR SURFACE MOUNT BOX	IP55	3M	
AQ31	ADAPTER NATYKOWY OUTDOOR SURFACE MOUNT BOX	IP55	3M	

ADAPTER NATYKOWY NO CUBO IP55 2M



- AQ20PW
■ AQ20GY

- adapter natynkowy IP55 2M
- do natynkowego montażu elementów
- IP55 do montażu w wilgotnych miejscach
- zgodność z normą CEI 23-48, EN 60670

BOX NO CUBO IP55 2M

- box IP55 2M
- for surface mounting
- IP55 for usage in humid areas
- in accordance with CEI 23-48, EN 60670



ADAPTER NATYKOWY NO CUBO IP55 2x2M



- AQ22PW
■ AQ22GY

- adapter natynkowy IP55 2x2M
- do natynkowego montażu elementów
- IP55 do montażu w wilgotnych miejscach
- zgodność z normą CEI 23-48, EN 60670

BOX NO CUBO IP55 2x2M

- box IP55 2x2M
- for surface mounting
- IP55 for usage in humid areas
- in accordance with CEI 23-48, EN 60670



ADAPTER NATYKOWY NO CUBO IP55 3M



- AQ30PW
■ AQ30GY

- adapter natynkowy IP55 3M
- do natynkowego montażu elementów
- IP55 do montażu w wilgotnych miejscach
- zgodność z normą CEI 23-48, EN 60670

BOX NO CUBO IP55 3M

- box IP55 3M
- for surface mounting
- IP55 for usage in humid areas
- in accordance with CEI 23-48, EN 60670



ADAPTER NATYKOWY PO CUBO IP55 3M

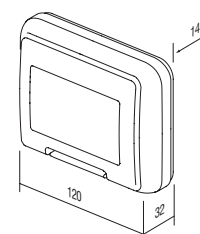
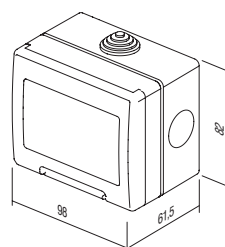
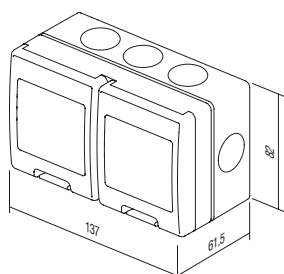
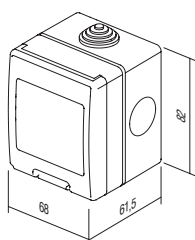


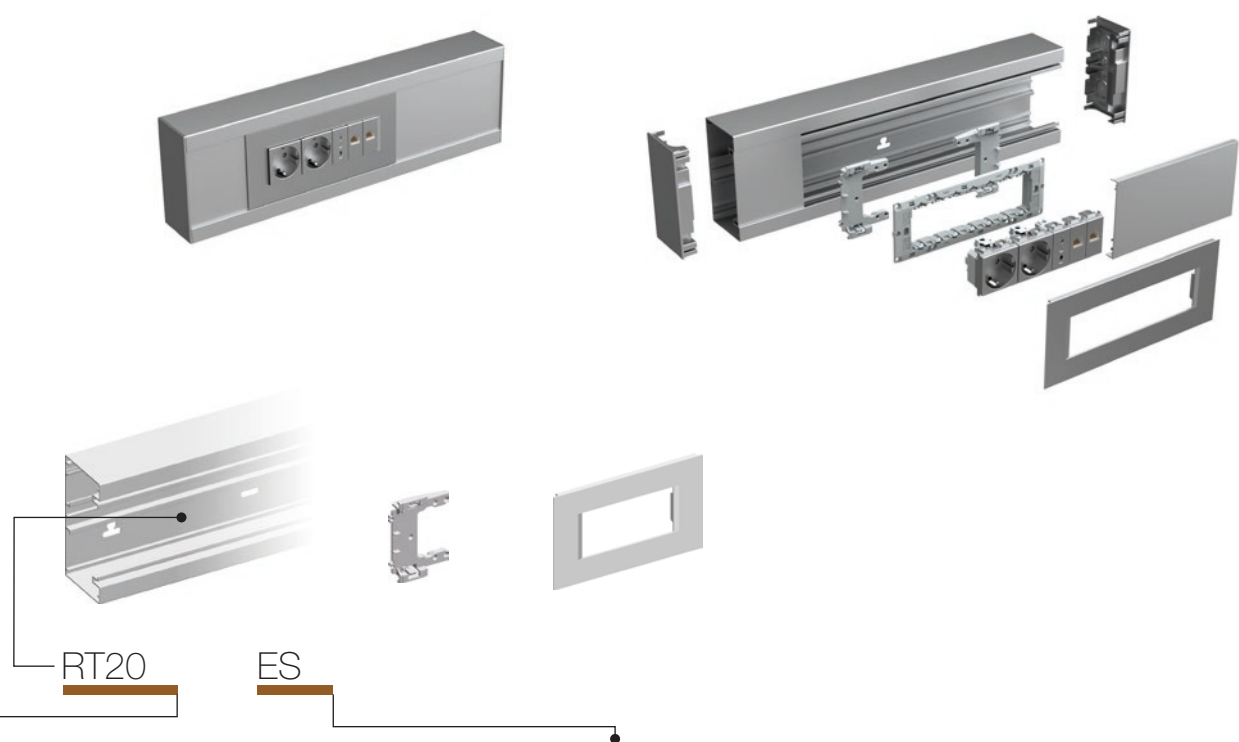
- AQ31PW
■ AQ31GY

- adapter natynkowy IP55 3M
- do podtynkowego montażu
- IP55 do montażu w wilgotnych miejscach
- zgodność z normą CEI 23-48, EN 60670

BOX PO CUBO IP55 3M

- box IP55 3M
- for flush mounting
- IP55 for usage in humid areas
- in accordance with CEI 23-48, EN 60670





typ type	opis description	rozmiar size	kolor colour
RT10	ADAPTER MA 92 ADAPTER MA 92	/	■ ES srebrny-mat elox silver-mat
RT12	RAMKA MA 92 4M COVER PLATE MA 92	2/3M	□ PW biały-mat (RAL 9016) white-mat
RT14	RAMKA MA 92 4M COVER PLATE MA 92	4M	
...	

ADAPTER MA 92

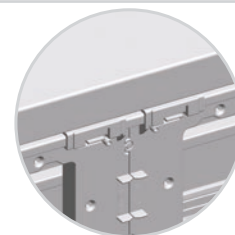


RT10

- adapter do montażu ramek montażowych 2/3M, 4M i 7M na kanale MA bez puszek
- do montażu ramki niezbędne są dwa adaptory
- zgodność z normą EN 50085-1

ADAPTER MA 92

- adapter for fixing mounting frames 2/3M, 4M or 7M on MA trunking without box
- each mounting frame needs two adapters
- in accordance with EN 50085-1



RAMKA MA 92 2/3M

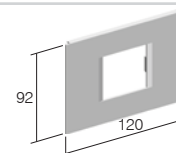


- RT12ES
- RT12PW

- ramka ozdobna MA 2/3M
- zgodność z normą EN 50085-1

COVER PLATE MA 92 2/3M

- decorative cover plate MA 2/3M
- in accordance with EN 50085-1



RAMKA MA 92 4M

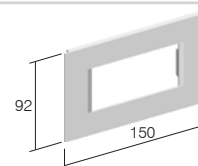


- RT14ES
- RT14PW

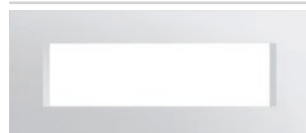
- ramka ozdobna MA 4M
- zgodność z normą EN 50085-1

COVER PLATE MA 92 4M

- decorative cover plate MA 4M
- in accordance with EN 50085-1



RAMKA MA 92 7M

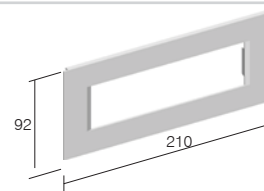


- RT17ES
- RT17PW

- ramka ozdobna MA 7M
- zgodność z normą EN 50085-1

COVER PLATE MA 92 7M

- decorative cover plate MA 7M
- in accordance with EN 50085-1



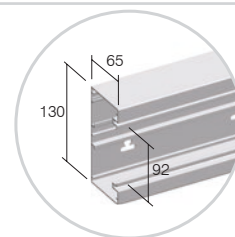
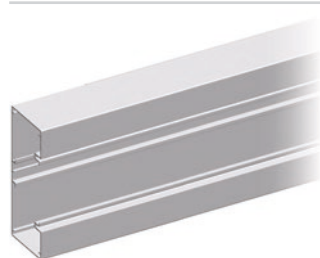
PODSTAWA KANAŁU MA 130x65

- RT20ES
- RT20PW

- podstawa kanału jest wykonana z ekstrudowanego aluminium
- wysokość 130 mm, długość 2m
- na dnie kanału znajduje się szyna DIN 35
- zgodność z normą EN 50085-1

TRUNKING BASE MA 130x65

- trunking base from extruded aluminium
- height 130mm, length 2m
- DIN - rail 35mm shape on bottom
- in accordance with EN 50085-1

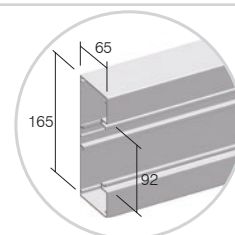
**PODSTAWA KANAŁU MA 165x65**

- RT21ES
- RT21PW

- podstawa kanału jest wykonana z ekstrudowanego aluminium
- wysokość 165mm, długość 2m
- na dnie kanału znajduje się szyna DIN 35
- zgodność z normą EN 50085-1

TRUNKING BASE MA 165x65

- trunking base from extruded aluminium
- height 165mm, length 2m
- DIN - rail 35mm shape on bottom
- in accordance with EN 50085-1

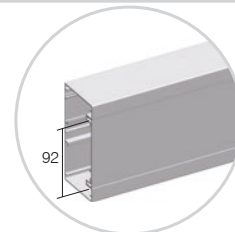
**POKRYWA KANAŁU MA 92**

- RT25ES
- RT25PW

- pokrywa kanału jest wykonana z ekstrudowanego aluminium
- wysokość 92mm, długość 2m
- zgodność z normą EN 50085-1

FRONT COVER MA 92

- front cover from extruded aluminium
- height 92mm, length 2m
- in accordance with EN 50085-1

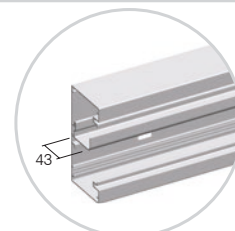
**PRZEGRODA MA 43**

RT30

- przegroda kanału jest wykonana z ekstrudowanego polimeru
- głębokość 43mm, długość 2m
- zgodność z normą EN 50085-1

CABLE SHELF MA 43

- cable shelf from extruded polymer
- depth 43mm, length 2m
- in accordance with EN 50085-1

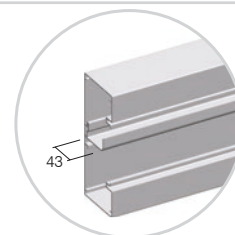
**PRZEGRODA MA 43 AL**

RT31

- przegroda kanału jest wykonana z ekstrudowanego aluminium
- głębokość 43mm, długość 2m
- zgodność z normą EN 50085-1

CABLE SHELF MA 43 AL

- cable shelf from extruded aluminium
- depth 43mm, length 2m
- in accordance with EN 50085-1

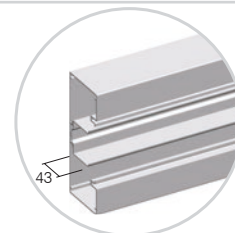
**PRZEGRODA MA 43 AL PODWÓJNA**

RT32

- podwójna przegroda kanału jest wykonana z ekstrudowanego aluminium
- głębokość 43mm, długość 2m
- zgodność z normą EN 50085-1

CABLE SHELF MA 43 AL DOUBLE

- double cable shelf from extruded aluminium
- depth 43mm, length 2m
- in accordance with EN 50085-1





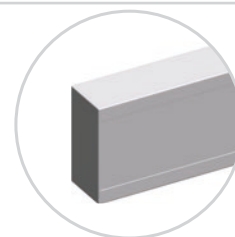
- RT35ES
- RT35PW

ZAŚLEPKA KANAŁU MA 130x65

- zaślepka kanału jest wykonana z polimeru
- wysokość 130mm
- zgodność z normą EN 50085-1

STOP END MA 130x65

- stop end element from polymer
- height 130mm
- in accordance with EN 50085-1



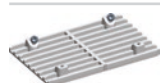
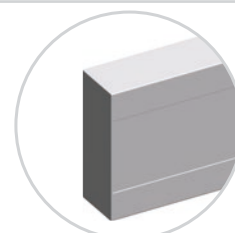
- RT36ES
- RT36PW

ZAŚLEPKA KANAŁU MA 165x65

- zaślepka kanału jest wykonana z metalu
- wysokość 165mm
- zgodność z normą EN 50085-1

STOP END MA 165x65

- stop end element from metal
- height 165mm
- in accordance with EN 50085-1



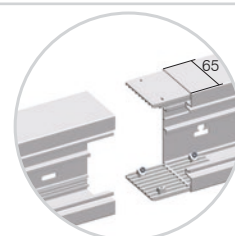
RT38

ZESTAW ELEMENT ŁĄCZĄCY MA 65

- element łączący z polimeru
- zestaw zawiera 2 elementy łączące oraz śruby
- zgodność z normą EN 50085-1

SET JOINING PIECE MA 65

- joining piece from polymer
- set contains two pieces and screws
- in accordance with EN 50085-1



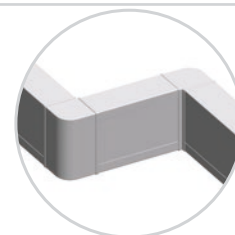
- RT40ES
- RT40PW

KĄTOWNIK UNIWERSALNY MA 130x65

- uniwersalny element narożny
- wysokość 130mm
- zgodność z normą EN 50085-1

UNIVERSAL CORNER MA 130x65

- universal corner element
- height 130mm
- in accordance with EN 50085-1



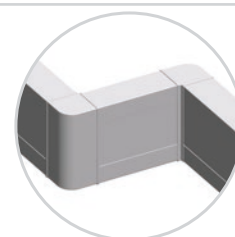
- RT41ES
- RT41PW

KĄTOWNIK UNIWERSALNY MA 165x65

- uniwersalny element narożny
- wysokość 165mm
- zgodność z normą EN 50085-1

UNIVERSAL CORNER MA 165x65

- universal corner element
- height 165mm
- in accordance with EN 50085-1



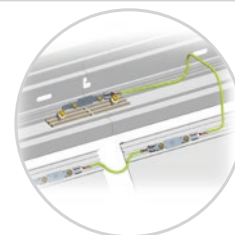
RT42

ELEMENT UZIEMIAJĄCY MA 2x A6.3

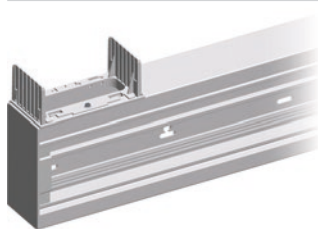
- element uziemiający do uziemienia podstawy i pokrywy kanału
- zgodność z normą EN 50085-1

EARTHING PIECE MA 2x A6.3

- earthing piece for earthing of trunking base and front cover
- in accordance with EN 50085-1



WSPORNIK KĄTOWY MA 130x65

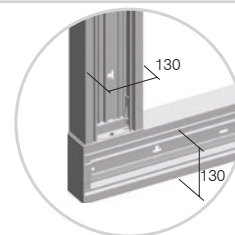


- RT43ES
- RT43PW

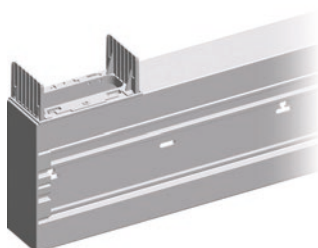
- uniwersalny wspornik kątowy wykonany z aluminium
- wysokość 130 mm, długość 400mm
- zgodność z normą EN 50085-1

L-BEND MA 130x65

- universal L bend element from aluminium
- height 130mm, length 400mm
- in accordance with EN 50085-1



WSPORNIK KĄTOWY MA 165x65

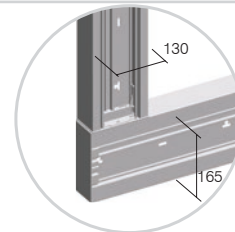


- RT44ES
- RT44PW

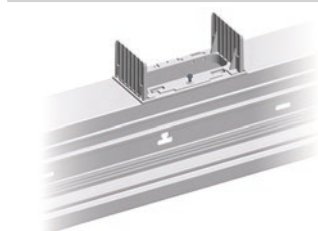
- uniwersalny wspornik kątowy wykonany z aluminium
- wysokość 165mm, długość 400mm
- połączenie z MA 130x65
- zgodność z normą EN 50085-1

L-BEND MA 165x65

- universal L bend element from aluminium
- height 165mm, length 400mm
- connection on MA 130x65
- in accordance with EN 50085-1



WSPORNIK T MA 130x65

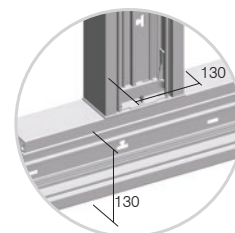


- RT45ES
- RT45PW

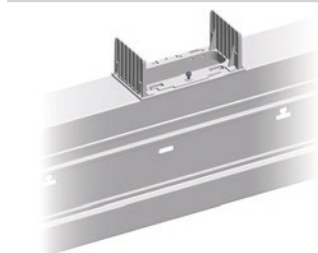
- uniwersalny wspornik T do kanału wykonany z aluminium
- wysokość 130 mm, długość 400mm
- zgodność z normą EN 50085-1

T-BEND MA 130x65

- universal T bend element from aluminium
- height 130mm, length 400mm
- in accordance with EN 50085-1



WSPORNIK T MA 165x65

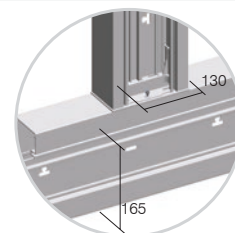


- RT46ES
- RT46PW

- uniwersalny wspornik T do kanału wykonany z aluminium
- wysokość 165mm, długość 400mm
- połączenie z MA 130x65
- zgodność z normą EN 50085-1

T-BEND MA 165x65

- universal T bend element from aluminium
- height 165mm, length 400mm
- connection on MA 130x65
- in accordance with EN 50085-1



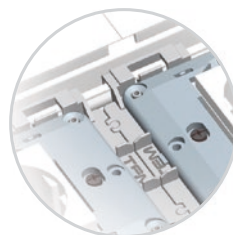
MA jest modułowym systemem dla kombinacji elementów 2M, 4M lub 7M

MA trunking is based on modular system making 2M, 4M or 7M combinations of elements



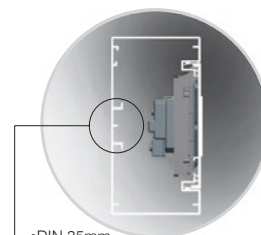
System Moduł zawiera również elementy przeznaczone do szybkiego montażu

In Modul we provide special elements for quick installation



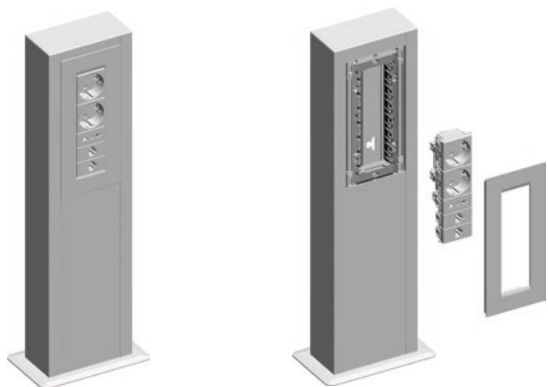
Adapter MA umożliwia dokładne umieszczenie na krawędzi kanału

With Adapter MA exact positioning without extra effort is provided



Montaż bez puszek oznacza więcej miejsca na kable, szyna DIN kształt EN-60715

Mounted without box means more space for cables, DIN-rail base shape EN-60715



WSPORNIK MONTAŻOWY SŁUPKA MA POJEDYNCZY 130x65

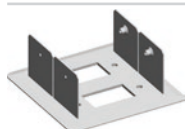


- RT50ES
- RT50PW

- wspornik do przytwierdzenia kanału MA 130 do podłoża i/lub stropu pomieszczenia
- zgodność z normą EN 50085-1

FIXING PLATE MA SINGLE 130x65

- fixing plate for fixing trunking base MA130 on the floor and/or on the ceiling
- in accordance with EN 50085-1



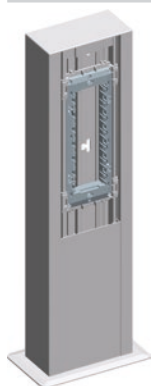
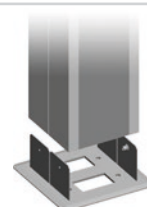
- RT51ES
- RT51PW

WSPORNIK MONTAŻOWY SŁUPKA MA PODWÓJNY 130x65

- wspornik do przytwierdzenia dwóch kanałów MA 130 do podłoża i/lub stropu pomieszczenia
- zgodność z normą EN 50085-1

FIXING PLATE MA DOUBLE 130x65

- fixing plate for fixing two trunking bases MA130 on the floor and/or on the ceiling
- in accordance with EN 50085-1



- RT52ES
- RT52PW

SŁUPEK MA 130x65x500

- słupek MA
- wysokość 500mm
- wbudowana ramka montażowa 7M
- zgodność z normą EN 50085-1

SERVICE POST MA 130x65x500

- service post MA
- height 500mm
- mounting frame 7M included
- in accordance with EN 50085-1



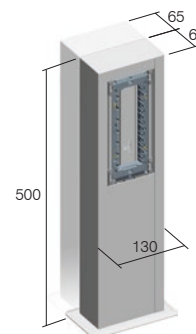
- RT53ES
- RT53PW

SŁUPEK MA PODWÓJNY 130x130x500

- słupek MA podwójny
- wysokość 500mm
- wbudowane ramki montażowe 7M
- zgodność z normą EN 50085-1

SERVICE POST MA DOUBLE 130x130x500

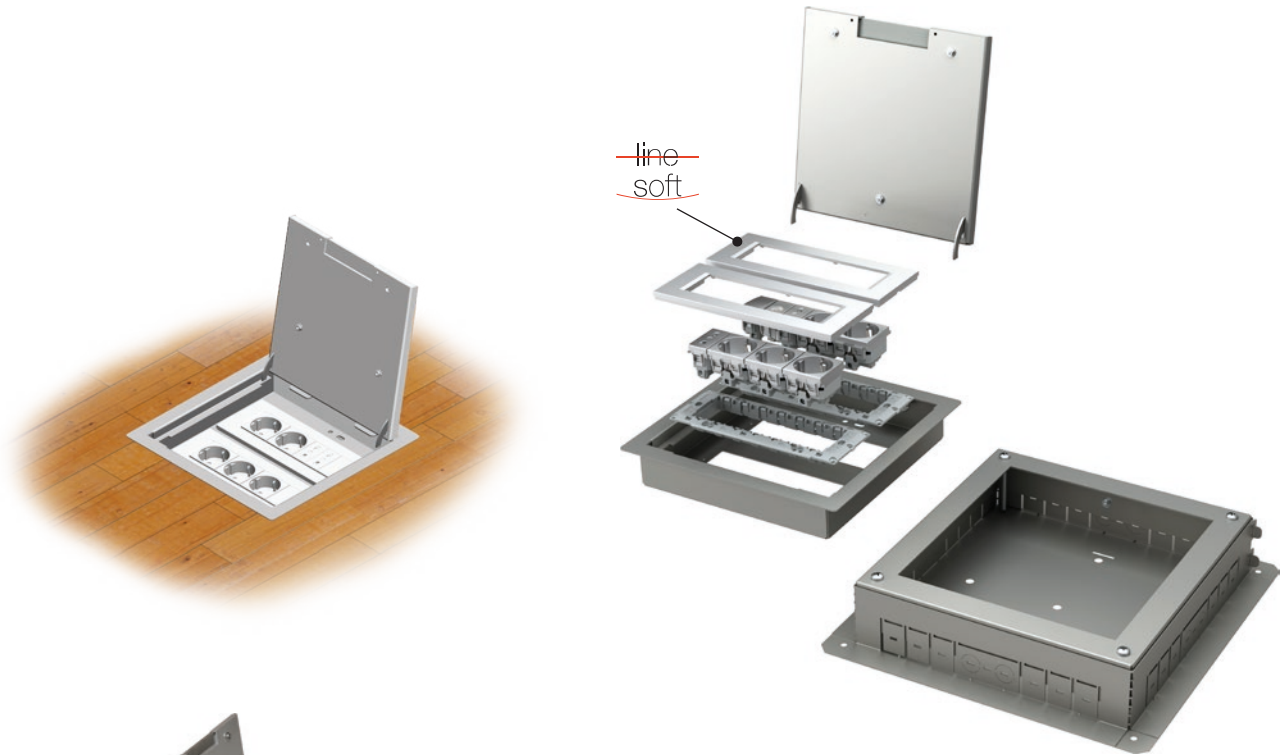
- service post MA double
- height 500mm
- mounting frames 7M included
- in accordance with EN 50085-1



Cable intersection mm ²	Przekrój przewodu / Cable cross-section (mm ²)				
	1 przewód / 1 wire	2 przewody / 2 wires	3 przewody / 3 wires	4 przewody / 4 wires	5 przewodów / 5 wires
1,5	44	111	121	144	169
2,5	49	133	157	169	211
4	58	169	183	211	256
6	68	196	225	256	307

Kanał / Trunk	Pojemność kanału / Trunk capacity			
	MA 130x65 pusty / empty	MA 130x65 z urządzeniami Modul / with Modul switches and sockets	MA 165x65 pusty / empty	MA 130x65 z urządzeniami Modul / with Modul switches and sockets
pojemność capacity max ø	7600 mm ² 54 mm	5500 mm ² 2x42 mm	9900 mm ² 54 mm	7800 mm ² 2x42 mm

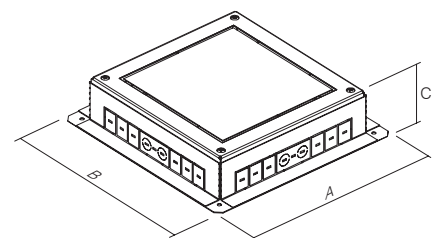
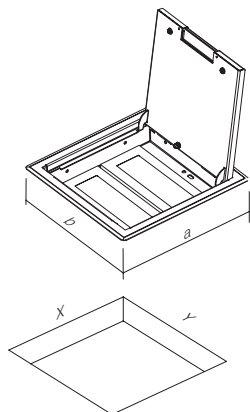
F L O O R B O X E S M T



RB33

typ type	opis description	dane techniczne technical data
RB30	SKRZYŃKA PODŁOGOWA FLOOR BOX	MT 7
RB31	RAMA SKRZYŃKI PODŁOGOWEJ FLOOR BOX FLANGE	MT 7
RB33	SKRZYŃKA PODŁOGOWA FLOOR BOX	MT 14
...

	RB30	RB33	RB36	RB40	RB43	RB46
a	170	260	350	170	260	350
b	260	260	260	260	260	260
X	140	230	320	140	230	320
Y	230	230	230	230	230	230



	RB31	RB34	RB37	RB41	RB44	RB47
A	270	360	450	270	360	450
B	360	360	360	360	360	360
C	95-125	95-125	95-125	120-150	120-150	120-150

SKRZYŃKA PODŁOGOWA MT7



RB30

- skrzynka podłogowa MT 7
- metalowa, srebrny kolor RAL 9006
- wbudowana ramka montażowa MODUL 7M
- wymiary montażowe 140x230 mm, głębokość min. 95 mm
- grubość wykładziny podłogowej pokrywy do 10 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX MT 7

- floor box MT 7
- metal, colour silver RAL 9006
- mounting frame MODUL 7M included
- mounting dimensions 140x230mm, depth min 95mm
- floor lining thickness up to 10mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2

SKRZYŃKA PODŁOGOWA MT 7 H=88mm



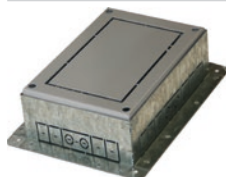
RB40

- skrzynka podłogowa MT 7
- metalowa, srebrny kolor RAL 9006
- wbudowana ramka montażowa MODUL 7M
- wymiary montażowe 140x230 mm, głębokość min. 120mm
- grubość wykładziny podłogowej pokrywy do 10 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX MT 7 H=88mm

- floor box MT 7
- metal, colour silver RAL 9006
- mounting frame MODUL 7M included
- mounting dimensions 140x230mm, depth min 120mm
- floor lining thickness up to 10mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2

RAMA SKRZYŃKI PODŁOGOWEJ MT 7



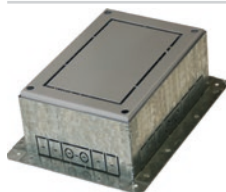
RB31

- rama puszeki podłogowej do pokrywy TM 7
- metalowa, ocynkowana
- do montażu w podłodze lub w podwójnej podłodze
- regulowana wysokość 95-125 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX FLANGE MT 7

- floor box flange for box cover MT 7
- metal, galvanized
- for installation in a floor or double floor
- adjustable height 95-125mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2

RAMA SKRZYŃKI PODŁOGOWEJ MT 7 H=88mm



RB41

- rama puszeki podłogowej do pokrywy TM 7 H=88mm
- metalowa, ocynkowana
- do montażu w podłodze lub w podwójnej podłodze
- regulowana wysokość 120-150mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX FLANGE MT 7 H=88mm

- floor box flange for box cover MT 7 H=88mm
- metal, galvanized
- for installation in a floor or double floor
- adjustable height 120-150mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2

SKRZYŃKA PODŁOGOWA MT 14



RB33

- puszka podłogowa MT 14
- metalowa, srebrny kolor RAL 9006
- wbudowane ramki montażowe MODUL 2x7M
- wymiary montażowe 230x230 mm, głębokość min. 95 mm
- grubość wykładziny podłogowej pokrywy do 10 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX MT 14

- floor box MT 14
- metal, colour silver RAL 9006
- mounting frames MODUL 7M included
- mounting dimensions 140x230mm, depth min 95mm
- floor lining thickness up to 10mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2

SKRZYŃKA PODŁOGOWA MT 14 H=88mm

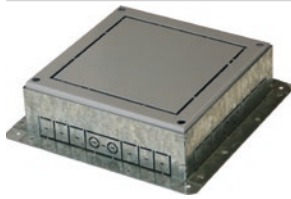


RB43

- puszka podłogowa MT 14
- metalowa, srebrny kolor RAL 9006
- wbudowane ramki montażowe MODUL 2x7M
- wymiary montażowe 230x230 mm, głębokość min. 120mm
- grubość wykładziny podłogowej pokrywy do 10 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX MT 14 H=88mm

- floor box MT 14
- metal, colour silver RAL 9006
- mounting frames MODUL 2x7M included
- mounting dimensions 230x230mm, depth min 120mm
- floor lining thickness up to 10mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



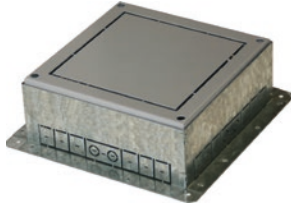
RB34

RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 14

- rama puszki podłogowej do pokrywy TM 14
- metalowa, ocynkowana
- do montażu w podłodze lub w podwójnej podłodze
- regulowana wysokość 95-125 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX FLANGE MT 14

- floor box flange for box cover MT 14
- metal, galvanized
- for installation in a floor or double floor
- adjustable height 95-125mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



RB44

RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 14 H=88mm

- rama puszki podłogowej do pokrywy TM 14 H=88mm
- metalowa, ocynkowana
- do montażu w podłodze lub w podwójnej podłodze
- regulowana wysokość 120-150mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX FLANGE MT 14 H=88mm

- floor box flange for box cover MT 14 H=88mm
- metal, galvanized
- for installation in a floor or double floor
- adjustable height 120-150mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



RB36

SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 21

- puszka podłogowa MT 21
- metalowa, srebrny kolor RAL 9006
- wbudowane ramki montażowe MODUL 3x7M
- wymiary montażowe 320x230 mm, głębokość min. 95 mm
- grubość wykładziny podłogowej pokrywy do 10 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX MT 21

- floor box MT 21
- metal, colour silver RAL 9006
- mounting frames MODUL 3x7M included
- mounting dimensions 320x230mm, depth min 95mm
- floor lining thickness up to 10mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



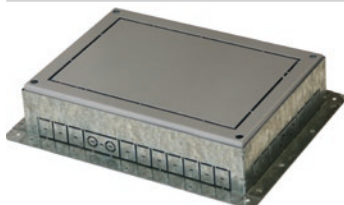
RB46

SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 21 H=88mm

- puszka podłogowa MT 21
- metalowa, srebrny kolor RAL 9006
- wbudowane ramki montażowe MODUL 3x7M
- wymiary montażowe 320x230 mm, głębokość min. 120mm
- grubość wykładziny podłogowej pokrywy do 10 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX MT 21 H=88mm

- floor box MT 21
- metal, colour silver RAL 9006
- mounting frames MODUL 3x7M included
- mounting dimensions 320x230mm, depth min 120mm
- floor lining thickness up to 10mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



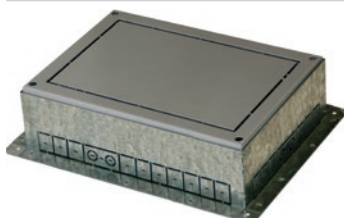
RB37

RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 21

- rama puszki podłogowej do pokrywy TM 21
- metalowa, ocynkowana
- do montażu w podłodze lub w podwójnej podłodze
- regulowana wysokość 95-125 mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX FLANGE MT 21

- floor box flange for box cover MT 21
- metal, galvanized
- for installation in a floor or double floor
- adjustable height 95-125mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



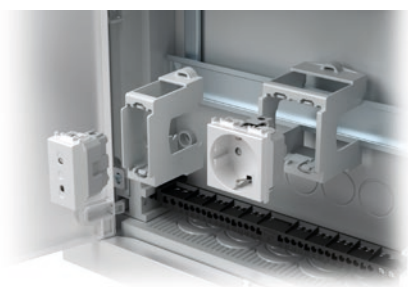
RB47

RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 21 H=88mm

- rama puszki podłogowej do pokrywy TM 21 H=88mm
- metalowa, ocynkowana
- do montażu w podłodze lub w podwójnej podłodze
- regulowana wysokość 120-150mm
- zgodność z normą EN 50085-1 i EN 50085-2-2

FLOOR BOX FLANGE MT 21 H=88mm

- floor box flange for box cover MT 21 H=88mm
- metal, galvanized
- for installation in a floor or double floor
- adjustable height 120-150mm
- in accordance with EN 50085-1 and EN 50085-2-2



RB20

typ type	opis description	dane techniczne technical data
RB10	ADAPTER DO SZYNY DIN ADAPTER FOR DIN RAIL	35mm 1M
RB11	ADAPTER DO SZYNY DIN ADAPTER FOR DIN RAIL	35mm 2M
RB20	SKRZYŃKA ROZDZIELCZA DISTRIBUTION BOX	MO 12+2
⋮	⋮	⋮

ROZDZIAŁ ENERGII

ADAPTER DO SZYNY DIN 35mm 1M

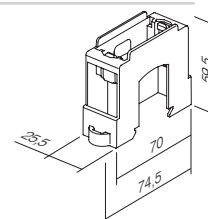


RB10

- adapter MODUL 1M
- do szyny DIN 35mm
- zgodność z normą EN 50022

ADAPTER FOR DIN RAIL 35mm 1M

- adapter MODUL 1M
- for DIN rail 35mm
- in accordance with EN 50022



ADAPTER DO SZYNY DIN 35mm 2M

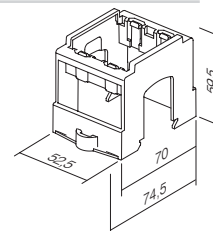


RB11

- adapter MODUL 2M
- do szyny DIN 35mm
- zgodność z normą EN 50022

ADAPTER FOR DIN RAIL 35mm 2M

- adapter MODUL 2M
- for DIN rail 35mm
- in accordance with EN 50022



SKRZYŃKA ROZDZIELCZA MO 12+2

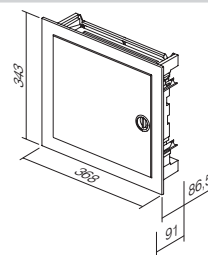


RB20

- skrzynka rozdzielcza MO jednorzędowa 12+2MU
- 400V - II klasa ochrony, IP40
- metalowe drzwiczki i obudowa, biały kolor RAL 9016
- elementy uziemiające i zerujące w komplecie
- uniwersalny sposób wbudowywania w ścianę lub w karton-gips
- zgodność z normą EN 60670-1 i IEC 60670-24

DISTRIBUTION BOX MO 12+2

- distribution box MO single row 12+2MU
- 400V~, Class II, IP40
- metal leveling frame and door, colour white RAL 9016
- neutral and earth conductor terminals enclosed
- universal for brick or hollow wall mounting
- in accordance with EN 60670-1 and IEC 60670-24



SKRZYŃKA ROZDZIELCZA MO 24+4

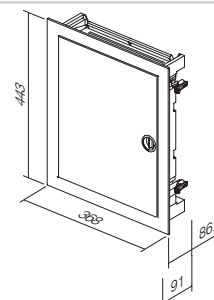


RB21

- skrzynka rozdzielcza MO dwurzędowa 24+4MU
- 400V - II klasa ochrony, IP40
- metalowe drzwiczki i obudowa, biały kolor RAL 9016
- elementy uziemiające i zerujące w komplecie
- uniwersalny sposób wbudowywania w ścianę lub w karton-gips
- zgodność z normą EN 60670-1 i IEC 60670-24

DISTRIBUTION BOX MO 24+4

- distribution box MO double row 24+4MU
- 400V~, Class II, IP40
- metal leveling frame and door, colour white RAL 9016
- neutral and earth conductor terminals enclosed
- universal for brick or hollow wall mounting
- in accordance with EN 60670-1 and IEC 60670-24



SKRZYŃKA ROZDZIELCZA MO 36+6

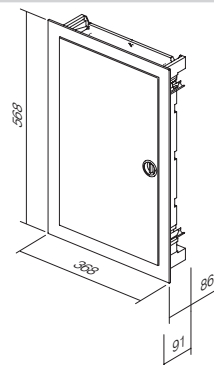


RB22

- skrzynka rozdzielcza MO trzyrzędowa 36+4MU
- 400V - II klasa ochrony, IP40
- metalowe drzwiczki i obudowa, biały kolor RAL 9016
- elementy uziemiające i zerujące w komplecie
- uniwersalny sposób wbudowywania w ścianę lub w karton-gips
- zgodność z normą EN 60670-1 i IEC 60670-24

DISTRIBUTION BOX MO 36+6

- distribution box MO triple row 36+6 MU
- 400V~, Class II, IP40
- metal leveling frame and door, colour white RAL 9016
- neutral and earth conductor terminals enclosed
- universal for brick or hollow wall mounting
- in accordance with EN 60670-1 and IEC 60670-24



SKRZYŃKA ROZDZIELCZA MO 48+8

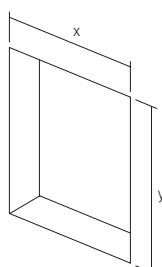
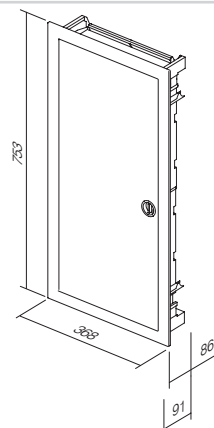


RB23

- skrzynka rozdzielcza MO czterorzędowa 48+4MU
- 400V - II klasa ochrony, IP40
- metalowe drzwiczki i obudowa, biały kolor RAL 9016
- elementy uziemiające i zerujące w komplecie
- uniwersalny sposób wbudowywania w ścianę lub w karton-gips
- zgodność z normą EN 60670-1 i IEC 60670-24

DISTRIBUTION BOX MO 48+8

- distribution box MO quad row 48+8 MU
- 400V~, Class II, IP40
- metal leveling frame and door, colour white RAL 9016
- neutral and earth conductor terminals enclosed
- universal for brick or hollow wall mounting
- in accordance with EN 60670-1 and IEC 60670-24



	RB20	RB21	RB22	RB23
x	314	314	314	314
y	314	414	539	724



ekonomik[®]



Planned for excellence
Style is essential



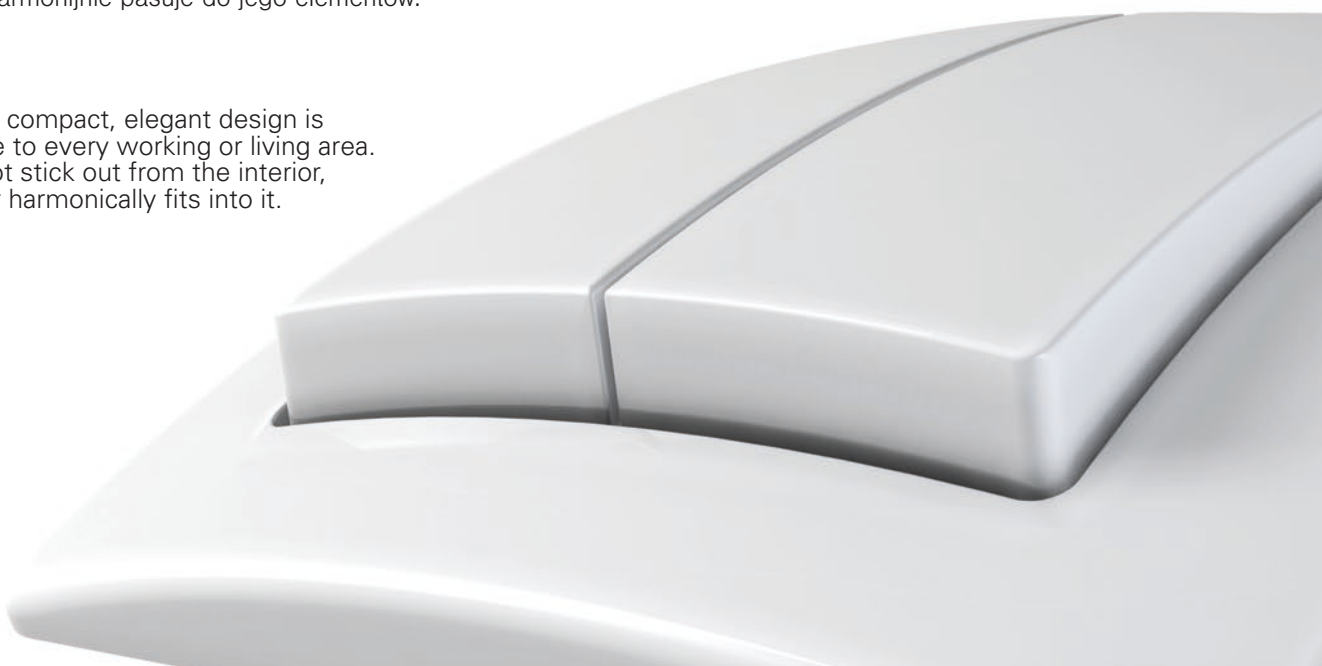
ERGO

METAL

SOFT

Neutralny, kompaktowy, elegancki design można przystosować do każdego wnętrza. Nie odznacza się, lecz harmonijnie pasuje do jego elementów.

A neutral, compact, elegant design is adjustable to every working or living area. It does not stick out from the interior, but rather harmonically fits into it.





Stworzone do doskonałości Styl to podstawa



Linia Pure jest delikatnie wygięta - specjalnie dla Ciebie pomyśleliśmy o ergonomii.

A pure line is slightly curved - well considered ergonomics especially for you.



Możesz wybrać pomiędzy powierzchniami matowymi a nowoczesnym metalicznym wyglądem.

You can choose between shiny reflective surfaces and modern metallic look.



Delikatna forma dobrze pasuje zarówno do nowoczesnych, jak i klasycznych wnętrz.

The softness of the form will find its place in modern as well as in classic interiors.

HARMONY

REFLEX

UV PROTECT

Pragnienia mogą być bardzo różne. Dlatego też ostrożnie dobraliśmy dla Ciebie możliwości, które pozwolą Ci znaleźć właściwą odpowiedź. Neutralna paleta kolorów tylko dopełni Twoje otoczenie, zamiast je ograniczać.

Desires can be very different. Therefore we have carefully selected possibilities for you, which can offer you the right answer. A neutral palette of colours will only complement your ambient - it will not restrict it.

Press and the world will spring to life
Colourful landscape between walls



Błyszczące powierzchnie białe i kremowe wprowadzą świetlisty nastrój we wnętrzu.

Shiny polymer materials in white and beige colours enable reflective mood.



Metaliczna powłoka dekoracyjna jest zarazem nowoczesna i neutralna.

Selected decorative metallic coat is at the same time modern and neutral.

Włącz a świat rozbłyśnie

Krajobraz pełen barw na ścianach



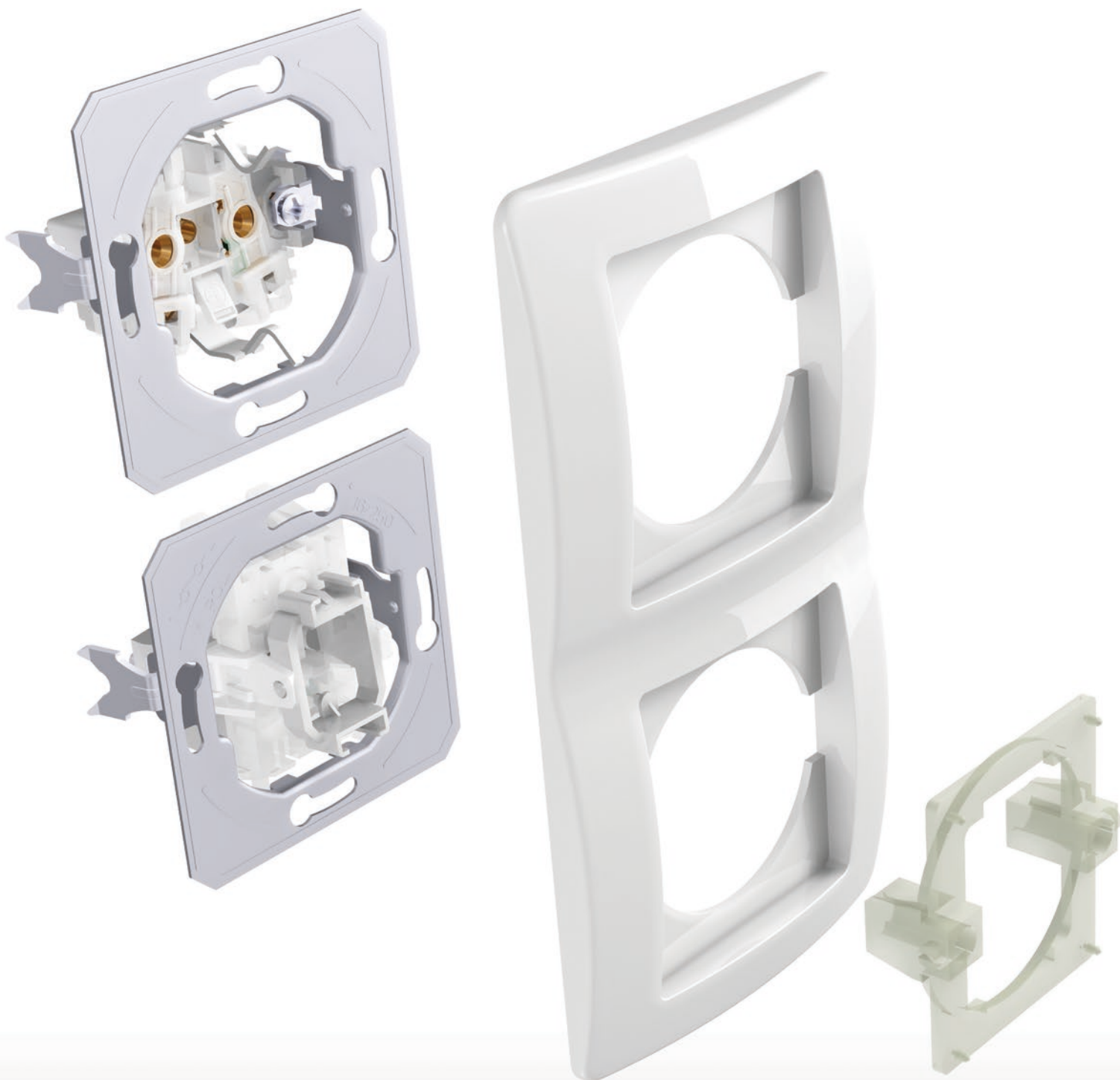
Dla tych, którzy lubią bawić się pełną gamą pastelowych kolorów, Ekonomik Color jest idealnym rozwiązaniem.

For those who want to play with pastel colours Ekonomik Color represents a perfect solution.



Wykonanie elementów z duroplastu (seria Color) zapewnia wysoką odporność produktów na czynniki zewnętrzne (UV).

Robustness and high resistance to external effects (UV) are secured by duroplastic materials (Color line).



VERTICAL

HORIZONTAL

SAVE SPACE



Dzięki łączeniu urządzeń w zestawy, oszczędzasz miejsce na ścianie. W przypadku ograniczonej przestrzeni, układ pionowy jest właściwą decyzją.

With combining you save space on the wall. When faced with a limited space, »vertically« is the right decision.



Zestawiaj urządzenia według własnego upodobania.

Combine as you please.



Elementy wierzchnie mogą być w prosty sposób zdemontowane. Malarze będą Ci wdzięczni.

Visible elements can be easily taken apart. Painters will be grateful to you.



Prolonge your day with a touch
Simplified living

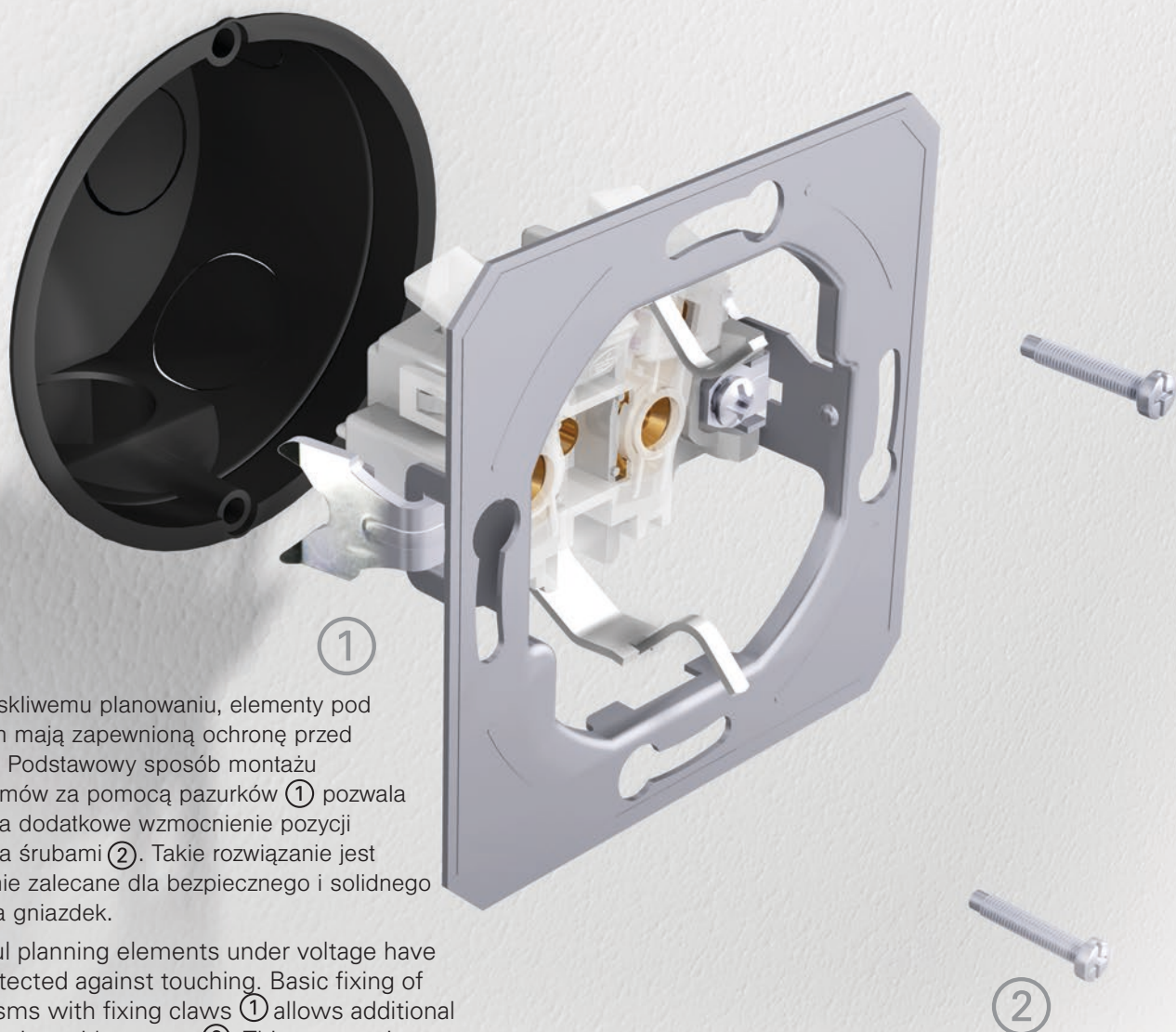
Przedłuż swój dzień jednym dotknięciem Prostota życia

Ekonomik jest rozwiązaniem dedykowanym dla systemu standardowych okrągłych puszek instalacyjnych. Może być zastosowany zarówno w prostych, jak i bardziej złożonych instalacjach, w obiektach nowych i w adaptowanych. Charakteryzuje się zaciskami bezśrubowymi, dzięki którym znacznie skraca się czas instalacji elementów.

Ekonomik is a solution for the system of standardized round installations boxes. It can be used for simple as well as more demanding installations, new buildings and adaptations. The system is characterised by plug-in contacts which save time during installation of elements.

Dobre samopoczucie w bezpiecznym zacisku

Całkowite zaufanie do sprawdzonych rozwiązań



Dzięki troskliwemu planowaniu, elementy pod napięciem mają zapewnioną ochronę przed dotykiem. Podstawowy sposób montażu mechanizmów za pomocą pazurków ① pozwala również na dodatkowe wzmocnienie pozycji urządzenia śrubami ②. Takie rozwiązanie jest szczególnie zalecane dla bezpiecznego i solidnego osadzania gniazdek.

By careful planning elements under voltage have been protected against touching. Basic fixing of mechanisms with fixing claws ① allows additional strengthening with screws ②. This manner is especially appropriate for safe and reliable fixing of sockets.

SIMPLE

FAST

FLEX



Dobrze zaplanowana konstrukcja łącznika umożliwia dołączenie podświetlania również w późniejszym czasie.

A well-planned switch construction makes easy illumination possible also subsequently.



Zaciski bezśrubowe pozwalają na szybkie i solidne połączenia przewodów ze stykami. Istnieje możliwość równoczesnego podłączenia przewodów o dwóch różnych średnicach.

Plug-in contacts enable quick and reliable attachment of wires. Two wires of different diameters can be attached to the same contact.

Proste w montażu puszki instalacyjne uczynią Twoją pracę łatwiejszą. Właściwe odległości pomiędzy nimi są zagwarantowane.

Easy-fitting installation boxes will make your work easier. Proper lengths are guaranteed.

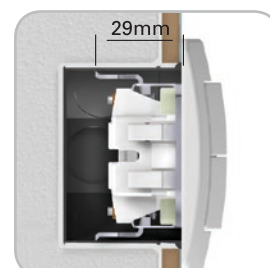


Feeling well in a safe shelter Total confidence in a good construction

SAFE

THRUST

CERTIFIED



Zaczepty montażowe umożliwiają głębszy montaż (również w płytkach ceramicznych itp.).

Fixing claws enable deeper fixing (also through ceramic tiles, etc.)



Wszystkie urządzenia mają czytelne oznaczenie z tyłu.

All switches have a clear identification in the back.

Urządzenia zostały przetestowane zgodnie z międzynarodowymi normami, które gwarantują bezpieczeństwo i długą żywotność.

Switches were tested according to international standards which guarantee safety and long life span.



Styki wykonane ze stopu srebra (Ag-Ni).

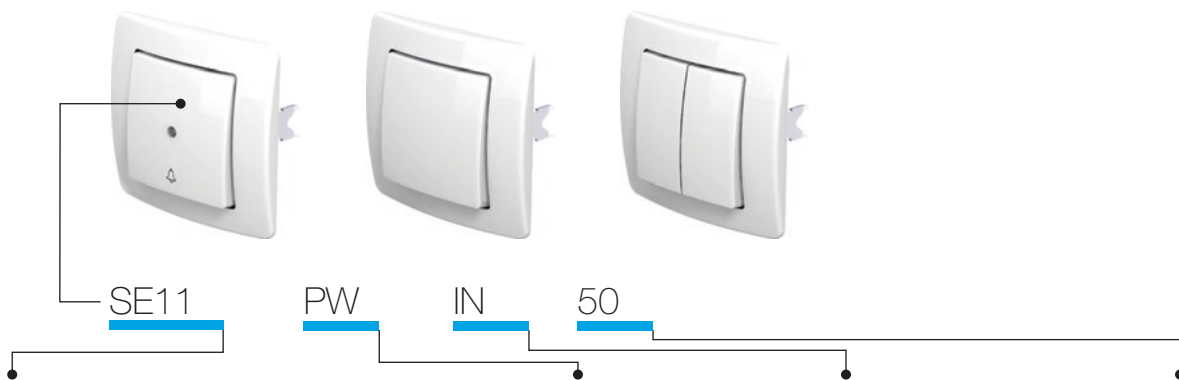
Contacts made of silver alloy (Ag-Ni) guarantee safe switching.

TEM





<p>ŁĄCZNIKI SE SWITCHES SE</p>		172
<p>KLAWISZE TE BUTTONS TE</p>		176
<p>PODŚWIETLENIA IA ILLUMINATION IA</p>		177
<p>GNIAZDA VE SOCKETS VE</p>		179
<p>TELEKOMUNIKACJA KE COMMUNICATIONS KE</p>		183
<p>POKRYWY PE COVERS PE</p>		187
<p>ELEKTRONIKA EE ELECTRONICS EE</p>		188
<p>AKCESORIA AE ACCESSORIES AE</p>		193
<p>RAMKI OE SURROUNDS OE</p>		195



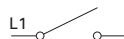
typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1	opis opcjonalny 2 optional data 2
SE10	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY SWITCH 1WAY	10AX 250V~	<input type="checkbox"/> PW biały polysk polar white	NT neutralny neutral	50
SE11	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY PUSH BUTTON 1WAY	10A 250V~	<input type="checkbox"/> IW beż-polysk ivory white	IN podświetlenie indicator	51
SE22	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY SWITCH 2POLE	16AX 250V~	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver		03
...	<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset		04
...	<input type="checkbox"/> NB czarny-polysk night black		...

ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~



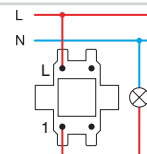
SE10

- 10AX 250V~, typ SE10
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



SWITCH 1WAY 16AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE10
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²

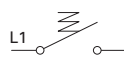


PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~



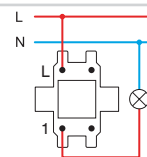
SE11

- 10A 250V~, typ SE11
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



PUSH BUTTON 1WAY 10A 250V~

- 10A 250V~, type SE11
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²

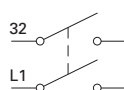


ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~



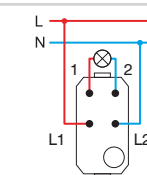
SE22

- 16AX 250V~, typ SE22
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- jedynie w kombinacji z klawiszem TE10_NT03



SWITCH 2POLE 16AX 250V~

- 16AX 250V~, type SE22
- in accordance with EN 60669-1
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- only in combination with button TE10_NT03

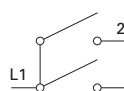


ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY 10AX 250V~



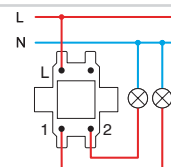
SE50

- 10AX 250V~, typ SE50
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



SWITCH 2GANG-1WAY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE50
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²

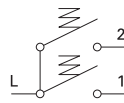


PRZYCIŚK ŚWIECZNIKOWY 10A 250V~



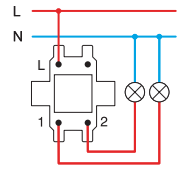
SE51

- 10A 250V~, typ SE51
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



PUSH BUTTON 2GANG-1WAY 10A 250V~

- 10A 250V~, type SE51
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²

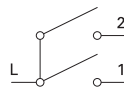


ŁĄCZNIK ŻALUJOWY 10AX 250V~



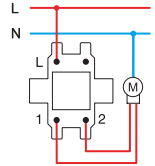
SE52

- 10AX 250V~, typ SE52
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- z mechaniczną blokadą



SWITCH SHUTTERS 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE52
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- with mechanical interblock

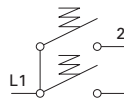


PRZYCIŚK ŻALUJOWY 10A 250V~



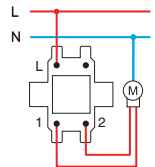
SE53

- 10A 250V~, typ SE53
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- z mechaniczną blokadą



PUSH BUTTON SHUTTERS 10A 250V~

- 10A 250V~, type SE53
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- with mechanical interblock

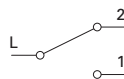


ŁĄCZNIK SCHODOWY 10AX 250V~



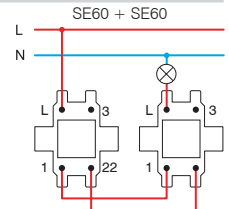
SE60

- 10AX 250V~, typ SE60
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



SWITCH 2WAY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE60
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK SCHODOWY PODWÓJNY 10AX 250V~



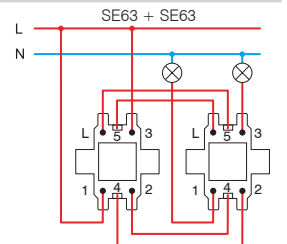
SE63

- 10AX 250V~, typ SE63
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



SWITCH DOUBLE 2WAY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE63
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²

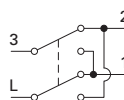


ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 10AX 250V~



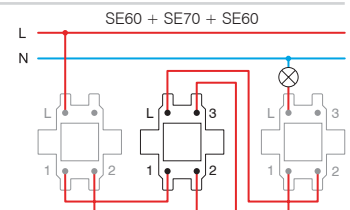
SE70

- 10AX 250V~, typ SE70
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²



SWITCH INTERMEDIATE 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE70
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 10AX 250V~



- SE10PW
- SE10IW
- SE10ES
- SE10CO
- SE10NB

- 10AX 250V~, typ SE10
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 1WAY 10AX 250V~
 - 10AX 250V~, type SE10
 - in accordance with EN 60669-1
 - plug-in contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 10AX 250V~



- SE10PWIN
- SE10IWIN
- SE10ESIN
- SE10COIN
- SE10NBIN

- IN podświetlany
 - 10AX 250V~, typ SE10
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 1WAY 10AX 250V~ __ IN
 - IN indicator
 - 10AX 250V~, type SE10
 - in accordance with EN 60669-1
 - plug-in contacts 1.5-2.5mm²



PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~



- SE11PW
- SE11IW
- SE11ES
- SE11CO
- SE11NB

- 10A 250V~, typ SE11
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 1WAY 10A 250V~
 - 10A 250V~, type SE11
 - in accordance with EN 60669-1
 - plug-in contacts 1.5-2.5mm²



PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~ __ TI 50



- SE11PWTI50
- SE11IWTI50
- SE11ESTI50
- SE11COTI50
- SE11NBTI50

- TI 50 podświetlany lampką neonową + symbol "dzwonek"
 - 10A 250V~, typ SE11
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 1WAY 10A 250V~ __ TI 50
 - TI 50 indicator bell+neon lamp
 - 10A 250V~, type SE11
 - in accordance with EN 60669-1
 - plug-in contacts 1.5-2.5mm²



PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~ __ TI 51



- SE11PWTI51
- SE11IWTI51
- SE11ESTI51
- SE11COTI51
- SE11NBTI51

- TI 51 podświetlany lampką neonową + symbol "światło"
 - 10A 250V~, typ SE11
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 1WAY 10A 250V~ __ TI 51
 - TI 51 indicator light+neon lamp
 - 10A 250V~, type SE11
 - in accordance with EN 60669-1
 - plug-in contacts 1.5-2.5mm²



PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~



- SE11PWIL
- SE11IWIL
- SE11ESIL
- SE11COIL
- SE11NBIL

- IL szyld
 - 10A 250V~, typ SE11
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 1WAY 10A 250V~ __ IL
 - IL inscription plate
 - 10A 250V~, type SE11
 - in accordance with EN 60669-1
 - plug-in contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ __ NT 03



- SE22PWNT03
- SE22IWNT03
- SE22ESNT03
- SE22NBNT03

- NT neutralny z symbolem 03: "0-1"
 - 16AX 250V~, typ SE22
 - zgodność z normą EN 60669-1
 - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2POLE 16AX 250V~ __ NT 03
 - NT 03 neutral 0-1
 - 16AX 250V~, type SE22
 - in accordance with EN 60669-1
 - screw contacts 1.5-2.5mm²





- SE50PW
- SE50IW
- SE50ES
- SE50CO
- SE50NB

ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SE50
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2GANG-1WAY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE50
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SE51PW
- SE51IW
- SE51ES
- SE51CO
- SE51NB

PRZYCIŚK ŚWIECZNIKOWY 10A 250V~

- 10A 250V~, typ SE51
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 2GANG-1WAY 10A 250V~

- 10A 250V~, type SE51
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SE52PWNT09
- SE52IWNT09
- SE52ESNT09
- SE52CONT09
- SE52NBNT09

ŁĄCZNIK ŻALUZJOWY 10AX 250V~ __ NT 09

- NT neutralny z symbolem 09: "górażódł"
- 10AX 250V~, typ SE52
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- z mechaniczną blokadą

SWITCH SHUTTERS 10AX 250V~ __ NT 09

- NT 09 neutral up-down
- 10AX 250V~, type SE52
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- with mechanical interblock



- SE53PWTI50
- SE53IWTI50
- SE53ESTI50
- SE53COTI50
- SE53NBTI50

PRZYCIŚK ŻALUZJOWY 10A 250V~ __ NT 09

- NT neutralny z symbolem 09: "górażódł"
- 10A 250V~, typ SE53
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- z mechaniczną blokadą

PUSH BUTTON SHUTTERS 10A 250V~ __ NT 09

- NT 09 neutral up-down
- 10A 250V~, type SE53
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- with mechanical interblock



- SE60PW
- SE60IW
- SE60ES
- SE60CO
- SE60NB

ŁĄCZNIK SCHODOWY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SE60
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2WAY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE60
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SE63PW
- SE63IW
- SE63ES
- SE63CO
- SE63NB

ŁĄCZNIK SCHODOWY PODWÓJNY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SE63
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH DOUBLE 2WAY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE63
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



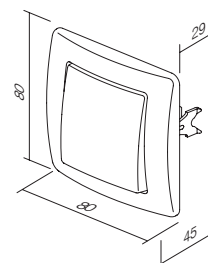
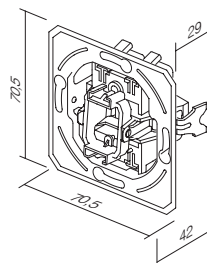
- SE70PW
- SE70IW
- SE70ES
- SE70CO
- SE70NB

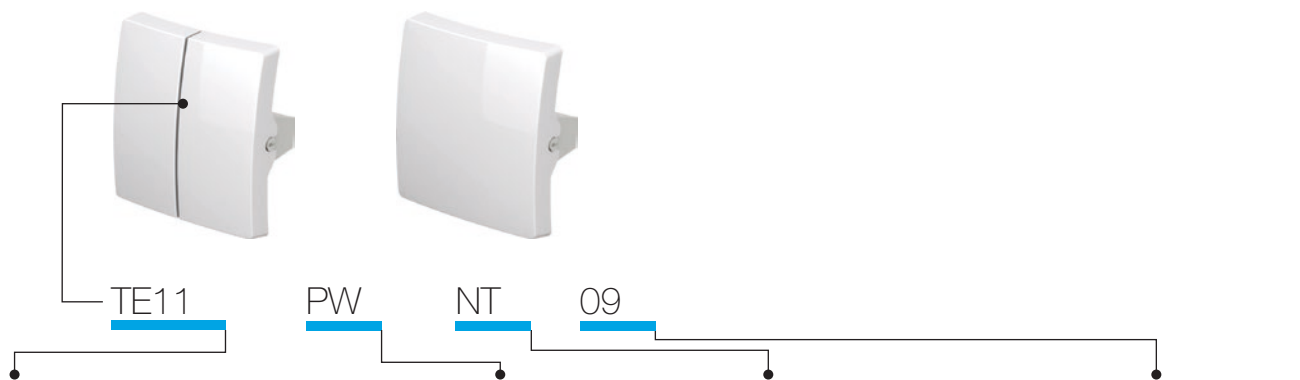
ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SE70
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH INTERMEDIATE 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SE70
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²





typ type	opis description	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1	opis opcjonalny 2 optional data 2
TE10	KLAWISZ POJEDYNCZY BUTTON 1GANG	<input type="checkbox"/> PW biały polysk polar white <input type="checkbox"/> IW beż-polysk ivory white <input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver <input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset <input type="checkbox"/> NB czarny-polysk night black	NT neutralny neutral IN podświetlenie indicator	50 51 03 04
TE11	KLAWISZ PODWÓJNY BUTTON 2GANG			

KLAWISZ POJEDYNCZY



- TE10PW
- TE10IW
- TE10ES
- TE10CO
- TE10NB

- klawisz wraz z ramką montażową
BUTTON 1GANG
- button together with carrier



KLAWISZ PODŚWIETLANY



- TE10PWIN
- TE10IWIN
- TE10ESIN
- TE10COIN
- TE10NBIN

- klawisz wraz z ramką montażową
BUTTON INDICATOR
- button together with carrier



KLAWISZ Z SZYLDDEM



- TE13PWIL
- TE13IWIL
- TE13ESIL
- TE13NBIL

- klawisz wraz z ramką montażową i szyldem
BUTTON WITH INSCRIPTION PLATE
- button together with carrier, with inscription plate

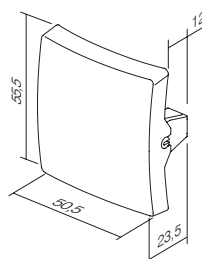
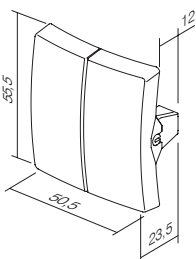


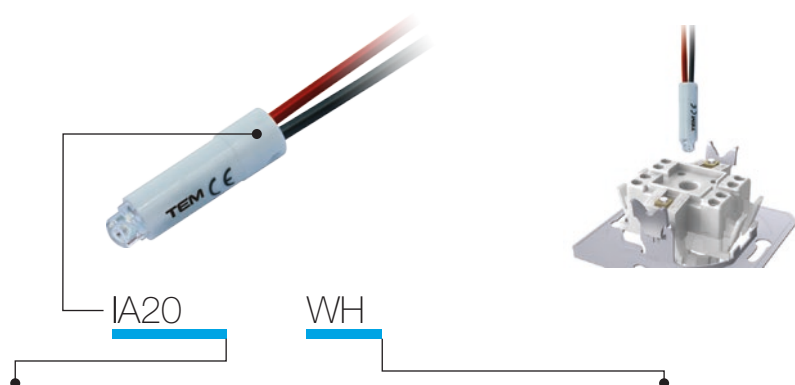
KLAWISZ PODWÓJNY



- TE11PW
- TE11IW
- TE11ES
- TE11CO
- TE11NB

- klawisz podwójny wraz z ramką montażową
BUTTON 2GANG
- button 2gang together with carrier





typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
IA10	LAMPKA NEONOWA NEON LAMP	230V~ 0,34W	<input type="checkbox"/> WH biały white
IA20	LAMPKA LED LED LAMP	230V~ 0,40W	<input checked="" type="checkbox"/> BL niebieski blue
IA21	LAMPKA LED LED LAMP	24V AC/DC 0,20W	<input checked="" type="checkbox"/> RD czerwony red
⋮	⋮	⋮	<input checked="" type="checkbox"/> GR zielony green
⋮	⋮	⋮	<input checked="" type="checkbox"/> OR pomarańczowy orange

LAMPKA NEONOWA 230V~ 0,34W

IA10OR

- do wskazywania, podświetlenia lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

NEON LAMP 230V~ 0,34W

- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator



LAMPKA LED 230V~ 0,40W

IA20WH
 IA20GR
 IA20RD
 IA20BL

- do wskazywania, podświetlenia lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

LED LAMP 230V AC/DC 0,40W

- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator



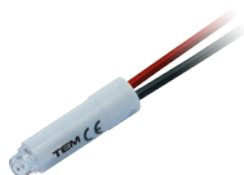
LAMPKA LED 24V~ 0,20W

IA21WH
 IA21RD

- do wskazywania, podświetlenia lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

LED LAMP 24V AC/DC 0,20W

- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator



LAMPKA LED 12V~ 0,10W

IA22WH
 IA22RD

- do wskazywania, podświetlenia lub ciągłego oświetlenia łącznika
- w kombinacji z klawiszem z podświetleniem

LED LAMP 12V AC/DC 0,10W

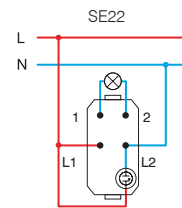
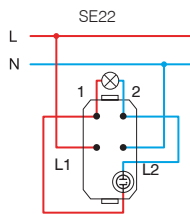
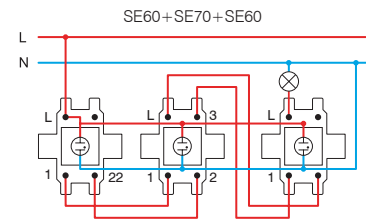
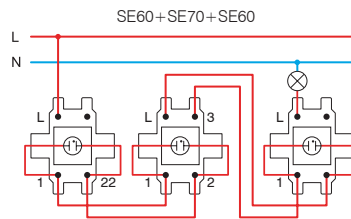
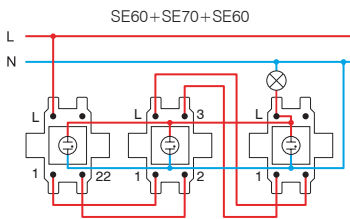
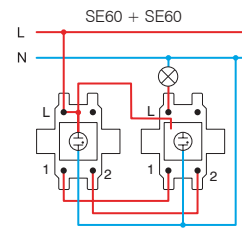
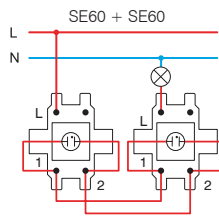
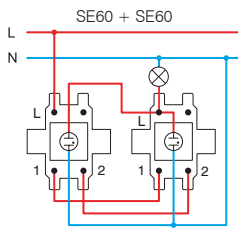
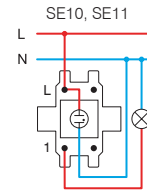
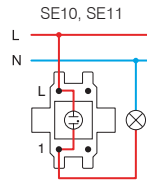
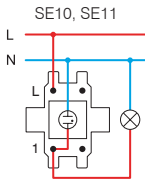
- for indication, illumination or constant illumination of switch
- in combination with button with indicator



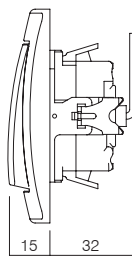
* wskazywanie /
Indication

podświetlenie /
Illumination

* ciągłe oświetlenie /
Illumination always on



* schemat dla kompaktowych lamp fluorescencyjnych (CFL) /
wiring scheme for compact fluid lamp (CFL)



S O C K E T S V E

typ type	opis description	dane techniczne technical data	opis opcjonalny 1 optional data 1	opis opcjonalny 2 optional data 2
VE10	GNIAZDO SCHUKO SOCKET SCHUKO	2P+E 16A 250V~	XO bez ramki without cover plate	KS ochrona przed dziećmi child protection
VE11	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA SOCKET SCHUKO+COVER	2P+E 16A 250V~		
VE12	GNIAZDO SCHUKO SOCKET SCHUKO	2P+E 16A 250V~ BV	KS ochrona przed dziećmi child protection	
...		

kolor
colour

<input type="checkbox"/> PW biały polysk polar white	<input checked="" type="checkbox"/> PT biały+przezroczysty white+transparent	<input type="checkbox"/> PP biały+biały white+white
<input checked="" type="checkbox"/> IW beż-polysk ivory white	<input checked="" type="checkbox"/> IT beż+przezroczysty ivory+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> II beż+beż ivory+ivory
<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver	<input checked="" type="checkbox"/> ST srebrny+przezroczysty silver+transparent	<input type="checkbox"/> SS srebrny+srebrny silver+silver
<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset	<input checked="" type="checkbox"/> CT biały+przezroczysty white+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> BB +czarny black+black
<input checked="" type="checkbox"/> NB czarny-polysk night black	<input checked="" type="checkbox"/> BT +przezroczysty black+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> RR czerwony+czerwony red+red
<input checked="" type="checkbox"/> RD czerwony red	<input checked="" type="checkbox"/> RT czerwony+przezroczysty red+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> GG zielony+zielony green+green
<input checked="" type="checkbox"/> GR zielony green	<input checked="" type="checkbox"/> GT zielony+przezroczysty green+transparent	<input checked="" type="checkbox"/> OO pomarańczowy+pomarańczowy orange+orange
<input checked="" type="checkbox"/> OR pomarańczowy orange	<input checked="" type="checkbox"/> OT pomarańczowy+przezroczysty orange+transparent	

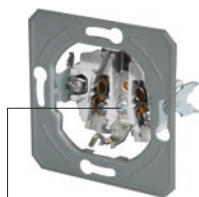


schuko - zgodność z normą EN 60884-1, CEE7 (karta III)

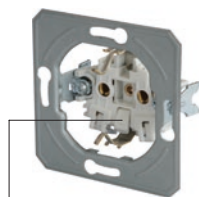
francuskie - zgodność z normą NF C 61-314 (karta V)

schuko - in accordance with EN 60884-1, CEE7 (standard sheet III)

French - in accordance with NF C 61-314 (standard sheet V)



podłączenie śrubowe
screw contacts



BV bezśrubowe podłączenieprzewodów
BV plug-in contacts



podłączenie śrubowe
screw contacts



BV bezśrubowe podłączenieprzewodów
BV plug-in contacts

GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~ __ XO



- VE10PWXO
- VE10IWXO
- VE10ESXO
- VE10COXO
- VE10NBXO
- VE10RDXO
- VE10GRXO
- VE10ORXO

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
 - wersja XO - bez ramki
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, typ VE10

SOCKET SCHUKO 2P+E 16A 250V~ __ XO

- screw contacts 1.5-2.5mm²
 - XO without surround
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, type VE10



GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ __ XO



- VE11PTXO
- VE11ITXO
- VE11STXO
- VE11BTXO

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
 - wersja XO - bez ramki
 - 2P+E schuko+pokrywa
 - 16A 250V~, typ VE11

SOCKET SCHUKO+COVER 2P+E 16A 250V~ __ XO

- screw contacts 1.5-2.5mm²
 - XO without surround
 - 2P+E schuko+cover
 - 16A 250V~, type VE11



GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~ BV __ XO



- VE12PWXO
- VE12IWXO
- VE12ESXO
- VE12COXO
- VE12NBXO
- VE12RDXO
- VE12GRXO
- VE12ORXO

- BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²
 - wersja XO - bez ramki
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, typ VE12

SOCKET SCHUKO 2P+E 16A 250V~ BV __ XO

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
 - XO without surround
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, type VE12



GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV __ XO



- VE13PTXO
- VE13ITXO
- VE13STXO
- VE13BTXO
- VE13PPXO

- BV bezśrubowe podłączenie 1,5-2,5 mm²
 - wersja XO - bez ramki
 - 2P+E schuko+pokrywa
 - 16A 250V~, typ VE13

SOCKET SCHUKO+COVER 2P+E 16A 250V~ BV __ XO

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
 - XO without surround
 - 2P+E schuko+cover
 - 16A 250V~, type VE13



GNIAZDKO SCHUKO 2P+E 16A 250V~



- VE10PW
- VE10IW
- VE10ES
- VE10CO
- VE10NB

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, typ VE10

SOCKET SCHUKO 2P+E 16A 250V~

- screw contacts 1.5-2.5mm²
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, type VE10



GNIAZDKO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~



- VE11PT
- VE11IT
- VE11ST
- VE11CT
- VE11BT

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
 - 2P+E schuko+pokrywa
 - 16A 250V~, typ VE11

SOCKET SCHUKO+COVER 2P+E 16A 250V~

- screw contacts 1.5-2.5mm²
 - 2P+E schuko+cover
 - 16A 250V~, type VE11



GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~ BV



- VE12PW
- VE12IW
- VE12ES
- VE12CO
- VE12NB

- BV bezśrubowe podłączenie 1,5-2,5 mm²
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, typ VE12

SOCKET SCHUKO 2P+E 16A 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
 - 2P+E schuko
 - 16A 250V~, type VE12



GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV



- VE13PT
- VE13IT
- VE13ST
- VE13CT
- VE13BT

- BV bezśrubowe podłączenie 1,5-2,5 mm²
 - 2P+E schuko+pokrywa
 - 16A 250V~, typ VE13

SOCKET SCHUKO+COVER 2P+E 16A 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
 - 2P+E schuko+cover
 - 16A 250V~, type VE13



S O C K E T S V E

	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> VE40PWXO <input type="checkbox"/> VE40IWXO <input type="checkbox"/> VE40ESXO <input type="checkbox"/> VE40COXO <input checked="" type="checkbox"/> VE40NBXO <input checked="" type="checkbox"/> VE40RDXO <input checked="" type="checkbox"/> VE40GRXO <input checked="" type="checkbox"/> VE40ORXO 	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ __ XO	<ul style="list-style-type: none"> - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm² - wersja XO - bez ramki - 2P+E francuskie - 16A 250V~, typ VE40 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input checked="" type="checkbox"/> VE41PTXO <input checked="" type="checkbox"/> VE41ITXO <input checked="" type="checkbox"/> VE41STXO <input checked="" type="checkbox"/> VE41PTXO <input checked="" type="checkbox"/> VE41BTXO <input type="checkbox"/> VE41PPXO 	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ __ XO	<ul style="list-style-type: none"> - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm² - wersja XO - bez ramki - 2P+E francuskie+pokrywa - 16A 250V~, typ VE41 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> VE42PWXO <input type="checkbox"/> VE42IWXO <input type="checkbox"/> VE42ESXO <input type="checkbox"/> VE42COXO <input checked="" type="checkbox"/> VE42NBXO <input checked="" type="checkbox"/> VE42RDXO <input checked="" type="checkbox"/> VE42GRXO <input checked="" type="checkbox"/> VE42ORXO 	GNIAZDKO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ BV __ XO	<ul style="list-style-type: none"> - BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm² - wersja XO - bez ramki - 2P+E francuskie - 16A 250V~, typ VE42 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input checked="" type="checkbox"/> VE43PTXO <input checked="" type="checkbox"/> VE43ITXO <input checked="" type="checkbox"/> VE43STXO <input checked="" type="checkbox"/> VE43PTXO <input checked="" type="checkbox"/> VE43BTXO <input type="checkbox"/> VE43PPXO 	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV __ XO	<ul style="list-style-type: none"> - BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm² - wersja XO - bez ramki - 2P+E francuskie+pokrywa - 16A 250V~, typ VE43 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> VE40PW <input type="checkbox"/> VE40IW <input type="checkbox"/> VE40ES <input type="checkbox"/> VE40CO <input checked="" type="checkbox"/> VE40NB 	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~	<ul style="list-style-type: none"> - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm² - 2P+E francuskie - 16A 250V~, typ VE40 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> VE41PT <input type="checkbox"/> VE41IT <input type="checkbox"/> VE41ST <input type="checkbox"/> VE41CT <input checked="" type="checkbox"/> VE41BT 	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~	<ul style="list-style-type: none"> - podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm² - 2P+E francuskie+pokrywa - 16A 250V~, typ VE41 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> VE42PW <input type="checkbox"/> VE42IW <input type="checkbox"/> VE42ES <input type="checkbox"/> VE42CO <input checked="" type="checkbox"/> VE42NB 	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ BV	<ul style="list-style-type: none"> - BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm² - 2P+E francuskie - 16A 250V~, typ VE42 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> VE43PT <input type="checkbox"/> VE43IT <input type="checkbox"/> VE43ST <input type="checkbox"/> VE43CT <input checked="" type="checkbox"/> VE43BT 	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV	<ul style="list-style-type: none"> - BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm² - 2P+E francuskie+pokrywa - 16A 250V~, typ VE43 	

GNIAZDO SCHUKO PODWÓJNE 2P+E 16A 250V~



- VE16PWKS
- VE16IWKS
- VE16ESKS
- VE16NBKS

- 2P+E schuko podwójne
- 16A 250V~, typ VE16
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET SCHUKO DOUBLE 2P+E 16A 250V~

- 2P+E schuko double
- 16A 250V~, type VE16
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection – shuttered live contacts



GNIAZDO FRANCUSKIE PODWÓJNE 2P+E 16A 250V~



- VE46PWKS
- VE46IWKS
- VE46ESKS
- VE46NB188KS

- 2P+E francuskie podwójne
- 16A 250V~, typ VE46
- zgodność z normą IEC 60884-1, CEE7; NF C 61-314, ČSN 33 2318; PN-E 93201
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²
- wbudowane przegrody osłaniające styki przed dotykiem

SOCKET FRENCH DOUBLE 2P+E 16A 250V~

- 2P+E French double
- 16A 250V~, type VE46
- in accordance with IEC 60884-1, CEE7; NF C 61-314, ČSN 33 2318; PN-E 93201
- screw contacts 1.5-2.5 mm²
- KS build-in child protection – shuttered live contacts



GNIAZDO 2P 16A 250V~

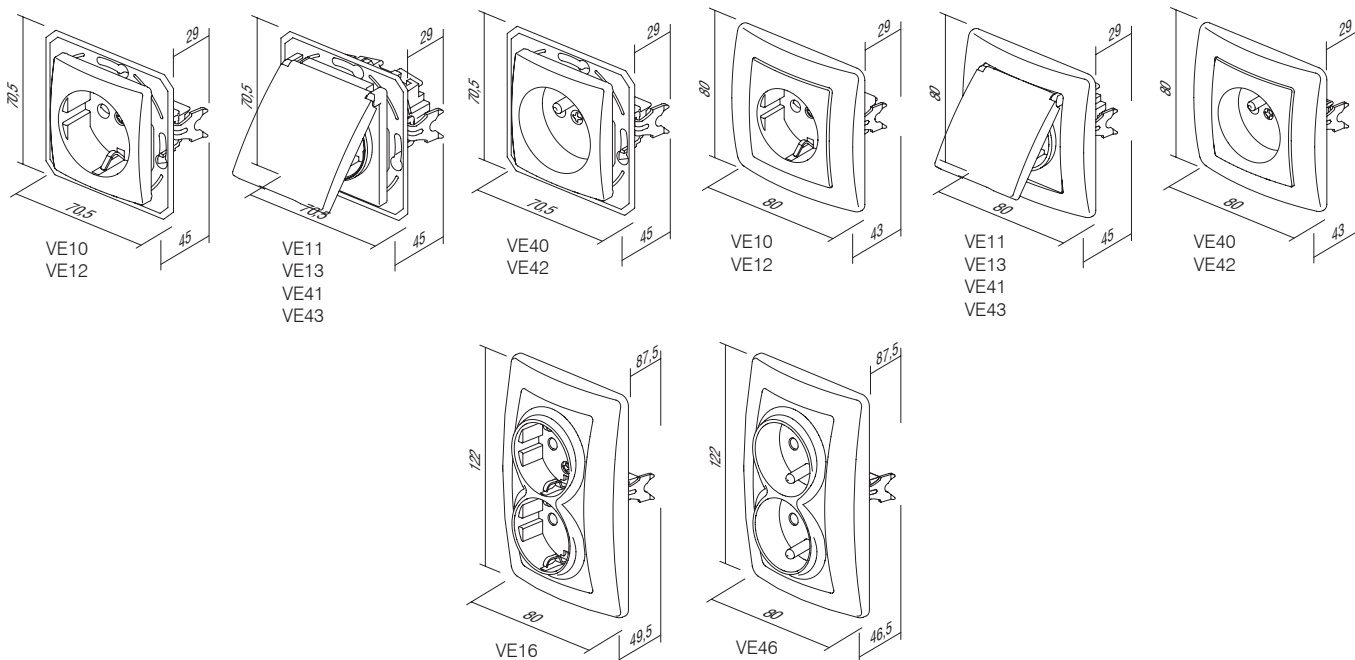


- VE30PW
- VE30IW
- VE30ES
- VE30NB

- 2P bez uziemienia
- 16A 250V~
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7 (karta I)
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²

SOCKET 2P 16A 250V~

- 2P without earthing contact
- 16A 250V~
- in accordance with EN 60884-1, CEE7 (standard sheet I)
- screw contacts 1.5-2.5mm²



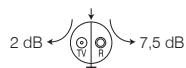


typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
KE11	GIAZDO ANTENOWE TV-R KOŃCOWE SOCKET TV-R END-LINE	2dB	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white
KE12	GIAZDO ANTENOWE TV-R PRZELOTOWE SOCKET TV-R THROUGHPASS	8,5dB	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white
KE16	GIAZDO ANTENOWE SAT-TV-R KOŃCOWE SOCKET SAT-TV-R END-LINE	3dB	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
...	<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset
...	<input type="checkbox"/> NB czarny-połysk night black

GIAZDO ANTENOWE TV-R KOŃCOWE 2dB



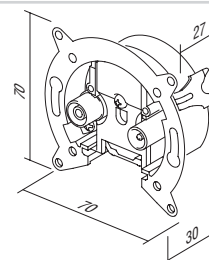
KE11



- TV-R końcowe
- zakres częstotliwości 5÷862MHz
- tłumienie: R-7,5dB, TV-2dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

SOCKET TV-R END-LINE 2dB

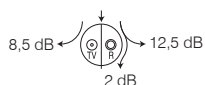
- TV-R end-line
- frequency range 5÷862MHz
- reduction: R-7.5dB, TV-2dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



GIAZDO ANTENOWE TV-R PRELOTOWE 8,5dB



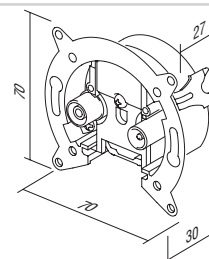
KE12



- TV-R przelotowe
- zakres częstotliwości 5÷862MHz
- tłumienie: R-12,5dB, TV-8,5dB, przelot-2dB
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

SOCKET TV-R TROUGHPASS 8,5dB

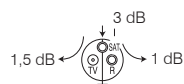
- TV-R troughpass
- frequency range 5÷862MHz
- reduction: R-12.5dB, TV-8.5dB, trough-2dB
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



GIAZDO ANTENOWE SAT-TV-R KOŃCOWE 3dB



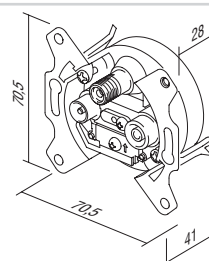
KE16



- SAT-TV-R końcowe
- zakres częstotliwości 5÷2400MHz
- tłumienie: R-1dB, TV-1,5dB, SAT-3dB
- do montażu w puszkach Ø60mm za pomocą zaczepek lub śrub
- zgodność z normą EN 50083-1
- podłączenie śrubowe

SOCKET SAT-TV-R END-LINE 3dB

- SAT-TV-R end-line
- frequency range 5÷2400MHz
- reduction: R-1dB, TV-1.5dB, SAT-3dB
- for mounting in round box Ø60 with claws or screws
- in accordance with EN 50083-1
- screw contacts



GIAZDO TELEFONICZNE KS RJ11 6/4

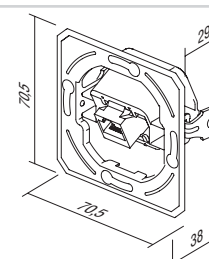


KE36

- standard montażu KS keystone
- RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET TEL KS RJ11 6/4

- KS keystone fixing standard
- RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7





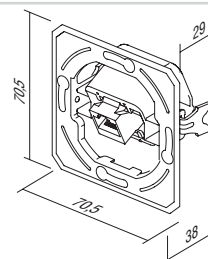
KE37

GNIAZDO CAT5e KS RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- CAT5e, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET CAT5e KS RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- CAT5e, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



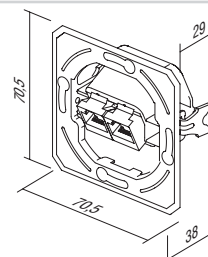
KE38

GNIAZDO TELEFONICZNE KS PODWÓJNE 2x RJ11 6/4

- standard montażu KS keystone
- 2x RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET TEL KS DOUBLE 2x RJ11 6/4

- KS keystone fixing standard
- 2x RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7



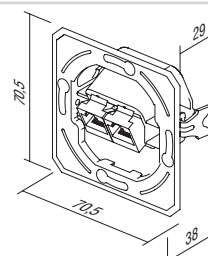
KE39

GNIAZDO CAT5e KS PODWÓJNE 2x RJ45 8/8

- standard montażu KS keystone
- 2x CAT5e, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET CAT5e KS DOUBLE 2x RJ45 8/8

- KS keystone fixing standard
- 2x CAT5e, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



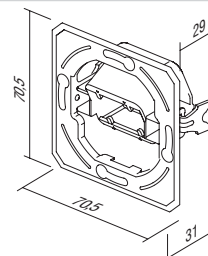
KE45

ADAPTER KS POJEDYNCZY

- standard montażu KS keystone - pojedynczy
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER KS SINGLE

- KS keystone fixing standard - single
- AMP, Avaya, Brandrex, FMT, Mfico, Tyco, ...
- communication module not included



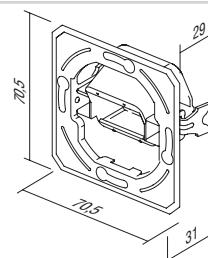
KE46

ADAPTER KS PODWÓJNY

- standard montażu KS keystone - podwójny
- AMP, Tyco, ...
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER KS DOUBLE

- KS keystone fixing standard - double
- AMP, Tyco, ...
- communication module not included



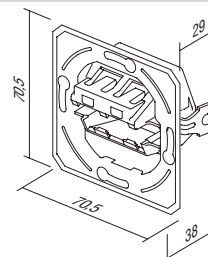
KE47

ADAPTER PD PODWÓJNY

- standard montażu PD Panduit Mini-COM - podwójny
- komplet nie zawiera modułu komunikacyjnego

ADAPTER PD DOUBLE

- PD Panduit Mini-COM fixing standard - double
- communication module not included



	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> KE10PW <input type="checkbox"/> KE10IW <input type="checkbox"/> KE10ES <input type="checkbox"/> KE10CO <input type="checkbox"/> KE10NB 	<p>GNIAZDO ANTENOWE TV PODSTAWOWE 0dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - TV podstawowe - tłumienie 0dB - konektor z tyłu – standard F <p>SOCKET TV BASIC 0dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - TV basic - reduction 0dB - back connector – F standard 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> KE11PW <input type="checkbox"/> KE11IW <input type="checkbox"/> KE11ES <input type="checkbox"/> KE11CO <input type="checkbox"/> KE11NB 	<p>GNIAZDO ANTENOWE TV-R KOŃCOWE 2dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - TV-R końcowe - zakres częstotliwości 5÷862 MHz - tłumienie: R-7,5dB, TV-2dB - zgodność z normą EN 50083-1 - podłączenie śrubowe <p>SOCKET TV-R END-LINE 2dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - TV-R end-line - frequency range 5÷862 MHz - reduction: R-7.5dB, TV-2dB - in accordance with EN 50083-1 - screw contact 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> KE12PW <input type="checkbox"/> KE12IW <input type="checkbox"/> KE12ES <input type="checkbox"/> KE12CO <input type="checkbox"/> KE12NB 	<p>GNIAZDO ANTENOWE TV-R PRELOTOWE 8,5dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - TV-R przelotowe - zakres częstotliwości 5÷862 MHz - tłumienie: R-12,5dB, TV-8,5dB, przelot-2dB - zgodność z normą EN 50083-1 - podłączenie śrubowe <p>SOCKET TV-R TROUGHPASS 8,5dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - TV-R troughpass - frequency range 5÷862 MHz - reduction: R-12.5dB, TV-8.5dB, trough-2dB - in accordance with EN 50083-1 - screw contacts 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> KE16PW <input type="checkbox"/> KE16IW <input type="checkbox"/> KE16ES <input type="checkbox"/> KE16CO <input type="checkbox"/> KE16NB 	<p>GNIAZDO ANTENOWE SAT-TV-R KOŃCOWE 3dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - SAT-TV-R końcowe - zakres częstotliwości 5÷2400MHz - tłumienie: R-1dB, TV-1,5dB, SAT-3dB - zgodność z normą EN 50083-1 - podłączenie śrubowe <p>SOCKET SAT-TV-R END-LINE 3dB</p> <ul style="list-style-type: none"> - SAT-TV-R end-line - frequency range 5÷2400 MHz - reduction: R-1dB, TV-1.5dB, SAT-3dB - in accordance with EN 50083-1 - screw contacts 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> KE22PW <input type="checkbox"/> KE22IW <input type="checkbox"/> KE22ES <input type="checkbox"/> KE22CO <input type="checkbox"/> KE22NB 	<p>GNIAZDO AUDIO 2xRCA</p> <ul style="list-style-type: none"> - audio 2xRCA - lutowane połączenie kabli <p>SOCKET AUDIO 2xRCA</p> <ul style="list-style-type: none"> - audio 2xRCA - soldering connection of cable 	
	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> KE23PW <input type="checkbox"/> KE23IW <input type="checkbox"/> KE23ES <input type="checkbox"/> KE23CO <input type="checkbox"/> KE23NB 	<p>GNIAZDO AUDIO GŁOŚNIKOWE</p> <ul style="list-style-type: none"> - audio 2x Ø4mm - do podłączenia kabla głośnikowego, wtyk bananowy Ø4mm lub widelkowy - lutowane połączenie kabli z tylnej strony <p>SOCKET AUDIO LOUDSPEAKERS</p> <ul style="list-style-type: none"> - audio 2x Ø4mm - to accommodate speaker wire, banana plug Ø4mm or spades - soldering connection of cable at the back side 	

Gniazdo telefoniczne KS RJ11 6/4



- KE36PW
- KE36IW
- KE36ES
- KE36CO
- KE36NB

- standard montażu KS keystone
- RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET TEL KS RJ11 6/4
- KS keystone fixing standard
- RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7



Gniazdo CAT5e KS RJ45 8/8



- KE37PW
- KE37IW
- KE37ES
- KE37CO
- KE37NB

- standard montażu KS keystone
- CAT5e, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET CAT5e KS RJ45 8/8
- KS keystone fixing standard
- CAT5e, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



Gniazdo telefoniczne KS podwójne 2x RJ11 6/4



- KE38PW
- KE38IW
- KE38ES
- KE38CO
- KE38NB

- standard montażu KS keystone
- 2x RJ11, 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET TEL KS DOUBLE 2x RJ11 6/4
- KS keystone fixing standard
- 2x RJ11, 6/4
- in accordance with IEC 60603-7



Gniazdo CAT5e KS podwójne 2x RJ45 8/8



- KE39PW
- KE39IW
- KE39ES
- KE39CO
- KE39NB

- standard montażu KS keystone
- 2x CAT5e, RJ45 8/8
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET CAT5e KS DOUBLE 2x RJ45 8/8
- KS keystone fixing standard
- 2x CAT5e, RJ45 8/8
- in accordance with IEC 60603-7



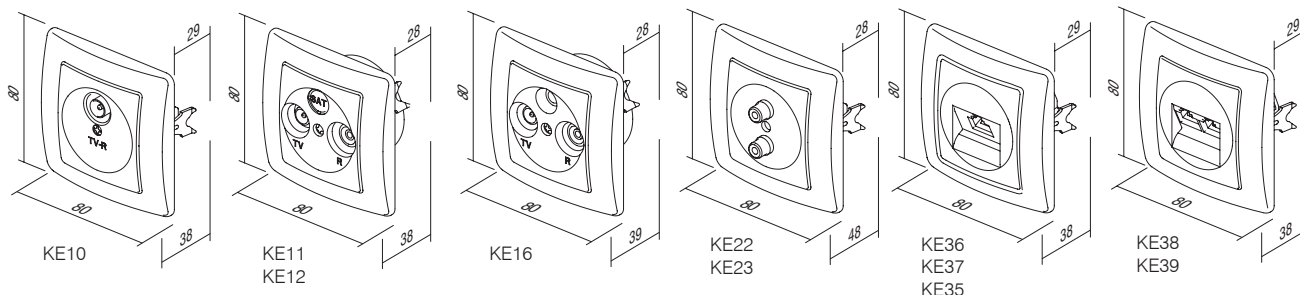
Gniazdo telefoniczne LT RJ11 6/4



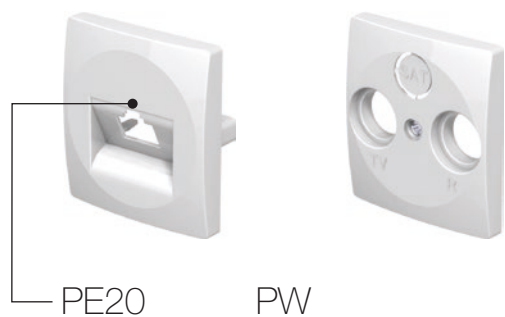
- KE35PW
- KE35IW
- KE35ES
- KE35CO
- KE35NB

- standard montażu LT
- połączenie śrubowe
- RJ11 6/4
- zgodność z normą IEC 60603-7

SOCKET TEL LT RJ11 6/4
- TEL LT screw
- screw contacts
- RJ11 6/4
- in accordance with IEC 60603-7



P O K R Y W Y T E L E K O M U N I K A C Y J N E K E



typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
PE10	POKRYWA TV-R COVER TV-R	2P/3P	<input type="checkbox"/> PW biały polysk polar white
PE20	POKRYWA KS POJEDYNCZA COVER KS SINGLE		<input type="checkbox"/> IW beż-polysk ivory white
PE21	POKRYWA KS PODWÓJNA COVER KS DOUBLE		<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
...	<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset
			<input type="checkbox"/> NB czarny-polysk night black

POKRYWA TV-R 2P/3P

- pokrywa TV-R, 2P lub 3P ze śrubą

COVER TV-R 2P/3P

- TV-R cover, 2P or 3P with screw



- PE10PW
- PE10IW
- PE10ES
- PE10CO
- PE10NB



POKRYWA KS POJEDYNCZA

- pokrywa KS pojedyncza

COVER KS SINGLE

- KS cover single



- PE20PW
- PE20IW
- PE20ES
- PE20CO
- PE20NB

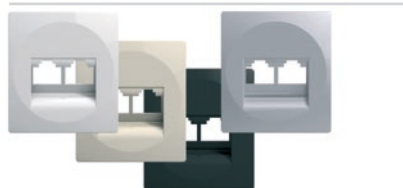


POKRYWA KS PODWÓJNA

- pokrywa KS podwójna

COVER KS DOUBLE

- KS cover double



- PE21PW
- PE21IW
- PE21ES
- PE21NB



POKRYWA TAE/TDO

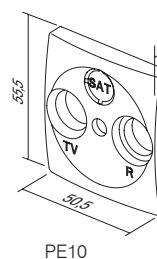
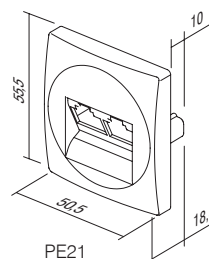
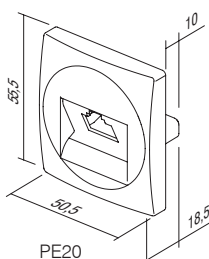
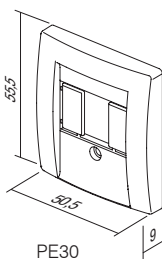
- pokrywa ze śrubą TAE lub TDO

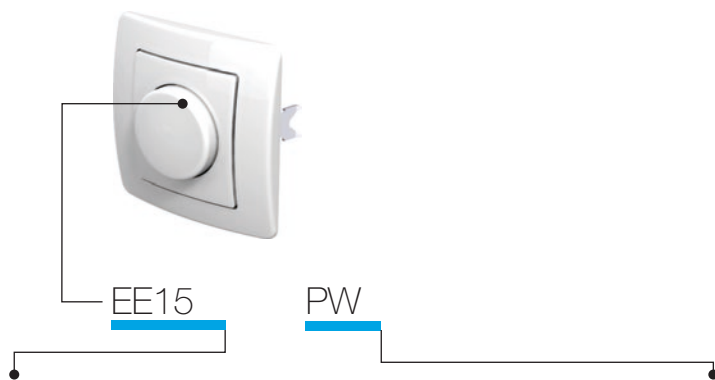
COVER TAE/TDO

- TAE or TDO cover with screw



- PE30PW
- PE30IW
- PE30ES
- PE30NB





typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
EE15	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY DIMMER ROTATIVE 2WAY	RL 400W	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white
EE16	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY DIMMER ROTATIVE 2WAY	RLC 400W	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white
EE17	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY DIMMER ROTATIVE	FAN 600VA	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
⋮	⋮	⋮	<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset
⋮	⋮	⋮	<input type="checkbox"/> NB czarny-połysk night black

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RL 400W



EE15

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- obciążenie RL, 40W - 400W
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- wejście 230V~ 50Hz
- średnica wewnętrzna pokrętki Ø6mm
- dołączony dodatkowy bezpiecznik

DIMMER ROTATIVE 2WAY RL 400W

- rotation control with 2-way switch
- load RL, 40W - 400W
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- supply 230V~ 50Hz
- button inner diameter Ø6mm
- replaceable fuse included

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RLC 400W



EE16

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- obciążenie RLC, 20W - 400W
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- średnica wewnętrzna pokrętki Ø6mm
- wejście 230V~ 50Hz
- elektroniczny bezpiecznik

DIMMER ROTATIVE 2WAY RLC 400W

- rotation control with 2-way switch
- load RLC, 20W - 400W
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- button inner diameter Ø6mm
- supply 230V~ 50Hz
- electronic fuse



EE17

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY FAN 600VA

- obrotowy z łącznikiem
- typ 456; obciążenie: silnik, 25VA - 600VA
- kombinacja z łącznikiem schodowym nie jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- wejście 230V~ 50Hz
- średnica wewnętrzna pokrętki Ø4mm
- dołączony dodatkowy bezpiecznik

DIMMER ROTATIVE FAN 600VA

- rotation control with switch
- type 456; load: motor, 25VA - 600VA
- 2-way switch combination is not possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- supply 230V~ 50Hz
- button inner diameter Ø4mm
- replaceable fuse included



EE19

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY LED 100W

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- obciążenie: LED, 0-100W (maks. 10 szt. LED)
GLS, 10-250W
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- wejście 230V~ 50Hz
- dołączony dodatkowy bezpiecznik
- średnica wewnętrzna pokrętki Ø6mm

DIMMER ROTATIVE 2WAY LED 100W

- rotation control with 2-way switch
- load: LED, 0-100W (max. 10 LEDs)
GLS, 10-250W
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- supply 230V~ 50Hz
- replaceable fuse included
- button inner diameter Ø6mm



□ EE32

CZUJNIK RUCHU 5A 250V~

- łącznik na podczerwień (IR)
- napięcie zasilające: 230V~ ±10 % 50Hz
- przełącznik: 5A / 250V~ wyjście na przepływ wysokooporowy przejście przez zero
- stopień bezpieczeństwa: IP40
- przekrój drutu przy łączniku: 0,75 - 2,5 mm²
- kąt widzenia: do 110° przy 20°C
- zasięg: ok. 8 m przy 20°C
- możliwość ustawienia czasu oświetlenia: od ok. 5 s do 12 min.
- możliwość ustawienia natężenia oświetlenia: od ok. 5 do 200 luksów
- temperatura funkcjonowania: od 0°C do +40°C
- nie nadaje się do instalacji w puszkach o głębokości 45 mm
- jedynie do użytku wewnętrznego

IR SWITCH 5A 250V~

- IR infrared switch
- supply voltage: 230V~ ±10 % 50Hz
- relay: 5A / 250V~ output for limited current with high resistance for zero crossing
- protection rating: IP40
- cross-section of wires at the contact terminal: 0.75 - 2.5 mm²
- detection angle: up to 110° at 20°C
- detection area: approx. 8 m at 20°C
- adjustability of duration: from approx. 5 s to 12 min
- adjustability of brightness: from approx. 5 to 200 LUX
- operating temperature: from 0°C to +40°C
- not suitable for installation in 45 mm deep boxes
- only for indoor usage

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RL 400W

- EE15PW
- EE15IW
- EE15ES
- EE15CO
- EE15NB

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- obciążenie RL, 40W - 400W
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- wejście 230V~ 50Hz
- dołączony dodatkowy bezpiecznik

DIMMER ROTATIVE 2WAY RL 400W

- rotation control with 2-way switch
- load RL, 40W - 400W
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- supply 230V~ 50Hz
- replaceable fuse included



ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RLC 400W



- EE16PW
- EE16IW
- EE16ES
- EE16CO
- EE16NB

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- obciążenie RLC, 20W - 400W
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- wejście 230V~ 50Hz
- elektroniczny bezpiecznik



DIMMER ROTATIVE 2WAY RLC 400W

- rotation control with 2-way switch
- load RLC, 20W - 400W
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- supply 230V~ 50Hz
- electronic fuse

ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY LED 100W



- EE19PW
- EE19IW
- EE19ES
- EE19CO
- EE19NB

- obrotowy z łącznikiem schodowym
- obciążenie: LED, 0-100W (maks. 10 szt. LED)
GLS, 10-250W
- kombinacja z łącznikiem schodowym jest możliwa
- kombinacja większej liczby ściemniaczy jest niedopuszczalna
- zgodność z normą EN 60669-1 i EN 60669-2-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5mm²
- wejście 230V~ 50Hz
- dołączony dodatkowy bezpiecznik



DIMMER ROTATIVE 2WAY LED 100W

- rotation control with 2-way switch
- load: LED, 0-100W (max. 10 LEDs)
GLS, 10-250W
- 2-way switch combination is possible
- more dimmers combination is not allowed
- in accordance with EN 60669-1 and EN 60669-2-1
- plug-in contacts 1.5mm²
- supply 230V~ 50Hz
- replaceable fuse included

CZUJNIK RUCHU 5A 230V~



- EE32PW
- EE32IW
- EE32ES
- EE32CO
- EE32NB

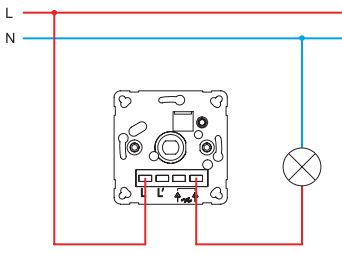
- łącznik na podczerwień (IR)
- napięcie zasilające: 230V~ ±10 % 50Hz
- przełącznik: 5A / 250V~ - wyjście na przepływ wysokooporowy przejście przez zero
- stopień bezpieczeństwa: IP40
- przekrój drutu przy łączniku: 0,75 - 2,5 mm²
- kąt widzenia: do 110° przy 20°C
- zasięg: ok. 8 m przy 20°C
- możliwość ustawienia czasu oświetlenia: od ok. 5 s do 12 min.
- możliwość ustawienia natężenia oświetlenia: od ok. 5 do 200 luksów
- temperatura funkcjonowania: od 0°C do +40°C
- nie nadaje się do instalacji w puszkach o głębokości 45 mm
- jedynie do użytku wewnętrznego



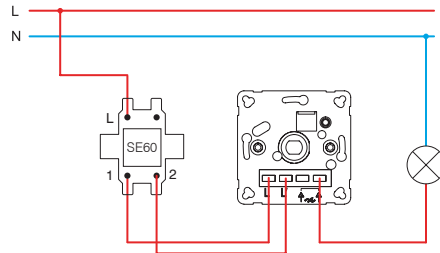
IR SWITCH 5A 230V~

- IR infrared switch
- supply voltage: 230V~ ±10 % 50Hz
- relay: 5A / 250V~ output for limited current with high resistance for zero crossing
- protection rating: IP40
- cross-section of wires at the contact terminal: 0.75 - 2.5 mm²
- detection angle: up to 110° at 20°C
- detection area: approx. 8 m at 20°C
- adjustability of duration: from approx. 5 s to 12 min
- adjustability of brightness: from approx. 5 to 200 LUX
- operating temperature: from 0°C to +40°C
- not suitable for installation in 45 mm deep boxes
- only for indoor usage

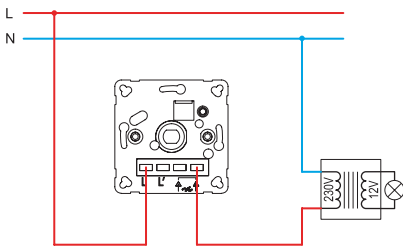
EE15, EE16, EE19



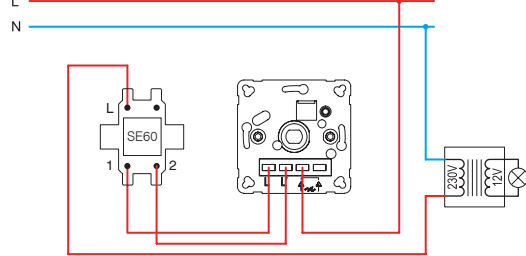
EE15, EE16, EE19



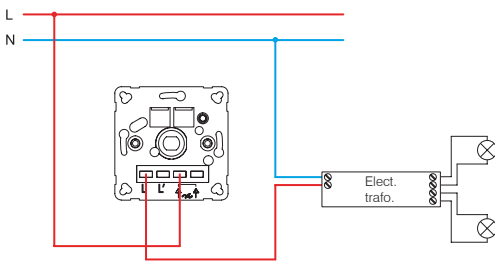
EE15, EE16, EE19



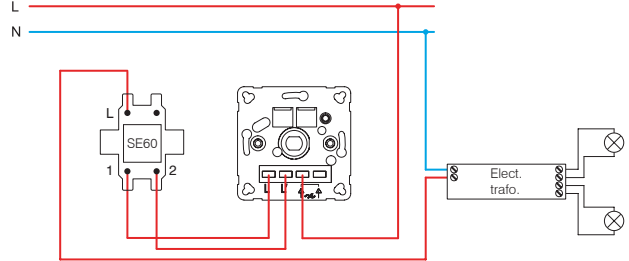
EE15, EE16, EE19



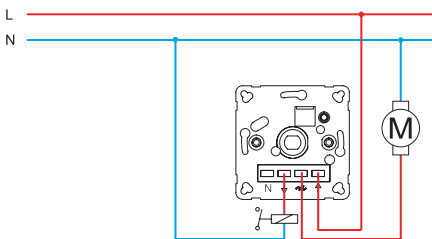
EE16, EE19



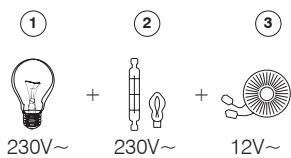
EE16, EE19



EE17

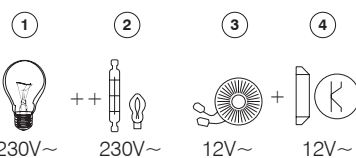


EE15 (40÷400W)



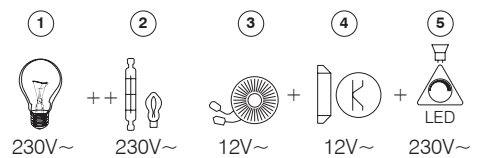
- 1 - żarówka z żarnikiem / incandescent lamp
- 2 - żarówka halogenowa / halogen lamp

EE16 (20÷400W)

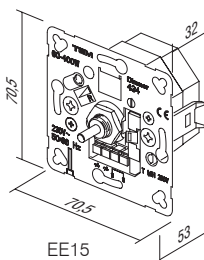


- 3 - klasyczny transformator / classical transformer
- 4 - transformator elektroniczny / electronic transformer

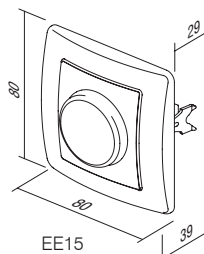
EE19 (GLS 10÷250W ; LED 0÷100W)



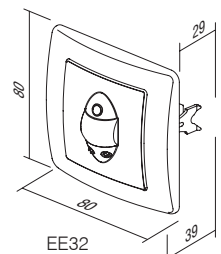
- 5 - ściemniająca lampka LED / dimmable LED lamp



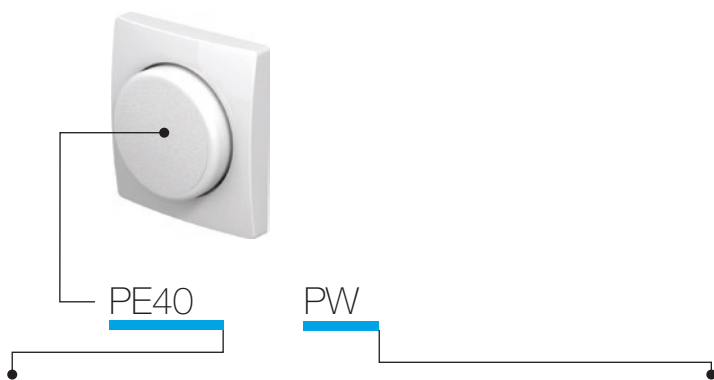
EE15
EE16
EE17
EE19



EE15
EE16
EE19



EE32



typ type	opis description	kolor colour
PE40	POKRYWA ŚCIEMNIACZA COVER DIMMER	<input type="checkbox"/> PW biały polysk <i>polar white</i> <input type="checkbox"/> IW beż-polysk <i>ivory white</i> <input type="checkbox"/> ES srebrny-mat <i>elox silver</i> <input type="checkbox"/> CO biały duroplast <i>white thermoset</i> <input type="checkbox"/> NB czarny-polysk <i>night black</i>

POKRYWA ŚCIEMNIACZA Ø4



- PE40PW
- PE40IW
- PE40ES
- PE40CO
- PE40NB

- pokrywa ściemniacza Ø4mm
- pasuje dla EE17

COVER DIMMER Ø4
- cover dimmer Ø4mm
- for EE17



POKRYWA ŚCIEMNIACZA Ø6



- PE41PW
- PE41IW
- PE41ES
- PE41CO
- PE41NB

- pokrywa ściemniacza Ø6mm
- pasuje dla EE15, EE16, EE19

COVER DIMMER Ø6
- cover dimmer Ø6mm
- for EE15, EE16, EE19



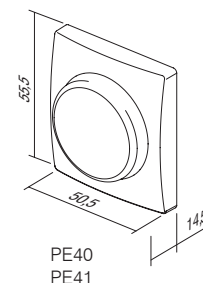
POKRYWA CZUJNIKA RUCHU



- PE32PW
- PE32IW
- PE32ES
- PE32NB

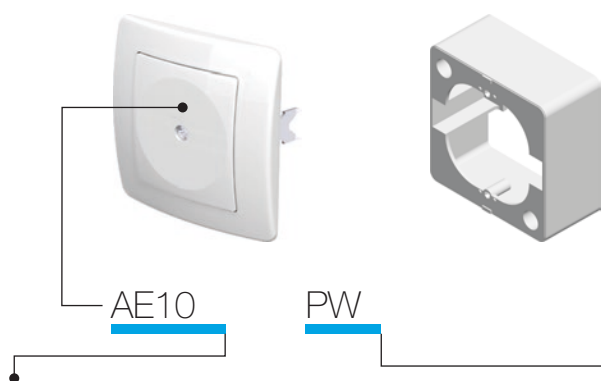
- pokrywa czujnika ruchu IR

COVER IR SWITCH
- cover for IR switch



PE40
PE41

A K C E S O R I A A E



typ type	opis description	kolor colour
AE10	ZAŚLEPKA BLANK	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white
AE20	PUSZKA SIŁOWA 3P+N+E 5X4mm ² CONNECTION BOX 3P+N+E 5X4mm ²	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white
AE30	ADAPTER NATYNKOWY SURFACE MOUNT BOX	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
⋮	⋮	<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset
⋮	⋮	<input type="checkbox"/> NB czarny-połysk night black



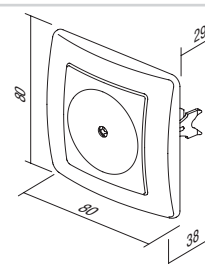
- AE10PW
- AE10IW
- AE10ES
- AE10CO
- AE10NB

ZAŚLEPKA

- do wypełniania pustych miejsc

BLANK

- for filling up empty spaces



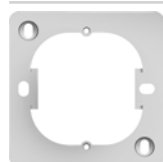
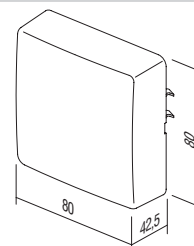
- AE20PW
- AE20IW

PUSZKA SIŁOWA 5-BIEGUNOWA 3P+N+E 5x4mm²

- puszka siłowa 3P+N+E
- 16A 400V~
- zgodność z normą VDE 0606-1:2000
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-4mm²

CONNECTION BOX 5POLE 3P+N+E 5x4mm²

- 3P+N+E connection box
- 16A 400V~
- in accordance with VDE 0606-1:2000
- screw contacts 1.5-4mm²



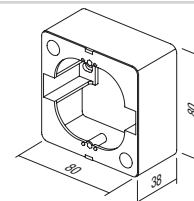
- AE30PW
- AE30IW

ADAPTER NATYNKOWY 1

- adapter natynkowy

SURFACE MOUNT BOX 1

- surface mounting box





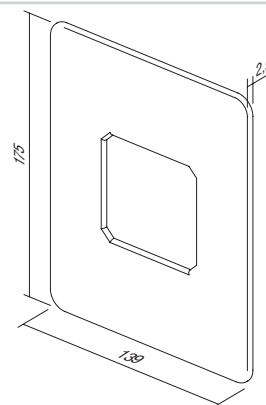
- AE50PW
- AE50TS

OSŁONA ŚCIENNA

- osłona ścienna wokół łącznika lub gniazda

WALL PROTECTION

- protects surface around socket or switch



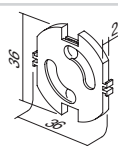
- AE51PW
- AE51IW

OCHORNA PRZED DZIEĆMI KS

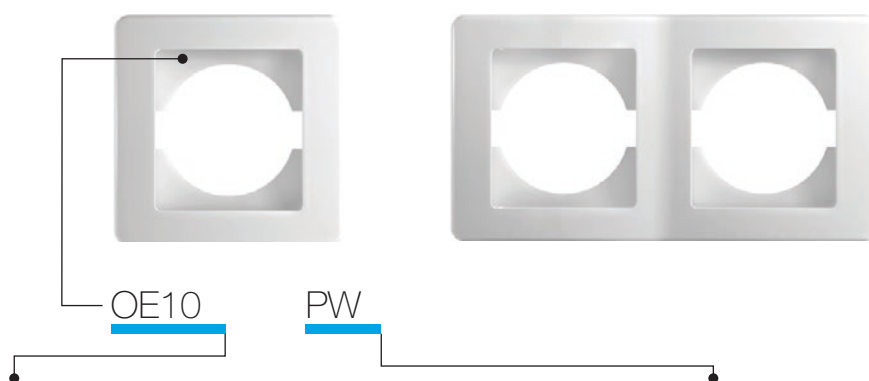
- wbudowane przegrody KS osłaniające styki przed dotykiem

CHILD PROTECTION KS

- KS additional child protection insert - shuttered live contacts



R A M K I O E



typ type	opis description	kolor colour
OE10	RAMKA EKONOMIK POJEDYNCZA SURROUND EKONOMIK 1	<input type="checkbox"/> PW biały połysk polar white
OE20	RAMKA EKONOMIK PODWÓJNA POZIOMA SURROUND EKONOMIK 2 HORIZONTAL	<input type="checkbox"/> IW beż-połysk ivory white
OE30	RAMKA EKONOMIK POTRÓJNA POZIOMA SURROUND EKONOMIK 3 HORIZONTAL	<input type="checkbox"/> ES srebrny-mat elox silver
⋮	⋮	<input type="checkbox"/> CO biały duroplast white thermoset
⋮	⋮	<input type="checkbox"/> NB czarny-połysk night black

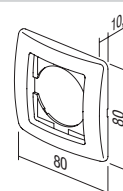
RAMKA EKONOMIK POJEDYNCZA



- OE10PW
- OE10IW
- OE10ES
- OE10CO
- OE10NB

- ramka ozdobna pojedyncza
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 1
- decorative surround 1-gang
- in accordance with EN 60669-1



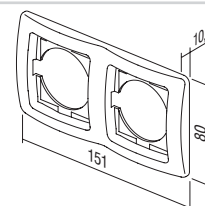
RAMKA EKONOMIK 2-KROTNA POZIOMA



- OE20PW
- OE20IW
- OE20ES
- OE20CO
- OE20NB

- ramka ozdobna podwójna pozioma
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 2 HORIZONTAL
- decorative surround 2-gang horizontal
- in accordance with EN 60669-1



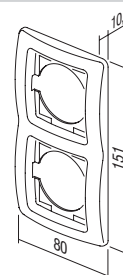
RAMKA EKONOMIK 2-KROTNA PIONOWA



- OE21PW
- OE21IW
- OE21ES
- OE21CO
- OE21NB

- ramka ozdobna podwójna pionowa
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 2 VERTICAL
- decorative surround 2-gang vertical
- in accordance with EN 60669-1



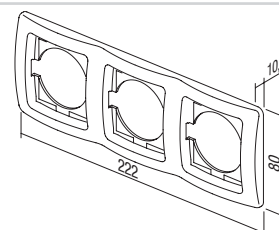
RAMKA EKONOMIK 3-KROTNA POZIOMA



- OE30PW
- OE30IW
- OE30ES
- OE30CO
- OE30NB

- ramka ozdobna potrójna pozioma
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 3 HORIZONTAL
- decorative surround 3-gang horizontal
- in accordance with EN 60669-1





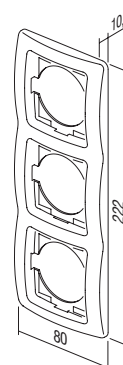
- OE31PW
- OE31IW
- OE31ES
- OE31CO
- OE31NB

RAMKA EKONOMIK 3-KROTNA PIONOWA

- ramka ozdobna potrójna pionowa
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 3 VERTICAL

- decorative surround 3-gang vertical
- in accordance with EN 60669-1



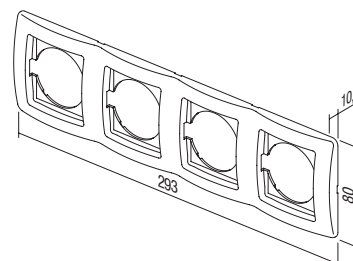
- OE40PW
- OE40IW
- OE40ES
- OE40CO
- OE40NB

RAMKA EKONOMIK 4-KROTNA POZIOMA

- ramka ozdobna poczwórna pozioma
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 4 HORIZONTAL

- decorative surround 4-gang horizontal
- in accordance with EN 60669-1



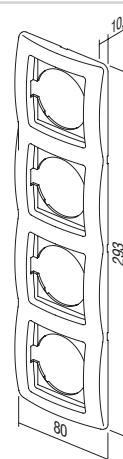
- OE41PW
- OE41IW
- OE41ES
- OE41CO
- OE41NB

RAMKA EKONOMIK 4-KROTNA PIONOWA

- ramka ozdobna poczwórna pionowa
- zgodność z normą EN 60669-1

SURROUND EKONOMIK 4 VERTICAL

- decorative surround 4-gang vertical
- in accordance with EN 60669-1



ekonomik

**KOLOROWE RAMKI DEKORACYJNE /
COLOR DECORATIVE FRAMES**



OE90GR	ZIEŁONY / GREEN	OE90YL	ZÓŁTY / YELLOW	OE90MB	MET. NIEBIESKI / MET. BLUE
OE90BL	NIEBIESKI / BLUE	OE90WH	BIĄŁY / WHITE	OE90BZ	BRAŹOWY / BRONZE
OE90VO	FIOLETOWY / VIOLET	OE90GY	SZARY / GREY	OE90CR	SREBRNY / SILVER
OE90PI	RÓŻOWY / PINK	OE90BK	CZARNY / BLACK	OE90GO	ZŁOTY / GOLD
OE90RD	CZERWONY / RED	OE90BR	BRAŹOWY / BROWN		



TEM



KATALOG / / CATALOGUE

fontana



ŁĄCZNIKI SF

SWITCHES SF

200

GNIAZDA VF

SOCKETS VF

202

ZESTAWY CF

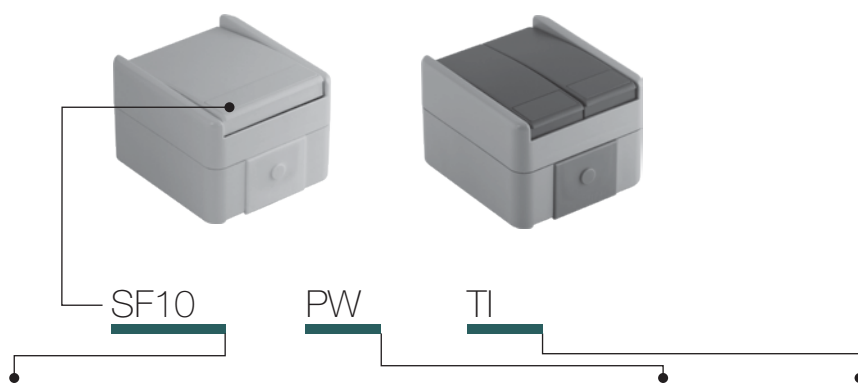
SETS CF

203

AKCESORIA AF

ACCESSORIES AF

205



typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour	opis opcjonalny 1 optional data 1
SF10	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY SWITCH 1WAY	IP44 10AX 250V~	<input type="checkbox"/> PW biały-mat white-mat	TI lampka+podświetlenie neon lamp+indication
SF11	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY PUSH BUTTON 1WAY	IP44 10A 250V~	<input type="checkbox"/> GY szary-mat grey-mat	
SF20	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY SWITCH 2POLE	IP44 10AX 250V~		
:	:	:		
:	:	:		

ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY IP44 10AX 250V~



- SF10PW
- SF10GY

- 10AX 250V~, typ SF10
- zgodność z normą EN 60669-1
- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 1WAY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SF10
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY IP44 10AX 250V~ __ TI



- SF10PWTI
- SF10GYTI

- TI podświetlenie + lampka neonowa
- 10AX 250V~, typ SF10
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 1WAY IP44 10AX 250V~ __ TI

- TI indicator+neon lamp
- 10AX 250V~, type SF10
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY IP44 10A 250V~ __ TI



- SF11PWTI
- SF11GYTI

- TI podświetlenie + lampka neonowa
- 10A 250V~, typ SF11
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 1WAY IP44 10A 250V~ __ TI

- TI indicator+neon lamp
- 10A 250V~, type SF11
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY IP44 10AX 250V~



- SF20PW
- SF20GY

- 10AX 250V~, typ SF20
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2POLE IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SF20
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²





- SF50PW
- SF50GY

ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SF50
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2GANG-1WAY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SF50
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SF51PW
- SF51GY

PRZYCIŚK ŚWIECZNIKOWY IP44 10A 250V~

- 10A 250V~, typ SF51
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

PUSH BUTTON 2GANG-1WAY IP44 10A 250V~

- 10A 250V~, type SF51
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SF60PW
- SF60GY

ŁĄCZNIK SCHODOWY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SF60
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2WAY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SF60
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SF60PWTI
- SF60GYTI

ŁĄCZNIK SCHODOWY IP44 10AX 250V~ __ TI

- TI podświetlenie + lampka neonowa
- 10AX 250V~, typ SF60
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2WAY IP44 10AX 250V~ __ TI

- TI indicator+neon lamp
- 10AX 250V~, type SF60
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



- SF63PW
- SF63GY

ŁĄCZNIK PODWÓJNY SCHODOWY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SF63
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH 2WAY DOUBLE IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SF63
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



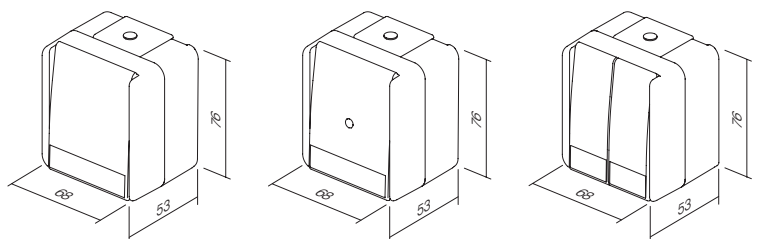
- SF70PW
- SF70GY

ŁĄCZNIK KRZYŻOWY IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, typ SF70
- zgodność z normą EN 60669-1
- bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²

SWITCH INTERMEDIATE IP44 10AX 250V~

- 10AX 250V~, type SF70
- in accordance with EN 60669-1
- plug-in contacts 1.5-2.5mm²



G N I A Z D A V F S O C K E T S



VF10

PW

typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
VF10	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA SOCKET SCHUKO+COVER	IP44 2P+E 16A 250V~	<input type="checkbox"/> PW biały-mat white-mat <input type="checkbox"/> GY szary-mat grey-mat

GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA IP44 2P+E 16A 250V~



- VF10PW
- VF10GY

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- 2P+E schuko+pokrywa
- 16A 250V~, typ VF10
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7

SOCKET SCHUKO+COVER IP44 2P+E 16A 250V~

- screw contacts 1.5-2.5mm²
- 2P+E schuko+cover
- 16A 250V~, type VF10
- in accordance with EN 60884-1, CEE7



GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA IP44 2P+E 16A 250V~ BV

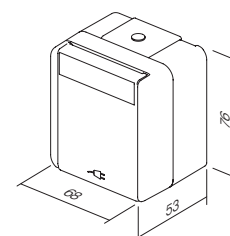


- VF12PWTI
- VF12GYTI

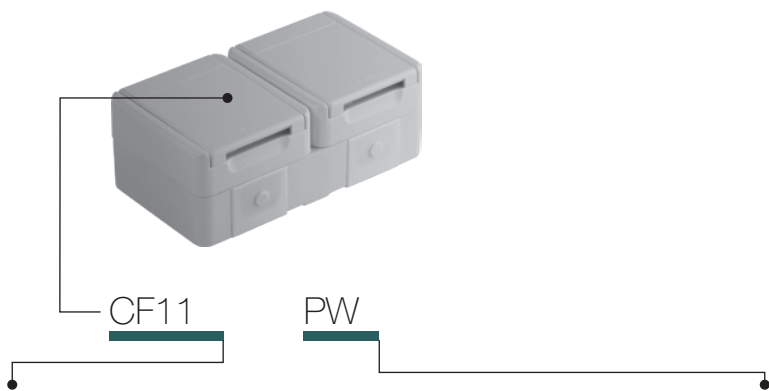
- BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa
- 16A 250V~, typ VF12
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7

SOCKET SCHUKO+COVER IP44 2P+E 16A 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- 2P+E schuko+cover
- 16A 250V~, type VF12
- in accordance with EN 60884-1, CEE7



S E T S C F



typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
CF10	ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO POZIOMY SOCKET SET SCHUKO DOUBLE HORIZ	2x 2P+E 16A 250V~ IP44	<input type="checkbox"/> PW biały-mat white-mat
CF11	ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO PIONOWY SOCKET SET SCHUKO DOUBLE VERT	2x 2P+E 16A 250V~ IP44	<input checked="" type="checkbox"/> GY szary-mat grey-mat
CF12	ZESTAW GNIAZDO SCHUKO+ŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY SOCKET SCH+SWITCH 2WAY HORIZ	16A + 10A 250V~ IP44	
⋮	⋮	⋮	
⋮	⋮	⋮	



- CF10PW
- CF10GY

ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO POZIOMY IP44 2x 2P+E 16A 250V~

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- 2P+E schuko+pokrywa poziomy
- 16A 250V~, typ CF10
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7

SOCKET SET SCHUKO DOUBLE
HORIZONTAL IP44 2x 2P+E 16A 250V~
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- 2x 2P+E schuko+cover horizontal
- 16A 250V~, type CF10
- in accordance with EN 60884-1, CEE7



- CF11PW
- CF11GY

ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO PIONOWY IP44 2x 2P+E 16A 250V~

- podłączenie śrubami przewodów 1,5-2,5mm²
- 2P+E schuko+pokrywa pionowy
- 16A 250V~, typ CF11
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7

SOCKET SET SCHUKO DOUBLE VERTICAL
IP44 2x 2P+E 16A 250V~
- screw contacts 1.5-2.5mm²
- 2x 2P+E schuko+cover vertical
- 16A 250V~, type CF11
- in accordance with EN 60884-1, CEE7



- CF12PW
- CF12GY

ZESTAW GNIAZDO SCHUKO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY IP44 16A + 10AX 250V~

- podłączenie śrubowe (gniazdo) i bezśrubowe (łącznik) przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa + łącznik schodowy poziomy
- 16A + 10AX 250V~, typ CF12
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1

SOCKET SCH+SWITCH SET 2WAY
HORIZONTAL IP44 16A + 10AX 250V~
- screw (socket), plug-in (switch)
contacts 1.5-2.5mm²
- 2P+E schuko+cover + switch 2-way horizontal
- 16A + 10AX 250V~, type CF12
- in accordance with EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1





- CF13PW
- CF13GY

ZESTAW GNIAZDO SCHUKO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY IP44 16A + 10AX 250V~

- podłączenie śrubowe (gniazdo) i bezśrubowe (łącznik) przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa + łącznik schodowy pionowy
- 16A + 10AX 250V~, typ CF13
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1

SOCKET SCH+SWITCH 2WAY SET VERTICAL IP44 16A + 10AX 250V~

- screw (socket), plug-in (switch) contacts 1.5-2.5mm²
- 2P+E schuko+cover + switch 2-way vertical
- 16A + 10AX 250V~, type CF13
- in accordance with EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1



- CF14PW
- CF14GY

ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO POZIOMY IP44 2x 2P+E 16A 250V~ BV

- BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa poziomy
- 16A 250V~, typ CF14
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7

SOCKET SET SCHUKO DOUBLE HORIZONTAL IP44 2x 2P+E 16A 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- 2x 2P+E schuko+cover horizontal
- 16A 250V~, type CF14
- in accordance with EN 60884-1, CEE7



- CF15PW
- CF15GY

ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO PIONOWY IP44 2x 2P+E 16A 250V~ BV

- BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa pionowy
- 16A 250V~, typ CF15
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7

SOCKET SET SCHUKO DOUBLE VERTICAL IP44 2x 2P+E 16A 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- 2x 2P+E schuko+cover vertical
- 16A 250V~, type CF15
- in accordance with EN 60884-1, CEE7



- CF16PW
- CF16GY

ZESTAW GNIAZDO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY IP44 16A + 10AX 250V~BV

- BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa + łącznik schodowy poziomy
- 16A + 10AX 250V~, typ CF16
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1

SOCKET+SWITCH SET SCH+2WAY HORIZONTAL IP44 16A + 10AX 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- 2P+E schuko+cover + switch 2-way horizontal
- 16A + 10AX 250V~, type CF16
- in accordance with EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1



- CF17PW
- CF17GY

ZESTAW GNIAZDO SCHUKO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY IP44 16A + 10AX 250V~ BV

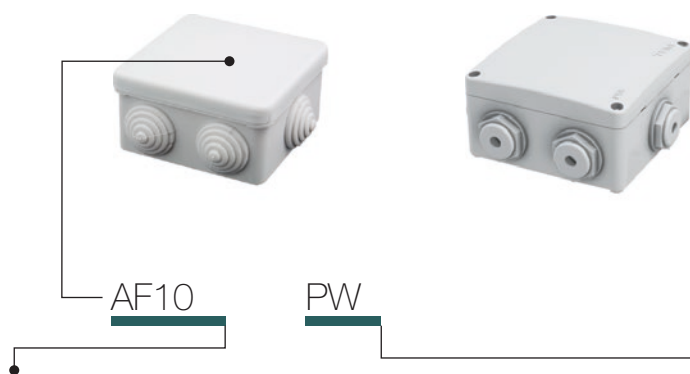
- BV bezśrubowe podłączenie przewodów 1,5-2,5 mm²
- 2P+E schuko+pokrywa + łącznik schodowy pionowy
- 16A + 10AX 250V~, typ CF17
- zgodność z normą EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1

SOCKET SCH+SWITCH 2WAY SET VERTICAL IP44 16A + 10AX 250V~ BV

- BV plug-in contacts 1.5-2.5mm²
- 2P+E schuko+cover + switch 2-way vertical
- 16A + 10AX 250V~, type CF17
- in accordance with EN 60884-1, CEE7, EN 60669-1



AKCESORIA AF ACCESSORIES



typ type	opis description	dane techniczne technical data	kolor colour
AF10	PUSZKA ROZGAŁĘŻNA DISTRIBUTION BOX	IP44 RN01	<input type="checkbox"/> PW biały-mat white-mat
AF20	SKRZYŃKA ROZDZIELCZA DISTRIBUTION BOX	IP55 NDO1	<input type="checkbox"/> GY szary-mat grey-mat

PUSZKA ROZGAŁĘŻNA IP44 RN01

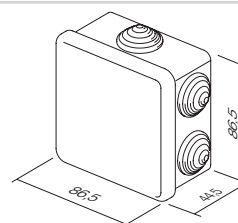


- AF10PW
- AF10GY

- natynkowa puszka rozgałęźna IP44
- 16A 400V~
- zgodność z normą EN 60309-1

DISTRIBUTION BOX IP44 RN01

- surface mounting distribution box IP44
- 16A 400V~
- in accordance with EN 60309-1



PUSZKA ROZGAŁĘŻNA IP55 ND01

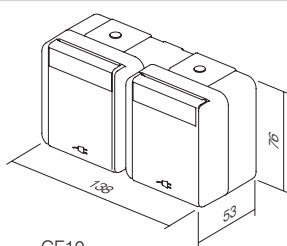
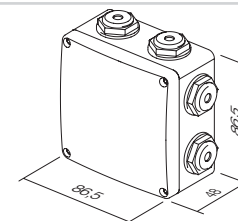


- AF20PW
- AF20GY

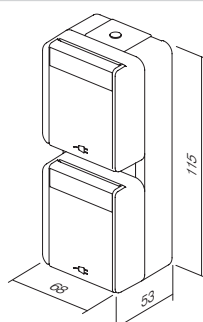
- natynkowa puszka rozgałęźna IP55
- dławiki w zestawie
- zgodność z normą EN 60309-1

DISTRIBUTION BOX IP55 ND01

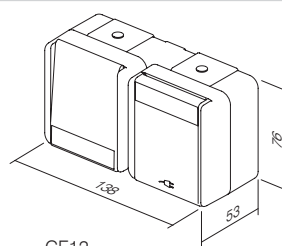
- surface mounting connection box IP55
- glands included
- in accordance with EN 60309-1



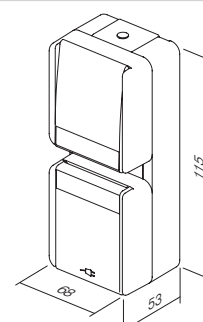
CF10
CF14



CF11
CF15



CF12
CF16



CF13
CF17

MODUL

kod	opis produktu	strona	kod	opis produktu	strona
ŁĄCZNIKI SM			TELEKOMUNIKACJA KM		
SM10	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M	58	KA10	KONEKTOR KS CAT3 RJ11 6/4	78
SM11	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M	58	KA11	KONEKTOR KS CAT5e RJ45 8/8	78
SM12	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 20AX 250V~ 1M	58	KA12	KONEKTOR KS CAT5eS RJ45 8/8	78
SM20	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M	58	KA15	KONEKTOR KS CAT6 SCH RJ45 8/8	78
SM40	ŁĄCZNIK ŻALUZJOWY 1-0-2 16AX 250V~ 1M	59	KA16	KONEKTOR KS CAT6S SCH RJ45 8/8	78
SM41	PRZYCISK ŻALUZJOWY 1-0-2 16A 250V~ 1M	59	KA17	KONEKTOR KS CAT6a SCH RJ45 8/8	78
SM60	ŁĄCZNIK SCHODOWY 16AX 250V~ 1M	59	KA27	KONEKTOR KS HDMI	79
SM61	PRZYCISK SCHODOWY 16A 250V~ 1M	59	ELEKTRONIKA EM		
SM70	ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 16AX 250V~ 1M	59	EM10-	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY RL 300W 1M	80
SM10-	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M	60	EM11-	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RL 300W 1M	80
SM10-IN	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M IN	60	EM21	ŚCIEMNIACZ WBUDOWANY RLC 300W	81
SM11-	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M	60	EM22	ŚCIEMNIACZ WBUDOWANY R 500W	81
SM11-IN01	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M IN 01	60	EM25-	ŁĄCZNIK / ŚCIEMNIACZ UNIWERSALNY RLC 0-300W 2M	82
SM11-IN02	PRZYCISK JEDNOBIEGUNOWY 16A 250V~ 1M IN 02	61	EM26-	JEDNOSTKA KONTROLNA PRZYCISKU	84
SM20-NT03	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M NT 03	61	EM27	FILTR ZAKŁÓCEN SIĘCIOWYCH	84
SM20-IN	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~ 1M IN	61	EM25PPOL20	KOMPLET ŁĄCZNIK / ŚCIEMNIACZ UNIWERSALNY RLC 0-300W 2M PP OL20	84
SM40-NT10	ŁĄCZNIK ŻALUZJOWY 1-0-2 16AX 250V~ 1M NT 10	61	EM31-	CZUJNIK RUCHU 5A 250V~ 1M	85
SM41-NT10	PRZYCISK ŻALUZJOWY 1-0-2 16A 250V~ 1M NT 10	61	EM32-	CZUJNIK RUCHU 5A 250V~ 2M	85
SM60-	ŁĄCZNIK SCHODOWY 16AX 250V~ 1M	61	EM37-	TERMOSTAT 6A 250V ~ 2M	87
SM61-	PRZYCISK SCHODOWY 16A 250V~ 1M	62	EM40-	ŁĄCZNIK HOTELOWY NA KARTĘ 3A 250V~ 3M	88
SM62-CD	PRZYCISK SCHODOWY ZE SZNURKIEM 16A 250V~ 1M CD	62	EM47	KARTA ISO Z KODEM KRESKOWYM	88
SM70-	ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 16AX 250V~ 1M	62	EM44-	ENERGOOSZCZĘDNY ŁĄCZNIK HOTELOWY 3M	89
KLAWISZE TM			EM49	ENERGOOSZCZĘDNA JEDNOSTKA PRZEKĄŻNIKOWA 2x16A 250V~	89
TM11-	KLAWISZ 1M	63	EM45	ROZDZIELACZ SPL-1	89
TM11-IN	KLAWISZ 1M PODŚWIETLANY	63	EM60-	GNIAZDKO GOLARKOWE 2,5A 230V~/15A 110V~ 3M	90
TM12-	KLAWISZ 2M	63	EM65-	ŁADOWARKA USB 5V 1A 2M	90
TM12-IN	KLAWISZ 2M PODŚWIETLANY	63	EM55	LAMPKA OŚWIETLENIA AWARYJNEGO LED 250V~ 1,5W, NiMh 6h 7M	90
TM13-IL	KLAWISZ 2M Z SZYLDDEM	64	EM50-	LAMPKA LED JEDNOBARWNA 250V~ 12W 2M	91
TM15-	KLAWISZ 1M DWUBIEGUNOWY	64	EM51-	LAMPKA LED DWUBARWNA 250V~ 2x6W 2M	91
TM21-	ZASŁEPKA 1M	64	EM52-	LAMPKA LED DWUBARWNA 230V~ 2x6W 2M	91
TM22-	ZASŁEPKA 2M	64	EM70-	ŁĄCZNIK Z CZYTNIKIEM LINII PAPIELARNYCH ARX1, 3A/12V 2M	92
TM31-	WYPUST KABLA 1M	64	EM80-	ŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY 10A 240V~	93
DIODY IA			EM81-	ŁĄCZNIK BEZDOTYKOWY, STEROWNIK	93
IA10-	LAMPKA 220V~ 0,25W	66	EM90-	BRZĘCZYK 8VA 220V~ 1M	94
IA20-	LAMPKA LED 220V~ 4W	66	EM91-	BRZĘCZYK 8VA 12V 1M	94
IA21-	LAMPKA LED 24V AC/DC 0,5W	66	EM92-	DZWONEK 8VA 220V~ 1M	94
IA22-	LAMPKA LED 12V AC/DC 0,25W	66	EM93-	DZWONEK 8VA 12V 1M	94
GNIAZDA VM			EM95-	REGULATOR GŁOŚNOŚCI ZA 100V LINIA AUDIO 35W 2M	95
VM10-	GNIAZDO SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M	68	EM96-	NISSONAPIĘCIOWY REGULATOR GŁOŚNOŚCI 4-8 Ω 35W 2M	95
VM11-	GNIAZDO SCHUKO+KS+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ 2M	68	ZESTAWY CM		
VM20-	GNIAZDO EURO+KS 2P+E 10A 250V~ 1M	69	CM10-	ZESTAW GNIAZDO 2x SCHUKO 2P+E 16A 250V~ 4M	96
VM40-	GNIAZDO FRANCUSKIE+KS 2P+E 16A 250V~ 2M	69	CM11-	ZESTAW GNIAZDO 3x SCHUKO 2P+E 16A 250V~ 7M	96
VM41-	GNIAZDO FRANCUSKIE+KS+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ 2M	69	CM15	ZESTAW PRZEWODÓW ŁĄCZĄCYCH 3x1,5mm2 1M	97
VM30-	GNIAZDO WŁOSKIE P17/11+KS 2P+E 16A 250V~ 1M	69	CM16	ZESTAW PRZEWODÓW ŁĄCZĄCYCH 3x1,5mm2 2M	97
VM31-	GNIAZDO SCHUKO/WŁOSKIE P17/11+KS 2P+E 16A 250V~ 2M	69	CM17	ZESTAW ŚRUB 3,5x20	97
VM32-	GNIAZDO SCHUKO/WŁOSKIE P30+KS 2P+E 16A 250V~ 2M	70	CM18	ZESTAW ŚRUB 3,5x35	97
VM33-	GNIAZDO WŁOSKIE P11+KS 2P+E 10A 250V~ 1M	70	CM19	ZESTAW ŚRUB 3,5x50	97
VM21-	GNIAZDO EURO/AMERYKAŃSKIE+KS 2P 16A 250V~ 1M	70	CM22-	ZESTAW DO ŁĄCZNIKÓW IP44 2M	97
VM51-	GNIAZDO BRYTYJSKIE BS546+KS 2P+E 15A 250V~ 2M	70	CM23-	ZESTAW DO GNIAZDEK IP44 2M	97
VM52-	GNIAZDO BRYTYJSKIE BS 1363+KS 2P+E 13A 250V~ 2M	70	CM25-OL	ZESTAW ŁAZIENKOWY ŁĄCZĄCYCH 3x20AX 250V~ 4M OL	97
VM80	OCHRONA PRZECIWPRIĘCIOWA MPE MINI 275V/50HZ	70	CM25-OS	ZESTAW ŁAZIENKOWY 3x20AX 250V~ 4M OS	97
KOMUNIKACJA KM			NM41	RAMKA MONTAŻOWA ZESAWU ŁAZIENKOWEGO 4M	98
KM10-	GNIAZDO ANTENOWE 0DB 1M	72	OL41-	RAMKA LINE DO ZESTAWU ŁAZIENKOWEGO	98
KM20-	GNIAZDO ANTENOWE 0DB 2M	72	OS41-	RAMKA SOFT DO ZESTAWU ŁAZIENKOWEGO	98
KM11-	GNIAZDO aANTENOWE TV KOŃCOWE 1DB 1M	72	PROGRAM ANTYBAKTERYJNY AW		
KM12-	GNIAZDO ANTENOWE TV PRZELOTOWE10DB 1M	72	TM11AW	KLAWISZ 1M	101
KM15-	GNIAZDO ANTENOWE SAT PODSTAWOWE 0DB 1M	73	TM11AWIN	KLAWISZ 1M PODŚWIETLANY	101
KM24-	GNIAZDO ANTENOWE SAT PODSTAWOWE 0DB 2M	73	TM12AW	KLAWISZ 2M	101
KM16-	GNIAZDO ANTENOWE SAT KOŃCOWE 1DB 1M	73	TM12AWIN	KLAWISZ 2M PODŚWIETLANY	101
KM19-	GNIAZDO ANTENOWE R PODSTAWOWE 0DB 1M	73	TM21AW	ZASŁEPKA 1M	101
KM29-	GNIAZDO ANTENOWE R PODSTAWOWE 0DB 2M	73	TM22AW	ZASŁEPKA 2M	101
KM25-	GNIAZDO ANTENOWE SAT-TV KOŃCOWE 1DB 2M	73	VM10AW	GNIAZDO SCHUKO+KS 2P+E 16A 250V~ 2M	102
KM22-	GNIAZDO AUDIO 2X RCA 1M	74	VM11AW	GNIAZDO SCHUKO+KS+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ 2M	102
KM23-	GNIAZDO AUDIO GŁOŚNIKOWE 1M	74	VM20AW	GNIAZDO EURO+KS 2P+E 10A 250V~ 1M	102
KM26-	GNIAZDO AUDIO GŁOŚNIKOWE 2M	74	KM11AW	GNIAZDO ANTENOWE TV KOŃCOWE 1dB 1M	102
KM30-	GNIAZDO TELEFONICZNE LT RJ11 8/4 1M	75	KM35AW	ADAPTER KS 1M	102
KM31-	GNIAZDO TELEFONICZNE BT SEC 6/6 1M	75	OS20AW	RAMKA SOFT 2M	103
KM36-	GNIAZDO TELEFONICZNE KS RJ11 6/4 1M	75	OS24AW	RAMKA SOFT 2x2M	103
KM37-	GNIAZDO CAT5E KS RJ45 8/8 1M	75	OS26AW	RAMKA SOFT 3x2M	103
KM35-	ADAPTER KS 1M	75	OS30AW	RAMKA SOFT 3M	103
KM38-	ADAPTER KS Z OCHRONĄ PRZECIWI KURZOWI 1M	75	OS40AW	RAMKA SOFT 4M	103
KM50-	ADAPTER KS UNIWERSALNY 1M	76	OS70AW	RAMKA SOFT 7M	103
KM40-	ADAPTER PD 1M	76	RAMKI OZDOBNE PURE OP		
KM43-	ADAPTER PD Z OCHRONĄ PRZECIWI KURZOWI 1M	76	OP20-	RAMKA PURE 2M	106
KM46-	ADAPTER R&M 1M	76	OP24-	RAMKA PURE 2x2M	106
KM47-	ADAPTER R&M Z OCHRONĄ PRZECIWI KURZOWI 1M	76	OP26-	RAMKA PURE 3x2M	106
KM45-	ADAPTER LK 1M	76	OP30-	RAMKA PURE 3M	107
KA26	ADAPTER NEXSANS 2M	77	OP40-	RAMKA PURE 4M	107
KM48-	ADAPTER AT&T SYSTIMAX Z OCHRONĄ PRZECIWI KURZOWI 1M	77	OP70-	RAMKA PURE 7M	107
KM51-	GNIAZDO USB TYP A 1M	77	OP13-	RAMKA PURE 1/3M	107
			OP23-	RAMKA PURE 2/3M	107

I N D E X

kod	opis produktu	strona	kod	opis produktu	strona
RAMKI OZDOBNE LINE OL			PUSZKI POŁĄCZENIOWE		
OL20-	RAMKA LINE 2M	110	DW10	PUSZKA ROZGAŁĘŻNA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY DSM78	142
OL24-	RAMKA LINE 2x2M	110	HW10	PUSZKA ROZGAŁĘŻNA OKRĄGŁA DO PUSTYCH ŚCIAN SM78x45	142
OL26-	RAMKA LINE 3x2M	110	DE23	DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA SM78	142
OL28-	RAMKA LINE 4x2M	110	DE24	POKRYWA OCHRONNA PUSZKI 78	142
OL30-	RAMKA LINE 3M	111	HW20	PUSZKA ROZGAŁĘŻNA KWADRATOWA DO ŚCIAN SM105x105	142
OL40-	RAMKA LINE 4M	111	AKCESORIA DO OKABLOWANIA		
OL70-	RAMKA LINE 7M	111	UW10-	LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE ZAMKNIĘTE 2x2,5mm2 12P	144
OL10-	RAMKA LINE 1M	111	UW11-	LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE ZAMKNIĘTE 2x4mm2 12P	144
OL13-	RAMKA LINE 1/3M	111	UW12-	LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE ZAMKNIĘTE 2x6mm2 12P	144
OL23-	RAMKA LINE 2/3M	111	UW15-	LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE 2x2,5mm2 10P	144
RAMKI OZDOBNE SOFT OS			UW16-	LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE 2x4mm2 10P	144
OS20-	RAMKA SOFT 2M	114	UW17-	LISTWY ZACISKOWE JEDNOŚRUBOWE 2x6mm2 10P	144
OS24-	RAMKA SOFT 2x2M	114	UW20-	LISTWA ZACISKOWA DWUŚRUBOWA 1,5mm2 12P	144
OS26-	RAMKA SOFT 3x2M	114	UW21-	LISTWA ZACISKOWA DWUŚRUBOWA 2,5mm2 12P	144
OS28-	RAMKA SOFT 4x2M	114	UW22-	LISTWA ZACISKOWA DWUŚRUBOWA 4-6mm2 12P	144
OS30-	RAMKA SOFT 3M	115	UW23-	LISTWA ZACISKOWA DWUŚRUBOWA 10mm2 12P	144
OS40-	RAMKA SOFT 4M	115	UW40-	SZYBKOZĄCZKI 1,5mm2 3P	145
OS70-	RAMKA SOFT 7M	115	UW41-	SZYBKOZĄCZKI 1,5mm2 5P	145
OS72-	RAMKA SOFT 2x7M	115	UW42-	SZYBKOZĄCZKI 1,5mm2 8P	145
OS10-	RAMKA SOFT 1M	115	UW45-	SZYBKOZĄCZKI PA 2,5mm2 3P	145
OS13-	RAMKA SOFT 1/3M	115	UW46-	SZYBKOZĄCZKI PA 2,5mm2 4P	145
OS23-	RAMKA SOFT 2/3M	115	UW47-	SZYBKOZĄCZKI PA 2,5mm2 5P	145
RAMKI MONTAŻOWE NM			UW50-	SZYBKOZĄCZKI PA 2,5mm2 2/1	145
NM20	RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI 2M	120	rozdział energii		
NM21	RAMKA MONTAŻOWA BEZ ŚRUB 2M	120	kod	opis produktu	strona
NM24	RAMKA MONTAŻOWA METALOWA Z ZACZEPAMI 2M	120	PUSZKI CUBO IP20 AC		
NM25	RAMKA MONTAŻOWA METALOWA BEZ ŚRUB 2M	120	AC11-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 1M	148
NM30	RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 3M	121	AC21-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 2M	148
NM40	RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 4M	121	AC41-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 4M	148
NM70	RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 7M	121	AC61-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO Z POKRYWĄ BOCZNĄ IP20 6M	148
NM72	RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 2x7M	121	PUSZKI CUBO IP55 AQ		
NM10	RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI 1M	122	AQ20-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO IP55 2M	149
NM11	RAMKA MONTAŻOWA BEZ ŚRUB 1M	122	AQ22-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO IP55 2x2M	149
NM23	RAMKA MONTAŻOWA Z ZACZEPAMI 2/3M	122	AQ30-	ADAPTER NATYNKOWY NO CUBO IP55 3M	149
NM32	RAMKA MONTAŻOWA ZE ŚRUBAMI 2/3M	122	AQ31-	ADAPTER NATYNKOWY PO CUBO IP55 3M	149
PUSZKI			KANAŁY ALUMINIOWE MA		
kod	opis produktu	strona	RT10	ADAPTER MA 92	150
PUSZKI OKRĄGŁE			RT12-	RAMKA MA 92 2/3M	150
DE10	PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY SM60-01	126	RT14-	RAMKA MA 92 4M	150
DE11	PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY SM60-06	126	RT17-	RAMKA MA 92 7M	150
DE30	ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI SM60-03	126	RT20-	PODSTAWA KANAŁU MA 130x65	151
DE31	ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI SM60-04	126	RT21-	PODSTAWA KANAŁU MA 165x65	151
DE12	PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY MD65-46	127	RT25-	POKRYWA KANAŁU MA 92	151
DE13	PUSZKA OKRĄGŁA DO ŚCIAN Z CEGŁY MD65-60	127	RT30	PRZEGRODA MA 43	151
DE14	PRZEDŁUŻENIE PUSZKI DO ŚCIAN Z CEGŁY MD65-46	127	RT31	PRZEGRODA MA 43 AL	151
DE32	ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI MD65-71	127	RT32	PRZEGRODA MA 43 AL dublu	151
DE33	ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI MD65-91	127	RT35-	ZASŁEPKA KANAŁU MA 130x65	152
DE20	POKRYWA OCHRONNA PUSZKI 60	127	RT36-	ZASŁEPKA KANAŁU MA 165x65	152
DE21	POKRYWA OCHRONNA PUSZKI 65	127	RT38	PLASKI ŁĄCZNIK KANAŁU MA 65	152
DE22	DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA SM60	127	RT40-	KĄTOWNIK UNIWERSALNY MA 130x65	152
HE10	PUSZKA OKRĄGŁA DO PUSTYCH ŚCIAN SM68x40	130	RT41-	KĄTOWNIK UNIWERSALNY MA 165x65	152
HE11	PUSZKA OKRĄGŁA DO PŁYTKICH ŚCIAN SM68x55	130	RT42	ELEMENT UZIEMIĄCY MA 2x A6.3	152
BE10	PUSZKA OKRĄGŁA DO BETONU 60-49	130	RT43-	WSPORNIK KĄTOWY MA 130x65	153
BE11	PUSZKA OKRĄGŁA DO BETONU	130	RT44-	WSPORNIK KĄTOWY MA 165x65	153
BE20	PODPORA PUSZEK DO BETONU	130	RT45-	WSPORNIK T MA 130x65	153
BE21	STOPER 16 DO PUSZEK DO BETONU	130	RT46-	WSPORNIK T MA 165x65	153
PUSZKI PROSTOKĄTNE			RT50-	WSPORNIK MONTAŻOWY SŁUPKA MA POJEDYNCZY 130x65	154
DM30	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM3	134	RT51-	WSPORNIK MONTAŻOWY SŁUPKA MA PODWÓJNY 130x65	154
DM31	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM3-65	134	RT52-	SŁUPEK MA 130x65x500	154
DM40	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM4	134	RT53-	SŁUPEK MA PODWÓJNY 2x 130x65x500	154
DM41	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM4-65	134	SKRZYNKI PODŁOGOWE MT		
DM70	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM7	135	RB30	SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 7 H=53mm	156
DM71	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM7-65	135	RB40	SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 7 H=88mm	156
DM72	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO ŚCIAN Z CEGŁY PM72-65	135	RB31	RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 7 H=53mm	156
DM80	ELEMENT ŁĄCZĄCY PUSZKI PM	135	RB41	RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 7 H=88mm	156
DM33	POKRYWA OCHRONNA PUSZKI PM3	136	RB33	SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 14 H=53mm	156
DM34	DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM3	136	RB43	SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 14 H=88mm	156
DM43	POKRYWA OCHRONNA PUSZKI PM4	136	RB34	RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 14 H=53mm	157
DM44	DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM4	136	RB44	RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 14 H=88mm	157
DM73	POKRYWA OCHRONNA PUSZKI PM7	136	RB36	SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 21 H=53mm	157
DM74	DEKORACYJNA POKRYWA OCHRONNA PM7	136	RB46	SKRZYNKA PODŁOGOWA MT 21 H=88mm	157
DM75	OZDOBNA ZASŁEPKA PUSZKI PM72	137	RB37	RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 21 H=53mm	157
HM30	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO PUSTYCH ŚCIAN VM3	138	RB47	RAMA SKRZYNKI PODŁOGOWEJ MT 21 H=88mm	157
HM40	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO PUSTYCH ŚCIAN VM4	138	SKRZYNKI ROZDZIELCZE MO		
HM70	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO PUSTYCH ŚCIAN VM7	138	RB10	ADAPTER DO SZYNY DIN 35mm 1M	158
HM72	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO PUSTYCH ŚCIAN VM72	138	RB11	ADAPTER DO SZYNY DIN 35mm 2M	158
BM30	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO BETONU BM3	139	RB20	SKRZYNKA ROZDZIELCZA MO 12+2	159
BM40	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO BETONU BM4	139	RB21	SKRZYNKA ROZDZIELCZA MO 24+4	159
BM70	PUSZKA PROSTOKĄTNA DO BETONU BM7	139	RB22	SKRZYNKA ROZDZIELCZA MO 36+6	159
BM80	ELEMENT MOCUJĄCY BM	139	RB23	SKRZYNKA ROZDZIELCZA MO 48+8	159
BM82	PROFIL DYSTANSUJĄCY DO PUSZEK	139			

ekonomik —

kod	opis produktu	strona
ŁĄCZNIKI SE		
SE10	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 10AX 250V~	172
SE11	PRZYCIISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~	172
SE22	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 16AX 250V~	172
SE50	ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY 10AX 250V~	172
SE51	PRZYCIISK ŚWIECZNIKOWY 10A 250V~	173
SE52	ŁĄCZNIK ŻALUZJOWY 10AX 250V~	173
SE53	PRZYCIISK ŻALUZJOWY 10A 250V~	173
SE60	ŁĄCZNIK SCHODOWY 10AX 250V~	173
SE63	ŁĄCZNIK SCHODOWY PODWÓJNY 10AX 250V~	173
SE70	ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 10AX 250V~	173
SE10-	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 10AX 250V~	174
SE10-IN	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY 10AX 250V~ IN	174
SE11-	PRZYCIISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~	174
SE11-TI50	PRZYCIISK JEDNOBIEGUNOWY 1WAY 10A 250V~ TI 50	174
SE11-TI51	PRZYCIISK JEDNOBIEGUNOWY 1WAY 10A 250V~ TI 51	174
SE11-IL	PRZYCIISK JEDNOBIEGUNOWY 10A 250V~ IL	174
SE22-NT03	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY 10AX 250V~ NT 03	174
SE50-	ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY 10AX 250V~	175
SE51-	PRZYCIISK ŚWIECZNIKOWY 10A 250V~	175
SE52-NT09	ŁĄCZNIK ŻALUZJOWY 10AX 250V~ NT 09	175
SE53-NT09	PRZYCIISK ŻALUZJOWY 10A 250V~ NT 09	175
SE60-	ŁĄCZNIK SCHODOWY 10AX 250V~	175
SE63-	ŁĄCZNIK SCHODOWY PODWÓJNY 10AX 250V~	175
SE70-	ŁĄCZNIK KRZYŻOWY 10AX 250V~	175
KLAWISZE TE		
TE10-	KLAWISZ POJEDYNCZY	176
TE10-IN	KLAWISZ Z POŚWIETLANIEM	176
TE13-IL	KLAWISZ Z TABLICĄ DLA PODPISÓW	176
TE11-	KLAWISZ PODWÓJNY	176
OŚWIETLENIE IA		
IA10-	LAMPKA NEONOWA 220V~ 0,25W	177
IA20-	LAMPKA LED 220V~ 4W	177
IA21-	LAMPKA LED 24V AC/DC 0,5W	177
IA22-	LAMPKA LED 12V AC/DC 0,25W	177
GNIAZDA VE		
VE10-XO	GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~ XO	180
VE11-XO	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ XO	180
VE12-XO	GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~ BV XO	180
VE13-XO	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV XO	180
VE10-	GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~	180
VE11-	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~	180
VE12-	GNIAZDO SCHUKO 2P+E 16A 250V~ BV	180
VE13-	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV	180
VE40-XO	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ XO	181
VE41-XO	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ XO	181
VE42-XO	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ BV XO	181
VE43-XO	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV XO	181
VE40-	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~	181
VE41-	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~	181
VE42-	GNIAZDO FRANCUSKIE 2P+E 16A 250V~ BV	181
VE43-	GNIAZDO FRANCUSKIE+POKRYWA 2P+E 16A 250V~ BV	181
VE16-	GNIAZDO SCHUKO PODWÓJNE 2P+E 16A 250V~	182
VE46-	GNIAZDO FRANCUSKIE PODWÓJNE 2P+E 16A 250V~	182
VE30-	GNIAZDO 2P 16A 250V~	182
TELEKOMUNIKACJA KE		
KE11	GNIAZDO ANTENOWE TV-R KOŃCOWE 2dB	183
KE12	GNIAZDO ANTENOWE TV-R PRELOTOWE 8,5dB	183
KE16	GNIAZDO ANTENOWE SAT-TV-R KOŃCOWE 3dB	183
KE36	GNIAZDO TELEFONICZNE KS RJ11 6/4	183
KE37	GNIAZDO CAT5e KS RJ45 8/8	184
KE38	GNIAZDO TELEFONICZNE KS PODWÓJNE 2x RJ11 6/4	184
KE39	GNIAZDO CAT5e KS PODWÓJNE 2x RJ45 8/8	184
KE45	ADAPTER KS	184
KE46	ADAPTER KS PODWÓJNY	184
KE47	ADAPTER PD PODWÓJNY	184
KE10-	GNIAZDO ANTENOWE TV PODSTAWOWE 0dB	185
KE11-	GNIAZDO ANTENOWE TV-R KOŃCOWE 2dB	185
KE12-	GNIAZDO ANTENOWE TV-R PRELOTOWE 8,5dB	185
KE16-	GNIAZDO ANTENOWE SAT-TV-R KOŃCOWE 3dB	185
KE22-	GNIAZDO AUDIO 2xRCA	185
KE23-	GNIAZDO AUDIO GŁOŚNIKOWE	185
KE36-	GNIAZDO TELEFONICZNE KS RJ11 6/4	186
KE37-	GNIAZDO CAT5e KS RJ45 8/8	186
KE38-	GNIAZDO TELEFONICZNE KS PODWÓJNE 2x RJ11 6/4	186
KE39-	GNIAZDO CAT5e KS PODWÓJNE 2x RJ45 8/8	186
KE35-	GNIAZDO TELEFONICZNE LT RJ11 6/4	186
POKRYWA PA		
PE10-	POKRYWA TV-R 2P/3P	187
PE20-	POKRYWA KS POJEDYNCZA	187
PE21-	POKRYWA KS/PD PODWÓJNA	187
PE30-	POKRYWA TAE/TDO	187

kod	opis produktu	strona
ELEKTRONIKA EE		
EE15	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RL 400W	188
EE16	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RLC 400W	188
EE17	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY WENTYLATOR 600VA	189
EE19	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY LED 100W	189
EE15-	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RL 400W	189
EE16-	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY RLC 400W	189
EE19-	ŚCIEMNIACZ OBROTOWY/SCHODOWY LED 100W	190
EE32-	CZUJNIK RUCHU 5A 250V~	190
RAMKI PE		
PE40-	POKRYWA ŚCIEMNIACZA Ø4	192
PE41-	POKRYWA ŚCIEMNIACZA Ø6	192
AKCESORIA AE		
AE10-	ZAŚLEPKA	193
AE20-	PUSZKA SIŁOWA 3P+N+E 5x4mm2	193
AE30-	ADAPTER NATYNKOWY NO1	193
AE50-	OŚLONA ŚCIENNA	194
AE51-	KS OCHRONA PRZED DZIEĆMI	194
RAMKI OE		
OE10-	RAMKA EKONOMIK POJEDYNCZA	195
OE20-	RAMKA EKONOMIK 2-KROTNA POZIOMA	195
OE21-	RAMKA EKONOMIK 2-KROTNA PIONOWA	195
OE30-	RAMKA EKONOMIK 3-KROTNA POZIOMA	195
OE31-	RAMKA EKONOMIK 3-KROTNA PIONOWA	196
OE40-	RAMKA EKONOMIK 4-KROTNA POZIOMA	196
OE41-	RAMKA EKONOMIK 4-KROTNA PIONOWA	196
OE90-	RAMKI DEKORACYJNE KOLOR	196

fontana —

kod	opis produktu	strona
ŁĄCZNIKI SF		
SF10-	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY IP44 10A 250V~	200
SF10-TI	ŁĄCZNIK JEDNOBIEGUNOWY IP44 10A 250V~ TI	200
SF11-TI	PRZYCIISK JEDNOBIEGUNOWY IP44 10A 250V~ TI	200
SF20-	ŁĄCZNIK DWUBIEGUNOWY IP44 10A 250V~	200
SF50-	ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY IP44 10A 250V~	201
SF51-	ŁĄCZNIK ŚWIECZNIKOWY IP44 10A 250V~	201
SF60-	ŁĄCZNIK SCHODOWY IP44 10A 250V~	201
SF60-TI	ŁĄCZNIK SCHODOWY IP44 10A 250V~ TI	201
SF63-	ŁĄCZNIK PODWÓJNY SCHODOWY IP44 10A 250V~	201
SF70-	ŁĄCZNIK KRZYŻOWY IP44 10A 250V~	201
GNIAZDA VF		
VF10-	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA IP44 2P+E 16A 250V~	202
VF12-	GNIAZDO SCHUKO+POKRYWA IP44 2P+E 16A 250V~ BV	202
ZESTAWY CF		
CF10-	ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO POZIOMY IP44 2x 2P+E 16A 250V~	203
CF11-	ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO PIONOWY IP44 2x 2P+E 16A 250V~	203
CF12-	ZESTAW GNIAZDO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY IP44 16A + 10AX 250V~BV	203
CF13-	ZESTAW GNIAZDO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY PIONOWY IP44 16A + 10AX 250V~BV	204
CF14-	ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO POZIOMY IP44 2x 2P+E 16A 250V~ BV	204
CF15-	ZESTAW PODWÓJNE GNIAZDO SCHUKO PIONOWY IP44 2x 2P+E 16A 250V~ BV	204
CF16-	ZESTAW GNIAZDO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY POZIOMY IP44 16A + 10AX 250V~BV	204
CF17-	ZESTAW GNIAZDO+WYŁĄCZNIK SCHODOWY PIONOWY IP44 16A + 10AX 250V~BV	204
AKCESORIA AF		
AF10-	PUSZKA ROZGAŁĘŻNA IP44 RN01	205
AF20-	PUSZKA ROZGAŁĘŻNA IP55 ND01	205

I N D E X





MODUL

— elementy funkcjonalne
function elements



56

design
design

PURE
~~line~~
soft



104

puszki
boxes



124

rozdział energii
distribution



146

ekonomik



170

fontana



198



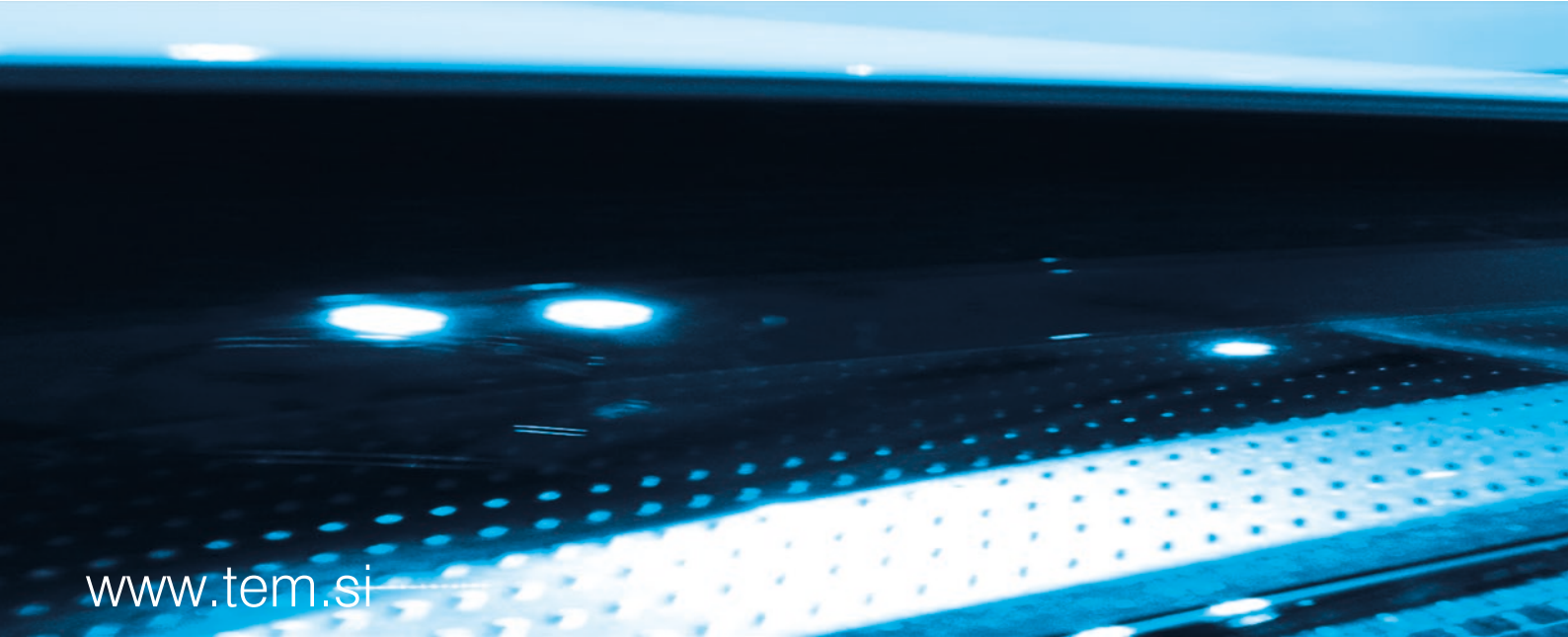


TEM

TEM ČATEŽ d.d.
Čatež 13, 8212 VELIKA LOKA
SLOVENIJA

tem@tem.si
www.tem.si

T +386(0)7 348 99 00
F +386(0)7 348 99 99



www.tem.si

PL 2016